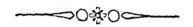


# ग्रंथमाला

मासिकपुस्तकांत छापलेलें प्रकरणः



# े ऐतिहासिक शोध करण्याची पद्धति.

हा एक लहानमा निवंध

रा रा केशव मोहनीराज पी

यांनीं लिहिला,

ते।

विष्णु गोविंद विजापूरकर, एम्. ए.

संपादक अंथमाला

यांनीं

कोल्हापृर ' श्रीसमर्थप्रसाद ' छापछान्यांत छापिलाः

एप्रिल सन १९०५.

विमन ८६.

# विषयानुकम.

विपय.		पृष्ठ.
उपोद्धात	••••	8
भाग १ ला.—कागदपतांचा शोध	••••	ર્
" २ रा.—इतिहासकारांस साद्यकारक ज्ञान	••••	११
" ३ रा.—ऐतिहासिक ज्ञानाचे सामान्य खरूप	••••	१६
" ४ था.—वाह्यचर्चा-खुद्द कागदपत्रांसंवंधीं चर्चा		२०
" ५ वा.— " कागदपत्रांच्या कर्तृत्वाचें परीक्षण		રે ઠ
" ६ वा.— " कागदपत्रांतील माहितीचे एकीकरण	ī	
व त्या कागद्पत्रांचे वर्गीकरण	••••	२८
" ७ वा.—वाद्यचर्चा व तिर्चे महत्व	••••	३१
" ८ वा.—आंतील चर्ची. अर्थासंवंधी चर्ची	••••	३४
" ९ वा.—लेखकाच्या इमानाविषयीं चर्चा	****	ર્લ્
" १० वा.—विशेष गोष्टींचा निर्णय	••••	१४
उपसंहार	••••	នន

# ऐतिहासिक शोध करण्याची पद्दति.

### उपोद्धात.

इतिहास हें एक शास्त्र आहे; आणि सण्न तत्संबंधी शोध, रचना व अभ्यास ह्या सर्व गोष्टी शास्त्रीय पद्धतीनेच झाल्या पाहिजेत. प्राकृतच्या छहानशा निबंधांत 'ऐतिहासिक शोध करण्याची पद्धति' कशी असावी, याचा फार पाल्हाळ न छावतां, आटोपसर रीतीने विचार केछेडा आहे.

कागद पत्रांचा शोध कसा करावयाचा, त्यांचा संग्रह कसा करावयाचा, त्यांचें संशोधन कसें करावयाचें व त्यांवरून ऐतिहासिक गोष्टींची सत्यता कशी ठरवावयाची; त्याचप्रमाणें, प्राचीन काळीं घडलेल्या गोष्टींपैकीं संभवनीय भाग कोणता व महत्वाचा भाग कोणता हैं कसें ठरवावयाचें इत्यादि गोष्टींचें या निवंधांत विवेचन केळें आहे.

विद्वानांनीं ठरविल्ल्या शास्त्रीय पद्धतीनें ऐतिहासिक शोध करून, शास्त्रीय पद्धतीनेंच इतिहास ग्रंथाची रचना झाली सणजे, विद्वानांच्या मतें तो ग्रंथ सशास्त्र रीतीनें तयार झाला, असें सणावयाचें हें कांहीं सोपें काम नाहीं. या शास्त्रीय पद्धतीविषयीं माहिती मिळाल्यावर प्रत्येकाची अशी खात्री होईल कीं, इतिहासकारास इतिहास हें शास्त्र सोपें नसून फार अयच्छ आहे. त्याचप्रमाणें, भाषेच्या दृशीनें पहाणाऱ्या वाचकास एखादें ऐति-हासिक विषयाचें पुस्तक वाचनीय व मनोरंजक वाटलें; सण्म, तें इतिहास शास्त्रदृष्ट्या चांगलें असेलच, असा कांहीं नियम नाहीं. सदर्ह प्रमाणानेंच एखादें कठीण व वाचण्याला कंटाळवाणें पुस्तक वाइंटच असावयाचें असेंही पण सांगतां यावयाचें नाहीं. एखादा प्रंथ शास्त्रीय दृशीनं उत्तम असून वाचण्यालाही कंटाळवाणा वाटत नाहीं. सत्यता आणि भारासींदर्य या दोन गोष्टी परस्पर विरोधीच आहेत, असें कांहीं हाणतां येत नाहीं.

त्यापि कीणत्याही इतिहासग्रंथाचे महत्व त्याच्या भाषाशैलीत नाहीं; तर कार्यात विमचुक माहिती, पूर्ण अवलेकन व खोल विचार पद्धति ह्यांत कार्यात सारांश, भाषापंडितांस असं आढळून येईल कीं, इतिहासशास्त्रा-विचार ग्रंथ पाचणें, प्रणजे गणित शास्त्रावरील एकादा ग्रंथ वाचण्याइतकेंच अवचड लाहे; व त्या ग्रंथाचे योग्यायोग्यतेविपयीं आपला अभिप्राय प्रगट करण्यास त्यास कोणत्याही तन्हेचा अधिकार नाहीं. तो अधिकार त्या ह्या शास्त्राचा जनमभर व्यासंग असलेल्या इतिहासशास्त्रकोविदांचाच आहे.

अमुक एक टिकाणी शिवाजी असे वागला, हें त्याचे वागणे वरोवर तीते किया चुकीचे होती; अधवा भाऊसहिबांची अमकी एक वर्तण्क वाईट होती किया चौगली होती, हें ठरविण्याचे काम इतिहासकाराचें नव्हे. तो विचार गीतिशालशांचा अगर धर्मशाल्यांचा आहे. जें काय इतिहासका राचें कर्तव्य आहे तें एवंडेंच की, त्याजजवळ असलेल्या निरिनराळ्या पुराव्यांवरत्न शेवटी तात्पर्योश काय निवती तो कालावयाचा, आणि विवाजी किया भाऊसाहेब यांच्यावर त्यांच्या प्रतिपक्षांनी ठेविलेल्या आरोप्यांची शाविती होते किया काय हें जवळ असलेल्या पुराव्यांवरून सिद्ध करावयाची; ध्रथमा त्याला कीणतीही गोष्ट सिद्ध करण्यास पुरेसा पुरावा मिश्रत नसल्यास दोन पक्षांपैकी खरेपणाचा कांटा कोणत्यापक्षाकडे शुकिन्याचा संभव आहे, हें तर्कशक्तीनें कारणें दाखबृत सिद्ध करावयाचें; सारांश जीति, धर्म, स्वदेशाभिमान किया कला हा इतिहासशाल्यांचा हेतु नसून, मायान्वेपण, सत्यसंशोधन व सत्यप्राप्ति हाच एक त्यांचा हेतु आहे, म असला पाहिजे. खरोखर सत्यान्वेपणाचा व्यासंग जरी विकट असला तरी के विकास विलक्षण लोभनीय वाटतो!

# ऐतिहासिक शोध करण्याची पद्धति-

#### भाग ? ला.

#### कागदपत्रांचा शोध.

इतिहासकार कागदपत्रांच्या साहाय्यानें इतिहास छिहितो. मागील का-ळच्या छोकांच्या विचाराचें व कृतीचें ज्ञान आपणांस कागदपत्रांच्या यो-गानें होतें. परंतु किंचित् विचार केटा असतां आपणांस असें आहळून येईल की मागील लोकांच्या त्रिचाराचे व कतीचे फारच थोडे हान आप-णांस प्राप्त झालें आहे. याचें कारण उघड आहे. ज्यांच्या योगानं आप-णांस त्याचे ज्ञान व्हावयाचे ते कागद्पत्र फारच अन्यकाळ टिकतात. त्यांचा नाश होण्यास धेवढेंसें देखील कारण पुरेसें आहे. काळाऱ्या जवर तडाक्यांत किती कागदपत्रांचा नाश झाला आहे, याची आपणांस करपना देखील करवत नाहीं! कित्येक ठिकाणीं ते कसरीचे भक्ष्यस्थानी पडले असतील, तर दुसरे ठिकाणी त्यांची मुलांनी लिखिते करून टाकिली अस-तील, तर तिसरे ठिकाणी त्यांचा रदीवजा उपयोग होजन त्यांस वाप्यांचा च हल्यायांचा आसरा घ्याया लागला असेल, तर चयथे ठिकाणी ते कोठा-रांतल्या कोठारांत कुज्न गेले असतील, तर पांचवे टिकाणी निरुपयांगी कागदपत्र सण्न त्यांचा चहा करण्याचे कामी अगर पाणी तापदादयाचे कामीं उपयोग केला असेल, तर सहावे ठिकाणी झरळांनी त्यांचा दहारां-त्तल्या दप्तरांत चुराडा करून टाकिङा असेल. असे एक की दोन ! नाना-तन्हेचे नाशाचे मार्ग आहेत! या कागदपत्रांच्या भयंकर नाशासुळे मानव जातीच्या असंख्य काळाचा इतिहास आजटा अगदी नाहींसा दाला आहे. त्याला आपण पूर्णपणे आंचवलें आहें.त! या कागदपत्रांच्या भरंदर ना-शामुळे आपत्या इतिहासशास्त्राचे कधीही न भरून नेगारे अने , फत्यना- रीत नुकारान झाँछे आहे! हा विचार मनांत आछा सणजे पराकाधेचें दुका होते. निरपायाची गोष्ट पडली सण्न मनाचें कसें तरी समाधान करणें भाग थोहै; व आणग्वी तरी जास्त नाहा होऊं नये; एतदर्थ क्षणभर-ही विलंब न करितां आपणांस आपछें छक्ष तिकडे छावछें पाहिजे; कारण, जर कागदात्र राहींन, तर इतिहासही नाहीं.

यातरून कागदपत्र हे इतिहासाचे केवळ "प्राण" होत, अशी सर्वा-ची राजि होईछ. परंतु, हा इतिहासाचा प्राण आपण अमृक एक ठिकाणीं गेढों असतां भिळणार आहे, असे घोडेंच आहे ? एकाच ठिकाणीं कागद-पत्र हिहुन देविहे आहेत असे नाही. ते जसे व्याहा बाटछे तसे त्याने भागस्या ठिकाणी हिंहून ठेविछे आहेत. कांहीं संस्थानिकांच्या दत्तरांत अहित, व कांही जुन्या वराण्यांच्या एखाद्या मोडक्या फडताळांत लोळत पुटले धाहेत; ते सर्व देशभर पसरले आहेत. त्यांची आपणांस बिलकुल माहिती नाहीं, अद्या स्थितीत जर आपण एखार्दे ऐतिहासिक प्रकरण छि-राजयास हाती धेतळें तर त्या कागदपत्रांचा आपणांस काय उपयोग ? ते ैरेपत्या तेथेच. वरें, कांही जवळपास असलेले कागदपत्र आपण जमविले स त्यांवर आपटा ग्रंथ राचिटा तर तो संपूर्ण व निर्दोप होण्याचा संभव छाते काप ? कागदपत्र क्षणजे ब्रह्मवाक्य नव्हे. जेवढें त्यांस सांपडेळ रेक्ट्रें सर्व करें असावयाचें असा तर नियम नाहींना? असे धरून चाल-हैं हाणजे जगामध्यें होक क्यों खोटें बीहत नाहीत व क्यीं खोटें हिहीत नार्वित, असे हाणावयाचे धाटस करण्यासारखें आहे. तेव्हां, कागदपत्रां-र्तील मङकूर 'प्रमाण' धरून कर्से चालेल ? आपणांस त्यास म्दर्भात्या चर्नेत्या भद्येतृन तावृन मुळाखून काढले पाहिने. त्यांचा हा संगत्न द्वाप्याद्विवाय ते त्याच्य होत. आपणांस सत्यास नीट जपळे पाहिजे. मदर्गतित् असत्य सत्याचे पांत्रसण घेऊन पुढें आहें असतां आपण फसकें कार्यका पार संभव आहे. त्याचडमाणे आक्पांस विहावयाच्या प्रकरणां-रविभी कामी कामदाक्र साहेत किसी, व आहेत कीठें, याचा तपास केल्या

चांचून के।णत्याही प्रकरणांस हात चालणें अविचाराचें होईल. अशा रीतीनें अपुरी माहिती मिळ्न ग्रंथ सदोप व अपूर्ण होण्याचा संभव आहे. याकरितां, आपणांस लगणांन्या असतील नसतील तेवल्या कागद्पत्रांची माहिती आपणांस अवश्य पाहिजे. पण जेव्हां कागद्पत्र पसरले आहेत व कोठें आहेत याचादेखील पत्ता नाहीं, अशा स्थितीत इतिहास लिहि-ण्याचें किती जरी मनांत असलें, तरी त्याचा काय उपयोग ? हाणून इति-हासशास्त्राची चाड वाळिगणाराचें पहिलें कर्तव्य, कागद्पत्रांचा शोध करणें हें होय. हें इतिहास शास्त्रांतील आद्य आणि अत्यंत महत्वाचें कर्तव्य होय. हें प्रथमतः केल्याशिवाय दुसन्या कोणत्याही कामास आपणांस हात घालतां येत नाहीं. तेव्हां, हा कागद्पत्रांचा शोध कसा करावयाचा व त्यांचा संग्रह कसा करावयाचा याचा आपण विचार करं.

आतां हा शोध करणें क्षणजे छहानसान काम नन्हे. त्याटा दोन्ही बळें अगदीं रगाडीचीं पाहिजेत. एक 'मनुष्यबळ' व दुसरें 'द्रव्यबळ.' हीं दोन्हीं बळें चांगछीं भरपूर असल्यावांचून हें शोधाचें दांडग्या श्रमांचें व पे-शाचें काम नीट निभावणें किण आहे. कागदपत्र जमविष्याकरितां ही-सेनें कांहीं विद्वान् व शोधक पुटें आहे तर तेवङ्गानेंच तें काम भागणार नाहीं. त्याटा अनेक पगारी छोकांची जहरी आहे. कारण, ह्या जामीं पुष्कळ छोक पाहिजे असल्याकारणानें केवळ हाताच्या बोटाइतक्या विद्वानांच्या व शोधकांच्या संख्येवर निर्वाह होणें शक्य नाहीं. तेव्हां, या कामीं विद्वानांनीं व त्या देशाच्या सरकारानें एक होजन या शोधाचें कामास आरंभ केल्यास तें काम सोपें व सोईस्कर होण्याचा संभव आहें. जेथें कागदपत्र मिळण्याचा संभव असेल तेथें जाजन अस्तल प्रत मिळनियीं पाहिजे. कागदपत्र कोणाचे येथें सांपडतील व कोगाचे येथे सांपडणार नाहींत ह्याटा काहीं लामान्य नियम नाहीं. काहीं पिडीजाद विद्वान धरान्याचा घरीं त्यांचा चांगटा संग्रह केव तर कोहीं हुन्या पुत्रारीं प्यांच्या घरीं त्यांचा चांगटा संग्रह केव तर कोहीं हुन्या पुत्रारी

क्षेत्रांति घरी ते गुरक्षीत असतील, तर कांही इनामदारांत्या दप्तरांत व सर-स्नारत्या दप्तरांत ते नीट लावृन ठेविले असतील. तेव्हां, पहिलें काम हैं की, पसरलेले खासगी कागदपत्र होतील तितके एके ठिकाणी आणृन ते सार्वजनिक करणें, हैं होय.

आगां काहीं अग्रान व अप्रबुद्ध लोक शोधकांच्या वारीक नजरेपासून आगले कागदपत्र कसे लपतृन ठेवीत असतात, याचा अनुभव सर्व देशांतल्या शोधकांस सारखा आलेला आहे तो अनुभव हिंदुस्थानाला अगर महाराष्ट्रालाच आहे व युरोपला अगर इतर राष्ट्रांना नाहीं असें नाहीं. युरोपांत देखील प्रथमतः शोधाचें काम मुद्ध झालें त्यांच्या शोधांचे इतिहास आमन्या इकटलांसारलेच करीत असत; असें त्यांच्या शोधांचे इतिहास आमण याच् लागलें सणजे आपणांस आढळून येतें. तेल्हां, विद्वानांनीं लोकांचा घेटा समज व नसते कुतर्क घालतृन त्यांस वस्तुस्थितीविषयीं खरें शान करून दिलें पाहिजे, असें केलें असतां तेच लोक उल्ट या कामीं आपणांस मदत करतील. इतिहासशास्त्राकरितां हा खटाटोप करावयाचा आहे; तो विद्वानांनाच फक्त ह्या व वाकीच्यांना नको असें नाहीं. यास्तव सर्व लोकांनी ह्या कामास—ह्या सत्यशोधनाचे पवित्र कामास—आपल्या शक्ती-प्रमार्थे हातभार लावणें लचित आहे.

सन १८६० चे सुमारास एक व्यान कॉफ्ट छणून साहेब क्यालिकी-नियांत आपत्या इतिहासाची साधने जुळबीत होते. यासंबंधी काही माहिती। एक ठिकाणी आडळण्यांत आळी; ती अशी:—ते श्रीमंत होते. त्यांना सामगार छापील व हन्तलिखित कामदपत्र त्यांना मिळण्यासारखे होते ते सर्व शहन बाजारांत परेदी केले; ज्या कुटुंबांत त्यांना लागण्यासारखे कामदप्त होते, तेथे ने त्यांनी त्यांजपासून विकत चेतले व विकत न दिल्याम अपत्या हस्तकांकहून मोड्या मिनतवारीने त्यांच्या नकला करून किल्याम अपत्या हस्तकांकहून मोड्या मिनतवारीने त्यांच्या नकला करून किल्याम हम्मवाद्य ते सर्व कामदपत्र हेकण्याकरितां सणून सुद्दाम बांध- रीतीनें यापेक्षां अधिक सयुक्तिक पद्मति सांपडणें शक्य नाहीं. तेन्हां या सर्वमान्य शास्त्रीय पद्मतीचें अनुसरण करणें आपणांस श्रेयस्कर आहे.

अशा शास्त्रीय पद्धतीनं आपण सर्व कागद्वत्र धुंडाळून काढिले सणने ते ठेवावयाचे कोठें, व त्यांचा इतिहासकारास उपयोग कारितां यावा या-करितां काय काय तजविजी केल्या पाहिजंत, हा दुसरा प्रश्न आहे. हे कागदपत्र जमवून त्यांचा संग्रह करण्याकरितां मोठमोठी संग्रहालयें स्वापिली पाहिजेत. तीं जंगी असून फार थोडीं असात्रींत. कारण एकेच ठिकाणी पुण्कळ माहिती असली, हाणजे इतिहासकारांस तें तितकें सोईस्कर व सुखाचें होतं. आतां, हे कागद्पत्रांचे भारे आणून एका संग्रहालयांत टाकून दिले सणजे संपर्छे असे कोणास बाटतें काय ? कोणास असे बाटत असल्यास ते त्याचे वाटणें चुकीचें आहे. कारण, अशा रीतीन नुसते एके ठिकाणी सांठवृत ठेवलेले कागदपत्र इतिहासकारांस फारसे उपयोगी पडणारे नाहींत. येवहेंच नन्हे, तर ते पसरलेल्या स्थितींत असतां इतिहासकाराची जी अवस्था तीच आतां एके ठिकाणीं जमाविले असतांही होणार आहे. कारण इतिहासकारांस एखाद्या प्रकरणासंबंधाने हिहावयाचे असल्यास त्यासंबंधाने एकंदर कागद-पत्र किती आहेत, कोठें आहेत व त्यांत कांय काय आहे, ही माहिती कीणी त्यास तयार करून दिल्याशिवाय त्याचें चाटणार नाहीं. तो एकटाच मनुष्य सर्व संप्रहालयाचा अपरंपार समुद्र धुंहून त्यांत बुट्या मारतां मारतां अगदीं टेंकीस येईल; व इष्ट गोष्टीची प्राप्ति त्यास सर्वध आयुष्याचा व्यय करूनही व्हावयाची नाहीं. प्रत्येक कागद वाचा, त्यांत आपणास टागणारी माहिती जेथें सांपडेल ती गोळा करा. वरें येवढें करूनही भागणार आहे थोडेंच? तिला पुन्हा खरें खोटें पाहाण्याकरितां चर्चेची कताटी टापा. व मग त्यांपासून इतिहासाचें विवक्षित प्रकरण हिहिण्यास उपयोगी माहिती मिळवृन तिच्यावर प्रंथरचनेची इमारत रचा! इतक्या दगदर्गाचें व विलक्षण श्रमाचे काम एकाच माणताने अंगावर देणे अविचाराचे आहे. तें त्याला लेपणार नाहीं. व अशा रीतीने इतिहाससाकाची प्रगर्नाही प्रा-

भव थोडी होण्याचा संभव आहे. याकरितां, श्रमविभागाचें तत्व पाळणें अवश्य आहे. कामद्पन्न जुळविण्यास जसे अनेक छोक योजावे लागतात, तमे वामरपत्र नीट वाचून इतिहासाच्या कोणत्या प्रकरणावर किती कामटपत्र आहेत, ते व्यवस्थित जुळवून ठेवण्याकरितां व त्यांच्या छापीछ याटी तयार करण्याकरितां विद्वान् व शोधक बुद्धांच्या छोकांची योजना करणे वक्तर साहे. पण येवट्यानेंच संपतें असे नाहीं. नुसत्या कामदपत्र शांची नांवनिशीवार यादी व त्यांची संख्या यांचा इतिहासकारांस तादश उपयोग नाहीं. कारण, प्रत्येक कामदपत्र वाचून त्यांतीछ माहिती गोळा करून व तिची चर्चा करून मग प्रंथरचना करावयाची, इतका त्याछा करून व तिची चर्चा करून मग प्रंथरचना करावयाची, इतका त्याछा विळ आहे कीठें! शिवाय नुसत्या याद्यांनीं कामदपत्र त्यास इतके उपयुक्त व सुगम होत नाहीत. हाणून कामदपत्रांच्या यादींत प्रत्येक कामदपत्रापुढें त्यांतीच माहितीचा गोपवारा नम्द करणें जरूर आहे. त्याचप्रमाणें, कामरपत्रांचीं स्चीपत्रें छातून प्रसिद्ध करणें अगत्याचें आहे. ह्या याचा, स्चीपत्रें व गोपवार होईछ तित्रके विस्तृत व सुवोध करण्याविषयीं काळजी पेतरों पादिके. यासुळें कामदपत्र जास्त उपयुक्त व सुगम असे होतात.

हैं काम दमी अमाचे नन्हें, त्याचप्रमाणें, केवळ भाडेात्री छोकांवर हैं महत्वाचे व बारकाईचें काम सेंपिविणें साहसाचें होणार आहे. हें काम मनत्याप्त व काळजीपूर्वक झाँछ पाहिजे. त्यांत व्यांना आवड नाहीं अशा प्रमार्थ छोकांम बानत्यास ते हळगर्जीपणामुळें अगर आळसानें छुचराई करूरत मर्थ कामाचा विवाद करून टाकर्ताळ. ह्यास्तव, विद्वान् शोधकांनीं-च हें जवाबदारीचें व महत्वाचें काम आपल्या शिरावर व्यावें, हें उत्तम. हीं संगतालयें सार्यजनिक असली पाहिजेत, हें मार्गे संगण्यांत आलेंच आहे. व्यांग्र सर्वाची सार्यी माळकी पाहिजेत, हें मार्गे संगण्यांत आलेंच आहे.

गण्यमध्ये कामद्रवत मंख्या श्रमानं व खर्चानं शोधून काहून, त्यांचा सक्त करण, व्यांचा याम, सुर्चापत्रं व गोपवार उत्तम रीतीनं प्रसिद्ध झाले हाणने कागद पत्रांसंबंधीं काम पुष्कळ आटोक्यांत आलें, व तें पुष्कळ सुगम झालें, असें हाणण्यास कांहीं हरकत राहणार नाहीं. याच शास्त्रीय पद्धतीनें इंग्लंड, फ्रान्स जर्मनी इत्यादि युरोपीय विद्यासंपन राष्ट्रांत कागदपत्रांचीं मोठमोठीं संग्रहालयें स्थापिलीं आहेत.

आतां, इतिहासाच्या निरानिराज्या कालासंबंधी कागद्यक्रीच्या क्षेत्राचास यणाऱ्या निरानिराज्या अडचणी आहेत. छण्न कोणत्याही काळासंबंधी कागद्यत्रांचा शोध करण्याचें हातीं घेण्यापूर्वी या सर्व अडचणीचा विचार करणें जरूर आहे. तर आतां आपण तत्संबंधी थे। डेसें विवेचन कर्दे.

इतिहासाच्या कांहीं भागांवर अनेक ग्रंथ झाले आहेत; व त्यामुळें त्यांचे कागदपत्र भरपूर उजेडांत येऊन ते छापून त्यांची नीट व्यवस्था छागली आहे. आतां ह्याच इतिहासाच्या भागांसंत्रंशी कोणा इतिहासकारास हिहिण झाल्यास त्याला वसल्या जागीं सर्व सामुग्री मिळण्यानारखी अहे. त्यास कागदपत्र शोधण्यास त्रास च दगद्ग पडणार नाहीं. हाणून काकदपत्रांच्या शोधांचें मान इतिहासाच्या ज्या कालासंबंधी अथवा ज्या भागासंबंधी ते असतील त्यांच्या कमी जास्त विस्तारावर अवलंबून आहे. एखाद्या स्थानिक इतिहासासंबंधीं कागदपत्रांचा शोध करावयाचा असल्यास त्यास स्थानिक शोध परेसा आहे. लांबलांबचे प्रवास, देशाटणें वैंगरे अटाटींची तेथें जरूरी नाहीं. एखाद्या इतिहासाचा भाग असा असतो कीं, तो लिहि-ण्यास फारशा कागदपत्रांची जरूरीच लागत नाहीं. जवळपास अस<sup>ले</sup>स्या पण पुरेशा कागदपत्रांवर त्याचें काम चांगछें भागतें. त्यावयरितां डगीच जास्त कागदपत्रांचा शोध करणें निरर्थक होय. तेंच दुसन्यापकीं प्राचीन-न्काळचा किंवा अर्वाचीन काळच्या पूर्वीचा एखादा उहानसा भाग जिरिज्या-चें जरी मनांत आणिलें, तरी सर्व युरेषभर संबद्धलयें भुंडाळीत निस्कें पाहिजे. व डोंगराएवढे श्रम वर्षानुवर्ष करून उंद्रायेवढी डी काप तुट-पुंजी माहिती मिळेळ तीवर त्या वंथाची इनास्त रचर्छा पाविते. नेप्सं, सांगावयाचा सारांश हा कीं, आपण अर्वाचीन काळापान्न कराउने टांव- जाऊं न प्रस्वता आप या इतिहास विहिण्याचा ठापु जास्त विस्तृत व निविध होत जाईन, तसतमा यातायातीचा बांटा शोधकांच्या पदरी फलप्रा-सीच्या वांट्याच्या मानानें पुष्कळ अधिक येती.

याकरितां अश्रांत श्रमाचें खत इतिहासाच्या कोणत्या शाखेच्या कामीं उपयोगांत आणावयाचें, हैं ज्याचे सार्ने प्रथमच पूर्ण विचाराने व खोळ सुद्धीने टरविछे पाहिजे. केवळ कांहींतरी व कशावर तरी विनाकारण श्रम करात्रयाचे, असत्या अविचारीपणाने एखाँदे काम अंगावर वेण्यांत कांहीं अर्थ नाही. सांप्रतकाळी कांही विषय असे आहेत की आपणांस ठाऊक असलेल्या शोध करण्याच्या साधनांनी त्यांची माहिती मिळणे असं-भारप शहि. त्यांस जंगी शोध व सबंध आयुष्याचा व बुद्धीचा व्यय करू-नहीं कोहींही लाभ होणें नाहीं. आतां आज ज्यांचा शोध करणें इतर्कें विभाग व कठीण झालें आहे, तेंच उद्यां कदाचित् सफळ व सुगम होईल. पग तर्शा वेळ येईपर्यंत इतिहासाच्या असंख्य भागांपैकी कोणत्या भागाचा सोव करण्यास साधेन अनुकृष्ठ आहेत व कोणत्या भागाची सामुग्री चांग-की व अन्य श्रमाने मिळण्याचा सच्या संभव आहे, हें आपल्या मनाशी पूर्ण विचारते व खोड बुर्दाने ठरवृन, त्या कामास हात वाडावा. त्याचप्रमाणे भाषभांस व्या भागावर टिहावयाचे त्याटा टागणाच्या कागदपत्रांचे काय साम्या आहे व त्यांचा किती विस्तार आहे याची माहिती नीट करून धतत्याशियाय, एकाद्या विषयास हात घाटणें अयोग्य आहे. सणून त्याचा आधी मीट भिचार कराका: कारण, अशी पुष्कळ उदाहरणे घडछेळी आहेत. की पापदवर्षांग्या देशेवाकरितां विचार वर्षानुवर्ष निरर्थक श्रम करून आ-गरमा भाषपाचा व उमेदीचा व्यर्थ व्यय करीत होते. तेच दुसन्या राकेचे एकदे इतिहास प्रकरण पूर्व विचार करून त्यांनी छिहिण्याचे मना-वर नेवले अवने वर त्यांच्या श्रमांचे चांगळे चीज झाळे असते.

ा उपेद्द विदेशतः या शान्त्राचा व्यासंग करूं, इच्छिणाऱ्या नवीन व. अनसुर्विक उर्धेद्रवारंकी व्यानांत ठेवण्यासारम्हा आहे.

#### भाग २ सः

### इतिहासकारास साहाय्यकारक ज्ञान.

कागदपत्रांचा शोध केल्यावर त्यांची चर्चा करण्याकरितां उपाप्रमाणें निर्दोप विचारपद्धतीची जरूरी आहे, त्याप्रमाणें कांही गोधीचें ज्ञान असंगं आवस्यक आहे. चर्चा करतांना विचारपद्धतीच्या दोपामुळें जता जुकी होण्याचा संभव आहे, तशी अज्ञानापास्नही चूक होणें शक्य आहे. त्रण्न इतिहासकाराच्या उद्योगाटा अगदीं आवस्यक असें कोणकोणत्या गोधीचें ज्ञान असटें पाहिजे, याचा आतां विचार करूं.

मेक्टीसाहेव खणतात, सर्व गोधींचे आधीं इतिहासकारानें सृष्टिशास्त्र, कायदेशास्त्र, नीतिशास्त्र व राजनीतिशास्त्र इतक्या शास्त्रांचे अध्ययन केटच पाहिजे. दुसरे एक मोठे विद्वान् शोधक व इतिहासाचा व्यासंग असलेल साहेव मि. डोनो सणून आहेत. ते इतिहासकाराटा आवश्यक टागगाऱ्या ज्ञानाचे तीन वर्ग करितात. (१) भाषाविषयक, (२) तत्वज्ञानविषयक, (२) इतिहासविपयक. भापाविपयकज्ञान सणजे काव्यं व कादंबन्या. क-वींनीं कथनांची कला मूळ उत्पन्न केली, हाणून त्या कलेचें चांगलें ज्ञान मिळविण्यासाठी त्यांच्या उत्तम उत्तम काव्यांचा त्याने चांगळा अम्यास केटा पाहिजे. कादंवन्यांचें अध्ययन अशा करितां कीं, चित्रविचित्र य मोहक भाषेत आपणांस इतिहास छिहितां यात्रा. कादंबन्यांचे वाचना-पासून ग्रंथांतील पात्रांना मनोवेधकता व मोहकता कर्रा। आणावी, झोंकदार भाषेनें निरनिराळे प्रसंग वाचकांच्या डोक्यांपुटें उमे करात त्यांस तल्लीन कसें करावें, चतुराईनें कथानूत्र गुंज़न वाचकांची जिलाहा सारखी जागृत कहीं ठेवावी, व दुण्डनेवद्छ तिरस्कार, अन्यायाद्य संताप, सें।जन्यसंबंधीं प्रेम, सहुणाविषधीं अभिमान, सत्याच्या रूपार्थस्य हर्प, व असत्याच्या उत्कर्पास्तव दुःख ङ्यादि मनेश्वति प्रसंगानुसार यसा क्षुच्य कहन सोडाव्यात, याचे लन्न चांगले हान होते. नेतर लांग नागरमा चांगल्या इतिहासकागंचे मंथ वाचले पाहिजेत. हिगॅडाटेस, ध्युसीरापर्यान्, होनोंफन, पोर्छिविअस आणि प्लुटार्क हे मीक लोकांतील इतिहासराप्यार, लिखीं, व्यासीटस इत्यादि त्याटिन इतिहासकार, व अर्थाचीन
पाळांतील स्याकिरहेली, धूम, गिवन इत्यादि नांवाजलेले प्रसिद्ध इतिहास
कार या सर्वांचे मंथ त्यांचे लक्षपूर्वक वाचले पाहिजेत. त्यामुळे त्याला निरनिराज्या भाषादेखींची माहिती होजन त्यांचा अप्पत्या मंधांत्न उपयोग
करण्यास त्यास ठीक पडेल. तत्वज्ञानिषयक मंधांसंबंधी त्यांचे सिसेरो,
अरिस्टॉटल इत्यादि तत्त्वेत्त्यांच्या मंथाचे पठण करावे. याशिवाय, आजपर्यत
प्रसिद्ध झालेलें सर्व ऐतिहासिक ज्ञान त्यास अवगत असलें पाहिजे. कारण,
त्यामुळें लोकांना या झानाच्या कोणत्या भागासंबंधी माहिती मिळाली आहे,
य पाप मिळावयाची राहिली आहे, हें त्यास नीटपणें समजेल. यास्तव,
भाषापद्धि उत्तलप्याकारितां हाणून एकदा वाचलेले ऐतिहासिक मंथ दुसत्या येळेस, त्यांतील ऐतिहासिक गोर्धीचे ज्ञान लक्षपूर्वक मिळवून कर्षाही
न पुभेल अझा रीतींने मननपूर्वक तें आपल्या स्मृतिपटलावर इतिहासकाराने कोस्तन टेकण्याकारितां, पुण्हा वाचले पाहिजेत.

कोणी हाणतात, इतिहासकारास काय यात्रयास नकी ? सर्व कांहीं आर्छे पाहित. स्याच्या अंमलाखाली येणारा प्रांत, कांहीं ल्हानसा तुकडा नव्हे, त्यांत कराल तेवल्या गांधीचा समावेश होणार आहे; अशी त्याची विषयभू-मां अवाहत्य आहे. प्रीमन साहेब हाणतात, इतिहासकारास तत्वज्ञान आले पाहिते, कायदेशालाची माहिती पाहिते, आंकडेशाल पाहिते, भूगो- ए पाहिते, रागांल पाहिते, अर्थशाल पाहिते, राजकीयशाल पाहिते, गांधित पाहिते, अर्थशाल पाहिते, सारांश, काय नकी ? त्या- विश्वाम विदितांना या सर्व गोष्टी भेटणारच; व त्यांची जेथल्या तेथे पाहिते गांधी केलल्या तेथे काय पाहिते हितांना का सर्व गोष्टी भेटणारच; व त्यांची जेथल्या तेथे पाहिते कार्य पाहिते कार्य होय. फीमन साहेब अर्थान केले कार्य संभावना कर्णे हें त्याचे कर्तव्य होय. फीमन साहेब अर्थान केले कार्यान कीं, इतिहास लिहितांना कोणते विषय भेटतील कार्य केलो कार्य, याचा कांशी नियम नाहीं. यास्तव, ज्ञानवृक्षाच्या जेव-

तितका तो आपत्या कामास जास्त छायक होतो. भूगर्भशास्त्राचा इतिहा-सशास्त्राशीं जितका संबंध आहे तितका इतर शास्त्राशीं नाहीं. याकरितां या शास्त्राचा इतिहासकाराछा चांगछाच अम्यास केछा पाहिजे. आणि रसायनशास्त्राचा तरी कां नको ? त्याचाही संबंध इतिहासांत येणारच. तेव्हां त्याचे देखीछ अध्ययन त्यानें केछे पाहिजे.

मागें सांगीतलेले डोनो साहेब देखील अगदीं त्याचप्रमाणें हाणतात; पण त्यांच्या हाणण्याचा शेवट जरा निराला आहे. डोनो साहेब आणावी हाणतात, "इतिहासकाराचा टापू अतिशय विस्तृत व विविध असल्या-कारणानें त्याला असेल तितक्या गोधींचें ज्ञान थोंडेंच होणार आहे! पुष्कलवेलां अनेक भाषांचें ज्ञान व रसायन व गणित शास्त्रांची देखील त्यास चांगली माहिती असणें जरूर पडतें." "तरी " शेवटीं ते हाणतात "इतिहास लिहिणाराला या सर्व विषयांचें चांगल्या मुशिक्षित विद्यान् मा-णसाला जितकें ज्ञान असतें, तितकें हाणजे सामान्य ज्ञान असलें हाणजे परेसें आहे."

इतिहासकाराच्या वास्तव स्वरूपासंवंधी चांगले विद्वान् लोक देखील कसे चकले आहेत, याचा मासला इतका वेळ दाखिवला. अशा रीतीनें ग्रंथकारांनीं या व अशाच तन्हेच्या दुसन्या इतिहास विपयक प्रश्नांवर शाई-चे पूर वाहिवले आहेत. व या निष्मळ वादांत अंगांतल्या रक्ताचे समुद्राचे समुद्र आटिवले आहेत. व आमच्या मतें, पद्धतशीर इतिहास लिहिन्या-साठीं आधीं इतिहासशास्त्राच्या म्लतत्वांचा अभ्यास इतिहासकारानें केला पाहिजे. शिवाय, एखादा भाषापंडित सणजे इतिहासकार अशी आमची मुळींच कल्पना नाहीं. नीतिशास्त्राचा उपदेश करणान्याला आहीं। इतिहासकार समजत नाहीं, अगर कादंबरीच्या धाटावर आपल्या इतिहासाची मोहक रचना करणान्याला आहीं इतिहासकार सण्न ओळ्बीत नाहीं. नीतिशास्त्राचर व्याल्यानें क्षोडणें इतिहासकाराचें काम नब्हे. शिवा धर्म-शास्त्रदृष्ट्या, अजिंक्य वर्षजराव साहेगंनीं यवनी छींशीं केलेला संबंध योग रिया पापंत मोडती व त्यावहल त्यांन प्रायक्षित काय याविषयीं विधेचन रिया पापंत मोडती व त्यावहल त्यांन प्रायक्षित काय याविषयीं विधेचन

करून वाजीरात्र साहेवांस वाळीत टाकावयाचे किंवा क्षीरावरच मोकळें सीडावयाचे, हें ठरविण्याचें काम इतिहासकाराचें नसून धर्मशास्त्रकारांचे आहे. तर जो शास्त्रीय पद्धतीनें कागदपत्रांतील माहितीचें परीक्षण करून खऱ्या बुद्धीनें खरा इतिहास लिहितो तोच खरा इतिहास-कार होय.

आपल्यापुढें एक कागद आहे; आगि जर तो आपणास वाचतां येत नाहीं, तर त्याचा आपणांस काय उपयोग ? ह्मणून ज्या इतिहासकाराला मूळ कागदपत्रांपासून शोधक बुद्धीनें खरा इतिहास छिहावयाचा असेळ, स्याला त्याच्या इतिहासास लागणारे कागरपत्र ज्या भाषेत असतील ति<del>चे</del> चांगलें ज्ञान असणें अवस्य आहे. ज्या काळचा इतिहास लिहानयाचा अ-सेल त्या काळचे कागदपत्र ज्या भापेंत असतील ती भाषा चांगली येणें हेंच-येदढेंच इतिहासकारास-वास्तविक ह्मणावयाचें ह्मणजे इतिहासाच्या शोधास-आवस्यक लागणारें साह्यकारक ज्ञान होय. आर्य लोकांचा इति-हास लिहात्रयाचा असल्यास संस्कृत, ग्रीक लोकांचा इतिहास लिहावयाचा असल्यास ग्रीक, फारशांचा असल्यास फारशी, या भाषांच्या प्राचीन स्वरू-पाचें-अर्वाचीन स्वरूपाचें नव्हें.-चांगठें ज्ञान असणें जरूरीचें आहे. येथें अर्वाचीन नव्हें असा स्पष्ट उल्लेख करण्याचे कारण, भाषा ही सारखी वद्छत असते; व अवीचीन काळच्या तिच्या स्वरूपावरून तींतील प्राचीन लेखांचा अर्थ केल्यामुळें अर्थाचे अनर्थ केलेले पुष्कळ दाखले आपणांस आलेले आहेत. याकरितां ज्या काळचे कागदपत्र असतील त्या काळच्या भापेचे विशिष्ट ज्ञान असलें पाहिजे. एखाया काळचा इतिहास लिहिण्याला अनेक भापांचें ज्ञान लागणें संभवनीय आहे. अर्वाचीन किंवा कान्यासंबंबी टिहावयाचे झाल्यास, त्यास किंवा त्याचे शोघास साह्यकारक द्यान थोडें आहे, तेंच प्राचीन काळाकडे वळलें हाणजे कटीण व विविध क्षाहे. अशा रीतीची इतिहासकाराच्या ऐतिहासिक शोधाळा–आवश्यक ळा-गणाऱ्या साद्यकारक ज्ञानाची स्थिति आहे.

परंतु ह्याला देखील सामान्य नियम असा कांहींच ठरवितां येणार नाहीं. ऐतिहासिक शोधकरणारांनीं अमन्या भाषा शिकल्या पाहिजेत, किंवा त्याने अमुक एक ज्ञान संपादन केलें पाहिजे, असा सरसकट एकच नियम करितां येणें अशक्य आहे, जर इतिहासकाराला विद्वान् शोधकानें कागद्पत्रांतील माहिती जुळवून, शोधून व चर्चा करून अगदीं तयार करून ठेविछी। असेल, तर मग इतिहासकारास शोधाचे भानगडींत पडावयास नको, व तत्संबंधी ज्ञानही नको. इतिहास शास्त्रीय रीतीनें छिहावयाचां झाछा तर निर्दोष विचारपद्गति व सामान्य शिक्षण यापेक्षां रितभरही जास्त ज्ञानाची, माहितीची किंवा शास्त्राची उठाठेव त्यास करावयास नको, असें आमर्चे मत आहे. त्याळा अठरापगड भावांचें ज्ञान काय करावयाचें आहे? पा-रशी लोकांचा इतिहास लिहावयास संस्कृत भाषेचें ज्ञान काय करावयाचें आहे ? त्याचप्रमाणें, प्राचीन आयींचा इतिहास लिहानयास अर्वाचीन इतिहासावरील भाराभर प्रंथाच्या अध्ययनाचा काय उपयोग ? भूगर्भशास्त्र त्याला काय करावयाचे आहे? व नीतिशास्त्राच्या अभ्यासाचा त्याला काय उपयोग ? यासंवंशीं विचार करावयाला त्या त्या शास्त्रावरील विद्वान् आहेतच. इतिहासकाराला कायदेशास्त्र नको आहे; किंवा आंकडेशास्त्र शिकण्याची त्याला जरूरी नाहीं. लास खगोल शास्त्रवेत्ता वनणे नकी किंवा रसायन शास्त्राची उठाठेव करावयास नको. त्याला या गोधींचा विचार करून करावयाचें आहे काय? त्या त्या शास्त्रावरील विद्वान् त्यांचा पृथकपर्णे विचार करण्यास खंबीर आहेत; तें इतिहासकाराचें काम नव्हे. त्याचें काम खटलें सणजे शास्त्रीय पद्धतीनें कागदपत्रांचें परीक्षण करून खन्या ऐति-हासिक गोष्टी तावून सुटाख्न स्पष्टपणें टोकांपुढें मांडावयाच्या. तो टिहीतः असलेल्या काळांत निरनिराळ्या शास्त्रांसंबंधी खरी व शुद्ध माहिती भिळेळ ती त्या त्या शास्त्रज्ञांच्या पदरांत टाकावयाची येवस्याच पुरता त्याचा त्या शास्त्राशीं संबंध, या पलीकडे त्याचे त्यासंबंधी कांही एक कर्तत्र्य नाहीं. सत्याचा शोध व सत्यांचे कथन हें इतिहासकाराचें पित्रत्र काम आहे. आणि जर तो आपळें कर्तन्य व प्रांत विसह्सन दुसन्या शास्त्राचे उद्योगांत

हात बाढ़ं लागला व दुसऱ्या प्रांतांत शिरून आगंतुकी करूं लागला, तर दोपी होतो. सत्यशोधनाचें पवित्र काम विसक्तन जर तो नीतिशास्त्रशांचे आसनावर वसून नीतिशास्त्रावर व्याख्यांने झोहं लागला तर त्यास विनदिकत बाटेल त्यानें न्यायदेवतेच्या मंदिरांत घेऊन जाऊन आरोपीच्या पिंजन्यांत नेऊन उमें करावें. असो, सारांश इतिहासकाराला अवस्यक लागणारें झान फार फार झालें तर डोनोसाहेवांनी शेवटीं सांगितल्याप्रमाणें चांगल्या सुशिक्षित विद्वानाइतकें असलें ह्याणजे डोक्यावरून पाणी गेलें. वाकी त्याला सामान्य शिक्षण व इतिहास लिहिण्यास लागणारें कागदपत्र समजण्याइतकें झान असलें हाणजे झालें.

#### भाग ३ रा.

--:0:---

### ऐतिहासिक ज्ञानाचे सामान्य स्वरूपः

कोणतीही गोष्ट समजण्याचे दोन मार्ग आहेत. एक प्रसक्ष रीतीने व दुसरा अप्रत्यक्ष रीतीने उदाहरणार्थ आपण धरणीकंप घेऊं; प्रसक्ष धरणीकंप होत असतां महा जी त्याची माहिती मिळते, ती प्रत्यक्ष होय; व तीच माहिती घरणीकंप होऊन गेल्यावर, त्याच्यामुळें झालेल्या मोडतोडीपासून किंवा नासाडी-पासून जी माहिती मटा मिळते, किंवा पुष्कळ वर्षीनंतर सर्व नासाडीचा परिणाम युज्न गेल्यानंतर त्याचे एखाद्या पुस्तकांत वर्णन वाचून जी माहिती मटा मिळते ती अप्रत्यक्ष होय. इतिहासशास्त्र हें प्रत्यक्ष अवलोकनाचें शास्त्र नहें. त्याचा प्रत्यक्ष झानाचें शास्त्र होणतां येणार नाहीं. हेंच या शास्त्रांन्तिट विशेष आहे. भूगर्भ शास्त्राशिवाय इतर सर्व शास्त्रे प्रत्यक्ष अवलोकन्वाचीं द्याणां प्रत्यक्ष झानाचीं शास्त्रे होत. त्यांतील गोष्टींची सत्यता आपन्यांस बाटेल त्या वेळेस प्रत्यक्ष प्रयोगावरून कसोटीस लावून पाहतां. येते- एगंतु इतिहासश स्त्राचें तसें नाहीं. त्याचें झान केवळ अप्रत्यक्ष रीतीनें राणने कागदपत्र वगेरेंच्या साहाय्यानें व्हावयाचें. अमका एक प्रयोग करून सत्यवनशास्त्रांतिल अमक्या एका गोष्टींच्या खरेपणाविषयींची प्रचिती पहा,

असें जसें आपणांस हाणतां येईल, तसें इतिहास शास्त्रासंवंधीं आपणांस हाणतां येणार नाहीं. अपुक एक प्रयोग करून पानिपतच्या लढायांचें प्रत्यक्ष ज्ञान होईल असें कधीं तरी घडेल काय ? त्याला कागदपत्रावरच अवलंबून राहिलें पाहिजे. त्यावांचून गत्यंतरच नाहीं. यामुळें अधीतच या शास्त्राच्या व दुसऱ्या प्रत्यक्ष ज्ञानाच्या शास्त्राच्या पद्धित एकमेकांपासून भिन्न असणें स्वाभाविक आहे.

आतां कागदपत्रांपासून त्यांत छिहिछेल्या ऐतिहासिक गोष्टींत्रिप्यीं अनुमानें काढावयाचीं व निर्णय करावयाचा तो फार जधून व अतिशय सान्वधिगरीनें केळा पाहिजे. कागदपत्र हातांत पडल्यावर मूळ ऐतिहासिक गोष्टीजवळ जाऊन पेहोंचेपर्यंत सर्व कामें इतिहासकाराच्या तर्कशक्तीचीं आहेत. त्यांतीळ मजकुराचें पृथकरण करून तत्संवंधीं चर्चा करणें हाच या पद्धतीचा हेतु होय.

एखादा कागद पाहिल्यावरे।वर पूर्वी ज्या स्थितींत तो होता त्याच स्थितींत तो आज आहे कीं काय, किंवा त्यांत कांहीं फेरफार झाला आहे, अथवा त्यांचें रूपांतर झालें आहे, व तसें झालें असल्यास त्याचें मृळ काय, इत्यादि प्रश्न साहिजकपणें मनामध्यें उमे राहतात. याविपधीं जी चर्चा कराव-याची ती 'वाह्य चर्चा' होय. नंतर 'आंतील चर्चा' येते. एखादी ऐतिहासिक गोष्ट कळून ती लिहून संपवीपर्यंत लेखकाच्या मनाचीं काय काय स्थित्यंतरें झालीं, तो कागदपत्रांत काय झणतो, त्याचा लिहिण्याचा मतलव काय असावा, त्यानें लिहिलें आहे तें खरें लिहिलें आहे कीं काय, त्याच्या समज्जती वरे।वर होत्या किंवा नाहीं, इत्यादि गोधींचा या दुसऱ्या भागांत—आंतील चर्चेत—समावेश होतो.

दुसऱ्या शास्त्रज्ञांशी तुटना करून पाहतां इतिहासशास्त्रज्ञाची पारच वा-ईट स्थिति आहे. रसायनशास्त्रज्ञाप्रमाणें त्याटा प्रत्यक्ष अवटोकन करितां येत नाहीं, येवढेंच नब्हे तर कागदपत्रांतीट माहिती पुष्कळ वेटां चुकीची किंवा बनावट आणि अपुरी असते. एखाद्या रसायनशास्त्रज्ञाटा त्याच्या सा- हाय्यकारी चाकरापास्न त्याच्या प्रयोगाविषयी अपुर्ती व तुटपुंजी माहिती मिळावी, त्याप्रमाणें इतिहासशास्त्रज्ञाची स्थिति आहे. त्याटा जे कांहीं अपुर, वाटेट तसे टिहिटेट कागदपत्रांचे तुकडे सांपडतीट, त्यांचा उपयोग करणें भाग आहे. हाणून ह्या कागदपत्रांचा उपयोग करतांना इतिहासका-रास फार खबरदारी व्यावी टागते. खोटी माहिती टाकून व खन्या तेवट्या गोष्टी निवट्टन काटून त्यास त्या सामग्रीचा उपयोग आपल्या शास्त्ररचनेच्या कामीं करावा टागतो.

येथे एक मनुष्यस्वभावाचा विशेष लक्षांत धेर्णे अवश्य आहे. तो हा कीं, साधारणपणें मनुष्याचें मन चर्चेला प्रतिकूळ असतें. जरी प्रत्येकजण येवढें कबूढ़ करतो कीं कर्चा करण्याची पद्धत चांगळी; चर्चा कराबी, तरी पण स्वतः वागतांना फारकरून कोणी तसें वागत नाहीं. पुष्कळ इतिहास लिहिणारांनीं कागद्पत्रांची कांहींही चर्चा न करतां जी माहिती मिळाली ती डोळे झांक्न आपल्या ग्रंथांतून द्डपळेळी आहे. मनुष्याचा मनोधर्मच असा आहे कीं, जी माहिती मिळेल तिला मान डोलवावयाची. तिचा निषेध न करितां तिचें जसेंच्या तसें ग्रहणं करावयाचें. मनुष्याच्या मनाची स्वाभा-विक प्रवृति चर्चेला प्रतिकूळ आहे. आपणांस रोजच्या रोज या गोधीचा अनुभव येत नाहीं काय? कितीएक गटारयंत्रांवर तयार होणाऱ्या वात-म्या, नुकरेंच घडळेळे काशीच्या पत्रिकेसारखे निनांवी व रिकामटेकड्या छोकांचे निराधार व फसवणुकींचे छेख इत्यादि गोष्टींवर त्यांच्या खरेपणाचा तल्हास न काढतां छाखों छोक खुशाल विश्वास ठेवितात, हें आपण पहात नाहीं काय ? कांहीं तरी विशेष कारण असल्या शिवाय आपण सुद्दाम उट्टन कोणत्याही गोधीचा शोध व चर्चा करण्याचे भानगडींत पडत नाहीं. नाहींतर जोंपर्यंत एखाद्या गोष्टींत अतिशय असंभवनीयता नाहीं, किंवा जों-पर्यत ती खोटी आहे असे कोणी सिद्ध केठें नाहीं, तोंपर्यंत आपण तिच्या-वर ख़ुशाल विश्वास टेवितों, तिचा चहुंकडे प्रसार करतों; आणि येवढेंच करून राहत नाहीं तर जरूर असल्यास तिचा आपल्या कामी उपयोगही. करतों. कोणाही मोकळ्या मनाच्या मनुष्यास हें कवूल करणें भाग आहे

कीं, मनाची ही सुस्ती-चर्चा करण्याविषयीं त्याची ही अनुक्छता-झाइ्न टाकण्यास फार श्रम पडतात. चर्चा न करितां चटकन कोणत्याही गोष्टी- वर विश्वास ठेवायचा, ही जी मनाची स्वामाविक प्रवृत्ति तिचा वींमोड करण्यास सारखे श्रम केले पाहिजेत; व ते करतांना होणारें दु:खही थोडंसे अनुभविलें पाहिजे.

पाण्यामध्यें गेल्यावर मनुष्याची साहजिक प्रवृत्ति ज्या योगानें तो बुडेल अशा रीतीनें हालचाल करण्याकडे असते. पोहावयास शिकणें झणजे ती हालचाल करण्याची प्रवृत्ति दावून ठेवून तिच्या वदलीं दुसऱ्या रीतीची हालचाल करण्यास शिकणें होय. त्याचप्रमाणें चर्चाही मनुष्याची स्वाभा-विक प्रवृत्ति नव्हे. ती आपणामध्यें आणिली पाहिजे. आणि ती अगदीं आपलीशी होण्याला-ती आपली प्रवृत्ति वनण्यास-अखंड संयय हाच एक उपाय आहे.

तर मग ऐतिहासिक विषयाचा प्रांत हा सर्वस्वी चर्चेचा प्रांत आहे, हें सिद्ध झालें. जर त्यांत सावधिगरीनें शिरलें नाहीं, तर मनुष्याची साहजिन क प्रवृत्ति त्यास बुडिवण्यास कमी करणार नाहीं. याकरितां प्रत्येकानें आ-पल्या मनाचा हा सुस्तपणां घालवून, संवयीनें मनाची सर्वस्वी चर्चेकडे प्रवृत्ति करून घ्यावी. प्रत्येक मनुष्यानें इतिहासशास्त्राच्या मृलतत्वांची माहिती करून घेऊन, हळुहळु उपपत्तीचें पृथकरण करण्याच्या क्रियेशीं आपल्या पारिचय करून घेणें इष्ट आहे.

इतर शास्त्रांप्रमाणें इतिहासशास्त्रांतही दुर्लक्षापास्न होणान्या चुका घड-णारच. पण यांत मनाच्या घोटाळ्यामुळें अपुरें पृथक्करण व सदोप विचार-पद्धति उत्पन्न होऊन त्यामुळें चुक्या होण्याचा जास्त संभव आहे. प्रत्येक विधानाचें जर इतिहासकार पृथकरण करतील तर पुराव्यायांचृन फारच थोडीं विधानें ते आपल्या प्रंथांत्न नमूद करतील. जर तर्कशास्त्रदृष्ट्या ते आपलीं कारणें व्यवस्थित लावतील, तर त्यांच्या प्रंथात्न आभासांच्या पुण्क-ळ चुक्या कमी होतील.

#### भाग ४ था.

# वाह्यचर्ची-खुद कागद्पत्रांसंवंधीं चर्चीः

आपल्या वेळच्या एखाद्या ग्रंथकारानें एक ग्रंथ लिहिला आहे असें आपण समजं, तो आपली हस्तलिखित प्रत छापखानेवाल्याकरें पाठिवती; आपल्या हातानें मुद्रिकें (ग्रुफें) तपासून त्यावर 'छापा' अशी निशाणी मारतो. आणि अशा स्थितींत तो ग्रंथ छापून आपल्या हातांत येतो. काग-दपत्रांची उत्तम स्थिती जिला हाणतां येईल ती ही होय. या ग्रंथाचा कोणीही कर्ता असो आणि त्यांचे कांहींही विचार असोत; परंतु आपणांस येवढें हाणण्यास हरकत नाहीं कीं, आपणांपुढें असलेला ग्रंथ त्याच्या हस्तिलिखत प्रतीची 'साधारण वरोवर' प्रतिमा आहे साधारण वरोवर हाणण्याचें कारण, जर कर्त्यांचें मुद्रितें (ग्रुफें) वाईट रीतीनें तपासलीं असर्तिल अथवा जर छापणारांनीं त्यांनें केलेल्या दुरुस्तीकडे लक्ष दिलें नसेल तर इतक्या चांगल्या स्थितींत देखील मूळ प्रतीची ही प्रतिमा अपूर्ण व सदोप निघण्याचा संभव आहे. छापणारे, कर्त्याच्या कधीं ध्यानीं मनीही आलें नसेल असें पुष्कळ वेळां छापतात. आणि तें छापलेलें मग त्या विचान्याचे फारच उशीरांनें लक्षांत येतें!

कथी कथी ग्रंथकार मेलेला आहे व त्याचा ग्रंथ छापविणेचा आहे असा प्रसंग येतो. अशा स्थितीत त्याने लिहिलेली हस्तिलिखित प्रत छापखाने-वाल्याकडे पाठिवतां येत नाहीं. मग, त्याची नक्कल करून एक प्रत छाप-खान्यांत पाठवावयाची. त्या प्रतीवरून ठसे जुळविणारांनीं ठसे जुळवून मुद्रिकें (प्रुफें) तयार करावयाचीं. हें करणें ह्मणजे त्या प्रतीची पुन्हा तिसरी प्रत करण्याप्रमाणेंच होतें. नंतर त्या कर्त्यांच्या जागीं ज्यानें तें काम त्यावकरितां अंगावर घेतलें, त्यानें ही तिसरी प्रत पहिल्या प्रतीशीं किंवा उत्तम मांग हाटला ह्मणजे मूळ प्रंथकराच्या प्रतीशीं, ताडून पहाच्याचीं, व त्यांत कमी जास्त दुरुस्ती करावयाची; अशा रीतीनें हा ग्रंथ छापून तयार होतो. हा ज्या स्थितींत छापून तयार झाला, ती स्थिति प्रथ-

मतः सांगितलेल्या सर्वस्त्री अनुक् स्थितीहून पुष्कळ गौण आहे. तेन्हां अर्थातच यांत चुका होण्याचा तितका जास्त संभव आहे. एखादे वेळेल कर्त्याचें हस्तिलेखित समजण्याला फार जड जातें. त्याचें अक्षर लागत नाहीं. यामुळें पुष्कळवेळां अशा स्थितींत अक्षरांच्या व विराम चिन्हांच्या फार चुक्या होतात. एखाद्या मोठ्या प्रंथकाराचा पत्रव्यवहार होतो त्यांत या मासल्याच्या चुका बच्याच दृष्टीस पडण्याचा संभव असतों.

आतां आपण प्राचीन कागदपत्रांकडे वळूं. सांप्रत ते कोणत्या अवस्थेंत आहेत वरें ? वहुतेक पुष्कळ स्थितींत मूळ प्रती हरवल्या आहेत; व आपणास प्रतीच्या प्रती मात्र सांपडल्या आहे. त्या प्रती तरी मूळ प्रतीपासून घेतल्या आहेत काय ? छे! त्या प्रतीच्या प्रती आहेत! वरें त्या प्रती करून घेणारांनीं लिहून घेतांना मोठी काळजी घेतली किंता मोठ्या विचारपूर्वक तिची प्रत करून घेतली, असेंही नाहीं त्यांनीं करें तरी उत्तरून घेतलें. समजलें नाहीं किंवा लागलें नाहीं तेथे आपल्या पदरचें घातलें.

जर आपळीं छापीळ पुस्तकें कर्त्याच्या व छापणारांच्या एकसारख्या नजरे खाछ्न छापून निघाळीं असतांही सदोप व अपूर्ण छापळी जातात. तर शतकेंच्या शतकें प्रती करून दर वेळेस नवीन नवीन चुका होण्याचा जास्त संभव, अशा स्थितींत आपल्या हातांत थाळेळे कागदपत्र किती तन्हेच्या दोपांनीं भरळेळे असतीळ वरें? ह्या गोष्टीचा ज्याचा त्यानें आपल्या मनाशीं घटकाभर विचार करावा, हाणजे त्याची सहज खात्री होईळ.

हाणून कोणताही कागदपत्र उपयोगांत आणण्यापूर्वी त्यांतील मजतु-राच्या खरेपणाविपयीं व यथार्थत्वाविपयीं खात्री करून घेणें अवस्य आहे. त्याची मूळ प्रत शोधून काढून तिच्याशीं ती ताडून पाहिली पाहिजे. कारण अशी पुष्कळ उदाहरणें आहेत कीं, सदोप प्रतीवर अनुमानांची इमारत रचल्यावर, खरी व दे।परिहत मूळ प्रत उवडकीस आल्यावरोवर ती सवंद इमारतच्या इमारत ढांसळलेली आहे. तेव्हां आपण कागदपत्रांचे दे।न चार प्रकार लक्षांत धेऊन लासंवंधीं विचार करूं.

- (१) कर्त्याची हस्तिलिखित प्रत सांपडली आहे, हें सर्वीत सोपें काम आहे. ती पूर्ण विश्वासानें छापून प्रसिद्ध करावयाची.
- (२) मृळ प्रत हरवळी आहे; व एकच प्रत उपलब्ध आहे. येथें फार सावधिगरी राखिळी पाहिजे. कारण ती सदोप चुकीची किंवा अपूर्ण अस-ण्याचा संभव आहे.

प्रती करतांना ज्या चुक्या होतात, त्यांतील कांहीं चुका ठरीव नियमांनीं होत असतात. ते नियम विद्वद्रत्नांनीं ठरवून टाकले आहेत. त्या नियमांनीं, जैथे मजक्र समजण्यासारखा नसेल, अर्थात् सदोष असेल तेथें, आपण तर्क चालवृन चुकी दुरुस्त करावयाची.

किसेन अप्रवुद्ध प्रती करणारांना मूळ कर्त्याचे शब्द न समजल्यामुळें ते तेथे आपल्या पदरचे शब्द घाळीत असतात. ते चटकन् उमगतात. तेथें दुरुस्ती करणें विद्वान् मनुष्यास फारसें कठीण नाहीं. कांहीं शब्द गाळणें अक्षरें खाणें, कांहीं शब्दांची पुनरुक्ति होणें, वाक्यांची विसंगतता असणें इसादि चुका मोठयाशा नाहींत, त्या अगदीं साध्या, त्याचप्रमाणें नेहमीं घडणान्या असून त्यांची दुरुस्तीहीं चटकन् व फार श्रम न करितां करतां येते. परंतु छवाडीनें, जाणूनवुजून मुळांतील मजकूर गाळून त्यांचे वदली नवीन घाळणें, हा दोप मात्र फार भयंकर व सत्यास अपायकारक आहे. हा दोप बहुशा छवडकीस येत नाहीं व आलाच तर त्याची दुरुस्ती करणें फठीण असतें. येथें चर्चा करून, विद्वानांनीं जेथवर मती पोहोंचेल, तेथ- वर ती त्यानें देणें रास्त आहे. येथें विचारपद्धतीनें काय चूक आहे व खरा प्रकार कसा असावा हें तर्कशक्तीनें व खोल वुद्धीनें ठरवून लोकांपुढें मांडावयाचें. या पिठकडे अशा स्थितींत जास्त कांहीं करणें शक्य नाहीं.

(३) अनेक प्रती सांपडल्या आहेत; त्या एकमेकांपासून कमीजास्त मा-नानें भिन्न आहेत, आणि त्यांची मूळ प्रत हरवर्टी आहे. ही स्थिति पुष्क-ळ प्रकारांनीं फायदेशीर आहे. तेथें त्या प्रतींचें शास्त्रीय पद्धतींनें विवेचन करून प्रथकरण करून व त्यांची एकभेकांशीं तुळना करून सत्यप्राप्ती

...**\**}.

करून घेण्याटा पुष्कळ जागा आहे. प्रथमत: या निरिनराज्या प्रतींचा एकमेकांशीं काय व कसा संबंध आहे, हें नीटपणें ठरिवेटें पाहिजे. ह्या सर्व एकाच हरवटेश्या प्रतीपासून आल्या आहेत कीं काय, याचा आधीं निर्णय केटा पाहिजे; किंवा त्यांचीं निरिनराठीं मूटस्थानें आहेत? असे असेट तर तितकें चांगटेंच होणार आहे.

येथें प्रथमतः दोन गोष्टी छक्षांत ठेवण्यासारख्या आहेत. एक ही कीं, जर आपणांजवळ निरिनराळ्या आठ प्रती आहेत, तर पांच प्रती एक गोष्ट सणतात व तीन एक सणतात, सणून बहुमतानें निवाडा करणें न्याय्य होणार नाहीं. कारण चारी प्रती जर त्यांतीछ एका पांचव्या 'अ' प्रतीपासून उतद्धन घेतल्या असतीछ, तर ती एकच प्रत 'अ' एक गोष्ट सांगते असे झाछें. सणजे जी गोष्ट बहुमतानें खरी ठरंद पहात होती, ती थोडक्याशा विचाराअंतीं पार ढांसळून तिचें महत्व जाऊन ती खोटी ठरण्याच्या छागास आछी. दुसरी छक्षांत ठेवण्यासारखी गोष्ट ही कीं यां पांचापैकीं जी जास्त जुनी ती जास्त विश्वसनीय व अर्वाचीन तेवड्या सन्दोष, असेंही सणतां येणार नाहीं. कारण, जी जुनी सणून आपण मोठी निर्दोप ठरवून महत्वाची मानतों, ती कदाचित अर्वाचीन प्रतीपेक्षां जास्त निष्काळजीनें व दुर्छक्ष करून छिहिछेछी असल्यास दोपपूर्ण असणें साह- जिक आहे. दुसरेही अनेक किरकोळ विचार आहेत, पण त्यां सर्वीचा येथें विस्तार करण्याचें प्रयोजन नाहीं.

अनेक प्रतींच्या स्थितींत तुल्नेसारखें निवाडा करण्याला उत्तम साधन नाहीं. तुल्ना करून पाहतां, जर सर्व प्रतींचें हाणणें एकमेकींशीं जुळतें दिसलें, तर मग कसलीच अडचण राहिली नाहीं. आणि जर स्या परस्पर भिन्न अर्थ सुचवूं लागल्या तर खऱ्या खोट्याचा निर्णय करून च्या प्रती आपल्या न्याय बुंद्धीनें खऱ्या हाणून ठरतील, त्यांसारखा न्याय द्याया. आणि जर सर्व प्रती भिळ्न सदीप असें कांहीं तरी अनुमान निवातें असे वाटलें, तर एकच प्रत जवळ आहे अशा स्थितींत जरें आएण करं, तसे करांहें.

#### भाग ५ वा.

## वाह्य चर्चा--कागदपत्रांच्या कर्तृत्वाचे परीक्षण.

कागद्वत्र हातांत आल्यावर, साहजिकपणें, हा कधीं छिहिला आहे, कोठें लिहिला आहे, व कोणीं लिहिला आहे, हे प्रश्न आपल्या मनांत येतात. ज्या कागद्वत्रांची तारीख आपणांस ठाऊक नाहीं त्यास आपण फारसें महत्व देत नाहीं.

अडीकडे आपर्छी रेजिची खासगी पत्रें, वर्तमानपत्रें, सरकारी कागदपत्र ह्या सर्वोवर तारीख, ठिकाण व कर्त्याची सही ह्या तीन अपेक्षित व आवश्य-क गोष्टी असतातच. तशी स्थिती प्राचीन काळची नाहीं. पुष्कळ कागद-पत्रांवर तारीख असते, तर ठिकाण नसतें, ठिकाण असतें तर कर्त्याचें नांव नसतें आणि बहुशा या तिन्हींपेकीं एकही नसतें.

कोणःयाही कागदपत्राच्या कर्तृत्वाविषयीं माहिती झाल्याशिवाय आपला त्यावर इतका भरंवसा वसत नाहीं, हें स्वाभाविक आहे. कारण, कोणत्या- ही गोष्टीला कें महत्व येतें तें पुष्कळ अंशीं तिच्या कर्त्यावर अवलंबून असते. कर्त्याच्या स्वरूपावरून व योग्यतेवरून लेखाची योग्यता व किम्मन्त ठरते. याकरितां कर्त्यासंबंधीं जितकी माहिती मिळेल, तितकी आपणांस पाहिजे असते. त्याचा दर्जा काय होता, त्याचा लेकिक कसा होता, त्याचे वर्तन कसें होतें, त्याचा स्वभाव कसा होता, त्याची विद्वत्ता कशी होती, इत्यादि गोष्टीसंबंधीं वारीक माहिती जितकी मिळेल तितकी हवी असते. परंतु अशी कर्त्याची फारच थोडी माहिती आपणांस लपलब्ध असते. अगदीं आचीन काळच्या पुष्कळ लेखकांसंबंधींची माहिती त्यांच्या नांवाप्रलीकडे फारशी नसते. कित्येक चांगल्या ग्रंथकारांचा व कवींचा स्थूलमानानें देखील काल निर्णय झालेला नाहीं. अशी जेथें स्थिति आहे तेथें आपणांस अपेक्षित असलेल्या दुसच्या गोर्थीची वार्ता कशाला ? अशा वेळेस त्या कर्त्यांचे लेखांत त्यांचे स्वतःसंबंधीं काय माहिती मिळते इकडे

-4

बीधकांस डोळ्यांत तेळ घाट्रन वचावें लागतं. कित्येक वेळां एखाचा कवीच्या काव्यांतील एखादी ओळ, एखादा ताम्रपट, व एखाचा युरोपीयन किंवा चिनी गृहस्थाचा लेख याची एकमेकांशीं तुलना करून व त्यांचा खल करून कांहीं तथ्यांश निघाला तर पहावा लागतो ! अशा स्थितींत अटकल पंचिवशीचें विशेष प्रावल्य असतें. एकदां कां यांत तकीची दिशा चुकली, हाणजे सदोष अनुमानें निघूं लागतात ! अशा तन्हेनें कित्येक विद्यानांनीं विलक्षण तर्कटें रचलेलीं आपणांस ठाऊक आहेत. याकरितां, ही चर्चा करतांना फार सावधिगरी बालगिली पाहिजे. चर्चेचा दुरुपयोग मुळींच चर्चा न करण्या इतकाच, किंवहुना जास्त, अपायकारक आहे! चर्चेचा अतिरेकही ल्ययोगी नाहीं व अभावहीं कामाचा नाहीं.

हें कागदपत्रांच्या कर्तृत्वाचें परीक्षण पुष्कळ दृष्टींनीं आवस्यक व फाय-देशीर आहे. इतिहासांत होणाऱ्या ढोवळ चुका ह्यामुळें होतात. चर्चेतील हें एक महत्वाचें अंग आहे. कागदपत्र खरे कोणते, खोटे कोणते, कोणते किती योग्यतेचे, कोणते ग्राह्म, कोणते त्याच्य आहेत, हें यामुळें समजतें बाह्य चर्चेच्या या अंगासंबंधीं जर इतिहासकारानें हयगय केटी, तर पुढील चर्चा करितांना तो केठिंतरी धडपडायचाच. कारण खोटे व वनावट कागद्पत्र मध्यें येऊन त्यांच्या अनुमानांची इमारत सदोप व चुकीची करावयाचे. एतदर्थ या अंगाचे वारीक विवेचन होणें इष्ट आहे. कागद्पत्र एवढ्या श्रमानें जमविले व या अंगासंबंधी चर्चा करितांना कांहीं खोटे किया बनावट ठरून ठांकून चावे लागतील, केवल वेवस्याच कल्पनेने या अंगाच्या विवेचनासंबंधी डोळेझांक करणें कधींही क्षम्य होणार नाहीं. सत्यास अपायकारक जेवेंडे हाणून असेल, तेवेंडे आपणांस टाकून दिलेंच पाहिजे. कधीं कधीं ही चर्चा करतांना असे आढळून यतें कीं, नसत्या गोष्टीचें कर्तृत्व एखाद्या गोष्टीवर टादटेटें असतें, अगर भट-त्याच गोष्टीचा कर्ता भरुत्यारा वनविष्टेरा असतो. अशा तन्हेने अनेक . दृष्टींनीं बाह्यचर्चेचा हा भाग आवश्यक, उपयुक्त व महत्वाचा आहे.

चर्चा केल्याशिवाय कर्तृत्वाचें आरोपण वरोवर आहे किंवा चुकीचें आहे हें कळावें कसें ? अमका एक उत्तम कवि, चितारी अगर प्रंथकार होताना ! मग त्याचे नांबावर विकेल तेवहें विका, असा मतलवी लोकांचा उद्योग असतो. कालिदास उत्तम किन ना? मग आपलेंही एक काच्य त्याचेच नांत्रावर प्रसिद्ध करावें, अशा मतलवी बुद्धीनें कितीक कवींवर खोट्या ग्रंथाचं आरोपण झालें आहे! हें उमगण्यास चर्चा ही किती आव-श्यक आहे वरें ? पण कालिदासानें काव्यें व नाटकें किती यासंबंधी शोधार्थ चर्चा करण्याची उठाठेव करतो कोण? मनुष्यस्वभाव विद्या भोळा आहे! त्यां त्याचप्रमाणें चर्चेचा पराकाप्टेचा कंटाळा आहे ! आजपर्यत कालिदासाच्या नांवावर विकत असलेल्या काल्यां-पैकीं कोहींस शोधक विद्वानांच्या हातून अर्धचंद्र मिळालेला आहे. त्याचप्रमाणें 'काछिदासाच्या चातुर्याच्या गोष्टी ' आपल्या कर्मणुकीच्या, आनंदाच्या व अभिनंदनाच्या कायमच्या वतनदार होऊन वसलेल्या आहेत. पण हा कालिदास व कवि कालिदास हे दोवे एकच का वेगळाले, याचा कांहीं निर्णय व्हावयास नको काय ? कित्येक चांगल्या प्रसिद्ध चित्रकारां-च्या नांत्रावर एखादें दुसऱ्यानें केलेलें चित्र विनहरकत विकावें! असे नाना तन्हेचे भामक, कुल्सित, मतलबी किंवा चुकीचे आरोपणाचे प्रकार आहेत. ते सर्व सांगत वसल्यास विस्तार फार होईल, तेव्हां एवट्यावरच थांवूं.

किलेक वेळां ग्रंथकाराच्या मजकुरांत टीकाकार किंवा प्रती करणारे आपल्या पदरचा मजकूर द्डपून देतात. स्त्रियांची कोणतीही मिरवणूक अगर समारंभ पाहण्यावहल किती उत्कंठा असते व ती खिडकीशी अगर दाराशी पहावयास जातांना लांची कशी घांदल होते, याचे अगदी हुवेहूव वर्णन कालिदासानें रवृच्या सातव्या सगीत मोठया वहारीनें केलेलें आहे. त्या वर्णनभूत श्लोकांतील एक श्लोक वनावट सणून विद्वानांनीं चर्चा करून शोधक बुद्धीनें निवहून काल्ला आहे; असें हें एकच उदाहण नाहीं, अशा कालिदासाच्या व त्याच्यासारल्या दुसऱ्या अनेक कवींच्या काल्यांत शोधकांनीं पुष्कळ वनावट भाग शोधून काल्ला आहे. हेथें हें एक मासल्याकरितां उदाहरण दिलें.

आतां ही टीकाकारांची ठवाडी चर्चा केल्यावांचून उघडकीस कशी येणार ? अशा रीतीनें हें कर्तृत्वाचें परीक्षण खोठ्यास चन्हाठ्यावर आणृन त्याची फजीती करतें. तर आतां हें परीक्षण कसें करावयाचें व त्याछा साधनें काय काय आहेत या संबंधीं विवेचन करूं.

या परीक्षणाला मुख्य साधन हाटलें हाणजे आंतील मजकुराचा वारीक विचार हें होय. प्रथमतः लेखनपद्धतीची तन्हा कशी व कोगत्या काळची आहे, हें ठरवावयाचें. नंतर भाषेचा विचार करावयाचा. त्यांतील शब्दांवरून, वाक्यरचनेवरून व विशेष सांप्रदायिक वाक्यांवरून काल ठरिवणें, आपणास फारसें जड जात नाहीं. त्याचें आपणांस सामान्य अनुमान होतें. येथेंच लवाड लोकांचा खोटेपणा उद्यह्यावर येतो. तो असा कीं, अर्वाचीन लेख असून प्राचीन भासिवण्याची खटपट केली असल्यास त्यांतले अर्वाचीन शब्द हळुच वर डोकें काढतांना दिसतात. अशा रीतीनें त्यांची लवाडी खपली जात नाहीं. शेवटीं कागदपत्रांतील माहितीवरून कालनिर्णय विशेष निश्चित होतो. नंतर विषय प्रतिपादण्याची त्यांची हतोटी, अमकी एक आवडीनें सांगणें, दुसरीवहल तिरस्कार दाखियणें, लिहितांना प्रदर्शित केलेलीं निरिनराळ्या गोधींवरील मतें, वंगरे गोधींचें वारकाईनें निरीक्षण केलें असतां कर्याच्या स्थितिरितीविष्यमें, स्वभावाविषयीं, मतांविषयीं, वर्तणुकीविषयीं, तर्कानं वरेंच अनुमान होण्यासारखें आहे.

भर्तृहरीनें आपत्या ग्रंथांत्न कोणकोणत्या देवतांची विशेष आरंथेनं स्तुति केली आहे हें धुंडून काढून त्यावरून तो शेव होता किया विष्णव होता अथवा अहेतवादी वेदांती होता हें ठरवावयाचें. भर्तृहर्राच्या नीति-शतकांतील पहिल्या श्लोकावरून त्याच्यासंबंधी विद्वानांनी कांही अनुमान बांधिलें आहे. ग्रंथकाराच्या स्वाभाविक मनोवृत्तींचा कमीजास्त मानाने त्यास नकळत त्याच्या लेखांत प्रवेश होतो; त्यावरून अनुमाने बांधावयाची.

ग्रंथकार कथीं कथीं एकमेकांच्या ग्रंथांतील अवतरणें येत असतात. भृतृहरींचे शतकांतील कांहीं श्लोक शाकुंतल, सृद्रएथ्यस व मृत्लयदिक यांत सांपडतात. प्रत्येक ग्रंथकाराच्या भापेची धाटणी एक ठरीव असल्या-मुळें त्यांने लोकांपासून उसनें घेतलेलें कोणतें तें त्याच्या मूळापासून वेगळें काढतां येतं. या अवतरणांपासून व उसनें घेण्यापासून ग्रंथकारांचा एक-मेकांशीं कसा संबंध होता व त्यांचा काळ काय होता, हें समजण्यास आप-णांस पुण्कळ मदत होते.

टसने घेणें, अवतरणं करणें यांचा जसा वर निर्देश केला आहे, तसा ग्रंथचर्चेचाही केला पाहिजे. अमकें एक पुस्तक अमक्या सालीं, अमक्या िठकाणीं अमक्या माणसानें लिहिलें, इतकें आपणांस कळलें तर तेबळ्यानें आपलें समायान होईल काय ? नाहीं. हा अमका माणूस यानेंच खरोखर तें पुस्तक लिहिलें, किंवा दुसऱ्याचें चोरून घेतलें? असा कधीं कधीं संशंय येणें साहजिक आहे. ग्रंथचौर्यास या काळांत शिक्षा आहे खरी; पण अशी पूर्वीची स्थिति नव्हती. याकरितां, अशा तन्हेचा संशय आल्यास धड डोक्यानें त्याचा निर्णय करावा.

#### भाग ६ वा.

कागदपत्रांतील माहितीचें एकीकरणः

ब

#### कागद्पत्रांचें वर्गीकरणः

मागील भागांत्न सांगीतल्याप्रमाणें कृतीवरून कागदपत्र कोठले आहेत, ते क्षींचे आहेत, त्यांचें मूळ काय व त्यांचा कर्ता कोण हें आपण शोधून काढलें; आतां त्यांतील माहिती एकत्र करावयाची व त्यांचें वर्गीकरण करा-पयांचें वाकी राहिलें आहे. हें वाह्यचर्चेतील शेवटलें अंग होय.

आपणास मिळालेली निरनिराज्या प्रकारची माहिती व्यवस्थेशीर लावून तिचा प्रसंगानुरूप उपयोग करणे हें इतिहासकाराच्या कर्तव्यांपैकीं एक महत्वाचें कर्तव्य होय. ही निरिनराळी माहिती व्यविधित लागृन ती स्वतःस वाटेल त्या वेळेस सुगम करून घेतां येणें एखाद्यास जसें साधतें, तसें प्रत्येकास साधणें मुष्कील आहे. तथापि, या संबंधाचा विद्वानांनीं जो मार्ग पसंत केला आहे, त्या मार्गानें आपण गेलें असतां आपणांस पुष्कळ सुखाचें व सोईचें होईल. या कामांत मुरलेले व कसलेले वाकवगार लोक योडक्या श्रमानें पुष्कळ फलप्राप्ती करून घेतात. तेच गरमाहीत व नवे लोक जमविलेल्या कागदपत्रांच्या भाऱ्याखालीं दलपून जातात; व त्यांची कशी व्यवस्था लावावी हें ते गोंधळून गेल्यामुळें त्यांना नीट लमजत नाहीं.

कागदपत्रांतील माहितीचा आपणांस उपयोग किरतां यावा हाण्न ती एकत्र करण्याचे प्रकार आहेत ते हे:—(१) पहिला प्रकार टिप्पणें करून घेण्याचा. वाचतांना जे कांहीं कागदपत्र येतील त्यांचीं वाचनाच्या अनु- क्रमानें टिप्पणें करून ठेवावयाचीं. व अशा रीतीनें प्रसंगीं त्या माहितीचा उपयोग करावयाचा, असा कित्येकांचा सांप्रदाय आहे. ही पद्धत चुकीची आहे. कारण, आपण सारखीं टिप्पणें करीत जाणार, त्या वेळेस एकाच मुद्यासंबंधाची माहिती एकाच ठिकाणीं लिहून ठेवावयाची व्यवस्था आपण करीत नाहीं. तेव्हां अमक्या एका गोष्टीसंबंधानें आपणांस माहिती हवीं असल्यास, आपणांस तें टिप्पणांचें सबंध वाडच्या वाड प्रत्येक वेळेस वाचांयें लगणार. ही टिप्पणाच्या वहीची पद्धत सक्तद्दर्शनीं वरीशी वाटण्याचा संभव आहे; कारण हींत वेळ वराच वांचतो, असा प्रथमतः भास होतो. मिळेल ती माहिती चटकन् उतरावयाची हाणजे झालें. पण हा निव्वळ भ्रम आहे. कारण मागाहून माहिती मिळविण्यासाठीं जेव्हां तें वाड आपण शोधूं लगतों, तेव्हां वेळ वराच जाऊन, वेळ वांचतो ही कल्पना न्हास पावते. सारांश, ही पद्धत गैरसोईची व त्रासदायक आहे.

हीच टिप्पणाच्या वहीची पद्धत सुधारून प्रत्येक विषयाटा कांही पानें देऊन तिचे विभाग करण्याचा व्यवस्थित प्रयत्न केटेटा दिसतो. ही तन्हा सणजे वाण्याच्या खातेवहीप्रमाणें होय. गोमाजी विन तिमाजीचे खात्या-करितां दोन तीन पानें राखून ठेविटेटी. पण ही पद्धतही सुखाची व सोईची नाहीं. कारण आपली प्रत्येक विषयावशील इतकींच पाने होतील, धसा कोही नियम नाही. तेव्हां हींतही अर्थ नाहीं.

- (२) इच्यापेक्षां एक रानटी चाल आहे; व ती इतकी तिरस्करणीय व त्याच्य आहे की तिचा जातां जातां नुसता निर्देश करणेंच तिच्या खंडनांत पुरेसे आहे. ही चाल टिप्पणें बगरे न करतां जें कांहीं मिळेल तें आपल्या स्मृतिभांडारांत सांठ्यावयाचें. पुष्कळ आळशी इतिहासकारांनीं आपल्या दांडग्या स्मरणशक्तीच्या घमेंडीवर या पद्धतीचा स्वीकार केलेला आहे. परंतु ह्याचा परिणाम झणजे ऐतिहासिक ग्रंथांची सदोपता. ऐतिहासिक गोष्टीं-संबंधी घांटाळा, एखाचा ऐतिहासिक ग्रंथांची सदोपता. ऐतिहासिक गोष्टीं-संबंधी घांटाळा, एखाचा ऐतिहासिक मनुष्याच्या तोंडचें वाक्य झणून मुळां-तलें कांहीं विसत्तन जाऊन त्यांत आपल्या डोक्यांतली घातलेली मर, इत्यादि दोप घडण्याचें कारण ही दुष्ट पद्धति होय. ह्या पद्धतीमुळें, सत्या-ला भक्का वसण्याचा पुष्कळ संभव असतो. मानवी स्मृति हें अतिशय ना-ज्क यंत्र आहे. त्यावर अवजड भार घालणें, व त्याचा लहान जीव न पाहतां तंतोतंत माहिती त्यापासून उकत्कन काढण्याचा आव घालणें कवीं-ही क्षम्य होणार नाहीं.
- (३) सर्व शोधकांच्या मतें, निरिनराळ्या कागदांच्या कपट्यांवर माहि-ती छिहून मागाहून ती जुळवून व्यविक्षित लावण्याची पद्धत उत्तम आहे. तीच सच्यां चहूंकडे प्रचारांत असून थोडक्याच अवधींत ती सर्वमान्य होऊं पहात, आहे. कागदपत्रांतील माहिती मोकळ्या कागदाच्या तुकड्यावर तिच्या मुळाचा निर्देश करून उतरून काढावयाची. या पद्धतीपासून ही-णारे लाभ उवड आहेत. कागदपत्रांचे कपटे मोकळे असल्यामुळें, आप-णांस वाटेल त्या वेळस व चाटेल तसे जुळवितां येतात; पुन्हां जरूर वाट-ल्यास त्यांचा कम वदलतां येतो. एकाच जातीचे कपटे एकाच जागीं लावतां येतात. प्रत्येक कागदाच्या शिरोभागीं माहितीच्या मूळाचा, कागद-पत्रांचा निर्देश केल्यामुळें त्याची माहिती व ओळख आपणांस पुष्कळ होते.

या मोकच्या कागदांच्या तुकच्चांच्या पद्धतीचे जसे गुण सांगितले तसे तींत कांही अवगुण असणेही साहजिक आहे. त्यांस आपण जपलें पाहिजे. हे तुकडे मोकले असल्यामुळें इकडे तिकडे जाऊन सहज नाहींसे होण्याचा फार संभव आहे. परंतु ह्याचा प्रतीकार करण्यास थोडीशी खबरदारी वेत-ली ह्याजे झालें, तिचा येथें विस्तार करण्याचें प्रयोजन नाहीं, कारण प्रत्ये-कजण आपल्या बुद्धीप्रमाणें त्याची सहज ब्यवस्था छाबील.

आतां कागदपत्र कोणत्या अनुक्रमानें टावावयाचे हा प्रश्न राहतो. 'काटानुक्रम, ' विषयानुक्रम, ' व 'वर्णानुक्रम' असे तीन प्रकार करतां येतील. प्रथम काटानुक्रम घेऊं; पण त्यास एक अडचण आहे. ती ही कीं प्रत्येक कागदावर तारीख सांपडणें कठीण आहे, छण्न ही व्यवस्था सर्व ठिकाणीं सारखी लागू पडणार नाहीं. तथापि कागदपत्रांच्या काटाचें साधारण अनुमान विद्वान् शोधक आंतील मजकुराच्या सहाय्यानें करंद्र शकेल. दुसरा विपयानुक्रम. हा कांहीं ठिकाणीं सोईचा आहे; पण कांहीं ठिकाणीं तो अतिशय घोंटाळ्याचा व पुनक्कीचा होतो. वणीनुक्रमही कांहीं ठिकाणीं उत्तम व सोईकर आहे. छण्न प्रसंग पाहून हे तीन्ही प्रकार उपयोगांत आणावेत.

#### भाग ७ वा.

# वाह्यचर्चा व तिचें महत्व.

मागील तीन भागांत वाह्यचर्चेचा सर्व भाग आटोपला आतां तिच्या-संबंधीं निरिनराळ्या लोकांचे काय समज आहेत व तिची खरी स्थिति व वास्तविक योग्यता काय आहे, ह्यांचा विचार करण्याचें या भागांत योजिलें आहे.

ह्या चर्चेसंबंधानें सामान्य लोकांस अतिशयित तिटकारा आहे. दुसन्या पक्षीं, तिचे कैवारी आहेत, ते तिची वाजवीपेक्षां फाजिल स्तृति करितात. परंतु एकीकडे स्तृतीचा अतिरेक व दुसरीकडे तिरस्काराचा कडेलोट ह्या दोन टोकांचा संबंध अजिवात सोडून देऊन, बास्तविक तिची योग्यता काय आहे, हें आपण पाहूं.

चर्चसंवंशी जे छोक तिरस्कार दाखिवतात, त्योचे खंडण करण्याची ज-रूरीच नाहीं. कारण चर्चेवांचून इतिहासाचें चाळावयाचेंच नाहीं, हें उघड आहे. इतिहासास चर्चा अत्यावस्यक आहे; जर चर्चा नाहीं, तर इतिहासही नाहीं.

दुसऱ्या पक्षीं, कांहीं शोधक व विद्वान् लोक तिच्या फाजील अभिमा-नाचे भरांत तिची नुसती आवश्यकता सिद्ध करून थांवत नाहींत. ते दुर-भिमानामुळें तिच्या गुणाच्या व महत्वाच्या अतिशयोक्तिरूप छोटावरोवर वाहवटे जातात. ते हाणतात, 'ह्या वाह्यचर्चेच्या अचूक पद्धतीनें आही इतिहासास केवळ प्रत्यक्ष शास्त्राचीच प्राही आणिली आहे. कर्तृत्वाच्या प्रीक्षणानें आपणांस मागील काळची जशी माहिती मिळते, तशी दुसरी कशानेंही मिळत नाहीं. खुद कागदपत्रांच्या चर्चेमुळें इतिहास पुष्कळ सुवारला जातो. ' हाणजे, या लोकांचा असा समज झालेला दिसतो। कीं, वाह्यचर्चा हाणजे ऐतिहासिक चर्चेचें सर्वस्व होय. परंतु हा निब्वळ भ्रम आहे. कागदपत्रांची बाह्यचर्चा, कर्तृत्वाचें परीक्षण व कागदपत्रांचें वर्गीकरण, एवढचांनींच ऐतिहासिक चर्चा संपत नाहीं, हा तर नुसता आरंभ आहे; महत्वाचा भाग आहे, तो पुढेंच आहे. शिवाय मागील काळासंबंधीं जी आपणांस माहिती मिळते, ती आंतील चर्चेपासून मिळते; ह्यांच्या ह्मणण्या-प्रमाणें, वाह्यचर्चेपास्न नन्हे. वाह्यचर्चा जर आधींच कोणी करून ठे-त्रिटी असेट तर इतिहासकारांस ती पुन्हा मुळींच करावयास नको. त्याला यापेक्षां दुसरी महत्वाचीं कामें पुष्कळ आहेत. वाह्यचर्चेच्या योगानें काग-दपत्रांच्या वाह्यांगाचें परीक्षण होतें. त्यांच्या अंतरंगाची परीक्षा, त्या चर्च-नें होत नाहीं. तींस ' आंतील चर्चे'ची जरूरी आहे. वाह्यचर्चेनें कागद-पत्रांचा मळ झडतो, वाह्यचर्चा हें एक फलप्राप्तीचें साधन आहे; तीच फलप्रांति नग्हे. वाह्यचर्चेची जरूरी आप्रणांस नेहमींची नाहीं; ती हंगामी आहे. असा एक दिवस छै।करच येईछ कीं, ज्या दिवशीं सर्व कागदपत्रां-चा वाह्यचर्चेचा विधि उरकृन, ते छापून पुढच्या विधीस तयार झाळे आहेत.

अराजपर्यंत विद्वान् शोधक व इतिहासकार यांचे उद्योग अगदीं वेगवेगळाठे होते. इतिहासकाराचें काम सणजे, विद्वान् शोधकांच्या प्रयत्नांशी
क्षोणत्याही तन्हेचा संवंघ न ठेवितां, उत्तम मापेंत एक प्रंथ तयार करणें.
त्या प्रंथास छोक इतिहास असे सणत. दुसन्या पक्षीं, विद्वान् शोधक
शोध करकरून माहिती जमा करीत व 'इतिहास 'कसा छिहिछा जावा,
यासंबंधीं नियम बांधीत; परंतु स्वतः इतिहास छिहिण्याची त्यांनीं कधी
तसदी वेतछी नाहीं. ऐतिहासिक कागदपत्रांचा शोध, चर्चा, व वर्गीकरण
या पछीकडे त्यांनीं पाऊछ ठेविछें नाहीं. विद्वान् शोधकांस वाटे, शोध
करणें झाछें सणजे संपछें. इतिहासकार स वाटे, त्यांच्या शोधाकडे छक्ष
देऊन इतिहासांतींछ गोधींचा विपर्यास झाछा असल्यास, त्याची दुरुश्ती
करण्याची जरूरी नाहीं; मनास बाटेछ तसा कल्पनेनें इतिहास रचावा!
ही अशी स्थिति कशी होती, याचा आपणांस चमत्कार बाटता! परंतु
अछीकडे ती स्थिति मावळून, एकमेंक एकमेकांच्या मेहनतीचा उपयोग करंद्र
छागछे आहेत, ही मोठवा समाधानाची गोष्ट आहे.

आतां चर्चा करतांना आपस्या मनाची समता शोधकांने ढळं देतां-कामा नये. कोणत्याही प्रकार या पूर्धप्रह मनांत असतां काना नथे. त्याच प्रमाणें, चर्चचा अतिरेक उपयोगाचा नाहीं, किया उठत्या वसत्या संशय घणें चांगळें नाहीं. केवळ करपनेच्या भरांत, सत्याचा टाय काढावयाचें सोडून कित्येक येळां हारवास्पद अनुनाने काढाव्यांत आळेळी आहेत. तेव्हां, यास पार जपळे पाहिजे. श्रद्धिकागाचें तथ्य पहिलें पाहिजे, येगेरे गोधी गांगें सांगण्यांत आळेख्याच आहेत. यास्तव, सांचा येथें विन्तार करणें नळगे. "आतीळ चर्चा" ही आयंत नहादाची आहे. की पार साव-धारितें व शांत डोक्यानें केळी पाहिजे. आपडीवांच्न हीं कांचे मानीं घेतस्यास तीं नीट तडीस जात नाहीत.

#### भाग ८ वा.

# आंतील चर्चा-अर्थासंवंधी चर्चा.

जेव्हां प्राणिशास्त्रवेत्ता एखाद्या स्नायूच्या आकाराचें व त्याच्या स्थितीचें किंदांत वर्णन करती, किंदां जेव्हां आपण युद्धींडचा सिद्धांत वाचतों, त्यांचे सिद्धांत वापण मनांत कीणत्याही तन्हेचा संशय न वाळिगतां प्रहण करतों याचें कारण काय? याचें कारण एवढेंच कीं, त्यांनीं ते सिद्धांत कीणत्या व कशा पद्धतीनें काढळे आहेत हें आपणांत ठाऊक आहे. परंतु जेव्हां एखादा जुना इतिहासकार इतिहासप्रंथांत काहीं विधानें करतो तेव्हां तीं आपणांत वरीळ सिद्धांतांप्रमाणेंच वरोवर धरतां येणार नाहींत. कारण, त्यांचीं माहिती मिळिबिण्याचीं साधनें कशीं होतीं, याचें आपणांत विळकुळ ज्ञान नाहीं. यास्तव, त्याच्या विधानांचा खरे खेळिरणा ठरविण्याळा " आं-र्ताळ चर्ची " हाच एक मार्ग आहे.

कागदपत्रांत खरेखोटेपणाचा भाग किती आहे, हें शोधून काढणें, 'आंतील चर्चे' में काम आहे. कोणत्याही गोर्ध्चे अवलेकनास आरंभ जाल्यापासून, ती कागदावर नमृद करीपर्यंत होणारे जे मनाचे व्यापार त्यांच्याशीं आंतील चर्चेचा संबंध आहे. आतां, कागदपत्र हें कर्त्यांच्या दींचे इतींचें फळ होय. त्या इतींसंबंधांनीं कर्ता आपणांस कांहीं सिवस्तर माहिती देत नाहीं. त्याला गोर्धोचें अवलोकन करांवें लागतें, किंवा त्या गोला कराव्या लागतात; वाक्यरचना करांवी लागतें; शब्दांची जुळणी करांवी लागते, आणि परस्परांपास्न भिन्न असलेल्या ह्या सर्व इती कदा-चित् त्याच्याच्यानें नीटपणें झाल्या नसतील, ह्यणून कर्त्यांच्या कोणत्या इतीं चुकीच्या आहेन, हें शोधून काहृन त्यांच्या लपपत्तींचा त्याग करण्या-करितां कर्त्यांच्या ह्या अन-सन्हाचें पृथकरण करणें आवश्यक आहे. सारांश, चर्चेस पृथकरणाची जरूरीं आहे. प्रत्येक चर्चेस पृथकरणापासून प्रारंग होतो.

कर्त्यांने केलेल्या सर्व इती पुन्हां करणें, हें पृथक्करणाचें वाम होय. प्रत्येक इति, बरावर रातीनें केली आहे किंवा नाहीं, हें पाहण्याकरितां तिचें कामशः परीक्षण केलें पाहिजे. कर्त्याला ती गाष्ट कळल्यापासून ती व्यानें कागदावर नमूद करीपर्यंत, त्याच्या झालेल्या सर्व त्रियांचा विचार करणें अगत्याचें आहे. मात्र, तो आपणांस शेवटाकडून आरंभाकडे करीत नेलें पाहिजे.

'आंतील चर्चा 'ही 'बाह्यचर्चे'प्रमाणें सुखाची नाहीं; तीदानृन मनाचें समाधान होत नाहीं. कारण, तिजपास्न कोणत्याही गोधीचा नि-श्चित असा उल्लाहा होत नाहीं. तिचा उपयोग करावयाचा हाणजे, तो करणें भाग आहे, त्याजवांचून गति नाहीं, हाणून करावयाचा. असी.

अतिशय सूक्ष्म दृष्टीचे इतिहासकार आंतील चर्चेचे दोन भाग करि-तात:—(१) कागदांतील मजकुराचें पृथक्करण व कर्त्याचें छणणें ठरिव-ण्याकरितां 'आंतील चर्चा '. (२) ज्या स्थितीमध्यें कागद लिहून नवार झाला त्यासंबंधीं विचार. हा विचार कर्त्यांने केलेल्या विधानांच्या समर्थ-नार्थ आवश्यक आहे. आपल्याला अर्थासंबंधीं चर्चा करावराचीं ट्यटली . हाणजे, कर्त्यांचें खरे हाणणें काय आहे, हें शोधून काढावराचें. हें काम विनचूकपणें उरकण्यास ज्या भाषेत ते कागदपत्र असतील तिचें चांगलें ज्ञान संपादिलें पाहिजे. एवंडेंच नब्हे, तर विशिष्ट देशांतील विशिष्ट प्रंथ-कारांची विशिष्ट भाषापद्धतांचीही चांगली माहिती पाहिजे.

कागदपत्र हातांत आल्यावर, त्यांतील भाषादाँली अगर लेख हांची मतें यांनी आपलें मन दूपित होंऊ नथे, हाणून त्याचा शब्दतः काय अर्थ होती, तो अगदीं साध्या भाषेंत कागदाच्या कपत्यावर उतक्तन कालावया-चा, एवढेंच या भागाचें काम आहे.

हा अर्थ करतानां कित्येक वेळां अर्थासंवेशी पुष्कळ अडचर्गा येण्यासा-रूट्या आहेत. परंतु यासंवेशी येथे विस्तार करणें नटगे. किंवहुना, जरी हा महत्वाचा भाग आहे, तरी त्यावर जास्त टिहिंगे दाक्य नाही. काय काय अडचणी येतीळ त्या प्रत्येकीचा निदेश करतां येथे सुष्कंट आहे. भाषेत प्राविण्य असावें; तें त्यास उपयोगीं आहे, एवडेंच कायतें ह्मणतां वेईछ.

कित्येक्वेद्धां शब्दशः अर्थ जागू पडत नाहीं, कत्यीची भाषा, गूढार्थ, अन्योक्ति किंवा अलंकार ह्यांनी युक्त असल्यास, शब्दशः अर्थ साह जिक-पणे चालणार नाहीं. यास्तव, लेखकाच्या विचारपद्धतीस योग्य तोच अर्थ दावा.

-7

## भाग ९ वा.

# लेखकाच्या इमानाविषयीं

व

## रयानें दिछेल्या माहितीच्या खरेपणाविपथीं चर्चाः

कर्त्याचे विचार त्याने मांडलेल्या भाषापद्भतीवरून आपण काढिले.
परंतु त्याने सांगीतलेल्या गोधी ल्रें खरी बडल्या किंवा नाहींत, त्या काल्पिक आहेत कीं काय, इत्यादि शंकांचें निरसन हाणें राहतेंच. लेखकांनें जें लिहिलें ते खरें कशावरून! कदाचित् त्यानें खोटे लिहिलें असेल; खोटें लिहिलें नसल्यास, कदाचित् चुकांचें लिहिलें असेल, वास्तविक गोर्धांसंबंधीं त्याचा गैरसमज झाला असेल. असें होणें कांहींच चमत्काारिक नाहीं, तरी आपल्या मनाची प्रवृत्ति काय असते कीं, जेवलें कागदपत्रांत लिहिलें आहे, तेवलें सर्व खरें. पण असा ब्रह्म असणें झणजे, कोणीहीं मनुष्य खोटें बोलावयाचा नाहीं, किंवा गैरसमजानें चुकीचें लिहावयाचा नाहीं, असें झणण्य सारखें आहे. तथापि, वास्तविक स्थिति अशी नाहीं. इतिहासकारांना व शोधकांना, कागदपत्रांची चर्चा करतानां अशा लवाल्या दिस्न आलेल्या आहेत. यामुळें, तशिय येणें स्वामाविक आहे. इतिहासचाचांत ' पद्धत्रशीर सश्य ' अगदीं जक्तरीचा आहे. इतिहासचाच्याची वृत्ति अतिशयित संशय ' अगदीं जक्तरीचा आहे. इतिहासशाच्याची वृत्ति अतिशयित संशय अतली पाहिले. कोणत्याही गोधीचा खरे-पणा जीखल्याशिवाय, ती खरी मानणें साहसाचें आहे.

आतां खेरपणा जोखावयाचा ह्रणजे, मजकुराचें परीक्षण करून पहाइ-याचे. परंतु कागदपत्रांतील सर्व गोधींचें, एकदम परीक्षण करणें, वर्तदर नाहीं. त्यांतील प्रत्येक विधानाचें वेगवेगळालें परीक्षण करणें, जरूर आहे. पृथकरणावांचून परीक्षण करणें, अशक्य आहे. कवीं कवीं एकाच वाक्यांत अनेक विधानें असतात. तीं मग एकमेकांपासून अलग करून त्यांचें एक-मकांचें क्रमशः पृथकरण व परीक्षण करावें लागतें. आपण विक्रींत जशी तारीख, ठिकाण, विकणारा, गिन्हाईक, विकाक वस्तु, किन्मत आणि त्या-संबंधीं अशी प्रत्येक गोष्ट, वेगवेगळाली करतेंं, त्याप्रमाणेच आएणांस येथे फेलें पाहिजे.

कोणत्याही गोष्टीचा शास्त्रीयपद्धर्तानं खरेपणा जोखावयाचा, ह्राणंजे तिचें परीक्षण आहे. परंतु कांहीं प्रसंगी, हें अमक्या छेखकाचें अगर प्रथक्तर्याचें विधान आहे, एवंडेंच कारण त्यावर भरंसा ठेवण्यास पुरेसें असतें. तथापि असे प्रसंग एकंदरींत फारच थोडे. नेहमींची आपछी वहिवाट ह्याटि ह्या हालों, चर्चा व पृथक्करण हीं दोन्हीही वरोवरच करावयाचीं. पण एखादे बेळेस कठिण भाषचा कागद आपल्या हार्ती चर्चेस येतो, अशाचेंळेस तसें करणें शक्य नसतें. वाकी सर्व ठिकाणीं आपण अर्थाचें पृथक्करण व चर्चा हीं दोन्हीही एकाच बेळेस करतेंं. वाक्य समजल्यावरोवर, आपण त्याचें पृथक्करण करतों आणि त्यांतींट प्रत्येक तत्वासंबंधी चर्चा करावयास लागतों. कर्त्यांच्या विधानांची योग्यता केवळ त्याच्या मानिक कियांवर व त्याच्या स्थितीवर अवलंबून आहे. चर्चेला या मानिक कियांवर व त्याच्या स्थितीवर अवलंबून आहे. चर्चेला या मानिक कियांचे परीक्षणावांचून हुसरी गतीच नाहीं. हा लेख लिहितानां, कर्त्यांची मानिक स्थिति चांगली होती किंवा दृपित होती, हें कर्से ठरवाययाचें, या प्रश्लाचा विचार, हा या भागाचा विपय आहे.

कर्तृत्वाचे परीक्षण करतानां कर्त्यासंबंधी व त्याच्या मानसिक स्थिनी-संबंधी आपणांस कांही माहिती निळाळी. ती जितकी विस्तृत मिळेळ नि-तकी कापणांस हवीच आहे. या माहितीचे व छेखांचे मनन करून प्रत्यी-ची संबय, विचार, त्याची स्थिति व हा छेख विहितेषेळेस त्याची क्स- ढेटी परीस्थिति, यांचे वारकाईने निरीक्षण केळे पाहिजे. ह्मणजे, कोणत्या मनावृत्तीचा अगर स्थितीचा जोर होऊन, त्याचा छेख वरीवर किंवा दूषित असा छिहिटा गेटा, हें आपणांस कळेट.

À.

कोणत्याही विधानांच्या खरेपणाच्या दिखाऊ डोलावर जाऊन त्यावर नि: शंकपणे विश्वास ठेवण्यास प्रवृत्त होऊं नये. पुष्कळ वेळां वाह्यांगाचे डोलाने अवास्तव प्रह होण्याचा संभव असतो. याकरितां, चर्चेची कास कधीही सोड़ं नये. ही चर्चा दोन प्रकारांनी करावी. (१) कागदप-त्रांतील एकंदर माहिती या नात्याने त्याचे एक परीक्षण; (२) त्यांतील प्रत्येक विधानांचे निराळे परीक्षण. ही दोन्ही परीक्षणे करतांना, त्यांतील विधानांवर विश्वास ठेवण्यास किंवा न ठेवण्यास काय कारणे असावींत या-चा वारकाईने विचार करावा. कोणतीही खरी गोष्ट, वदछ्न लिहावयाला कीणीही माणूस कां व कसा प्रवृत्त होतो हें लक्षांत आणून, तशा तन्हेची आपल्या लेखाची स्थित होती काय, किंवा तशी शंका येण्यास जागा आहे काय, याचा विचार झाला पाहिजे.

कत्यी व्या इमानाविषयीं संशय येण्यास कारणें:—(१) स्वतः-चा स्वार्थ, (२) परिस्थितीचा जोर, (३) सहानुभूति आणि द्वेष, (४) पार्जाल वहाई, (५) लोकमतास मान, (६) भाषेचा नोंकझोंक. १—आ-पल स्वार्थ साधण्याकरितां जाणृनवुज्त वनावट लेख लिहिणारे आपल्या पाहण्यांत थोडेथोडके नाहींत. त्याचप्रमाणें, कधीं कधीं आपला समाज, जात, जुलुंव, प्रांत, देश, धर्म, तट किंवा मंडळी यांचा स्वार्थ साधण्या-करितां, त्यांचा केवार वेजन सत्यापलाप करणारे लोक इर्षेस पेटलेले आपण पाहतों. २—परिस्थितीचा जोर ह्यणजे, जेव्हां एकाद्या ठरीव पद्ध-तीप्रमाणें कागत्वत्व लिहिणें भाग पडलें, तेव्हां वरिष्टाच्या भीतीनें खन्याचें खोटें व खोट्याचें खोरं लिहिणें भाग पडलें, तेव्हां वरिष्टाच्या भीतीनें खन्याचें खोटें व खोट्याचें खेरं लिहावें लागतें, हें सर्वास ठाऊक आहेच. उदाहर-णार्थ, तर्व देशांतील सरकारी रिपोर्ट. ३—आपल्या मित्रासंवंधीं सहानुभू-ति व प्रतिपक्षासंवंधीं द्वेप असल्याकारणानें, सत्याचे ख्न पाडणें बहुतेक मानवीस्वभावाला अनुक्प दिसतें. १—स्वतःची शेखी मिरविण्याचे उदेशा- नें वाजशिक्षां फाजील लिहून सत्याला लपवृत ठेवण्याची विह्याद सर्वास महरूर आहेच. ५—लोकांना अगर कांहीं विशिष्ट न्यक्तींना वरें वादावें सण्न सत्यापलाप करण्याची जगाची चाल कोणास ठाऊक नाहीं ? केवल लोकांस वरें वादावें सण्न लिहिलेले लेख, ठरीव पद्धतीचीं दरवारी भापणें, खाविंदचरणीं मिलिंदायमान होणाऱ्या लांगूल चालकांनीं आपल्या आराध्यदेवतेस वाहिलेली प्रशस्तिपत्रें, यांत सत्यदेवतेचा कितपत बीज ठेविलेला असतो, हें आपणांस कोणीं सांगावयास नकी. ६—सत्याचा चुराडा केवल भापेच्या झोंकाखालीं केलेलाही आपणांस माहित आहेच. तेव्हां, अशांतली कांहीं स्थिति आपल्या कर्त्यासंबंधीं झालेली आहे कीं काय, याचा विचार झाला पाहिजे.

माहिती वरोवर नाहीं, असा संशय येण्यास कारणें:—(१) कर्लाने त्या गोष्टीचें नीट निरीक्षण केलें नसल्यामुळें, त्यानें तिचें केलेलें वर्णन अवा-स्तव किंवा चुकीचें असण्याचा संभव आहे. याटा दोन तीन कारणें अस-तात. एक त्याचे मन शुद्ध नसतें. दुसरें, तसें न करण्याविपयी स्याचें मन कोणीं वळविछेछें असतें. तिसरें, त्याचा स्वतःचा निष्काळजीपणा. (२) कर्त्याला चांगलें निरीक्षण करतां येण्यासारखी स्थिति नन्हती. कर्त्यां को जत्याही गोष्टीचें चांगछें अवछोकन करतां येण्याला कर्शा स्थिति लागते, हें आपणांस ठाऊक आहे. चांगत्या रीतीनें दिसेल, अशा ठिकाणीं त्यानें वसलें पाहिजे. स्वतःचा स्वार्थ अगर पूर्वप्रह यांचें त्या वेळेस अस्तित्व नसटें पाहिजे. इत्यादि. (३) हलगर्जीपणाने किंत्रा आळमानें खरा मजक्र छक्षांत न राहून काल्पनिक छिहिङेखा आहे. कारण जी माहिती आपणांस मिळाछी किंवा जी गोष्ट आपण पाहिली ती लागलीच टिपून ठेविटी नाहीं, तर विस्मृतीमुळें तीत पुण्कळ दोप येणें स्वासाधिक आहे. (४) प्रत्यक्ष अवलोकन करतां येण्यासारखी गोष्ट नव्हती. उदाह-रणार्थ ल्हाया. त्याने जरी आधीं त्या प्रत्यक्ष पाहित्या असर्ताल, तरी देखील त्यांतील वर्णने सदोप निवायवाचीच. वहायांची वर्णने, दोन्ही दळांची संख्या, एकमेकांचा नारा ह्या गोधीवर सहसा विश्वान ठेवितां येत

नाहीं. (५) दंतकथा व आख्यायिका ह्यांच्यावरून कथीं कथीं कर्त्योनें माहिती घतछेळी असते. तेव्हां ती माहिती तो प्रत्यक्ष अवलोकन करून निळवीत नाहीं.

एखादी गोष्ट इतकी ठोकळ व सर्वश्रुत असते कीं, तत्संबंधीं सत्याप-लाप करणें अशक्य असतें. आनंदीबाईनें नारायणराव पेशव्यास मारिलें, ही गोष्ट आवाल्कृद्धांस महसूर आहे. आतां ह्या गोष्टीसंबंधानें एखाद्या आनंदीबाईच्या पक्षाच्या मनुष्यानें जरी एखादा कागद लिहिला असता तरी त्याला ही गोष्ट लपिवतां आली नसती. कारण लवाडी केली तर ती बाहेर आख्याबांचृन राहणार नाहीं, हैं त्यास पक्षें ठाऊक!

अद्या रीतीने विचार करून कर्याच्या इमानाविषयीं व त्यानें दिलेख्या माहितीच्या खेरपणाविषयीं चर्चा करावयाची. त्याचा सारांश येणेप्रमाणें:—आपल्याला काम करावयाचें तें हें: कागद ध्यावयाचा; तो वाचाव-याचा; वाचतानां मजकुराचें, मनांत पृथक्करण करावयाचें; कर्त्यांची भाषा-पद्मित व वर्णनाच्या खुट्या वरेंगरे सर्व टाकून तो काय झणतो, हें अगदीं साध्या शब्दांत मनांत अगर कागदावर प्रथित करावयाचें. असे करण्याचें कारण भाषेच्या मोहकपणानें किंवा लिहिणाराच्या पेंचांनीं व खुट्यांनीं वस्तुस्थितीसंवधीं मनावर विपरित ग्रह होऊं नये, हैं होय. अशा रीतीनें कागदांतील मजकुराचें पृथक्करण करून के आपणांस मिळतें, ते कर्त्यांचे विचार व त्यांनें सांगीतलेल्या ऐतिहासिक गोधी, हें होय.

नंतर त्यानें केलेक्या विधानासवंधी विचार करावयाचा. त्यानें लिहिलें हें खरें लिहिलें आहे काय किंवा त्यांत चूक अथवा खोटेपणा झाला आहे? कर्त्यांचे मनाची स्थिति कशी होती, त्याला खोटें लिहिण्यासारखी परिस्थि- ति आली होती काय, इत्यादि मागें सांगीतलेल्या प्रश्नांची मालिका मनांत सारखी जागृत असली पाहिजे. प्रथमत: हें जरा चमत्कारिक व जड वा- केंद्र; पण संवर्धीनें तें लवकरच अंगवळणी पहन त्याचा जडपणा व चम- कारिकपणा नाहींसा होईल. एवढेंच नव्हे, तर पृथकरण व वारीक चर्ची ही एक मनाची स्वामाविक प्रवृत्तीच होऊन वसेल.

4

### भाग १० वरः

## विशेष गोष्टांचा निर्णय.

कर्याचे समज वरोवर असीत किंवा चुकीचे असीत व त्याची दर्णने कितीही काल्पनिक असीत, त्यांचा आपणांस कांही तरी विचार करणें अवस्य आहे. कारण त्यांचे मुळांशी सत्याचा कांही तरी अंदा आपणांस सांपडल्याशिवाय राहणार नाहीं. कल्पनेनें आपण अगदी नव्या गीष्टी उत्पन्न करतों, असे मुळींच नाहीं. त्यांतील मुख्य तत्व खन्या गीष्टीपास्नच वेतलेलें असतें. एखादा ग्रंथकर्ता काल्पनिक वर्णने विहितों. तीं त्यांनें पाहिलेल्या किंवा त्याच्या अनुभवास आलेल्या खन्या व वास्तव गी- ष्टीपास्न रचलेलें असतात. तो दुसरीं नवीन कीठलीं तयार वरणार काल्पनिक वर्णनांतलें हें बीजभूत असलेलें वास्तव ज्ञानाचें तत्व आपणांस निराळें काल्तां येण्यासारखें आहे.

ज्या काळचे कागदपत्र बहुतेक 'नाहीं'च्याच सदरांतळे आहेत, उदा-हरणार्थ प्राचीन काळ. त्या काळची कांहीं ऐतिहासिक माहिती मिळवा-वयाची असल्यास, त्यास सामुग्री झटळी झणजे, त्या काळचें 'दालय'— काब्यें, नाटकें, कादंवऱ्या इ० होय. ह्या सामुग्रीपासून ऐतिहासिक माहिती गोळा करण्याची पद्गति 'सशास्त्र' आहे. पण तिळा कांहीं सीमा आहे. ती थिसक्त तिचें उल्लंबन होण्याचा फार संभव आहे. एतदर्थ, तत्संबंधीं कांहीं विचार येथें सादर करितों.

(१) कर्त्यानें केलेलें नितक स्थितीचें वर्णन अगर दुसरें कसलेंही वर्णन स्या वेळचे समाजास सर्वस्वी लागू करतां येत नाहीं. तें कदाचित् कर्त्याचें व्यक्तिविषयकही असण्याचा संभव आहे. त्या वर्णनावस्तन त्या-काळचे संबंध स्वरूप त्या वरहुक्म असेल, अशी फल्पना करण्याला निदान त्या काळचे, त्या ग्रंथकाराचे समकालीन दुसरे पंथलार काण द्याणतात त्याच्याशी दुसन्यांचें हणणें ताहुन पाहीपर्यंत कर्म दम परिवा पाहिने.

- (२) प्रंथकर्त्याने वर्णन केलेली स्थिति कथीं कथीं केवळ कल्पनामय असण्याचा संभव आहे. त्यांतील तत्वें काय तीं खरीं असतात, एवढें आपणांस ठाऊक आहे. एखाद्या कवीनें आपल्या काव्यांत सोन्याचे दरवाजे व कप्यांच्या ढाली यांचें वर्णन केलेलें आपण वाचलें ह्मणजे, त्यापासून त्यांवेळेस खरेखरीच सोन्याचे दरवाजे व कप्याच्या ढाली होत्या, असें अनुमान आपणांस काढतां येणार नाहीं. दरवाजे, ढाली, सोनें व हपें यांचें निरिनराळें अस्तित्व मात्र खास होतें, एवढें कायतें निश्चित सांगतां येईल; या पलीकडे खात्रीलायक असें कांहींच सांगतां येणार नाहीं हाणून, कर्याच्या अनुभवास आलेली तत्वें पृथक् पृथक् होईपर्यंत आप-पण पृथक्षरणाची मजल पोंचिविली पाहिजे. त्यापासून त्या वेळचे त्या तत्वा-चे उपयोगही कळण्याचा आपणांस संभव आहे.
- (३) कोणत्याही गोधीची अगर क्रतीची त्या वेळेस कल्पना होती, एवट्यावरून तिचें अस्तित्व सिद्ध होईछ; पण झण्न ती सर्वसाधारण होती, असे कधीही झणतां येणार नाहीं. ती गोष्ट किंवा कृति कदाचित् अदितीय अथवा फारच थोड्या छोकांना माहित असणारी असेछ. कवी आणि कादंवरीकार यांस जगाच्या अपवादक भागापैकी आपछी वर्णनभूत पांत्र वेण्याची फार आवड असते.
- (४) अशा पद्धतीने मिळालेल्या माहितीसंवंधी कथीं कथीं कालनिर्णय व स्थलनिर्णय करणें कठीण असतें. कर्त्यानें ती माहिती दुसऱ्या देशांतील व दुसऱ्या काळांतील घेतली असण्याचा संभव आहे.

सारांद्रा, कोणत्याही प्रंथकाराच्या वेळच्या सामाजिक स्थितीचें एखाद्या वाड्मयानक प्रंथावरून अनुमान काढण्यापूर्वी एखाद्या अर्वाचीन काढ्ंत्ररी-पास्त तिच्या समकाछीन रितीभातीविपयीं अनुमान करणें कितपत योग्य-तेचें होईल, याचा ज्याचा त्यानें आपल्या मनाशीं किंचित् विचार करावा. दुसऱ्या पक्षीं, प्रंथकर्त्याचीं विधानें. प्रंथकर्त्यांनें केळेळें स्पष्ट विधान त्याचा खरेपणा ठरविण्यास पुरेसें नाहीं. कारण, चूक किंवा ळवःडी याचा त्यांत अंतर्भाव होण्याचा संभव आहे. आतां, वारकाईनें चर्चा केळी असतां,

अमका एक निश्चित निकाल लागेल, असं कधीही होणार नाहीं. आपणात चुका होऊं द्यावयाच्या नसल्यास, चर्चा करणे अगदीं जरूर आहे. प्रत्यक्ष सत्यप्राप्ति करून देण्यास चर्चा ही अपुरी आहे. चर्चेनं कोणतीही गोष्ट सिद्ध होणार नाहीं. ती अमक्या एका गोष्टीची संभवनीयता सांगृं शकेल. तिचें काम हाटलें हागजे, कागदपत्रांचें पृथक्करण करून निघणान्या विधान नांवर 'असमंजस', 'संशयित', 'चुकीचें', 'खोटें', 'खन्याची संभाव्यता' इ॰ योग्यतेचे शिक्के ठोकावयाचे.

चर्चेमुळं भ्रामक व चुकीची माहिती उघड्यावर येऊन तिचा नाव होतो. पण तिच्या वदछी खरी माहिती आण्न वसिवण्याची तिची दाकि नाहीं. चर्चेपासून खात्रीछायक होणारे निर्णय सर्व नकारात्मक असतात, 'असें नाहीं' एवढें मात्र तिछा खात्रीनें सांगतां येतें; पण 'कसें आहे' हें तिछा सांगतां येत नाहीं. 'कसें आहे,' हैं जरी तिछा सांगतां येत नाहीं, तरी 'कसें असावें' हैं तिछा नक्की सांगतां येतें, हैं काय थोडें आहे?

जी विधानें व अनुमाने आपण काढतों, त्यांना पुण्कळ पुरावा असला साणजे त्यांचा उपयोग 'शास्त्रीय ऐतिहासिक ग्रंथ' लिहिण्याचे कानीं करावयाचा. याकरितां निरिनराळ्या पुराव्यांनिशीं एकच विधान त्यरं टरल्यावांचून, तें शास्त्रीय रचनेचे कामीं उपयोगाचें नाहीं. पण, जेथें आधार नाहीं व तें एक विधान करणारा तो एकच ग्रंथकार आहे, तर तें आपणांस टाकून देतां येत नाहीं. अमका ग्रंथकार अमुक सणतो सण्न तें नगृद् करणें भाग आहे. वाकीच्या शास्त्रांत चांगल्या पुराव्यावांचून कोणतीही गोष्ट दाखळ करीत नाहींत. तें त्यांचें करणें वरोवर आहे; पण इतिहास-शास्त्रज्ञांस तसें करतां येत नाहीं.

दुत्तरी एक गोष्ट छक्षांत घेण्यातारखी आहे. जर दोन विधाने अगदी एकसारखी नसली, पण साधारणपणे जवळ जवळ सारखी असली तर, दोहोंमधळा प्राह्मांच घेजन निराळे आपत्या पदरचेंच तिसरे एक विधान उत्पन्न करणे बरोबर नाहीं. निरनिराळे कागद्यत्र निरनिराद्या नन्हेने तीच ऐतिहासिक गोष्ट सिद्ध करीत असल्यास, प्रथमतः ते कागदपत्र अग-दीं एकमेकांपासून भिन्न आहेत, त्यांचा एकमेकाशीं संबंध नाहीं, किंवा ते एकाच मनुष्यानें लिहिलेले नाहींत, इत्यादि शंकेचें निरसन करून ध्यावें.

असंभवनीयता, ही शास्त्रीय करपना नन्हे. ती व्यक्तीप्रमाणें वदलयाचा संभव असतो. साधारणपणें आपळा जिच्याशीं परिचय नाहीं,
अशी गोष्ट प्रत्येकास असंभवनीय वाटते. एखाद्या शेतकऱ्याळा 'टेळिफोन'
दाणके केवळ असंभवनीय वाटेळ. 'वर्फ' अशी वस्तु अस्तित्वांत असणें
संभवनीय नाहीं, असें सयामच्या राजास वाटळें! सणून कोणती गोष्ट
कोणांस असंभवनीय वाटते, हें नकीं कळणें महत्वाचें व जरूरीचें आहे.
शास्त्रज्ञानिवरहित जनसमृहाळा ती असंभवनीय वाटते काय ? असें असेळ
तर या छोकांची असंभवनीयतेची कत्पना कुचकामाची होय. कारण त्यांना
पर्वच असंभवनीय वाटतें. प्रत्यक्ष ज्ञानाची शास्त्रों देखीळ त्यांस असंभवर्नाय वाटतात! शास्त्रीयज्ञानाच्या मनुष्याळा असंभवनीय वाटणारी गोष्ट
शास्त्राच्या नियमाळा विरुद्ध असळी पाहिजे. आणि असें जर खचीत
असेळ, तर ती गोष्ट आपणांस असंभवनीय मानणें भाग आहे. कारण
हितहासाची अप्रत्यक्ष अवलेकनाची पद्धित इतर शास्त्राच्या प्रायक्ष
अवलेकनपद्धतीहून अर्थान् गोण आहे. आणि जेथें इतिहासाचें व या
शास्त्राचें पटणार नाहीं, तेथें इतिहासानें हार खाणें भाग आहे.

# उपसंहार.

इतिहास छिहिण्यास मुख्य साधन कागद्पत्र होत; परंतु कागद्पत्र अस्तित्वांत असणें किया नसणें आपल्या स्वाधीनचें नाहीं. तथापि काळाच्या भयंकर तडाक्यांतून जे कांहीं कागद्पत्र वांचले असतील ते जमा कहन, त्यांवर आपला निर्वाह करणें, हें आपल्या स्वाधीनचें आहे. तर मग, जें आपल्या स्वाधीनचें आहे, तें करण्याचे काभी आपण कस्र करतां कामा नये; कस्र केल्यास महा दोपास पात्र होऊं.

जराजसा जास्त काळ छोटत आहे, तसतसा कागद्पत्रीचा जास्त ध्रम होऊन सांचा लोप होत आहे. जे कागद्पत्र नाहींसे झाले, सांच्या जागी नवे येण्याची आशा नाहीं. तेव्हां, जे कांहीं थोडे घोटके कामद्पत्र अश्वप भिळण्यासारखे असतील, खांचा 'सुरक्षित संप्रह 'करून त्यांत आपण नीट जपलें पाहिजे. कारण, आपल्या इतिहासज्ञास्त्राची सर्व मदार त्यांन्या-वर आहे. इतिहासशास्त्राची जास्त प्रमित होण्याची आज्ञा दिसत नाही. कारण, त्यांचा जीव के कागद्पन्न दांचा आपणांजवळीळ भरणा पारच अल्प आहे, योपेक्षां तो भरणा जास्त होण्याचा संभव नाहीं. तर्भ कागद-पत्र शोधून, त्यांस उपयोगांत आणण्यांत योग्य अशी कृति केल्यावर चर्चे-चें काम संपर्छे. प्राचीन काळच्या कागदपत्रांचा आपणांजवळचा संग्रह अगदीं तुटपुंजा आहे. व एक दोन पिट्यांतच प्राचीन काळचा ऐतिहा-सिक शोधासंबंधीं चाळळेल्या प्रयत्नांस विराम पादायें लागणार आहे. त्या दिशेनें इतिहासकारांची गति कुंठित झाल्यावर त्यांस आलां दिवलें-दिवस अर्वाचीन काळाचा अधिकाविक आश्रय घ्यादा छागेछ. अला रीतिन एकोणिसाच्या शतकांतील कल्पनेच्या वातावरणांत उंच उंच असन्य सार-णारांचा इतिहासाच्या अभ्यासांसंबंधी दांडगा अविदा व ननेत्रा रांगा-या वस्तुस्थितीच्या वास्तविक ज्ञानाने चुराडा होऊन जाणार आहे!! इति-हास प्रत्येक जातीच्या व समाजाच्या तळाचा अगर्दी ठाव कार्टील, य मानवी जातीच्या उत्पत्तीपर्यत आपण छडान्छडा गाहिती कार्टात हाउ. या त्यांच्या आशा सफळ होण्याचा विल्कुल संभव नाहीं. यागद्पत्रांध्या अभावामुळे इतिहालाच्याने हा ठाव काढवत नाहीं, एवडेंच नवेंहे, तर अर्वाचीन काळच्या फारले पढीवाडे जाण्याची देखीळ त्यास घांगणीकी शक्ति नाहीं. यामुळे या संडळीच्या कत्यनातरंगांचे वाणीनवन है। जन त्यांना अंतर्धान पावणे माग आहे.

दुसऱ्या द्याद्यांप्रमाणे इतिहासद्याद्याची सामग्री इतिहासकार छुउ स्वतः च्या अवलोकनाने जमा करीत नाहीं; मार्गाट द्यांधकानी जनः पाटन सादर केलेल्या माहितीवर तो आउटे काम करतो. इतर द्याटांतरवाप्रमाने इति- हास्त्रााख्नांतळं ज्ञान प्रत्यक्षरीतीनें मिळत नाहीं, अप्रत्यक्ष रीतीनें मिळतें. इतिहासद्याख्न हें अवलोकनाचें शास्त्र नसून विचारपद्धतीचें व तर्कशक्तीचें शास्त्र आहे.

कोणत्याही ऐतिहासिक गोष्टी खऱ्या मानण्यापूर्वी त्यांची संशोधनाची पद्रति आपणांस ठाऊक नसल्यास त्यास चर्चेची कसोटी छाविली पाहिने. कागद पत्रांचा शोध, चर्चा व त्यापास्न इतिहास छिहिंगं, हीं कामें भारी श्रमाचीं आहेत. यास्तव इतिहासशास्त्रांत श्रमविभागाचें तस्व चांगलें पाळलें पाहिजे. जे विद्वान् कागदपत्रांच्या शोधांत गुंतले असतील, त्यांनी सशास्त्ररीतीनें आपछें सर्व काम करून इतिहास छिहिण्यास इतिहासकाराछा जय्यत तयारी करून दावी. कोणत्याही श्रमाची कमतरता त्यांत ठेवूं नये. जे कोणी या भिळविछेल्या ऐतिहासिक भोष्टींबरून शास्त्रीय पद्धतीने इतिहासाची रचना करण्यांत गदृन गेले असतील, त्यांनी आपलें काम एकनिष्टरणें करावें. परंतु विशेषतः इतिहासशास्त्राचा ज्यास जास्त अनुभव आला असेट, अशा विद्वानांनीं शोधाच्या कामांत न पडतां इतिहास रचनेच्या अतिरायित महत्त्वाच्या व कठीण कामांत आपल्या ज्ञानाचा व अनुभवाचा उपयोग करावा, हें इष्ट होय. अनुभविक व शास्त्रीय ज्ञानाच्या छोकांनी इतिहासरचनेचें कान हातीं वेतल्यामुळेती चांगल्या शास्त्रीयपद्धतीनें लिहिला · जाऊन सामाजिक उक्तान्तीसंबंधानें वैगेर काढावीं छागणारीं अनुमाने त्यांची पुष्कळ वरोवर निवण्याचा संभव आहे. नवशिक्या छोकांपेक्षां त्याच्या द्यात्न हजारों पर्टानें चुकी होण्याचा संभव कमी आहे. अशा रीतीनें तयार होजन निवणारे इतिहासग्रंथ खरे व गुद्ध शास्त्रीय होजन, इतिहास-शास्त्रास केवळ ख्लामभूत होणारे आहेत.

ईश्वरक्रपेने असा एक दिवस येईल कीं, ज्या दिवशी सर्व कागद-पत्र शोवृन, शुद्ध करून व त्यांची चर्चा करून तयार झालेले आहेत. एकही कागदपत्र वाकी राहिलेला नाहीं; तो दिवस इतिहासशास्त्राच्या केवल्या भाग्याचा होय! त्या दिवशी इतिहासाची स्थापना झाली, असें तःणात्रयाचें. इतिहासशास्त्राचा आपणांस पुष्तळ दिशेने उपयोग सहि. परंतु तत्संबंधी कित्येकांच्या श्रामक समजुती आहेत, त्यांचा आयी निराम केटा आहे.

लोकांना रोजच्या आयुष्यांत प्रत्यक्ष उपयोगी पडणारे व्यवहारिक झानांच घंडे इतिहासशास्त्रापासून शिकतां येतात, असा कित्येकांचा समज काहे. परंतु हा निव्यळ भ्रम आहे. मानवी क्वति एकाच स्थितींत अशा किचित् घडतात. तेव्हां इतिहासांत घडलेल्या प्रसंगावरहुक्म प्रत्यक्ष दुसरा प्रसंग तुमच्या आयुष्यांत घडून त्या वेळी त्या ऐतिहासिक प्रसंगाचा घडा तुह्मांला उपयोगी पडेल, असा योग येणें संभवत नाहीं. आमचें असे ह्मणणें आहे कीं, ऐतिहासिक ज्ञानाचा प्रत्यक्ष नाहीं, पण अप्रत्यक्ष असा पुष्कळ उपयोग आहे.

सध्यां ज्या गोष्टी आपण पहातों, त्यांचें मूळ कसें आहे व कोठं आहे, याची माहिती आपणांस इतिहासशास्त्र देतें. पण, इतिहासाचे सर्व काळ सारखे मनोरंज्ञक व महत्वाचे नाहींत. कांहीं राजकीय संस्थांचा उगम आपणांस अगदीं प्राचीन काळांत सांपडतो. परंतु त्यांचें हटींचें स्वरूप वनण्यास गेल्या शंभर वर्षीतीळ त्यांची झपाळाची प्रगतीच कारण आहे. यामुळें, त्यांच्या-संबंधींचा या शंभर वर्षीतळा इतिहास जसा मनोवेधक व महत्वाचा वाटेळ, तितका मागीळ वाटणार नाहीं, हें उचड आहे. त्याप्रभाणें सनाजाची गोष्ट आहे. गेल्या शंभर वर्षीत सुधारळेल्या व नांबारूपास आळेल्या प्रत्येक समाजाची वाढ व सुधारणा सारखी झपाळानें झाळेळी आहे. यामुळें गेल्या शंभर वर्षीचा इतिहास मागीळ दहा शतकांच्या इतिहासाहुनहीं फार महत्वाचा झाळा आहे.

सामाजिक व राजकीय शास्त्रांच्या पूर्वतेषा शतिहासाचा उपयोग आहे. त्यांचे आजटा दिसणारे स्वरूप कसे दनत आहे आहे, याची महिती सणजे 'इतिहास आपणास जरूर हनाः' परंतु सर्वात इतिहासशास्त्राचा गुण हा आहे कीं, तें माना

सुधारणेचे उत्तम साधन आहे. नानसिक सुधारणेच्या कामी ति कित्येक दिशांनी उपयोग आहे. प्रथमतः, ऐतिहासिक शोध करण्य शास्त्रीय पद्धतीशीं परिचय झाल्याने मनाचा मोळेपणा, किंवा कोणत गोधीवर सारासार विचार न करतां चट्कन् विश्वास देवावयाचा, हा मानसिक रोग तो नाश पावतो. नंतर निरिनराळे समाज, भिन्नर चमत्कारिक देशाचार यांची आपणांस माहिती होऊन मन प्रगल्भ व वह होतें. त्याचप्रमाणें समाजांत फेरवदल कसा होत ज तो व चाली कशा वदलत असतात, हें कळून येऊन कालमानाप्रमाणें समाजांत हे च्या फेरवदलाविपयीं वाटणारें निर्धिक भय पार नाहींसें होतें. सार सामाजिक सुधारणेला इतिहासशास्त्राची फार मोटी यदत आहे

खनात.

# बुद्धकालापूर्वील हिंदुधर्माचा इतिहास.

आजच्या व्याख्यानाचा विषय ' बुद्धकालापूर्वाल हिंदुधमीचा इतिहास ' हा आहे. हा विषय ऐक्न कोणासही सहज वाटणार आहे कीं, इतका व्यापक विषय माझ्यापेशां सर्वतोषरी अधिक योग्यतच्या गृहस्थाच्या हातीं पडला असता तर वरें झालं असते. मलाही इतकें सांगितल्यावांचृन राहवत नाहीं कीं, मी हा विषय येतला ही मोटी चूक केली. विषय येण्यापूर्वी त्याचें महत्व आणि आपली योग्यता हीं मी लक्षांत आणलीं नाहींत, हैं मी प्रांजलपणें कवूल करितों; पण विषयाची योजना होऊन गेली आहे, त्याअर्थी त्याच्यासंबंधानें जें काहीं. वोलावयाचें तें मी आपल्याला सांगतों.

हहीं आपल्याला निकडे तिकडे असे ऐक् येतें कीं, आपल्या हिंदु-लोकांमध्यें धर्माविपयीं अतिशय अनास्था उत्पन्न झाली आहे. ज्या लोकांना इंग्रजी तन्हेचें शिक्षण मिळालें आहे, अशा लोकांत धर्माविपयीं अश्रद्धा फार वाढली आहे. ज्या लोकांना जुन्या पद्धतीचें शिक्षण मिळालें आहे, अशी आमची शास्त्रीपुराणिक वेगेरे मंडळी मात्र धर्मनिष्ठ आहेत, अशी पुष्कळांची समजूत आहे. आमची मिझुक मंडळी आणि तद्नुयायी आमच्या कुटुंबांतील बहुतेक ख्रिया या फार धर्मनिष्ठ आहेत, असेही पुष्कळांना वाटत आहे, आणि आमच्या देशांतील अशिक्षित मंडळीच्या समुदायाने आपला धर्म संभाळला आहे, आणि ते आपल्या-पुढें या संबंधानें सुशिक्षित लोकांस खालीं पहावयास लाबीत आहेन, अशी पुष्कळांची खात्री आहे.

या धर्मसमजुतींत खरेपणा कितपत आहे याची निवड करण्यांचे काम मी आपणांकडेसच सोंपवितों. इतकी गोष्ट खरी आहे कीं, आमच्या होकांनी विशेषतः मुशिक्षित होकांनी यामंत्रेयाने फारच अनास्या दाखिवली आहे. राण्ट्रीय आणि सामाजिक विषयांकडेच त्यांचा कल फार आहे. धर्माची अथवा धर्मसंबंधी विशेष विचार करण्याची त्यांना फारशी अवश्यकता वाटत नाहीं असें दिसतें. हीं अनास्या फार घातुक आहे. या विषयाचें किती महत्व आहे हें दाखिवण्याकरितां मी आपल्यापुढें इतके प्रश्न ठेवितों. आपण सर्व हिंदुधर्माचे अभिमानी आहों; पण आपल्याला जर कोणी विचारिलें 'कायहो, तुमचा हिंदुधर्म ह्मणजे काय? त्याचीं मूलतत्वें कोणचीं आहेत? कोणचीं तत्वें त्यांत व्याप्तिवाचक आहेत? तुमचा देव कोणता? तुमचा धर्मग्रंथ कोणता? 'इत्यादि प्रश्नांचीं उत्तरें आपल्यापैकीं किती जणांना देतां येतील बरें? या प्रश्नांचीं उत्तरें देण्याचें मी धाडस करीत नाहीं.

आर्यसमान, प्रार्थनासमान, आदिब्रह्मसमान इत्यादि ज्या संस्था आपल्यांतील माठमोठ्या नामांकित पुढारी मंडलींनी हिंदुधमीचा प्रसार होण्याकरितां निरिनराळ्या ठिकाणीं काढल्या आहेत, त्यांसंबंधानें आपलें किती तरी अज्ञान आहे ? यांत हिंदुधमीचा प्रसार होतो अगर दुसच्या एखाद्या विसंगत धर्माचा होतो, याची माहितीसुद्धां फारच थोड्यांस असेल. हें आपलें आदासिन्य पाहून दुसच्या जातींच्या (विशेषतः युरोपियन) लोकांस मोठें आश्चर्य वाटत असेल यांत संशय नाहीं. आपल्या धर्माचें स्वरूप जाणण्याची इच्छा झाली, तर तें कोणच्या प्रयातून पहानें याचीही पंचाईत पडते. पाश्चात्य लोकांनी आमच्या वेदांच्या आवृत्त्यांवर आवृत्त्या छापून काढाव्या, आमच्या धर्माचें जें लक्त स्वरूप त्याची, व्याख्यानरूपानें वाखाणणी करावीं, आमच्या धर्माचें जें लक्त स्वरूप त्याची, व्याख्यानरूपानें वाखाणणी करावीं, आमच्या धर्माचें मात्रावीं, आणि आद्यीं निरंतर सनातन धर्माची कोरडी शेखी मात्र मारावीं; ने कोणी धर्मसंबंधीं विचार करून, ते विचार निर्भीडपणें लोकांपुरें मांडतात त्यांना सुघारक, धर्मलंड, इत्यादि कुत्सित नांवें द्यावीं; 'पाहिलें युरोपियन लोकमुद्धां आमच्या धर्माची कशी वाखाणणी करितात तीं? नाहींनर आमने सुशरक अशा आनंदाने उच्चा माराव्या, मग

ती वाखाणणी कराविद्द व कोणच्या काळाविद्द हें माहिती नसुं तरी चालेळ; योपशां आणली खेदास्पद अशी एखादी गोष्ट असेल असे मला वाटत नाहीं. आपल्या स्वातंत्र्यावरीवर आपल्या मानिसक शक्तींचा न्हास झालेला आहे, आणि धर्मसंवंधी नुसता विचार करण्यासही आमचें मन आह्मांला सांगत नाहीं, येथपर्यंत आहीं उलट खाही आहे. आतां आपण प्रस्तुतच्या विषयाकडे वळूं.

आर्यधर्माचा इतिहास हाणने आर्याचा इतिहास असे हाटेंह असतां चालेल. हा इतिहास सुगारें २००० वर्षांचा आहे. या एवट्या कालाचे, स्थितिमानाने ६ भाग आपोआपच पडले आहत, निदान या देशच्या इतिहासकारांनीं तरी पाडले आहेत. पिहला काल इसवी सनापूर्वी २००० वर्षांपासून १४०० पर्यंत ह्मणांचे ६०० वर्षे. याला वैदिक काल अशी संज्ञा आहे. दुसरा काल ह्मणांचे इ० स० पृ० १४०० पासून, १००० पर्यंतचा ह्मणांचे ४०० वर्षांचा. याला महाभारन काळ हाटल तरी चालेल. तिसरा काल १००० पासून २४२ साल-पर्यंत ह्यणने ७९८ वर्षांचा. याहा सृत्रकाल सटले अमतां चालेल. इसवी सनाच्या पूर्वी २४२ साली अशोक राजाने बुद्धधर्माची राष्ट्रीय धर्म या नात्याने स्थापना केली आणि तेव्हांपासून तो इसवी ५०० पर्यंत बुद्धथर्माची हिंदुस्थानांत सरशी होती. आणि छण्न या सुमारं ७९० वर्षाच्या कालाला इतिहासकारांनी बुद्धकाल अशी संज्ञा दिली आहे. तेव्हांपासून मुसलमान लोकांनी आपला देश काबीन करीपर्यंत ह्मणजे सुमारें इ० स० १००० पर्यंत हिंदुधमीचें पुनरुजीवन झालें असे सटलें असतां वावगें होणार नाहीं. या कालाला हिंदुधर्माना पुनरुजनीवनकाल अशी संज्ञा दिली असतां टांक होईल. मुसलमानी राज्याच्या उन्नतीपासून हाणने सन १२०० पासून १७५० पर्यंत शेवटला भाग समजावा. या शेवटल्या सालापामृन तर तहन आतां-पर्यंत आपला इंग्रजांशी आणि इतर पाधात्य राष्ट्रांशी सन्ययंत्रंय जडलेला आहे. वेदिक काळापामून आजपर्यत न महा भाग मांगितले. त्या प्रत्येक काळांतील लोकस्थिति, त्यांचे मामानिक आणि धममंदंची

विचार, त्यांचे धर्मग्रंथ व त्यावेळचे इतर ग्रंथ या सर्वांना त्या त्या कालानुरूप निरिनराळें वळण लागलें दिसतें. आणि हाणून प्रत्येक काळाच्या लोकस्थितीची माहिती सांगितली असतां, त्या त्या वेळचें धर्माचें स्वरूप सांगणें फार मुलभ होईल.

आतां पहिला काळ हाणचे वैदिक काळ. हल्ली जे वेद आपणांत उपलब्ध आहेत, त्यांतील फार प्राचीन जो ऋगवेद तो ऋपींनी या काळी लिहिला असावा, असा इतिहासकारांनी सिद्धांत काढल्यावरून, याला वैदिक काळ हें नाव दिलें आहे. आर्य लोकांची एक शाखा हिंदु-स्थानच्या वायच्य प्रांतांत अथवा पंजावांत येऊन तिर्ने तेथील रहिवा-शांना जिक्किं, व त्या मुलुखांत तळ दिला. सतलन नदीच्या आली-कडील हिंदुस्थानची माहिती त्या वेळेस त्यांना विलकुल नन्हती, असे दिसते. गंगा, यमुना यांची नावें कचित् स्थळींच ऋखेदांत दृष्टीस पडतात. त्या वेळच्या लोकस्थितीचें चित्र वन्याच अंशानें आपल्या दृष्टीसमीर उमें करण्यास वेदांशिवाय दुसरें उपलब्ध साधन नाहीं. रहिवाज्ञांचा मुलूख मिळविण्याची हांव धरणाऱ्या ऋषींची वचन त्यांना अनुरूप अर्शीच आहेत, यांत नवल नाहीं. ज्यावेळीं जातिभेद हाणचे आर्थ आणि अनार्य एवटाच फक्त माहित हेता, त्यावेळेस अनुक धंदा अमन्याने करावा असा निर्वंव आणि तद्वाचक जातिराह्य यांचा उदयही झाला असेल नसेल. ज्यानी दृश्य संपादन करावयाचे, दोतको करात्रयाची, मोटमेाठ्या गोधनांचं व पश्ंच्या कळपाचे स्वामित्व संभाळावयाचे, त्यांनींच वेळ पडल्यास हातीं राख्य घेउन लढाईला जानयाचे, आणि दुसरे धंदे आटपून राहिल्या वेळांत ईश्वराच्या भक्तिपर ऋचा करावयाच्या, यावरून ही गोष्ट्र उन्नड दिसेल. स्वातंत्र्य आणि स्वातंत्र्याचा अभिमान त्या लोकांत पूर्णपर्णे दिसत होता. या वेळच्या आपल्या पूर्वजांचा धर्म काय होता, आणि त्यांची धर्मीची तत्वे काय होतीं, यार्चे अनुमान करण्याम वेद्यंथांशिवाय दुसरा मार्ग नाहीं. तेव्हां त्या यंथांवरून इतिहासकारांनीं आणि इतर शास्त्रज्ञांनीं धर्मोसंबंधीं विचार प्रकट केले होते. ते मी आपणास सांगता. यासंवंधाने एका

गोष्टीचा निर्देश केल्यावांचून माझ्याच्यानें राहवत नाहीं. प्रत्येक राप्ट्रांतील लोकांच्या समजुतीप्रमाणेंच आपले वेद्यंथ ईश्वरप्रणीत आहेत, अशी पुष्कळांची समजूत, निदान श्रद्धा आहे. वेदांचे अपीरुपेयत्व प्रस्थापित करण्याकरितां हजारो पंडितांनी आपही आयुप्यं खर्ची वातही आहेत. आपल्या भाषेत वेदांस श्रुतिग्रंथ ह्मणतात. ह्मणजे ईश्वरानं ऋपींना स्वतः सांगितलेले आणि त्यांनी ऐकून लिहिलेले ग्रंथ. वास्त-विक पाहतां असल्या वादांत पडणें हाणजे फुकट वेळ घालविणें आहे. पदार्थविज्ञानशास्त्रांच्या नियमाशमाणें आणि आधुनिक शास्त्रज्ञांच्या मताने ही गोष्ट संभवनीय नाहीं. आपल्या धर्मशास्त्रकारांच्या मताने वेदांचे अपौरुषेयत्व अगदीं निर्विवाद आहे. खुद्द ऋग्वदांतही दोन्ही प्रकार्चे दाखले आहेत, ज्याप्रमाणें रथकारानें रथ तयार करावा, अथवा वस्त्रकारानें उत्तम वस्त्र तयार करावें, त्याप्रमाणें ईश्वरात्म संतुष्ट करण्याकरितां आसीं हें गीत तयार केलें आहे, असे ऋषींनी ऋग्वेदांत स्पष्ट हाटलें आहे. तसेंच ऋचांना 'देवदत्तम् ' अशीही संज्ञा दिलेली आडळते. याविपयी माझें आपणास इतकेंच छाणणें आहे कीं, हा वाद तडजाडीने मिटण्यासारखा आहे. छाणचे प्रत्येकाने थोडथोडें मार्गे सरलें पाहिजे, व दुसऱ्याचें ह्मणणें कत्रृल केलें पाहिने. आपल्या धर्मशास्त्रकारांना इतकी गोष्ट कत्रृल करणें भाग आहे कीं, ईश्वर आपल्या हातान धर्मग्रंथ ऋषींच्या हातांत द्यावयाला आला नाहीं. ईश्वरानें आपलें दर्शन स्वरूपतेनें काणामही दिल्याचें प्रमाण अथवा त्याबद्दलचा पुरावा आधुनिक शास्त्रज्ञांच्या मतं अंगर्दी पुरेसा नाहीं. तसेंच शात्रज्ञांनी हं कवृत्र केलें पाहित्र, की. ज्यांनी गायत्री मंत्रासारखे उदात्त मंत्र निर्माण केले, त्यांची आणि साधा-रण माणसांची तुलना करून उपयोग नाहीं. उदात्त, निर्मेळ, आणि पवित्र असे विचार मनांत येऊन त्यांचा प्रवाह ज्या ऋषींच्या वाणीतृन बाहेर आला आहे, त्यांनी आपले असामर्थ्य कतृल करून, ईश्वरानेन आपल्या मनांत है विचार उत्पन्न केले. असा हवाला ईश्वरावर टेपण अगदीं स्वाभाविक आहे. 'कर्ता करविता तीनि एक 'ही कल्पना त्यांने मनांत येणें, आणि ती स्त्राभाविकपेण लोकांपुर्टे सांगणें, आणि आपल्या कृतींचे कर्ते आपणच आहों असे क्षणभर विमर्ण, हा उन्नत विचारांच्या मनुप्यांचा स्वाभाविक गृणच आहे. यावरून आपछी खात्री होईल कीं, श्रुतिग्रंथ अथवा खरें हाटलें हाणजे त्यांतले फारच थोडे भाग, ईश्वर-कथित किंवा ईश्वरप्रणीत नाहींत, तथापि त्यांना ईश्वरप्रणीत हाटलें असतां मोटा प्रमाद होणार नाहीं. आपला पराधीनपणा कवूल करून, सर्व कमींचा भार ईश्वरावर अपण करणें हा सर्व धर्मांचा, मग ते जुने असेत, अगर अवीचीन असेत, आधारस्तंभ हाटलें असतां चालेल.

विदिक कालच्या ऋपींनीं ज्या देवतांचें आवाहन केलें आहे, त्यापैकीं मुख्य आग्ने, मिलावरुण, उपा, इंद्र, वरुण, यम, अदिति, पूपन् अथवा विप्णु, सरस्वती, अधिनीकुमार आणि द्यौ. या देवतांच्या नांवावरूनच आपणांस कळून येईल कीं, वैदिक कालचा ऋपींचा धर्म हाणजे बाह्य-सृष्टीच्या नानाविध विभृतींची आराधनाः या सृष्टींतील् नानाविध चम-त्कारांचें अवलोकन करूने सहजी ज्या ज्या कल्पना मोकळ्या मनाच्या मनुष्याच्या अंतःकरणांत येणे स्वाभाविक आहे, त्याच करपना त्या-वेळच्या ऋपींच्या मनांत आल्या, यांत कांहींच नवल नाहीं. ज्या विस्तीणे छताखाळी आपण वास करितों, तें नभामंडळ, ज्याच्या प्रकाशा-मुळूं आपण सर्व कारभार करितों, असा तेजस्वी दैदीप्यमान मरीचिमाली सृर्यनारायण. उज्वल आणि रक्तवर्ण महावस्त्र परिधान केल्याप्रमाणे आनंद देणारी उपा, आपल्या प्रभावानें मोठमोठे वृक्ष उन्मूलन करणारा आणि आपल्या प्रभावाने मनुष्यमात्राच्या मनांत भीति उत्पेन्न करणारा झंझात्रात, शीतनिवारक व यज्ञयागांना अवश्यक असा अग्नि, इत्यादि सृष्ट पदार्थाच्या विभृतीमुळे आनंद आणि भय पावृन त्यांनी आपणावर रुष्ट होऊं नये व आपल्यावर कृपा करावी, अशाप्रकारचें स्तवन करण्यास मनुष्याचे मन सहजी प्रवृत्त झाले असेल. नसते झाले तर आश्चर्य. तसुच सूर्यचंद्राचे नियमित आगमून व यमन, नक्षत्रांचे वेळवर उगवणं, ऋत्ंची परंपरा, इत्यादि सर्व मृष्टींतील नियम पाह्न त्याचे कोणी तरी नियंते असतील अशी कल्पना करून कोणी इंद्राला मानणें, कोणी सूर्यां मानणें, कोणी पृथ्वीला मानणें हैं स्वाभाविकच होयः या सर्व देवतांमध्यं इंद्र आणि वरुण या प्रधान देवता ऋग्वेदांत

नानल्या आहेत. इंद्र हा आपल्या प्रभावानें पाऊस पाडता अशी समजूत असल्यामुळें, इंद्राला सर्व देवतांमध्यें त्यांनी अग्रेसरत्व दिलें आहे. 'वरुण 'हा शब्द 'वृ = आच्छादन करणों ' या धातृपासृन नित्राला आहे, त्याचा अर्थ आच्छादन करणारा असा आहे. रात्रीच्या आकाशाला वरुण हा शद्ध ऋग्वेदांत आदळतो. दिवसाच्या आकाशाला मित्र अशी संज्ञा आहे. यावरून आपणास दिमृन येईल कीं, हहीं जीं आपली प्रधान देवतें आहेत, त्यांतील कोणालाही त्यांवळीं प्रधानस्थान नव्हतें. विप्णु, शंकर, ब्रह्मा आणि रमा, उमा, सावित्री यांच्यांपतां इंद्र आणि वरुण, सरस्वती आणि उपा हे श्रेष्ट मानले जात होते. वैदिक कालांत विप्णु याची पृजा सूर्य छण्न करीत होते. हहीं जें विप्णूला महत्व मिळालें आहे, तें वैदिककाळांत नव्हतें. अग्नीपेक्षां त्याची ज्यास्त योग्यता मानीत नव्हते. या देवतांच तीन विभाग यास्कांनीं केले आहेत. पहिला विभाग भूलोकस्थ देवता छणजे इंद्र, मरुत, वायु, पर्जन्य इत्यादि. दुसरा अंतरिक्षांतील देवता छणजे इंद्र, मरुत, वायु, पर्जन्य इत्यादि. आणि तिसरा नमोमंडळांतील देवता छणजे मूर्य किंवा पूपन, चौः, वरुण इत्यादि. तीनपामून तहतीस कोटीपावेतों हिंहीं देवतांची संख्या गेली आहे.

ऋग्वेदांत एक देव सर्वाह्न श्रेष्ठ किंवा कांहीं देव बाकी देवांह्न श्रेष्ठ अशी कल्पना फारशी नव्हती. जरी इंद्र, वरुण, चावाप्टियिती, किंवा पूपन् या देवतांस बन्याच ठिकाणीं प्रधानत्व दिलें आहे, तथापि तें प्रसंगानुरूपच आहे असे दिसर्ते. ज्या विभूतीची आराधना कराव्याची त्या विभूतीला या वेळी सर्व अन्य विभृतीपेक्षां अग्रस्थान चावयाचें, अथवा ज्या ऋपीला जी विभृति विशेष वाटेल, त्यानें तिला बाकीच्या सर्व देवतांपेक्षां श्रेष्ठ करून देवावयाचें इतकाच त्यांत अर्थ दिसतो. अशाप्रकारच्या धर्माला इंग्रजीत 'हेनोथीझम्' किंवा पृथक् देवतापूजा ही संज्ञा दिली आहे. सरस्वती, पर्जन्य, वायु इत्यादि कांही देवतांवरून असेही अनुमान करण्यास जागा आहे कीं, देवता या शहानें फक्त गीतकती

इतकाच अर्थ मानला जात होता. प्रत्येक देवता हाणने ईश्वरवाचकच समजली जात होती, असे नाहीं.

वेदांच्या संबंधाने एक गोष्ट लक्षांत ठेवली पाहिने आणि ती ही कीं, वेदांमध्ये एक ठाम निश्चित धर्माचे प्रतिपादन केलें नाहीं. कांहीं ऋपीनीं बाह्य स्टिंग्च्या विभूतींपलीकडे, आपल्या कल्पनेनें भरारी मारली आहे, आणि या स्ट विभूती कोणी तरी निर्माण केल्या अशी त्यांची कल्पना होऊन त्या करणाऱ्यांकडे त्यांचें लक्ष लागलें. वेद ह्मणजे एकाच ऋपीनें एकाच वेळी एकाच ठिकाणीं प्रसिद्ध केलेला आणि लिहिलेला ग्रंथ नमून अनेक ऋषींनी निरितराळ्या वेळी निरितराळ्या देवतांशीत्यर्थ केलेल्या स्तुतिपर स्तात्रांचा एक समुदाय आहे. तेव्हां असा समुदाय ह्यणजे सुमारे ४०० वर्षांचा मनुष्याच्या कल्पनांचा व मनाच्या प्रगतीचा इतिहासच आहे, हाटलें असतां चालेल. अगदीं प्रथमतः बाह्यसृष्टीच्या सींद्र्यीला भुलून व सृष्टीच्या नानाविध स्वरूपांनाच देवता मानून राह-णाऱ्या लहान मुलांसारख्या निःशंक आणि निर्मल मनाच्या प्रवृत्तीपासून तो सृष्टीच्या बाह्य जवनिकेच्या आंत् प्रवेश करून या वाह्यस्वरूपाविपयीं उदासीन झालेलें आणि हीं स्वरूपें ज्याचीं आहेत, त्या नगदाधार नगित्रयंत्याकडे छक्ष छागृन प्राढ निज्ञामुवृत्ति धारण करणारे उदात्त आणि शंकाकुछ मन, या सर्वांपर्यंत एकट्या ऋग्वेदांत मानवी विचाराची मनछ पोंचछी आहे. ऋग्वेद्संहितेचे अध्ययन करून या देशच्या आणि पाश्चात्य पंडितांनीं त्यावेळच्या लोकस्थितीसंत्रंघानें जीं कांहीं ठळक विधानें केहीं आहेत, तिकडे आपण वळूं:—

र ऋग्वेदांत मूर्तिपृत्रेचा उद्धेख दिसत नाहीं. वेदांत कोर्डेही देवळें किंवा त्यांत स्थापन केलेल्या मूर्तींची पूजेसंबंधानें चर्चा केलेली नाहीं. प्रत्येक गृहस्थानें आपल्या घरीं अग्नि सिद्ध करावा, आपल्या स्त्रियेच्या मदर्तानें सोमरस तयार करावा, आणि त्या सोमरसानें अग्नीला आहुति देऊन अन्य ऋषिप्रणीत अथवा स्वकपोलकित्पत स्तोत्रांनीं देवांची आरायना करावी, व या ऐहिक मुखांची, दाणने धनधान्य, पुत्रपोत्र, पशु- समृद्धि इत्यादिकांची आपणास प्राप्ति व्हावी, ह्यण्न तद्यिष्टित देवनांपाशी-मागणी करावी, हीच त्यावेळच्या ईश्वराराधनेची पद्धित होती. धातुनि-मित अगर पापाणनिर्मित नानाविध आकृती करून, त्यांमध्ये प्राणप्रतिष्ठा करून, त्या मृतींमध्ये देविकशक्ती आहेत, असं मानून त्यांची पृजा कर-ण्याची कल्पना वैदिक ऋषींच्या मनांत मुळींच नव्हती असे दिसते.

२ या निर्दिष्ट केलेल्या काळांत जातिभेद नव्हता. ब्राह्मण, क्षतिय, वैश्य आणि शृद्ध या चार जातींचा उदय अद्यापि झाला नव्हता. क्षत्रिय शह आढळतो, पण तो जातिवाचक नमृन शृर वीर असा गुणवाचक आहे. विप्र आणि ब्राह्मण हे राद्वही जातिवाचेक नमृन, शाहणे आणि ऋचा करणारे या अर्थी गुणवाचक होते. विश्वामित्र, विसिष्ट, इत्यादि स्ताेेेेे करणाऱ्या ऋपींची जात अमुक होती, हें टरविण्यांत पुष्कळांनी पौराणिक काळांत मेहनत केली आहे. परंतु वास्तविक पाहतां ता बाह्मणही नव्हता, आणि क्षत्रियही नव्हता. जातिभेदापूर्वीच्या काळांतील तो एक ऋषी होता, इतकें छणणें जास्त संयुक्तिक दिसतें. जातिभेद वैदिक काळांत मानिला नन्हता, असें ह्मणण्यास दोन्ही प्रका-रचा पुरावा आहे. एक तर या ५००।७०० वर्षांतल्या ऋचांमध्ये छोकस्थितीचा ह्मणजे कृषिकर्म, लग्नविधि, स्त्रियांची स्थिति, ज्योतिपादि शास्त्रे या सर्वाचा उक्लेख अमून, जातिभेदासंवंधाने कोटेंही उक्लेख नाही. ऋग्वेदासार्ख्या २०००० कवितांच्या संग्रहामध्ये कोर्डेही जातिभेदाचा नामानिर्देश नाहीं. अशी गोष्ट, जातिभेद प्रचारांत असता तर कशीही संभवली नसती. एवढाच पुरावा वास्तविकपणे वस्स आहे. तथापि याहीपेक्षां दृदतर पुरावा सुदैवाने वेदांतच सांपडतो. एका ऋपीने आपही पीठिका क्रुनेदाच्या नवत्या मंडळांत सांगितली आहे. अशी पहा. मी एक ऋचाकार आहे. माझा पिता वेच आहे, आणि माझी माता दळणकांडण करणारी आहे. ज्याप्रमाणं एकान कुरणांत अनेक गाई अनेक दिशांनी जातात, त्याप्रमाणे आसी अनेक धंदे करीत आहाँ, इ. ' ह्या वेळचे ऋषी सणने मर्नसंगपरित्याग केलेले एकाच आश्रमांत खिळलेले ननृन, एहिक व्यवहारांत मा असत.

वेळम लटाईला तयार, वेळस शेतकी करण्यास तयार, आणि वेळस इश्चरम्तृतिपर स्तोत्रें करण्यांत तयार, असे होते. सर्व लोकांशीं त्यांचा आहारव्यवहार व वेटीव्यवहार होता. आतां कांहीं ऋषी फार विद्वान् असल्यामुळं त्यांना इतर लोक यज्ञ करण्याचेवेळीं आपल्या येथें वालावृन द्वय वन्नें वेगरे देत असत. परंतु त्यामध्यें जातीचा संबंध नमृन, फक्त त्यांच्या जास्त विद्वत्तेमुळेंच त्यांना द्रव्य आणि मान मिळत होता, असे दिसतें.

त्यावेळच्या खियांच्या वर्णनावरून त्यांपैकीं पुष्कळ खिया पुरुपांप्रमाणंच शिक्षित अमृन कांहींची मजल स्वतः ऋचा रचण्यापर्यंत
पाहोंचली होती. विश्वावरेसारस्या पवित्र साध्वीची नांवें आपल्याला
विदिक्ष ऋपीत दृष्टीस पडतात. खियांनी लग्न केलेंच पाहिजे असा
निवंध त्या वेळेस दिसत नाहीं. पुष्कळ खिया आमरणांत अविवाहित
राहृन आपल्या विद्येनें, सोजन्यानें आणि सहवासानें आपल्या पित्यांची
वरें उज्वल करीत होत्या. त्यावेळीं स्वयंवराची चाल होती, असे खणण्यास
आधार आहे. तथापि मुलींची लग्नें करण्याचे काम मुख्यत्वेंकरून
त्यांच्या मातापित्यांवर आणि इतर पालकांवरच होतें, असे स्पष्ट दिसतें.
खियांच्या शरीराची वाद हीच त्यांच्या विवाहकालची इयत्ता होती असे
दिसतें. अगदीं अल्पवयीं लग्न करणें त्या वेळच्या ऋपींना संमत होतेंसे
दिसत नाहीं. मेलेल्या पतीवरोवर सहगमन करणें अथवा सती जाणें
हेंही धर्मसंमत आहे, असे आढळून येईल.

५ मनुष्य मेल्यानंतर त्याचा दहनविधि करण्याची चाल होती, असे दिसतें. तसेंच कांहीं प्रसंगी मनुष्यांस पुरण्याची चाल त्या वेलेस होती। मनुष्य मेल्यानंतर त्याला पारलेकिक सुख मिळतें, अशी कल्पना वेदिक ऋषींच्या गनांत हळू हळू उत्पन्न झाली असे दिसतें. यमधम हा त्यावळीं खनमानवांची अधिष्ठात्री देवता होती. परंतु त्यावेळीं यमधमे जणने रेड्यावर वसणारा, अति विकाल रूप धारण करणारा, मनुष्यांचा छल करणारा यमपुरीका राजा नस्न. स्वगाचा राजा ही कल्पना

होती. त्याची आराधना भयप्रेरित नमृन आनंद आणि भक्तिप्रेरित अशी होती.

े ६ अवतार घेऊन देव आपर्छ सांनिध्य सर्व लोकांना भामविता, ही कल्पना वेदकाली नव्हती. त्यांच्या मताने ईश्वर हा चांगल्या सन्माग-वर्ती यनुष्यावर अनुग्रह कारितो, आणि कुमार्गवर्ती मनुष्यांस दंड करितो. तो पापी जनावरही समदृष्टीने पाहणारा आहे.

७ मनुष्य पापी आहे, ही करुपना आणि ईश्वर हा पापिननांने पाप नाहींसे करण्यास समर्थ आहे ही करुपना वेदांवकन आइळेन. तसंच द्रेवाविषयीं आस्तिकयबुद्धि, त्याच्या द्याळ्पणाविषयीं, त्याच्या सामर्थ्याविषयीं त्याच्या रक्षणक्षमतेविषयीं पृणे श्रेद्धा हीही त्यामध्ये आढळतात. आणि पुढं त्या श्रुद्धेच्या बाजूनेचे त्याच्या आस्तित्याच्या सत्यात्रहरू स्वाभाविक दांकाही वैदिक ऋषींच्या मनांत उत्पन्न झाल्या सारली दिसते. ऋग्वेदाच्या ८व्या मंडळांत एका ऋषीने एका गृह-स्थास सांगितलें ' वावारे, तुला जर शक्ति पाहिजे असेल, तर इंट्राचा स्तव कर. पण हें सर्व इंद्र असल्यास ठीक. कोणी व्यणतान इंद्र आहे कशावरून? त्याला कोणी पाहिला आहे? तर मग आतां कोणार्ना आराधना करावी 🚧 असे शंकाकुल कवीचे मन पाहन इंद्र जण्य स्वतः त्या कवीच्या मार्फत आपल्या भक्तांचा मांगता ' ए वा भक्ता है हा मी आहे. माझ्याकडे पहा. मी राक्ति आणि सान्ध्ये चांत सर्वाहृत श्रेष्ट्र आहे.' तात्पर्य या ऋतेवरून, कवीचे मन इंध्वनविपरी साशंके झालें, आणि पुनः त्या शंकेचें नागायान त्यांचे त्यांचेन करून वेतलं.

८ अगदीं पूर्वीपासून हिंदु लोकांचा, आपले मेलेले वितर है हा हो ले सोडिल्यानंतर सेटेहर्गणे दुसऱ्या छोकांन राणने या चनवाकांत राहतान असा विश्वास बनून राहिन्हा आहे. तेन्हां वितरांनी आपन्यत्या योग्य वेळेला सहामसलते बावी व आपणावर अनुप्रह करावा या श्राहेती. पितृपृजा किया पितृयज्ञ याचा प्रचार अगदी परमेद कालासन्त अला

असावा. जसे जसे आपले पितर वरवरचे होत जातील, तसतसा त्यांचे अंगीं अलोकिकपणा ज्यास्त येत जातो व त्यांस देवांचे पंक्तीस वसवि-ण्यास हरकत नाहीं, अशी समजूत आर्य लोकांची होत गेली.

तथापि या काली श्राद्धाची कल्पना आली नव्हती. जशी सृष्टीच्या विभृतींची पूजा प्रचारांत होती, त्याचप्रमाणें वैदिक देवतांवरोवर पितृ-देवतांनाही अझीची आहुति देऊन, त्यांचें संतर्पण करणें ही साधी कल्पना त्यांवेळीं होती.

तेव्हां ऋग्वेदकालच्या हिंदुधर्माचीं अंगें ह्याणें सृष्टीच्या नानाविध विभूनीची आराधना, आपल्यावर अनुग्रह करण्याची आणि आपल्याला पापावमुक्त करण्याची देवतापितरांची क्षमता यांमध्यें अंतभूत आहे, असें ह्याटल असतां चालेल. आणि या देवतांचें आवाहन, मृतिमाफित न करितां, अग्नीत आहुति टाकिली असतां तो सर्वांस ती पोंचविता. ह्या समजुतीमुळें यज्ञाने सर्वांचें संतर्पण करणें व त्या संतर्पणाचे वेळीं जीं आपणांस स्तुतिपर गीतें सुचतील तीं ह्याणें व ऐहिक सुखें आपणांस पाहिने असतील तीं घेणें असें होतें.

वेदिक काळांतील कितांमध्यें प्राण्याला अनेकवेळां पशुतिर्यक् योनीतृन परिश्रमण करावें लागतें, ही कल्पना दिसत नाहीं. आली-कडील हिंदुयमीप्रमाणें ही जन्मपरंपरा प्रत्येक प्राण्यास त्याच्या पापपुण्या-प्रमाणें भागावी लागते; तथापि वेदिकधर्मात सर्व धर्माचा आधारस्तंभ असा जो मोक्षावर विश्वास तो दृष्टीस पडतो. प्राणिमात्राला त्याच्या सत्कृतींन अमरत्व मिळ्ं शकतें, आणि जन्ममरणाच्या परंपरंतून तो चांगल्या कमानें मुटूं शकतो. ह्या सिद्धांतावर वैदिक ऋषींचा विश्वास होता. आपला आत्मा अमर आहे, आणि आपल्याला सदैव अमरत्व मिळ्ं शकल ही कल्पना त्यांच्या मनांत पूर्णपणें ठसली होती. चांगलीं कमें केली हाणने त्याला स्वर्गांत मुख प्राप्त होतें आणि त्याच्या सर्व प्रकारच्या इच्छा परिपूर्ण होतात हे विचार धर्मदृष्ट्या मोठे आवश्यक आहेत. पापाचरण केलें असतां आपणांस दंड होईल हीही कल्पना त्यावेलेस होती. आपल्या पापपुण्याचा झाडा ईश्वरापाशीं द्यावा लागतों, आणि त्याप्रमाणे परलेकी आपणाला सुख किंवा दुःख भोगावयाला लागतें ह्या कल्पनेने जगांतील बहुतेक धर्माचे लोक आपल्या आचरणाची खबरदारी घेत आहेत व पापनिवृत्त होत आहेत असे सांगितलें हाणजे, या कल्पनेचे धर्माच्या बावतींत किती महत्व आहे तें कळेल.

आतां सांगितलेल्या एकंदर गोष्टींवरून आपल्या ध्यानांत चेईल कीं, वैदिक ऋषींचा धर्म ह्मण्जे फार सरळ, साधा, आपल्याला संकंटांत धार देणारा असून त्याच्या भोंवतीं क्रियाकमीचें आणि इतर गोष्टीचें अवडंबर जमलें नव्हते. ऋग्वेदांतील पुष्कळ कविता अशा आहेत कीं, त्या १९व्या रातकांतील शास्त्रानुयायी मंडळीस वेडगळच वाटणार. पुण्कळ विचार काते आहेत. कांहीं ऋपींनीं देवाच्या ठायीं कांहीं अयोग्य आणि आपच्या कल्पेनेला विरुद्ध अशा कामक्रोधादिक गुणांचा आरोप केला आहे. यज्ञापासून त्यांना फार आनंद होतो, आणि ते यज्ञा-करितां अगदीं उद्युक्त ओहेत, अशी कल्पना केळी आहे; परंतु जशा एखाद्या रम्य उपवनांत सर्वच फुलें सुदासिक नमृन ती वैचावी लागतात, त्याप्रमाणें या विस्तीण यंथोद्यानांतृन मनाला संतोप देणारी अशी पुष्कळ सुमनें हुडकून काटावीं लागताते. स्वातंत्र्यप्रिय परंतु साध्या आणि निष्कपट, स्वीवलंत्री लोकांना योग्य असा धर्म वैद्कि धर्म आहे असे ह्मटलें असतां चालेल. प्रत्येक धर्माला किंवा धर्मतत्वाला आधुनिक शास्त्राच्या कसोटीला लावून पाहिलें तर त्यांतृन किती तत्वें टिकतील याचा भरंवसा देतां येत नाहीं; परंतु ज्या अंतस्य तृष्णेंन सर्व जग विव्हळत आहे, ती तृष्णा अंशतः तरी घालविणारं जीवन त्या ऋषींच्या धर्मात सांपडते असे घटलें असतां, सत्याचा अतिकम होणार नाहीं. श्रद्धा, भक्ति आणि ईश्वरांविपयीं शीति हींच कोणत्याही धर्माची मुख्य अंगें आहेत, आणि माझ्या मतानें, जरी या सर्वापेक्षां सत्याची इंच्छा आणि ईश्वराच्या अज्ञेयत्वामुळे उत्पन्न होणारी आद्रवृद्धि यांम श्रेष्ठस्थान दिलें पाहिजे, तरी वैदिक धर्मापामृन कोणच्याही राष्ट्राचें नुकसान व्हार्वे, व त्याच्या एहिक व्यवस्थेवर त्याचे अनिष्ट परिणाम व्हावे, असा धर्म तो खचित नव्हता. तथापि याच धर्माचराचर जी एक थोतांड वृत्ति उद्य पावत गेली, तिचीं कारणें पुढील कालांतील स्थिति पाहृन आपल्याला दिसून येतील. धर्माचा ज्या दिशेनें व्युत्कम व्हावयाला पाहिजे होता, त्या दिशेनें न होतां भलत्याच दिशेकडे त्याचा ओव गेला.

असो ; आतां दुसरा काल हाटला हाणजे इसवी सनापूर्वी १४०० ते १०००. या कालाला माझ्या मतें ब्राह्मणापनिषत्काल हाटेलें असतां चालेल. या काळामध्ये आपले लोक सतलन आणि सरस्वती नदीच्या पृवेस सर्व बंगालभर आणि वायव्यप्रांतभर पसरून गंगानदीच्या किनाऱ्यांने त्यांणी अनेक वसाहती केल्या. गंगा आणि यमुना या दान नद्यांमधील सर्व भाग त्यांनी व्यापून, त्यामध्यें मोठमोठी आणि विष्ठि अशी राज्यें स्थापन केली. या ४०० वर्षांत त्यांची सर्वे बावतींत मुधारणा होत गेली. प्रत्येक राजाच्या पदरी विद्वान् लोक चाकरीस राहूं लागले. यज्ञयागादि विधि पहिल्याप्रमाणें बेताबातानें न् होतां मेाठ्या डामडोलाने होऊं लागले. राप्ट्रांतील संपत्ति वाढल्या-मुळे नाना प्रकारच्या कलांना उत्तेजन मिळत<sup>े</sup> गेलें. त्यांची मुलूख वादिवण्याची तृष्णाही बळावत गेल्यामुळें, लढाईकरितां वरीच मंडळी पहिल्यापासून रास्त्रास्त्रांत व धनुविद्यंत पारंगतता मिळण्याकरितां एक-मेकांवर चढाओढ करूं लागली व अशा लोकांना यज्ञाच्या वेळी अगर रोजच्या प्रार्थनेच्या वेळी हाणावयास लागणारी स्तेत्रे हाणण्याची इच्छा राहिली नाहीं हाणा, अगर फुरसत राहिली नाहीं हाणा, त्यामुळे एका विवक्षित वर्गापासून्र ते आपला कार्यभाग उरकृन घेऊं लागले, आणि त्या विवक्षित वर्गीछाही ही सर्व विद्या आपणापारीचि आहे आणि ती आपणापाशींच राहिछी पाहिने अशी सहनीं इच्छा उत्पन्न होऊन ते त्याचा हिष्टपणा बादबीत गेले, व जेणेकरून इतर मंडळीला ती विद्या सुसाध्य होणार नाहीं, अशा उपायांमध्यें त्यांचें चित्त मन्न झाँछ. साध्या होमाचे ऐवजीं, त्यांणी क्रियाकमीचा अवडंबर माजविला. पूजनदृत्ये आणि पूजनिविधि साधा सोडून देऊन त्याची रेलचेल करून सोडरी आणि विधि छांबछचक व दुबोध केला. होमांच्या स्थंडिछांची

लांबीरुंदी अमुक पाहिजे, अग्नि सिद्ध करावयाचा तो अमुक तन्हेंनेच केला पाहिजे, साध्या मूंत्राऐवर्जी गायनयुक्त मंत्र पाहिजेत अशी त्यांनी योजना केली. तात्पर्य मुख्यत्वेंकरून त्या विद्येची गठडी आपल्या-कडून कोणीही हिसकावृन घेऊं शकणार नाहीं, अशी तजवीज त्या वर्गोने केली. अनार्य लोकांना हाणजे हिंदुस्थान्चे मृळ रहिवाशी यांना थोडेसे हक हाणने फक्त हिंदु हाणविण्याचे हक देउने, त्यांनी आपल्या उपयोगीं तर पूडावें परंतु त्यांची स्थिति तर सुवारूं नये अशी व्यवस्था कली. तात्पर्य वैदिक विद्यंत पारंगत व सर्वाहून विद्येने श्रेष्ठ असा एक वर्ग ; लढाईला उत्सुक आणि तत्संबंधी विद्येमध्ये निष्णात अशा लढवय्या मंडलीचा एक निराला वर्ग ;्या व पहिल्या वर्गाच्या सुखा-करितां अनेक कलाकीशाल्यं व धंदे कादून आपली ऐहिक संपत्ति वादविणारा एक वर्ग ; आणि हिंदु ह्मणवृत वेण्यापदीकडे राष्ट्रीय, सामाजिक व राजकीय वावतींत कोणच्याही प्रकारचे हक नसणारा एक चवथा वर्ग हे चार वर्ग; या काळांत उद्य पावृं लागले. बाह्मण, क्षत्रिय, वैर्य आणि शृद्ध या जातिवैशिष्टचाचे वीजारोपण या दुर्भागी राष्ट्रांत झालें बाह्मण आणि क्षत्रिय या गुणवाचक ्राद्वांचा उपयोग जातिवाचक होऊं लागलाः शहाणा असी अगर् नसी, अमुक कुलांत जनम घेतला हाणजे तो बाह्मण, आणि शृद्ध असूरे अगर नमी, अमुक वंशांत जन्म घेतला हाणजे तो क्षत्रिय, असा वर्णभेद सुरू झाला.

या कालांत् ब्रह्मा, विण्णु, महेश, उमा, सावित्री इत्यादि देवतांची सरशी होऊन विदेक देवांचे महत्व कमी झाले. देवळे वेगरेचा उल्लेख कालांतील लेखांत कोठें कोठें आढळतो. हस्तिनिर्मित वस्तृंमध्ये सुद्धां प्राणप्रतिष्ठा करून त्यांस देव मानृन त्यांचे पूजन करूं. लागले होते. साधारण ज्ञानाच्या मनुष्याला अज्ञेय अशा वस्तृचे ज्ञान होणें कठीण असल्यामुळें. आपल्यासमीर दृश्य वस्तृमध्ये अज्ञेय ईश्वराचे गुण आहेत असे कल्पृन त्याची पृजा ते करूं. लागले. भगवद्गीतंतमुद्धां मृतिपूजेचा भगवंतांनी निषेध न करितां तो एक मार्ग अज्ञानांच भक्तीचा आहे असे मांगितलें आहे. या मणण्यांन बराच गरेपणा आहे असे

कोणीही विकारवश न झालेला मनुष्य कबूल करील. देवलांत नुसतें उमें राह्न ईश्वराचा यांवा करणारे, अथवा गुडिंघ टेंकून ईश्वरास हांका मारणारी अशिक्षित मंडळी, कांहीं तरी मूर्ति मनांत आणिल्याशिवाय भजन अथवा भक्ति कशा रीतीनें करीत असतील, ती कल्पना आपणा मूर्तिपूजकांस सांगतां यावयाची नाहीं. आसांम तर मूर्तिपूजेंत विशेष थट्टा करण्यासारखें कांहीं दिसत नाहीं. त्यांत सुधारणा फारच करावी लागेल, यांत तिळपाय शंका नाहीं; तथापि मूर्तिपूजा सणने अगदीं महत्पाप किंवा ईश्वराची थट्टा खचितच नाहीं. असों पितृपूजेंचे ठिकाणीं या कालांत श्राद्धें, प्रेतविधि इत्यादि अनेक विधि झाले; हाणजे ज्याप्रमाणें ईश्वराचे ठिकाणीं स्थापना होऊं लागली, त्याप्रमाणें पितृतर्पणाचेवळीं त्यांचे जागीं बाह्मणाची योजना होऊं लागली. 'श्रद्धया दत्तं इति श्राद्धम् ' असा मूळ अर्थ असतां त्याचा किती विषयीस झाला तो पहा. या कालांतच प्रारंभी मृत पितरांच्या स्मरणार्थ मूल्यवान वहों, किंवा धनधान्य देण्याची चाल पडली. पुढें त्याच्या ऐवर्जी प्रतिवर्षी पितरांच्या ठिकाणीं आणि देवांच्या ठिकाणीं बाह्मणांची योजना करून त्यांजला भोजन घालण्याची आणि दान करण्याची चाल पडली.

या वेळेच्या ग्रंथांकडे पाहिलें तरी हीच व्यवस्था दिसून येते. या कालांतील ग्रंथ हाटले हाणजे यजुर्वेद, सामवेद आणि कांहींसा अथवेवेद, त्यांचे ब्राह्मण आणि त्यांची आरण्यकें हे होत. सर्व वेदांत ऋग्वेद हाच फार प्राचीन असून वाकीचे वेद त्यांचे वरेच मागून झालेले आहेत. मेाठमाठ्या यज्ञांत एकाच ऋपीकडे अगर उपाध्यायाकडे सर्व काम सोंपाविलेलें नसे. संपत्तीच्या विस्तारावरोवर यज्ञाचेही डंवर माजत गेलें. मुख्यत्वेंकरून चार उपाध्यायांची जरूरी प्रत्येक यज्ञाच्या वेळेस पडत असे. ब्रह्मा, होता, अध्वर्यु, आणि उद्गाता हीं त्या चार उपाध्यायांची नांवें असत. सर्व विधि मंत्रयुक्त आणि विध्युक्त झाला कीं नाहीं हें पहावयांचें काम ब्राह्मणाचें होतें. आलीकडे सर्व माधारण कामांत जो भाग आपल्या उपाध्यायांच्या वांटणीस येवो,

तो त्यावेळेस सर्व ब्राह्मणांच्या वांटणीस येत असे. होत्याचे काम फक्त ऋग्वेदांतील मंत्र ह्मणावयाचें. तेव्हां त्या मंत्रांपलीकडील निराले ग्रंथ प्हाण्याची त्याला जरूर नव्हती. परंतु अध्वर्यु आणि उद्गाता यांची गोष्ट तशी नव्हती. कोणच्या जागेवर यज्ञ करावयाचा, त्याची लांबी-रुंदी काय असावयाची, त्या जागेवर स्थंडिल तयार करावयाचें. यज्ञ-चित्रे यथासांग् तयार करावयाचीं, वली द्यावयाचा, पशुची योजना करावयाची वैगेरे कामें त्यानकड असत. या सर्व वावती नियम-करावयाचा वगर काम त्यानकड असत. या सब वावता नियम-वद्ध करण्याकरितां अनेक ऋषींनीं मिळून एक ग्रंथ तयार कहा आणि तोच ग्रंथ यजुर्वेद याचे भाग दोन. एक शुरू यजुर्वेद आणि एक कृष्ण यजुर्वेद. परंतु त्या पोट भागाचे सध्या आपल्याला प्रयो-जन नाहीं. उद्गाता यानें निवडक ऋचा तालमुरांत वसवृन त्या धणावयाच्या असत. तेव्हां अशा ऋचांचा समुदाय एकत्र करून त्यांचा एक स्वतंत्र ग्रंथ वनविण्याचें काम मुख्य झालें. या ग्रंथालाच सामवेद धणतात. वास्तविक पहातां सामवेदांतील बहुतेक सर्व ऋचा ऋग्वेद संहितेतून घेतलेल्या आहेत. त्यांत नवान असं कांहीं नाहीं. अथवेवेद हा ह्या तिन्ही वेदांच्या फारच मागून झालेला आहे व त्याला पहिल्या तीन वेदांच्या पंक्तीस वसावयाला फार अवधि लागली. मी ज्या कालाची माहिती आपणांस सांगतों आहे, त्या वेळी या चतुर्थ वेदाची गणना वेदांत होत नन्हती. त्रयी हा शब्द आपणांस अवगत असेलच. या वेदांत धर्मसंबंधी वेडगळ करुपनांचा भरणा असृत मंत्रतंत्रांची यांत रेलचे्ल. अमुक मंत्र घटल्यांने अर्थसिद्धि होते. अमुक मंत्र हाटल्यानें रोग वरे होतात, प्रवासास नियतवर्टी अमुक मंत्र ष्मणावयाचा, इत्यादि नानाप्रकारच्या कल्पनांचा यांत भरणा आहे. विपारी जनावरापासूनही वरें करण्याचे मंत्र यांत दिल्ले आहेत. आतां बाष्मण आणि उपनिषदें ष्मणने काय, तसंच आरण्यक हाणने काय, हें थोडक्यांत सांगतां.

प्रत्येक वेदांतील ऋचांचा गृह अर्थ विशव करण्याकरितां आणि अमुक ऋचांचा अर्थ अमुकच आहे हें टर्विण्याकरितां अनेक ऋपीतीं वेळोवेळां जे वाद केले, त्या प्रत्येक वादाला बाह्मण अशी संज्ञा असून, प्रत्येक वेदांतील एकंदर वादसमुदायालाही ब्राह्मण अशी संज्ञा आहे. प्रत्येक वेदाचे निरानिराले ब्राह्मण असून, ज्या ज्या ऋषींनी ते प्रसिद्ध अगर एका ठिकाणी करें, त्या त्या ऋषींची त्यांना नार्वे दिली आहेत. जसे ऋग्वेदांतील ऐतरेय ब्राह्मण. आरण्यके हे ब्राह्मण प्रथाचेच भाग असून, जे भाग अरण्यांत वाचण्याजोगे आहेत, त्यांना ही संज्ञा दिलेली आहे. याशिवाय ग्रंथरचनेसंत्रंधानं दोन्ही ग्रंथांत फारसा फरक नाहीं. जमें ऐतरेय बाह्मण आणि ऐतरेय आरण्यकः या आरण्यकांचें महत्व यांच्यांतील उपनिषदांमुळे वाढलें आहे. ऐतरेय आरण्यकांचें महत्व तदंतर्गत त्याच नांवाच्या उपनिपदांवर अवलंबून आहे. आपल्या प्राचीन ऋषींनीं पृथ्वीच्या सृष्टिस्थितिलयाविषयीं, परलेकोविषयीं इधराच्या अस्तित्वाविपयीं, किंवा इतर अशाच महत्वाच्या विषयांसंवंधानें ज्या करुपना व जे बुद्धिवाद प्रकट केले आहेत, ते या नांवानें प्रसिद्ध आहेत. शंकराचार्यांच्या काळापर्यंत १० उपनिपदें प्रसिद्ध होतीं. त्यांनीं आपल्या वेदांतसूत्रांमध्ये या दाही उपनिपदांचा वेळो-वेळी दाखला दिला आहे. या उपनिपदांना श्रुतिप्रयांतच अंतर्भूत केल्यामुळें आणि त्यांचा अधिकार प्रमाण मानल्यामुळें अगदीं अवीचीन कालापर्यंत या प्रकारचे यंथ वाढतां वाढतां २०० पर्युत वाढले आहेत. आणि अकत्रर वाद्शहाच्या अमलांत, जी एक सार्वत्रिक धर्मासंवंधीं हाणजे हिंदु आणि मुसलमान यांना ब्राह्म असा धर्म स्थापपण्याची कल्पना त्याचे मनांत आली, त्या धर्माचे विवरण अल्लोपनिषद सा नावानं बाहर आलें.

हीं उपनिपदें या दुसऱ्या कालाच्या असेर लिहिली गेली असावीं, ह्मणजे बाह्मणग्रंय तयार झाल्यावर वरेच वर्षांनी उपनिपदें झाली असावीं. यज्ञांतील क्रियाकर्मांचें डंबर या दुसऱ्या कालाच्या आरंभी इतकें माजलें कीं, या क्रियांचें एकीकरण करण्याकरितां स्वतंत्र ग्रंथ लिहावें लागले. बाह्मण ही जाति होऊन त्या जातींचें स्तोम फारच वाहत गेलें. लहानज्ञा कियांकिरितां क्षित्वयांनामुद्धां त्यांच्या तोंडाकडे पहावें लागं लागलें. बाह्मणांतमुद्धां विद्या थोडी, दंभ फार अशी स्थिति झाछी. ही स्थिति कुठवर टिकणार ? ब्राह्मणांचा पगडा आपल्यावर कां असावा, अशी कल्पना सहजन इतर ज्ञातींच्या लोकांच्या मनांत येऊं लागली असावी. कियाकर्माचें स्तोम वाढलें छणने मूळ हेतुचे छणने ईश्वरस्तुर्ताचे सहनच विस्मरण पडतें. धर्म ह्मणजे या कियाबाहुल्यांत आहे, अर्शा ब्राह्मणांनी इतर ज्ञातींची समजूत केली किंवा त्यांनामुद्धां तसे वाटूं लागलें, यांत नवल नाहीं. स्थंडिलाचा जरा कोंपरा चुकला, किंवा ज्या समिधा १२ पाहिजेत त्यांतून कांहीं न मिळाल्या, कीं कर्म त्रियडलें, फलप्राप्तींत त्रियाड आला, अशी धर्मसंबंधीं कल्पना आपल्या दुर्भाग्याने पसन्दं लागली. तेन्हां साहजिकच पुष्कळ क्षत्रियांच्या मनांत येऊं लागलें कीं, या बाह्मणांचे वर्चस्व आपल्यावर कां असावें ? आपल्यापेक्षां विद्येनें अगर बुद्धीनें अधिक नसून धर्माच्या वावर्तीत सर्वस्वी त्यांच्याच ओंजळीने पाणी पिणें हें त्या क्षत्रियांस कोट्न रुचणार ! नुसत्या कोरख्या कर्मात काय आहे असं सहजच समजून घेण्याची इच्छा उत्पन्न झाली. आणि या कमीचें महत्व कमी झालें, ह्यणजे आपणालाही ब्राह्मणांवर फारसें अवलंबून रहावें लागणार नाहीं अशी समजूत झाल्यानें तर, कर्माविपयी दिवसेदिवस त्यांच्या मनांत तिटकारा आला. कर्माच्या बाह्य देखाव्याला **झिडकारून देऊन, या सृष्टींतील वाह्य उपार्थीच्या पडचांच्या आंत शिरून,** आंत ईश्वर कोठें असेल अशी जागा हुडक्न पाहृं लागणाऱ्या क्षत्रियांनी तर्सेच आपण आलों कोट्न, आपण जाणार कार्टे, हैं जगत् कार्णा निर्माण केलें, एवट्या जगड्च्याळ कारभाराचा चालक काठें असेल, असे आपली बुद्धि कुंठित करून टाकण्यासारखे प्रश्न मनांत उद्भवृन, बाज-णांच्या वर्चस्वामुळे लासून गेलेले, परंतु त्यांच्या जाळ्यांत पूर्णपण अडक्न न गेल्यामुळे स्वतंत्र विचार करण्याचा अवकाश व प्रवृत्ति उयांना आही, अशा होकांनी हे उदात्त आणि मनारंजक अंथ रचेह. या अंथांमध्ये मन्-प्याच्या कल्पनेने अदृश्य, अज्ञेय आणि अतन्त्री अशा ईश्वराच्या छत्ती-विषयी मानवी मनाने किती भरारी मारली आहे, हैं कळून येने.

आधुनिक शासाप्रमाणें मुद्धां पदार्थाच्या आदि अंताविषयीं किंवा मनुप्य मेला असतां कोठें जाता, मनुष्यांत प्राण कसा येतो, ईश्वराचें स्वरूप कसें आहे, इत्यादि गोधीं संवुचित बुद्धीस अप्राप्त आणि अज्ञेय आहेत. असे नरी आहे, तरी असल्या विषयासंत्रंधानें मानवीं मनानें मुमारें ३००० वर्षांपूर्वीं काय विधानें केली आहेत, व अशा विकट प्रश्नाविषयीं विचार करण्यापर्यंत त्यांची मनल येऊन पाहों चलीं होती, हें पाहून कोणाही हिंदूला आपल्या पूर्वनांविषयीं अभिमान आणि कोतुक वाटल्यावाचृन राहणार नाहीं. ईश्वर एकच आहे, तोच चराचर विश्वाला व्यापून आहे, आणि ईश्वराशिवाय दुसरें काहीं नाहीं, प्रकृति आणि पुरुष दोन नमून प्रकृति ही पुरुषांतर्गतच आहे, अशी उदाच कल्पना, हीच उपनिषदांचें मुक्य मर्म आहे असे ह्यटेंलें असतां वावरें होणार नाहीं. या दृश्य जगाच्या सृष्टिस्थित्यंताचें पर्यवसान त्यांत आहे. हाच त्यांचा मुख्य प्रतिपादनाचा विषय. छांदोग्योपनिषदांत, तिसन्या अध्यायांत, चर्जुदेश खंडांत या परमात्मस्वरूपाविषयीं वर्णन दिलें आहे, तें येथें दिल्यावाचृन माझ्याच्यानें राहवत नाहीं.

भनोमयः प्राणशरीरो भारूपः सत्यसंकल्पः आकाशात्मा सर्वकर्मा सर्वकामः सर्वग्यः सर्वरसः सर्वमिद्मभ्यात्तांऽवाक्यनादरः ॥ २ ॥ एप म आत्माऽनाद्धद्यंऽगीयान् क्रीदेवी, यवाद्वा, सर्पपाद्वा, श्यामाकाद्वा, श्यामाकतं दुलाहेष्ट्यमः आत्माऽतद्धद्यं ज्यायान् प्रथिव्याः ज्यायान् अंतरिक्षाज्ज्यायान्, दिवोज्ज्यायान् एभ्यो लोकेभ्यः ॥ ३ ॥ सर्वकर्मा सर्वकामः सर्वगंयः सर्वमिद्मभ्यात्तांऽवाकमनादरः एप म आत्माऽन्तर्द्धद्यं एतत् ब्रह्मः

याचा अर्थ: — मनामय, ज्याचे प्राण हेंच शरीर, प्रकाश हें ज्याचें ह्रिप, सत्य हेच ज्याचे विचार, आकाश हाच ज्याचा आत्मा, सर्व कर्माचा, त्यसनांचा, मुगंधांचा आणि सर्व रुचींचा स्थानभाव, जो या सर्वीम व्यापृन राहिला आहे, जो बोलन नाहीं आणि जो संभ्रमसिहत

आहे असा माझा अंतरात्मा आहे. यत्रापेक्षांही छहान, ब्रीहिपेक्षांही छहान, मोहरीपेक्षांही छहान, राजिग्यांतील लहान, मोहरीपेक्षांही छहान, राजिग्यांतील तांदुळापेक्षांही छहान, तसेत्र जें पृथ्वीपेक्षां मोठें, आकाशापेक्षां मोठें, सर्व म्वर्गापेक्षां मोठें, सर्व मिश्रापेक्षां मोठें असे तें ब्रह्म आहे.

या सर्व चराचर, गोचर, अगोचर वस्तृंना व्यापून राहिलेला, त्यांचा प्राणरूप झालेला जो तोच ईश्वर ही क्लपना प्रथम उपनिषदांतच आढळते. ' एकमेवाद्वितीयं ब्रह्म ' हेंच ब्रह्माचें तत्व समजलें पाहिने. हीच करुपना नाना तन्हेंने त्यांनी निरूपण केलेली आहे. त्यापैकी एक दोन येथे सांगतों. याच छांदोग्य उपनिषदांत ६व्या अध्यायांत १२व्या खंडांत मीठ आणि पाणी यांचा दृष्टांत घेउन उदालक अरुणेय याने आपल्या श्वतकेतु नामक पुत्राला उपदेश केला आहे. श्वेतकेतु हा आपल्या गुरूपाशी १२ वर्षे अभ्यास करून, परत वापाच्या घरी आला. त्याला वेदाम्यासाचा अभिमान झालेला पाहून, त्याचा अभिमान दूर करण्याकरितां ईश्वराच्या सर्वगृततेविषया त्याला उपदेश केल्ला आहे. ' विद्यमानमपि वस्तु नोपलभ्यते प्रकारान्तरेण तु उपलभ्यते इति ' हा प्रश्नीवपय होता. वापाने मुलाला सांगितले वाळ, जा, एक पेलाभर पाणी घे. एक खडा मिठाचा टाक, आणि उद्यां सकाळी माझ्यापाशी ये छाणने मी तुला हा विषय समजावून देईन. मुलाने वापाच्या आज्ञ-प्रमाणें पाण्यांत मीठ टाकलें. तो खडा अर्थात्न विरम्रकृन गेला. दुसऱ्या दिवशीं मुलाला त्रापाने विचारले 'मला तो खडा दाखविताम का '? मुलगा सणाला तो वितळून गेला. नंतर वापानं त्याला तांडा-वरच्या पाण्याचे आचमन ध्यावयाला सांगितलें. मुलाने सांगितलें पाणा खारट लागतें. नंतर थोडें पाणी टाकृन पेल्याच्या मध्यभागांतील पाणी चाखून पहावयास सांगितलें, तेंही अर्थात्च खारट लागलें. अगदे। तळांतील पाणी चाक्नही खारट लागलें, असे मुलानें सांगितल्यावर बापानें त्या दृष्टांतानें आपल्या शरीरांत्रगेत आत्म्याचें निरूपण केलें. ज्याप्रमाणें या पाण्यांतील मीठ दर्धानें किंवा स्पर्शानें करन नाहीं: परंतु जिन्हेंने त्यांने अस्तित्व मिद्ध होते. त्याप्रमाणेन ' नगन्नृहस्थ सतोऽिं मिन्देहे सत्वं अवगतं भवति ' जगार्चे मूळ जें सत् त्याचाही भाव देहामध्यं असून, आपल्या व्यावहारिक इंद्रियांनीं दिसत नाहीं; परंतु सर्वभागीं देहांत तें भरलें आहे यांत संशय नाहीं. ज्याप्रमाणें अनक मधुकर असंख्य वृक्षांतून मधुपाला एकरूप आणितात, आणि तें एकरूप झाल्यावर मग अमुक झाडांतील मधु कोणता हैं जाणण्याची अशक्यता आहे किंवा सागरांमध्यें हजारों ठिकाणांहून अनेक नद्यांचे प्रवाह येऊन सागराशीं ते प्रवाह एकरूप झाल्यावर अमुक नदीचा प्रवाह अमुक्त आहे हैं सांगणें जसें मुष्किल आहे. जसे अनेक रस मधुतादात्म्य पावतात, जसे अनेक नदीप्रवाह सागरतादात्म्य पावतात, तसेच हे सप्टम्प्रवाहहीं त्या सताशीं तादात्म्य पावतात, आणि मग अमुक अमक्या योनींतील आहे असे सांगणें मुष्कील पडतें. ह्या दृष्टांतांत या मानवी आत्म्याला अनेक योनींतून परिश्रमण करावें लागतें, ही कल्पना व्यक्त झालेली दिसते. असो

केनोपनिपदांत एका जिज्ञासृनें प्रश्न केलेला आहे 'केनेपितं पतिति प्रेपितं मनः। केन प्राणः प्रथमः प्रैति युक्तः केनेपितां वाचिममां वदिति चक्षुः श्रोत्रं को देवो युनिक्ति। ह्याजवर गुरूंनी उत्तर दिलें आहे. श्रोत्रस्य श्रोत्रं मनसो मनो यत् वाक्यो ह वाचं स तु प्राणस्य प्राणः चक्षुपः चक्षुः धीराः प्रत्यासमाल्लोकाद् मृता भवंति। यद्वाचा नाम्युदितं येन वागम्युद्यते तदेव बह्म त्वंविद्धि नेदं यदिदमुपासते। यचक्षुपा न पश्यिति तदेव बह्म त्वं विद्धि नेदं यदिदमुपासते। यच्छ्रोत्रेण न श्रुणोति येन श्रोत्रिमदं श्रुतं तदेव बह्म त्वं विद्धि नेदं यदिदमुपासते।

या प्रश्नोत्तरांवरून आपल्या स्पष्ट ध्यानांत येईल कीं, ब्राह्मणांच्या गुण्क कियाकर्मांनी विटल्ल्या मनानं अज्ञेय प्रदेशांत परिश्रमण केलें आहे. आतां हा भाग वराच लांवल्यामुळें थोडक्यांत एक दोन गोष्टींचा निर्देश करून तो आटोपतों. उपनिषदांत 'पुनरिष जननं पुनरिष मरणं पुनरिष जननीजठरे शयनं या उक्तीपमाणं अनेक जन्मपरंपरांतृन मनुष्याच्या आत्म्याला नावें लागतें, या सिद्धांताविषयीं बच्याच ग्रंथ-

कारांनी विवरण केलें आहे. वैदिक कालांत प्राण्याला अनेक योनीं-तृन जन्मसंस्रति करावी लागते, ही कल्पना झाली नव्हती. चांगल्या कर्मानं मोक्ष मिळतो, ही कल्पना त्या काळची होती व उपनिपदांतृनही या जनमपरंपरेपासून मुक्ति मनुष्य निष्काम झाला छणने मिळत. असे प्रतिपादन केलेले आढळतें. सर्व प्राणिमात्र, मग ते कोणत्याही योनींतले असोत, सर्व ब्रह्माप्रत मिळून तल्लीन होतात आणि तदनंतर वासनारहित, शांत, जितात्म असे जे प्राणी असतात, त्यांस परव्रह्माशी एकरूपता मिळते. वाकींना पुन: जनन्मरणाकरितां त्या त्या कर्मानु-सार नाना योनीत जावें लागतें, असा तर्क कांहीं उपनिपदांत आदळतें. आत्मा परमात्म्याशीं तादात्म्य पावलेल्या अगर पावणाऱ्या मनुष्यांचा आनंद छांदोग्योपनिपदांत ८ व्या अध्यायांत १४ व्या खंडांत सांगि-तलेला आहे. ' प्रनापते : सभां वेदम प्रपद्ये यशोऽहं भवामि बाह्मणानां यशो राज्ञां यशो विशां यशोऽहं अनुप्रापये ' हीं वाक्यें वाक्त्यानंतर बुद्धधर्मातील निर्वाणाची कल्पना, हिंदुधर्मातील आत्म्याची परमात्म्याशी संस्पता अथवा तादातम्य यांवरः नच निचाली असावी, असा तर्क मनांत आल्यावांचून राहत नाहीं. हीच कल्पना काठकोपनिपदांत नाचिकेता आणि मृत्युं यांच्या संवादांत स्पष्टपणें दिसते.

निकेता याचे वापापाशीं यज्ञसमयीं देण्याला अवस्यक अशी संपत्ति नसल्यामुळे, निकेताचे मनांत विचार आला कीं, आपण वापाला विचारावें कीं, मला कोणत्याही ऋात्विजांला देऊन टाक, छण्जे वापाची यज्ञसिद्धि होईल. असा विचार करून वापापाशी येऊन त्याणें विचारलें 'मला कोणास देतां '? वापानें कांहीं उत्तर दिलें नाहीं तरी निकेतानें पुन्हा दोन वेळां तोच प्रश्न केला. वाप त्याजमुळें रागावृन त्यानें छाटलें कीं, मी तुला मृत्यूला अपण करितां. मुलगा पुढं मृत्यूल द्रावारीं गेला, व तेथें त्याणें त्याजपासून तीन वर मिळविले. तिमरा वर मागण्याची वेळ आली त्यावेळीं निकेतानें प्रश्न केला:—

येयं प्रेते विचिकित्सा मनुष्ये अस्तीत्येके नायमस्तीति चेके । एतिह्यामनुशिष्टस्त्वयाहं वराणां एप वरम्नृतीयः ॥ 'मनुष्य मेल्यानंतर कोणी हाणतात की तो असतो, आणि कोणी हाणतात तो नाहीं. या संशयाची निवृत्ति करावी हाच तिसरा वर महा द्यावा.' मुत्यूला मोठें संकट पडलें. आपली गुप्त गोष्ट सांगाव-याला तो तयार होईना. त्यानें त्याला पाहिने तें इतर देउं केलें. शेवटीं तो आयकेनासा झाला, असे पाहून आणि वचनवद्ध होत्साता त्यानें निविकेताला सांगितलें कीं, 'वावा ने ज्ञानी आत्मीवचार करून दुर्श अज्ञय प्रदेशांत वास करणारा पुराण पुरुप नो ईश्वर याचें स्वरूप ओल-खतात, ते मरणाकरितां हर्पविषाद मानीत नाहींत. हें आत्मतत्व ज्यांनी ऐकून समजून घेतलें आहे, आणि ने परमात्मस्वरूपाप्रत पोचले आहेत, ते आनंदित होतात. ब्रह्माचीं द्वारें त्यांना मोकळी आहेत, ह्याने ते मुक्ति पावतात.

या उपनिपदांतील आतां सांगितलेले व आणाकी असेच नानाविध विचारतरंग वाचून कोणा हिंद्चें मन क्षणभर गुंग होणार नाहीं? या विश्वाच्या सृष्टिस्थितिलयाविषयीं आणि मनुष्याच्या मरणोत्तर स्थिति-विषयीं ठाम सिद्धांत करणें कोणासही शक्य नाहीं. परंतु निवंतपणीं मनन करण्याला आणि मरणसमयीं मनाला समाधान देण्याला, वर सांगि-तलेल्या उदात्त विचारापक्षां आणाकी उदात्त विचार कोर्ठे तरी सांपड-तीत काय?

वैदिक कांटांत सृष्टीच्या अनेक विभूतींची पूजा समज्ञी जात होती, आणि ऋग्वेदाच्या अलेर अलेर ज्या कल्पनांचा उगम झांटेटा होता त्या कल्पनांचा विकास या उपनिपत्काटांत झाटा असे हाटेंटे असतां चाटेट. त्यांवेटी 'एकमेवाद्वितीयं ब्रह्म ', या तत्वाची पूर्णपणे स्थापना झाटी असे हाणण्यास हरकत नाहीं. यज्ञयागादि कियांचें अति स्तोम सहजीं वादून, यजुर्वेदांसारले वेद आणि ब्राह्मणासारले ग्रंथ तयार होऊन, पुढं त्याच कियाकमांच्या निगडवंधनांतून मुक्त होऊन, चराचर विश्व-व्यापक ईश्वराच्या अस्तित्वाविषयीं सिद्धांत करून, सर्व जगत् ईश्वरांत अंतर्टीन मानणें, हाच खरा धर्म हिंदु टोकांचा वनून गेटा. जातिभेदाचा

प्राहुर्भाव झाला अमृनही, त्यापामृन राष्ट्राचा फारसा तीटा झाला नव्हना. लोकांत स्वातंत्र्यवीजाचा अंकुर जिवंत असल्यामुळं, बाह्मणांचं स्तोम जितवयास तितकेंच होतें. सायंकाळी आणि प्रातः काळी होमहवन करण जरी बंद झालें नव्हतें, आणि यागाकरितां पशु मारणे धर्मसंमत समनलें जात होतें, तरी त्याची किंमत लोकांना कळूं लागली. अज्ञात सृष्टीत मानवी मन संचार करूं लागून अनेक विचारमुमन त्याला हम्मोचर होऊं लागलीं, वैदिक कालांतील देवतांची महती कमी होऊन, परवहारूपाविपयीं मन निज्ञामु झालें. हीच या काळच्या धर्माची प्रगति होय. मनुष्याला धर्माची जरूरी आहे, ही गोष्ट जर खरी असेल, तर ज्यामुळें हा ऐहिक लोक मुखकर होईल, आणि ज्यामुळे मरणकाळ अति कठीण वाटणार नाहीं, असा धर्म असणें अत्यंत जरूर आहे. आणि उपनिपत्कालीं जो हिंदुधर्म स्थापित झाला, तो असा होता असे छणण्यास कांही हरकत नाहीं. शोपनहोरनामक एका शार्मण्यदेशीय पंडितानें उपनिषदांविषयीं हाटलें आहे कीं. उपनिषदें हीं मला फार मुखकर आहेत. माझ्या जीवनकाली ती मला मुख देत आहेत, आणि मरणसमयीं मुख देण्याविषयी माझी त्यांच्यावरच भिस्त आहे.

उपनिषद्काल झाल्यानंतर तिसरा काल घटला घणने इसवी सनाच्या पूर्वी १००० वर्षापासून तो बुद्धधर्माची ध्वजा अशोकराजाने सर्व हिंदुस्थानभर पसिरली त्या काळापर्यंत—घणने इसवी सनापूर्वी २४२व्या सालापर्यंत—या कालामध्यें हिंदूंच्या सर्व शास्त्रांना एकप्रकारचें रूप मिळालें असे घटलें असतां चालेल. आजपर्यंत प्रत्येक विषयावरचे प्रंथ पद्धतवार रचलेले नसून ते संवादरूपानें प्रसिद्ध झाले होते. हरएक शास्त्रांचें मामिक रीतीनें अध्ययन करून, संक्षिप्त पण स्थापक आणि माथ शब्दांची त्यांचे स्वतंत्र ग्रंथ तथार केले. यावरूनच याला मृत्रकाल घटनें तरी चालेल.

उपनिपत्कालांत, निरानिराल्या उपनिषदांत ने वेदान्ताचें अंकुर उत्पन्न झाले, त्या अंकुरांचें वर्गांकरण अथवा एकीकरण करून त्यांचीं वदान्तमृत्वं वनलीं. हीं मूत्रें वादरायण ऋषींनीं केलीं असा समन आहे. ज्याप्रमाणं प्रत्येक शास्त्रांत अनवस्थेपासून, शास्त्रीय रीतींनें लिहिलेले ग्रंथ या कालांत रचले गेले, तसेच धर्मविषयक, विचारासंवधींही सर्व विचार एकवट करून, शास्त्रीय रीतींनें ह्या सूत्रांत त्याचें विवेचन केलें आहे. आणि याच मूत्रांवरील भाष्य शंकराचार्यांनीं करून, पुढें बुद्धलोकांस धर्मसंवंधीं वादांत जिंकृन, हिंदुधमीची सरशी करून दाखविली. तात्पर्य, ह्या कालांत आपला धर्म ह्यणने वेदांतधर्म बनला असें ह्यटलें असतां चालेल.

वेदान्त या राज्दाचा अर्थ वेदाचा अन्तं, ह्मणजे श्रुति ग्रंथांतील रोवटील यंथ, अगर श्रुतियंथांचें पर्यवसान अगर रोवट असा आहे. वास्तिवक पहातां वेदान्त हाणजे तत्वज्ञानाचा ( Philosophy ) एक अगर अनेक ग्रंथ आहेत, अशी एकदम अटकळ उत्पन्न होते, व काही अंशीं ती लरी आहे. फरक इतकाच आहे कीं, हीं वेदान्तसूत्रें हाणजे तत्वज्ञान आणि धर्म या दोन्हीवरील ग्रंथ आहेत. पाश्चात्य राष्ट्रांतील तत्वज्ञान आणि धर्मे यांची फारकत दृष्टीस पडते, तशी हिंदुधर्मात नाहीं, ही मोटी लक्ष्यांत टेवण्यासारखी गोष्ट आहे. यज्ञयागादि कियांचा ज्यामध्यें नायनाट होऊन, आणि ऋग्वेद काळांतील अति पृज्य मानलेल्या देवतांचेंही महत्व कमी होऊन, फक्त अज्ञेय आणि अंतुन्य अशा एका देवाची भक्ति हीच खरी भक्ति असे मानणारा धर्म घणूने होकिक धर्माशीं वराच विसंगत आहे, असे एकदम हक्षांत परंतु ज्या रीतीने ऋग्वेदऋचांना श्रुतित्व मिळाले आहे, तद्वत्त्र या उपनिपत् व सूत्र यंथांनाही मिळाले आहे. ही गोष्ट लक्ष्यांत आणिर्छ। मगने होकांच्या किंवा ऋषींच्या मनांची, त्या उभय यंथांत किंवा त्यांणीं प्रतिपाद्छेल्या धर्मात विसंगतपणा नाहीं, अशी खात्री हाती. या खात्रीचे बीज खाळील गोष्टीत आहे. आमच्या धर्मीमध्ये एक माठी सुबी ही आहे की, आमच्यांत शिक्षितांना आणि अशिक्षि-

等是一种"一种"。 海神

तांना, तसेच लहानांना व वयोतृद्धांना, एकच धर्माची एकच तत्वें सारखीं हितावह होणार नाहींत, अशी समज़त असल्यामुळें, जी तत्वें अज्ञानांना सुत्रोध आणि साध्य आहेत, तीं त्योंजकरितां कायम ठेउन, ज्यांचीं मनं, अज्ञानितिमिरांतृन बाहेर पहृन ज्ञानवृद्धत्वामुळें आणि वयोतृद्धत्वामुळें त्यांची प्रगित झाली आहे, त्यांचेकरितां हीं उपनि-पदांतील तत्वें राखिलीं आहेत. अज्ञयवाद किंवा 'एकमेवाद्वितीयं क्रम 'हें एखाद्या मुलाला सांगणें झणजे, त्या ब्रह्माची आणि त्या विधेची थट्टा करणें होय. आमच्या धर्मकारांनीं उपनिषद् ग्रंथ शिकण्याची योग्यता कोणाची हें सांगितलें आहे, त्यावह्मन हा जो उदात्त धर्म हा सर्व साधारण नव्हता अमें मानण्यास बिलकुल हरकत नाहीं. वाकीच्या बहुतेक धर्मातृन, ही गोष्ट दृष्टीस पडत नाहीं. त्यांचमध्यं, लहानास वृद्धांस, अज्ञानास आणि ज्ञानवानांस एकच धर्म सांगितला आहे. असे झाल्यापासून तो नितका हितावह व सुवीध व्हावा, तितका तो सर्वांस होत नाहीं.

आपल्या हिंदृंत ने चार आश्रम सांगितले आहेत, त्यांतील ब्राम्चर्य कालांत हिंद्ंचा धर्म स्नटला सणजे अध्ययनापलीक हे नव्हता असे स्नटले असतां चालेले. गृहस्थाश्रमांत यद्मयागादि कर्माचं अर्डाकरणच करणे भाग आहे. आणि कियाकर्मांत कांहीं नाहीं, असे मानण्याची त्यांस माकळीक नव्हती. धर्मग्रंथांत आणि श्रुतिग्रंथांत जे सांगितले आहे, त्याचा अधिकार पूणपणं मानृन त्याग्रमाणं वर्तन केले स्रणजे. त्यांने धर्माचरण केले असे त्यांवळी लोक मानीत होते. परंतु ' कृतांतकटका-मलध्वन नरेची ' स्नयां मनुष्यावर पडली स्नणने मग त्याला, आपले घरदार सोइन वनांत अथवा रम्य उपवनांत जाण्याची परवानगी होती. आणि अशा वेळी गृहयागादि कर्म करण्याची त्यांच जन्दर आपल्या धर्माने टेविली नाही. त्यांवेळी आमच्या शरीरांतृन पट्रिपृंचे नेणेकटन दमन होईल, अशी शरीराला आयास देणारी वर्चे करून. आपण आले कोट्न व नाणार कोठे इत्यादि गहन विषयांचा विचार करण्याची त्यांची योग्यता झाली असे मानले होने. आणि सण्वनच, ज्या शंकांच अशा योग्यता झाली असे मानले होने. आणि सण्वनच, ज्या शंकांच अशा

प्रकारच्या विषयांचे विवेचन केले अन्हे, असे ग्रंथ आरण्यके या नांवाने प्रसिद्ध आहेत.

असो; वेदान्त शिकणाऱ्याने, फक्त दोन आश्रमांतृन आहें पाहिने इतके वस नन्हतें. याणें शम, दम, उपरित, तितिक्षा, समाधि आणि श्रद्धा यांचा अभ्यास केला पाहिने. तसेंच ऐहिक मुखाची त्यांणें परवा करितां कामा नये. सारांश, जगाच्या हासपरिहासापासून, आणि ऐहिक विषयांपासून मन परावृत्त करून, नंतर या परब्रह्माकडें मनुष्यानें मन लावल्यासच त्यास फलप्राप्ति होईल, अशी आमच्या धर्मशास्त्रकारांची पूर्ण खात्री होतीं.

असो; या सृत्रकालांत वेदान्ताची पुरी प्रगति होऊन जीवात्मा आणि परमात्मा यांचे एक्य स्थापन करण्यांत आलें आहे. मनुष्यमात्र हा इश्वराचाच अंद्रा व विभृति आहे आणि आपल्या आत्म्यांचे परमात्म्याद्यीं तादात्म्य होणें हाच मोक्ष, या तत्वाची स्थापना झाली. या ब्रह्माचें स्वरूप ह्मणें सचिद्मांदस्वरूपी आहे. एवढेच अस्तिवाचक गुण आहेत. वाकी त्यांचें वर्णन करणें ह्मण्ने तो अमुक नाहीं, तमुक नाहीं, गुणविद्याप्ट नाहीं, रूपविद्याप्ट नाहीं इत्यादि.

असो ; आतां वर सांगितलेल्या गाष्टींवरून या दोन कालांत हिंदु-धर्माचे स्वरूप हाटलें हाणजे साधारण लोकांचा व समाजाचा धर्म हाटला हाणजे.

- १ मृतींचे ठिकांणी ईश्वराचे गुण कल्पून त्यांची पूना करणे.
- २ ब्राह्मणांचे अंगीं पितरांच अंगचे गुण कल्पृन त्यांचे संतर्पण करणे.
- त्रातिधर्म मानृन प्रत्येक जातीला बालृन दिलेले नियम नियमित
   रीतीन पाळणे इत्यादि.
- ४ प्रत्येक कामांत आणि प्रत्येक गोष्टींत नियमित कर्मांचे अङ्गीकरण करणें.

५ सामान्य जनांच्या वरील लोकांचा धर्म छणने वेदांतील धर्म जो अंशिमद्भगवद्गीतेत सांगितला आहे तो.

यज्ञयागादि कियांचे महत्व अतिशय मानणे. प्रत्येक गृहम्याच्या पाठींमागं पंचमहायज्ञांचे गार्डे या वेळी लागले असे दिसतें. ह्मणज जीवात्मा आणि परमात्मा यांचे ऐक्य आणि प्रकृति आणि पुरुप यांचे ऐक्य ह्मणजे चराचरविश्वात्मक ईश्वर आहे असा भरंवसा ठेवणे हा हाय. भगवद्गीतेप्रमाणें हें हृक्य विश्व सत्य नमृन नश्वर आहे. आणि खन्या जगाचीही छाया याच्या पाठीमागें आहे. शाश्वत, अविनाशी आणि न वदलणारें असे जग आहे. मुखदु: ख, पापपुण्य इत्यादि हे मनाच विकल्प आहेत. मनुष्याला अविद्येमुळें किंवा मायेमुळें, आपण अमुक आहों आणि आपण व्यवहार करितों हें मिथ्या ज्ञान होण्यामुळेंच त्याला मुखदु:खाची भावना होते. वास्तविक पहातां मनुष्य हा कांही करीत नाहीं, व त्याचे अस्तित्व हाही अम आहे.

या मायेपासून आणि अविद्येपासून मुक्त होण्याला भगवंतांनीं दोन उपाय सांगितले आहेत, एक ज्ञानमार्ग आणि दुसरा भक्तिमार्गः परंतु त्यांतही आपल्या सर्व कमांचा भार ईश्वरावर चालृन, आणि फलाकांक्षा न धरून, सर्वस्वी ईश्वरावर भक्ति ठेवणें, हा फारच मुल्भ मार्ग आहे. ज्ञान आणि भक्ति संपादन करण्याला अनक मार्ग सांगितले आहेत. असो; ईश्वराधीन मनुष्य झाल्यावर सर्व पापांपासून आणि कमीपासून तो मुक्त होतोः मग त्याला पापपुण्य शिवत नाहीं.

या व अशाच प्रकारच्या इतर कल्पना बौद्धधर्मीपृदी हिंदुधर्मात प्रचलित होत्या. हिंदु लोकांचें राज्य या कालांत दक्षिण आणि पृषे-पश्चिम दिशेला दूरवर पसरून बहुतेक टिकाणी त्यांची संस्थाने झाली. गोदावरी आणि कृष्णा नद्यांच्या काठी हिंदु राज्ये झळकूं लागली. याच काळांत मनु, याज्ञवल्क्य, पराश्चर इत्यादि स्मृतिकारांनी समृतिय्य तयार केले. पददर्शनकार, कपिल, पत्ताली, गोतम, कणाद, जिमिनी

दादरायण चांनी आपापले ग्रंथ तयार केले. पाणिनीसारसे वैय्याकरण याच काळांत होऊन गेले. बुद्धधर्माचा प्रसार याच काळांत होऊन गौतम-बुद्धाला लोक अवतार मानूं लागले. या कालामध्यें हिंदुधमाला नें स्वरूप प्राप्त झालें तें फार मनारंजक असून त्यापासून फार बोध घेण्या-सारखा आहे; परंतु आपल्या विषयाची मर्यादा यथवरच असल्यासुळे, मी आपला निवंध येथेंच संपवितों, व यापासून तुझांला व मला दोघांनाही फारच प्राचीनकाळचे आपले प्रख्यात पूर्वज कसे होते हें जास्त उत्तम रीतीनें समजून घेण्याची इच्छा उत्पन्न होवा असें मी इच्छितों.



# विज्ञानशतक भर्तृहरीचें काय?

<del>-∞-30€€-</del>--

On him confer the Poet's sacred name Whose lofty voice declares the heavenly flame.

Horace.

वे॰ शा॰ सं॰ रा॰ रा॰ कृष्णशास्त्री घुले, राहणार नागपृर यांचे-कडून 'श्री भतृहरिविर्चितं विज्ञानशतकं प्रज्ञास्यटीकोपोद्यातटिप्प-ण्यादियुतम् 🏂 अर्गा पूर्ण नामाभिधानानं त्यांनीं स्वतः च प्रसिद्ध केल्लं पुस्तक, आमचेकडे आल्यास आज जवळ जवळ चार महिने लोटले; परंतु त्याचा आह्मांस यथास्थितपर्णे परामर्श वेण्याची सवड झाली नाहीं, यानदृछ थोडीशी दिलगिरी वाटते. प्रस्तुत पुस्तक भर्तहरीचे विज्ञान-शतक; अर्थात् नीति, शृंगार् व वैराख्य या तीन शतकांहृन भिन्न अर्मे चवर्थे शतक उपल्ट्य झालेलें पाहृन, संस्कृतज्ञास आनंदानें भरतें आल्याशिवाय राहणार् नाहीं. भतृहरीची प्रसिद्ध तीन शतकें वानृन पहाणाऱ्या मनुप्यास बोध व आल्हाद झाळा नाहीं. तर त्याने अक्षराची सर्वथा ओळख वितरून टाकावी, अशी आखी त्यास शिकारम खास करूं. जगतीतलावरील कोणच्याही भाषेचें अध्ययन कर्ण्याची त्याम खटपट नको, व कोणाही माणसाची संगत धरण्याची त्याटा गरन नाहीं. ब्याघ, वराह, सिंह, महिप आदिकरून प्राण्यांमध्यं अनिरुद्ध संचार करून, त्यांच्याशीं समशील होण्यास त्यान विलकुल हरकत नाहीं. सारांश, मानुष्य छणून जेयं आढळेल, तेयं तेयं धर्नृहरीच्या सुप्रसिद्ध रातकवया-पासून मनेरिजन व शिक्षणाचा एकदम लाभ झाल्याविना राहणार नाहीं. ,हजारो वेळां तंत्र तें भर्तृहरीचें पद्य वाचलें, तरी त्याचा कंटाळा येत नाहीं; इतकेंच नव्हे. तरी उत्तरोत्तर वृद्धिगत पावणाच्या निरमम 'सवः परिनृतीचा 'अनुभव होतोः काव्यरमापृढें इतर सव रस तुच्छ आहत, या सतुक्तीचा प्रत्यय यहतोः काव्यरमापृढें इतर कर्वाच्या कांच्याप्रमाणें एन पुनः आत्याद देवत्याने, भर्नृहेरीच्या

काव्याची गोडी वाढत जाते. उघडच आहे, क्षणोक्षणीं ज्यांत नवीनतेचा भास होतो तेंच रमणीयतेचें हृद्रत, ह्मणून माघ कवीनें ह्मटलें आहे,

> हप्टोऽपि शैलः स मुहुर्मुरारेरपूर्ववद्विस्मयमाततान । क्षणे क्षणे यन्नवतामुपैति तदेव रूपं रमणीयतायाः ॥

सर्ग ४ श्लोक १७.

अशा प्रकारचें कवितेन, कीं नेणेंकरून मानवी मानसांतील अंधकाराचा सर्वथा छोप होऊन जातो, तें ईश्वरी तेज ज्या विरल व्यक्तींच्या वाणींतृन निघालेल्या उक्तींत सदैव भासमान होतें, त्यांच्या उक्तींचा आमच्यानवळ नेवढा संचय आहे, त्यांत आणखी भर पडल्यांनें अत्यानंद व्हावा यांत नवल काय? प्रासादिक व प्रतिभाशाली कवी, पृथ्वीवरील कोणत्याही देशांत असोत, त्यांचीं मनें सारखींच असतात. कवित्वशक्तीची अमूल्य परमेश्वरी देणगी त्यांना सारखीच असते. जगांत साधू असतात त्यांस मान मिळतो; परंतु मान मिळावा हाणून साधूचें ढोंग करणोर भोंदू, हरतऱ्हा करून लोकांस झकवितात. त्यांचा भेंादृपेणा कालेंकरून बाहेर पडतो व त्यांची डोमकावळी वृत्ति जनांस पूर्णपणं समजून, त्यांची अखेर फटफजीती होते. ही गोष्ट, प्रतिभाशृन्ये असून, उज्वल प्रतिभाशाली कवींच्या यशाचा लोभ धरणाऱ्या कर्वाची परंतु इत्र गोष्टीप्रमाणे उत्तममध्यमाधम प्रकार कर्वातही आहेतच. परंतु कवी हाणजे सुकवि ज्याला हाणावा, त्या अस्सल कोटींत भर्तृहरीची आह्यी गणना करीत आलों आहों; आणि त्याची कविता आमच्याजवळ जितकी असावी अशी इच्छा आहे, तितकी नाहीं ह्मणून त्याचे एकादे रातक नवीन मिळालें, ह्मणजे अत्यंत आनंद हो-ण्यानीमा आहे. तशी मोष्ट्र इतरांची नाहीं एकादा किराताचा सर्म किंवा एकादा रघुवंशाचा सर्ग नवीन मिळाल्यास तितकी होस वाटणार नाहीं. एखार्दे कालिदासाचे नवीन नाटक मिळाले तरी आसी इतके आनंदित होणार नाहीं; पण तेच सेवदृतासारखा नवीनच संविधानक थरून रचलेला कालिदासाचा ग्रंथ सांपडला, ह्मणजे त्यावर आमच्या उच्चा पडतील. असा कांहीं अंशी प्रकार भर्तृहरीचा आहे.

आतां परीक्षणाविषयक पुस्तक हाती पडतांच अद्याच कांही मनोगृति झाली. पुस्तक वाचृन पाहिल्यावर मात्र विचा सर्वथा भंग झालापाचें कारण या पुस्तकांतील काव्य अधम आहे छण्न नव्हे. खरो.
त्वर पाहतां यांतील कांहीं पचें फारच मनोहर आहेत. कोंटें कोंटें
तर अतृहरीच साक्षात् भासतो. परंतु त्याविषयीं, ही अतृहरिकृति
छण्न जो आनंद झाला होता, तो नाहींसा झाल्यावरोवर एकप्रकारे
मनास विरसता आली. हें रातक भर्तृहरिकृत आहे असे प्रतिपादन
करण्याचा, अर्वाचीन विचारसरणीचें अवलंबन करून, रा० रा० गुले
शास्त्री यांणीं यत केला आहे. त्यांनीं द्र्शविलेल्या प्रमाणावरून आमची
तशी खात्री होत नाहीं. यावरून भर्तृहरिकृत शतके छण्ने, सुप्रसिद्ध
तीन शतकें व प्रस्तुत आमच्या मेजावरील मनोहर पुस्तक, यांचे
कर्तृत्व एकाच कवीकडे आहे असा आमचा ग्रह होत नाहीं. यासंत्रंथानें आमचें स्वतःचें छण्णें काय आहे व रा० रा० कृष्ण
शास्त्री गुले यांच्या प्रतिपादनाविषयीं आमचा अभिप्राय काय आहे,
हें नमृद करण्याचा आज आमचा विचार आहे.

संस्कृत सारस्त्रत किंवा वाङ्यय जितके अमृप, मनोहर व शिक्षणप्रद आहे, तितकेच ते इतिहासदृष्ट्या विचार करणारास युक्कावण्या दान्त-विणारें आहे. निरिनराळे संस्कृत कवी व त्यांचे ग्रंथ यांचा कालिनण्य करणें अत्यंत मुर्फ्कांळ आहे. आंतर व बाह्य प्रमाणांची कांहीं पंडितांनीं कालिनण्य करण्याची खटपट केली आहे; परंतु नेथें बाद्य प्रमाणांचा अभाव आहे, त्याटिकाणीं केवळ आंतर प्रमाणांच्या पायावर उभारलेल्या इमारती अगदीं डळमळीत झाल्या आहेत. यांची प्रतीति पाहणें झाल्यास, वेदाच्या कालिविषयीं ने वाद व लेख प्रसिद्ध झाले आहेत. त्यांचेच उदाहरण बस आहे. प्राचीनावीचीनत्य ट्रिक्यासाटीं जीं तत्वे एका पंडितानें पनकरावी. त्यांच तत्वास अप्रयानक प्रमृत दुसन्यानें जुमान् नये, असा प्रकार झाला आहे. या मंद्रवांच डॉक्टर हो व प्रो॰ मॅक्स स्वृत्यर यांचे लेख पाहतां आडळून येडल कीं. ज्या मृक्तास एक अति प्राचीन हायांना त्याच मृक्तास दुमरा अवाचीन

ह्मणतो. आंतर प्रमाणं त्याज्य आहेत, असे आमचें ह्मणणें नाहीं; परंतु त्यावर भिस्त ठेऊन वसविछेछे सिद्धांत खरे ठरण्यापेक्षां अनिश्चित टरण्याचा संभव अधिक असतो. एकाद्या चिंतकाचा अमुक् एक ग्रह झाला ह्मणजे त्यास सर्व प्रमाणे आपल्याच ग्रहाचे समर्थन कारितात असा भास होता. अगदीं भक्कम व न डळमणारी ऐतिहासिक गोष्ट एक तरी जगांत असेल कीं नाहीं याची वानवाच आहे, असे कित्येक तत्ववेत्त्यांचें हांणणें आहे ; हाणून आपल्यापुढें आहे तें खरें ; मागील गोप्टीबद्दल आग्रह व अभिमान धरून बोल्णें हा अविचार आहे, असंच त्यांचें ह्मणणें पडतें. ह्या तत्वाचा अंगीकार केला असतां सर्व इतिहासशास्त्रावरच, 'मृले कुटार 'येईल. तितकी धांव मारून यावत् स्थापित सिद्धांतावर हरताळ फिराविण्याचा आमचा मानस नाहीं; परंतु साधकवाधक प्रमाणे देऊन एकादी ऐतिहासिक गोष्ट सिद्ध केली असली, ह्मणजे तिचा सत्वर स्वीकार करणे आमच्या मतीस फार जड जातें, व पदीपदीं मन साशंक झाल्यावांचून राहत नाहीं. याचें कारण, दुसरें कांहीं नाहीं. वक्ता किंवा छेलक, दोन्ही बाजू न पहातां आपल्या मतास किंवा प्रहास समर्थक असेंच प्रायः विवेचन करतो. अशाप्र-कार्रे आमचें मन ऐतिहासिक विधानासंबंधानें द्विधा झालें हाणजे स्थलकाल-निर्णयाचा नाद सोडून, केवळ आध्यात्मिक व वौद्धिकच उपयोग सर्व वाङ्मयापासून करून ध्यावा असे वाटतें. पर्वतप्राय श्रम करून सर्पप-मात्र फलप्रोप्ति व तीही अनिश्चित करून घेण्यापेक्षां, साक्षात् आनंद व तो अपरिमित व्यावा अशीच प्रवृत्ति होते.

हें आमर्चे हाणों एक उदाहरण घेतल्याने अधिक स्पष्ट होईल. भवभृतीच्या कालनिर्णयाविपयीं ( ७ व्या दातकाचा दोवट ) रांका नाहीं. याचें कारण, गुरुवर्य डा॰ भांडारकर यांच्या मालतीमाथवांतील प्रस्तावनंत निर्दिष्ट केल्याप्रमाणें, बाह्य प्रमाणें उपलब्ध आहेत. परंतु त्या महानाटककारानें लिहिलेल्या नाटकांचा कालकम मात्र टरविण्याची खटपट करूं. नये, असे आह्यांस वाटतें. त्या नाटास लागृन विशिष्ट पदांच्या व पदसमुदायांच्या अर्थाची ओहाताण करावयाची व नसती सार्थकता त्यांत आणावयाची, हा मार्ग आह्यांस पसंत नाहीं. काय हाणे, महावीरचरित हा रामायणकथेचा पृर्वभाग आहे, व ने नाटक उत्तररामुचरितापेक्षां काव्यगुणदृष्ट्या कमी प्रकारच आहे. तन्हां प्रथम भवभूतीने महावीरचरित लिहिले, व नंतर उत्तरराग रविले. या दोन प्रमाणांच्या विरुद्ध असेंही हाणणें शक्य आहे की, करुणरसाचा परिपोप करण्याचे मनांत आणृन, रामचिरताचा उत्तरभाग आधारभृत धरून कवीने सुरेख नाटक केले, व नंतर पूर्वकथेचे एक नाटक लिह्न, रामकथेचे वर्णन आपल्या हातून पूर्ण व्हावं असं वाटल्यावरून, महावीर-चरित रचिलं नसेल कशावरून? दुसऱ्या प्रमाणाविषयींही असंत्र, प्रथम चांगलें लिहून मग कमी प्रतीचें लिहिणें अशक्य नाहीं. यास निश्चितपणें, ज्या राष्ट्रांच्या वाङ्मयात्रा इतिहास माहित आहे, त्यांत आधार सांपडतो. प्रसिद्ध कवि वर्डस्वर्थ याने १७९९ पामृन १८०९ पर्यंत जसे मुर्ख काव्य केलें, तसे पुढें १८९० पर्यंतच्या त्याच्या आयुप्याच्या ४० वर्षांन झालें नाहीं. तसेंच सर वॉल्टर स्कॉट १८३२ त मरण पावला; परंतु त्याच्या बुद्धीतील काव्यनिर्झर १८१५ तच आटलें. त्यापुरं त्यानें मुळीं कविता लिहिलीच नाहीं. त्याम वाटलेंच कीं, आताँ तो रम कांहीं उतरावयाचा नाहीं. असो; केवळ एकदेशीय अनुमानावर वसविलेले सिद्धांत अनिश्चित टरण्याचा कसा संभव आहे, त्याचा एक मासला वाचकांस दाखविला.

अशाच प्रकारचे मासले भृतृहरीच्या प्रसिद्ध तीन शतकां-संबंधांनं आहेत. कोणी खणतो, त्या सर्व कविता एकानं केल्ल्याच नव्हेत; तर कोणी तरी आपल्या टिप्पणवहींत चांगले चांगले वेच उत-रून टेवले होते, तेंच हें शतकत्रय यास पुरावा खटला तर इतकाच की, यांतील खोक इतर पुस्तकांत सांपडतात. काल्टिदासाच्या शाकुंनत्यंत एक, विशाखदत्ताच्या मुद्राराक्षसांत दोन व शृहकाच्या मृच्छकाटिकांत एक; परंतु यासंबंधांने पूर्वपक्ष करणाच्या मंडळीस आणली कांही दुसरें वोलतां येत नाहीं. हे खोक शतकांत् नाटकांतृन काणी मागाहृन यातले असतील, अगर नाटककारांनी शतकांतृन वियल अनतील

किंवा जनप्रवादाप्रमाणें हे सर्वतोसुखी असल्यामुळें, त्यावर कालिदा-सादिकवींचा किंवा रातककारांचा विशेष हक नसल्यानें, प्रसंगास अनुस-रून आपापल्या पुस्तकांत वाटेल त्याने प्रथित करावे, असे स्वातंत्र्य असेल. अशा नानाप्रकारच्या कोट्या सुचवून भर्तृहरीचें शतकत्रयूरच-यितृत्व स्थापित करण्याचा प्रचात आहे. कोणी ह्मणतात कीं, भर्तृहरि राजा होता व त्याचे दरवारच्या कोणी कवीनें हीं अप्रतिम पर्धे करून, राजकर्तृक हाणून प्रसिद्ध केली. कसेंही असी ही शतकें ज्यानें केली त्यास भर्तृहरि ह्यणण्यास आह्यांस कांहीं प्रत्यवाय दिसत नाहीं. कारण, या शतकांशिवाय भर्तृहरीविषयीं व्यक्तिदृष्ट्या खात्रीलायख माहिती विलकुल नाहीं. आप्ल्या भार्येच्या दुर्वर्तनामुळें त्यास वैराग्य उत्पन्न झालें, अशी दंतकथा आहे; तिला आधार काय तो एक स्लोक. त्यावर विलकुल विश्वास ठेवणे शक्य नाहीं; कारण, दुस्रें कांहीं प्रमाणें असल्याशिवाय, इतर ठिकाणाश्रमाणे प्रथमपुरुपाचा अर्थ, सर्वसाधारण जन असाच घेणे भाग आहे. भर्तृहरिनिर्वेद ह्मणून काव्यमालेंत प्रसिद्ध झालेलें नाटक आहे. त्यांतील कथानकावरून, त्यांची राणी उत्तम पतिव्रता होती असे हाणावें लागेल. या नाटकांत (काव्यमाला पु॰ २९) आपर्छी पत्नी मरण पावल्यावर राजा शोकविव्हल झाला असतां, एका गोसाव्याने, त्याचप्रमाणे आप्ल्या फुटलेल्या मडकीबद्दल आक्रोश-करण्यास प्रारंभ केला. राजानें तें ऐकून फुटलेली मडकी पुनः कशी मिळेल असा बुद्धिवाद सांगून, गोसाव्याचें समाधान करण्याचा यत्न केला.
परंतु तोच बुद्धिवाद आपल्या गळ्यांत पडल्यानें त्याच्या बुद्धीस
वेराग्य उत्पन्न झालें, असे वर्णिलें आहे. हाही दंतकथेचाच भाग
दिसतोः नाटक करण्यास संविधानक वरें आहे. हिरहरोपाध्यायानें
त्याचा उपयोगही चांगला केला आहे. परंतु भतृहरीविपयीं यथार्थ
इसन करुन वेण्याच्या मार्गात आमचं एकही पाउल पुढें पडत नाहीं.

ज्या तीन शतकांविषयीं इतकी अपुरी माहिती आहे, व शाकुंतल, मृच्छकटिक, मुद्राराक्षस, शाङ्गेथरपद्धति व दशक्रपावलोक इत्यादि यंथांत, ह्या शतकत्रयांतील उतारे आहेत, त्यांस वरेंच पुराणत्व देण्याकडे आजपावेतां कल झाला आहे. परंतु ज्याच्या कालाचा निश्चित निर्णय करणें अञ्चल्य होऊन वसलें आहे, त्याचा एक शंभर रहाकी हस्तलेख, भतृहरिकृत विज्ञानशतक नामेंकरून उपलब्ध झाल्या वरोवर, टाम निर्णय करूं पाहणें हे जरा धूडिसाचेंच आहे असे असांस वाटतें. सक्टहरीनीं विज्ञानशतकाच्या भर्तृहरिकृतृकत्वासंबंधानं रांका येते ती ही कीं, हें एकटेंच इतकें अप्रसिद्ध किंवा सर्वथा अश्रुत कां रहावें! मि॰ कोल्ग्रुकचें 'तीन किंवा चार 'हें ह्मणणें आह्मास विस्कृति-मृलकच वाटतें. तीन शतकें सर्व लोकांस प्रिय होऊन वसलीं आहत; आणि चवथ्याचा पत्ता देखील नमावा हें आश्चर्य आहे? प्रसिद्ध झाल्यानंतरदेखील याची प्रत कोठंच बाहेर येत नाहीं, हाही चमत्कार आहे; परंतु हा आक्षेप कांहीं मोठासा नाहीं. कार्ण, प्रत्येक नवीन उपलब्ध झालेल्या यंथावर हा येण्याचा संभव आहे. परंतु या पुस्तकाच्या आणखी कांहीं प्रती मिळेपर्यंत, एकेवेळीं तरी हैं रातक लोकप्रिय होतें, असे सिद्ध होणार नाहीं. प्रस्तुत पुस्तकांत अव्यक्त स्थल अनेक राहिलीं आहेत. ज्या सन्मान्य कुलांत हैं पुस्तक सापडलें, त्यांत तरी याचे पान: पुन्याने अध्ययन होत होते, असेही दिसत नाहीं. कारण, शंभर कोकांत सुमारं पंचवीस तीसाहृन अधिक टिकाणी संदिग्य स्थलें असल्यानें, शास्त्रीवावांस त्यांची पूर्वता करून येण भाग पडलें आहे. या एवटचा गोष्टीवरूनच आहास वाटतें कीं, हा ग्रंथ नुमता जसा सांपडला तसा छापून काटला असता तर दरें झालें असतें. त्यांत शुद्धाशुद्धी करावयास नको होती. आतां केली आहे. तीं म्थलें कांहीं शास्त्रीबोवांनीं लपविली नाहीत; उलट एका अर्थी विचाराची पृतेता करण्यासाठीं त्यांची मदत होते. परंतु यांत एक विशेष अना आहे कीं, संदिग्ध स्थलांचा एकाद्यानं केलेला निर्णय एकदन पुढे आला पर्णन तोच खरा वार्ट् लागतो. मग वाचकांच्या चुर्हीम अवकारा नाहीसी होतो. यासाठी मूळ तसेच देऊन, अखेर टीपॅन, निदान त्या पानाच्या खाली तरी दिल्याने तितकी वाचकास मोकळीक गहन व स्वतंत्र प्रयत करण्यास अवकाश मिळतो. नुमत्या पुस्तकाचेंच प्रकाशन करन, नंतर कांहीं प्रती दुसऱ्या टिकाणाह्न निळतान किया करें एकती बाट

पाहृन, मग या पुस्तकास प्रस्तावना किंवा- ग्रंथस्वरूपिववेचनलेख लिहिला असतां तर वरें झालें असतें, असें आमच्या अल्प मतीला वाटतें. नुसता ग्रंथ पाहृन चार लोकांचें हाणणें काय पडतें तें पाहण्यानें, शास्त्रीवांस आपली प्रस्तावना लिहिण्याच्या कामीं मदत झाली असती. त्यांच्या हातीं आलेला ग्रंथ— त्यांतील काहीं पद्यें फार सरळ व मनोहर आहेत; व सरतेशेवटीं भर्तृहारेचें नांव व हा ग्रंथ आपल्या परमपूज्य पूर्वजांच्या संग्रहीं सांपडलेला असा—प्रसिद्ध करून वे० शा० सं० रा० रा० कृष्ण-शास्त्री ग्रुले यांनीं आपल्या देशवांचवांवर मोठे उपकार केले आहेत यांत शंका नाहीं. परंतु हें पुस्तक प्रसिद्ध भर्तृहरीचेंच असें हाणण्याचें कामीं जरा घाई केली असें आहांस वाटतें. आहासिनुद्धां जें विवेचन पुढें करणार आहों, त्यास दुसरी वाजू सांपडणार नाहींच असा हट्ट नाहीं. पण 'वादे वादे जायते तत्ववोधः'; केवळ प्रांजलपणानें व सद्बुद्धीनें वाद चालविला हाणने झालें.

आतां प्रस्तुत पुस्तक अलीकडील कालांत झालें असावें असे ह्मणण्यास व विशेषतः ते भर्तृहरीचें नसावें असे आह्यांस कां वाटतें तें सांगण्यास प्रारंभ करितों. जसे अनेक कालिदास झाले, तसे अनेक भर्तृहरीही होऊन गेले असतील. लुप्त ग्रंथांत आणखी कित्येक शतकें लुप्त झालीं असतील. शतकांची प्रवृत्ति घालून देणारा पहाभर्तृहरी होऊन गेल्यावर, शतकों करून भर्तृहरीचें नांव घालण्याचा कदाचित् प्रघात पडला असेल; कदाचित् अगदीं १७ व्या शतकांत खरोखर भर्तृहरी नांवाच्या एखाद्या कवीनं हें शतक निर्माण केलें असेल. पहाभर्तृहरी प्रमाणभृत मानृन, त्याच धारणावर एक चवथें शतक करूनही ठेविलें असेल. कसेही असो या तर्कनालांत पडण्यांत अर्थ नाहीं.

सक्टर्इरानीं पुस्तक उवडल्यावरीवर, मंगलाचरणाचा श्लोक पाहि-ल्यावरीवर विद्यानशतक शतकत्रयकत्वीचें नसावें असे वाटूं लागतें. त्या तीनीही शतकांत कोठेंही पूज्यत्वानें गणपतीचा उल्लेख दिसत नाहीं, मग मंगलाचरण तर राहू द्या. 'विद्यनगांतें भन्न कराया' गण-पतीस, संस्कृत कवीनीं बोलाविलें नाहीं असे आहीं ह्यणत नाहीं. त्याची

विज्ञानशतक भर्तृहरीचे काय ?

र हेर हेरासाविक्ताला क्षि इस स्त्री मृतील बार्ल, कु का ने पत्थाने, शावीके का सही आती. सांचा वें दत पाछ व मनोहर आहेत; शतला परमान प्रतिच्या : शा॰ सं० ता॰ ता॰ कृष्ण-रेंछे उपकार केले आहेत यांन भवृहर्गानेन ओं हाणपाने ं. आह्मीमुद्धां ने विकास :भार नाहीच असा हट्ट नाही. प्रांजलपणाने व सद्बुईनि

\$

परंतु आपल्या समाजांतील नित्य संप्रदायाप्रमाणें गणपीतं हवामहे ' असं हाटल्याशिवाय या कवीस झालें नाहीं, असा आमचा ग्रह झाला आहे. पु तें तीय छणून द्वितीयमंगलाचरण केलं आहे. वराग्य श्रेतकांस अनुसरून आहे. तथापि हैं शर रिचें असतें, तर त्या दोन शतकांचेंच मंगलाचरप ठेविलें असतें, असा एक आमच्या विचाराचा प्रवा केल्याशिवाय आह्यांस राहवत नाहीं. २. नुसर्ते वरवर पाहण्यादरूनही द्रिमृन येणार

भक्तिभावानं चेष्टा करून, भवभूतीन त्याला याच

आहे. परंतु तीन शतकांत ज्याचा स्तव नाहीं, चवथ्या शतकांत अग्रस्थान मिळावें हें संभवनी

विज्ञानशतक या नावांस साजेल असे तर मंग

हाउं असावें असे हाणायास तं कां वारते ते सांगण्यास शहे, तो अनेक मर्वृहर्राही गती किलेक आते हुए रंगारा महाभवंहरी होटन ग्रहण्याचा कदाचित् प्रशा गृतकांत सोतर भूतृहरी ओल. महाभवेहरी शतक करनहीं ठेकिं अर्थ नहिं.

आहे कीं, प्रस्तुत शतक एकाद्या अर्वाचीन कर्व गणवृत्तांत लिहिलेलें आहे. शतकत्रयामध्ये मोर्ठ नाहीं; परंतु अनुप्रुष् व आर्या हीं लहान वृत्ते म व मुकविकृतीचे सोंदर्भ व स्वारस्य वृत्तावर अनलंबृन अत्यंत उदात्त व गंभीर विचार, या छोटेखानी व दृशीस पडतात. असो ; अशापकारें भर्तृहरीच्या शत्कत्रयांतील अगदी हहान व कविदंशामावाची पृर्ण माक्ष पर

प्रस्तुत विज्ञानशतकात नाहीं अनुप्रुप् व आर

विज्ञानशतकांच्या भर्तृहरीम आहे असे नाहीं; तर वृत्तं सणने इंद्रवज्ञा, उपेद्रवज्ञा, उपनाति, वंशा 和歌 मां आं गर्वां तीचा उहेत कि भार कराया है कि ~ जात सहीं, सिंह

विलंबित वैगेरे प्रायः काल्यवाङ्मयांन पदोपदी वृत्तांना या शत्कांत पूर्ण अभाव आहे. यांपैकी प्राचीन भर्तृहरीचे अतिमनोहर व हृदयास नि आहेत. आतां हें खरें कीं, इतर दोन्ही शतकांत मेाठ्या वृत्तांतील स्होक अधिक आहेत; पण त्या शतकांत देखील लहान वृत्तांवर कवीची अगदीं इतराजी नाहीं. वैराग्य शतकांत सुमारें ३८ शार्दूलविकींडित वृत्तांतील स्होक आहेत. २७ शिखरिणी आहेत, ९ स्रग्धरा व वाकीचे सुमारे ४० स्होक इतर लहानमोठ्या वृत्तांत आहेत. त्यांत निदान १० तरी अनुष्टुप् खास आहेत. एकंद्रींत अवीचीन भर्तृहरीची ही अल्पाक्षरवृत्तपराङमुखता प्राचीन भर्तृहरीशीं त्याचें तादात्म्य करून देण्यास विद्यभूत होत आहे, म हें पुढील आंकड्यावरून चटदिशीं लक्षांत येईल. सर्व विज्ञानशतकांत काय तीं सातच वृत्तें आहेत.

> शार्व् विकीडित—४० हरिणी—४ शिखरिणी—२२ मंदाक्रांता—४ स्नम्थरा—१९ मालिनी—३ वसंततिलका—१०

३. प्रसिद्ध शतकत्रयांत जी सुवोधता व जो प्रसाद सवर्त्र दिसून येतो, ती सुवोधता व तो प्रसाद प्रस्तुत विज्ञानशतकांत अनुभवास येत नाहीं, ही गोष्ट आंकड्यानें सिद्ध करतां येण्याजागी नाहीं. यासंवधांत आपली खात्री करून घेण्यासाठीं, तें शतक वाचूनच पाहिलें पाहिजे. विज्ञानशतकांतील कांहीं श्लोक सरळ व सुवोध आहेत. ह्मणून नुसतें कोणाचें तरी काव्य ह्मणून पुढें आलें असतें तर आहीं त्याचें अभिनंदन केलें असतें; परंतु भृतृहरीचें ह्मणून पुढें आल्यावर, त्यास इतकें एचस्थान विलक्षल देववत नाहीं. भृतृहरीचीं शतकें पाहून पुढें पुष्कळांनीं शतकें केलीं आहेत; त्यांपैकीं कांहीं काव्यमालेंत प्रसिद्धहीं झालीं आहेत, व त्यांतील विचार पुष्कळ अंशीं भृतृहरीच्या विचाराशीं साम्य पावतात. त्या सर्व शतकांची व जगनाथ पंडितरायांच्या भामिनी-विलासांतील निरानराळ्या विलासांची पद्धति एकच आहे. अशाप्रकारच्या स्कृट काव्यांची कल्पना कदाचित् भृतृहरीपासूनच उद्धवली असल व त्यांचें अनुकरण करणाऱ्यांपैकींच एक विज्ञानशतकांचा कर्ता हाही असावा असा आमचा ग्रह झाला आहे. कमीअधिक मानानें या

अनुकारकांची योग्यता टरवितां येण्याजाेगी आहे. त्या विवेचनाचे हें स्थल नाहीं. शिवाय या कवीची कृति शुद्ध अशी वाचकवृत्वापुर्दे आलेलीही नाहीं. शास्त्रीवोवास एकच प्रत मिळाली, त्यांत रहेकांच्या संख्येच्या जवळजवळ निमी स्थलें अशुद्ध किंवा अस्पष्ट् पाटाची आहेत. एक रहोक (१७) अगदीं सर्वथा वाचकांस हात टेकाविणारा आहे, घणने विलकुल अर्थवोध होत नाहीं. एक स्टोक तर (८९) अजीवातच सांपडत नाहीं. शिवाय ठिकठिकाणी शास्त्रीवावानी शुद्ध करून छापिलेलीं स्थेलें आहेत. अशा स्थितीतृनहीं कवीचें काव्य-निर्माणकौराल्य वऱ्याच उच प्रकारचें आहे असे दिसतें ; परंतु अस्सल कवीची प्रतिभा त्यांत नाहीं हैं खास. एकही नवीन कूल्पना व नवीन मजेदार पद्धतीची रचना त्यांत दिसत नाहीं. भृतृहरीसारखे विचार जेथें आहेत, तेथें त्याचीच सरळ मुनोध वाक्यरचना नसल्या-कारणानि, रत डाकिरड्यावर पडल्याप्रमाणें दिसतें. एकंद्रीने भर्नृहरीच्या वैराग्यशतकाच्या धर्तीवर एक शतक लिहून, त्यास विज्ञानशतक नांव देणारा हा भर्तृहरीनामक अवीचीन कवि असावा अशी कल्पना होतः आहे. चांगल्या कवीचे विचार उचलून, ते आपल्या शहांनी व्यक्तः करून दाखविण्यापेक्षां, त्याचे ते मूळच पाठ केलेले चांगले. परंतु विज्ञान-शतकाच्या कर्त्यास हें आवडले नाहींसे दिसते. पुढील दीन खीकांची तुलना करावी, अशी आसी वाचकांस मृचना करितों.

वै॰ श॰ --- यस्यास्ति वित्तं स नरः कुलीनः
स पण्डितः स श्रुतवानगुणज्ञः ।
स एव वक्ता स च दर्शनीयः
सर्वे गुणाः काञ्चनमाश्रयन्ति ॥ ४१ ॥

वि॰ श॰—आढ्यः कश्चिद्पंडितोऽपि विदुपां सेत्यः सदा धार्मिके। विश्वेषामुपजारको सगदशामानन्दकन्दाकरः । कर्पूरचुतिकीर्तिभृषितहीरद्भृमण्डले गीयत शश्चन्वन्दिजनेर्महीतनुभृतः पुण्येर्न कस्योदयः ॥८२॥ ४. आतां प्राचीन भर्तृहरीच्या कृतीमध्यें ज्या क्रिष्ट शब्दांचा प्रयोग आला नाहीं, व येण्याचा संभव कमी अशा कांहीं शद्धांचा प्रयोग विज्ञानशतकांत आल्यानें हें शतक त्या भर्तृहरीचें नव्हे असें वाटतें. उदाहरणार्थ:—

१८ उत्कान्तिमानः = मरणाधीनाः ८२ उपजारक = मोहजनक. १९ सुपर्वस्ववन्ती = गंगा ८६ हित्वा = विलयं नीत्वा. ९३ सर्वसहा = पृथ्वी ८६ उपरीहा = मोक्षेच्छा. ६१ प्रालयाचल = हिमालय ९९ दुश्वक्ष = भीमद्शन.

५. शतकत्रयांत अर्लुहरीनें कित्येक व्याकरणदृष्टया प्रमाद केले आहेत; परंतु त्या ठिकाणीं दुर्वेथिता आली नाहीं. विज्ञानशतकांतील पुढील प्रयोग पाहृन तसे प्रयोग प्राचीन तीन शतकांत नसल्यामुळें, त्यांचें भिन्न-कर्तृकत्व मानावें हेंच वरें दिसतें.

> ११प्रवलद्वृरितानीतिविधुरम् २७ चेतोमुकुन्द्वियः १२ श्रुतिजनितिविधासमुपितः ३० संपत्तिगृहाः १६ अवगतगुणः ३० उन्मुल २६ अहोऽत्यर्थे ५१ अर्थाधिततया २६ श्रुतिशतगुरुभ्याम् १०३ सुविशद्त्रयम्

- ६. मंसाराविपयीं वेरस्य उप्तन्न करण्याच्या बुद्धीनें केलेला श्लोक (८०) वाचृन पाहतां, त्यांतील कांहीं राठद, अगदीं अलीकडील ह्यणने मराठी भापंतील आहेत असे भासतात. 'हिकाकासभगंदरोदर महामेदज्वेरराकुलः' योपकीं हिका व भगंदर पूर्वभृतृहरीच्या वेळीं नसतील असें वाटतें. तसेच 'दलयाति कलिदन्तान् ' (४५) ही लोकोक्ति मराठी भापंतील दिसतें. हें अर्याचीनत्वाचें चिन्ह आहे.
- ७ विज्ञानग्रकांचें अवीचीनत्व अधिक स्पष्टपणें स्थापण्याजीगे त्यांत पांच (२८,६६,६६,६७,९६) स्ठोक आहेत; त्यांत मुसलमानांपासून हिंदुभूमीस झालेल्या त्रासाचें वर्णन असावें असा भास होतो. म्लेच्छ ह्मणजे राक असे शास्त्रीवांचें ह्मणणें आहे; पण त्यांच्या जुलुमास, शास्त्रीवांचेच

व्याण्याप्रमाणें कवीच्या पूर्वी दोन शतकें होऊन गेळी होतीं, असे मानण्यापेली सद्यःस्थितीस अनुलक्ष्नचं हीं पर्चे असावीत असे समज्ञणें अधिक सयुक्तिक होणार नाहीं काय? असे शास्त्रीबोवांस आन्ही सविनय सुचितों. भागीरथीच्या दोन्ही तटांवर न्लेळांचा अंगल असल्यामुळें धर्मीचरणास विन्न होतें, व यवननृपति राज्य करीत आहे हें शकापेली मुसलमानी लोकांस अधिक लागू पडेल असे वाटतें.

भर्तृहरीचा वैराग्यशतकांतील श्लोक सामान्य असल्यानं, त्यापामृन कांहींच अनुमान काडतां येणार नाहीं. त्यांतील 'क्षितितलभुजः शा-स्त्रितमुखान् '(२८)याचा व 'प्रभवः स्मयदृषिताः' (व. श. २) याचा अर्थ जवळजवळ एकच. विद्येचा कोणी भोक्ता नाहीं, इतर्काच कर्वाची रखं आहे. हल्लीमुद्धां लोकांचें लक्ष लावण्यासाठीं, विद्येचा लोप झाला, कोणास ज्ञानाची गरज नाहीं, अशी ओरड मुरू आहेच. हें लाणणें वेगळें आणि पुढील श्लोकांत वर्णन केलेल्या धांगडधिंग्यामुळं विद्या-देवीचें काय होईल हें लाणणें वेगळें.

> निस्सारा वसुधाधुना समजनि प्रौटप्रतापानल-ज्वालाजालसमाकुला द्विपयटासंघट्टविसोभिता। म्लेच्छानां रथवाजिपत्तिनिवहरून्मीलिता कीटशी-यं विद्या भवितेति हन्त न सखे जानीमहे मोहिताः॥ ६६॥

मागच्या पुढच्या श्होकावरून अविधांच्या राज्यास कावलेल्या कवीचे उद्गार आपण वाचीत आहों असा स्पष्ट ग्रह होतो.

८. विज्ञानशतकाचें अर्वाचीनत्व स्थापन करण्याजोगें दुसरें एक प्रमाण असे आहे कीं, त्यांत प्राप्तिद्ध शतकत्रयापेक्षां शंकराचार्याच्या बदातत-त्वांचा उद्धेख स्पष्टपणें आहे. शंकराचार्याचे 'त्रस सत्यं नगन्मिथ्या' असे प्रतिपादन आहे. उपानिपदांचा सिद्धांत अद्धेत व आचार्याचार्हा तोचः परंतु त्यांतील भेदाचें निरूपण विद्वद्वर्य हा. भांडारकर यांच्या व्याच्यानाच्या साहाय्याने शास्त्रीवानीं आपल्या प्रस्तावनेत सुरेख केलें आहे. त्याचा मिथतार्थ इतकाच कीं. दूध व दहीं हीं जशीं एकच, तमें जनांतील सर्व

पदार्थ एकरूप होत. दुधाचें रूपांतर दहीं पण रूपांतर झालें हाणजे कांहीं वस्त्वंतर ह्मणजे वस्तूचा निराळेपणा होता असें नाहीं. अद्वेत मत खरें असा उपनिषदांचा रोख आहे. परंतु आचार्य ह्मणतात कीं, मानवी बुद्धि अविद्येनें अगर मायेनें यूस्त झाल्याकारणानें, तीस जगांतील पदार्थ खरे वाटतात; वस्तुत: सर्व खोटें आहे, बहा तेवढें खरें. त्याचे ठिकाणीं निरनिराळ्या स्वरूपाचे अम उप्तत्र होतात. जसें स्वप्नांत एकादा माणूस वोड्यावर वसून फेरफटका करता व जागा झाल्यावर तें खोटें असें जाणतो, तद्वेत् हे सर्व जगांतील व्यवहार आहेत. पुढें पडलेल्या दोरीस पाहून आपण साप द्याणून भिउन पळत् नाहीं काय ? पण शांतपेणें पाहिल्यावर आपल्या अमाचा निरास होतो. तसा अमाचा निरास होईपर्यंत, आपण अमुक्त राहणार आणि मुक्ति हाणने दुसरें कांहीं नाहीं; आपण व ब्रह्म असे दोन नाहीं हें उमजणें. असो; तात्पर्य इतकेंच की विज्ञानश-तकांत शंकराचार्यीचे दृष्टांत व कांहीं त्यांच्या परिभाषा (१२, १५, २५, २६, ३३, ८६, ८८, ९०, ९१) वगैरे स्पष्टपणे आल्या आहेत. तसा प्रकार प्रसिद्ध शतकत्रयांत नाहीं. यावरून विज्ञानशतक शंकरा-चार्यीच्या नंतर झालें असें ह्मणावें. परंतु त्या वरोत्रर इतर शतकांस अलीकडे ओहतां येणें शक्य नाहीं, असे आह्यांस वाटतें.

९. याहूनही विज्ञानशतकाचें अर्वाचीनत्व व भिन्नकर्तृकत्व स्थापनकर्ण्यास सवळ पुरावा आहे; तो हा कीं, भृतृहरीच्या वैराग्यशतकांत अगर इतर शतकांत ब्रह्मा, विष्णु, महेश्वर याच तीन देवांचा उछेल आहे. त्यांत भृतृहरींने आपला सर्वाविषयीं समभाव प्रकट केला आहे. अधिक भक्ति एकापेक्षां दुसन्यावर आहे असे ह्यटलें, तर ती शिवावर आहे असे स्पष्ट ह्यटलें आहे. (वै.९९) परंतु विज्ञानशतकांत तसे नाहीं. काशीचा, गंगेचा व विश्वेश्वराचा स्तव आहेच; परंतु चक्रपाणि, श्रीकृष्ण, श्रीरंग, गोपाल, मुकुंद हीं भागवतसंप्रदायाचीं नावें आलीं आहेत. कृष्णाचें हें गोपीरमणाचें स्वरूप प्राचीन कवींत, अर्थात् कालिदासभवभृत्यादिकांत हगोचर होत नाहीं. यावरून वाचकांनी श्लोक १२, २७, ४८,

५७, ८५, १०० हे पाहून विचार करावा कीं, याप्रकारचा श्रीरंग-भक्त किंवा

' पुष्पन्नीलोत्पलामे मुरिजिति कमलावल्लमे गोपलीले ' ५७ ' दत्तिचित्त ' असा जर भर्तृहिरि असेल, तर वरीलप्रमाणें शंकराविषयीं उद्गार काढील की काय श्रीसर्व देव येथून तेथून एकच, असे ह्मणून क्षणभर हें शक्य घरलें, तरी पूर्वीच्या शतकांत यांचा एकदोनदां तरी उल्लेख आला नसता काय?

आतां या शतकांत सुमारें १० श्लोक तरी सापडतील कीं, तेवढेच दाखिके तर, ते भितृहरिचे नव्हेत असें ह्यणण्यास फार अडचण पडली असती. ह्यणण्याचा अर्थ इतकाच कीं, या श्लोकांमध्यें भितृहरीच्या नाण्याचा आवाज आहे. अशांपैकीं एकच येथें मासल्यासाठीं देतों.

शिव शिव महाभ्रान्तिस्थानं सतां विदुषामपि प्रकृतिचपला धात्रा मृष्टाः स्त्रियो हरिणीद्दशः । विजहति धनं प्राणैः साकं यतस्तदवासये जगति मनुजा रागाकृष्टास्तदेकपरायणाः ॥ ५८॥

येथवर आह्वांस वाटलें त्या दिशेनें पुस्तकपरीक्षण केलें आहे. शास्त्रीबोवांनीं समकतृकत्व स्थापन करण्याविषयीं पुढें आणलेल्या युक्तींचें विवेचन—खंडन ह्यणत नाहीं—वर येऊन गेलें आहे. शब्दसादृश्य व विचारसादृश्य किंवा एतदुभयसाम्य यावरून कांहींच सिद्धांत बांधितां येत नाहीं. एकंदरीनें विज्ञानशतक हें एका अवाचीन विद्वान् पंडिता-कडून झालेलें भतृहरीच्या वैराग्यशतकाचें अनुकरण किंवा नकल आहे, असें आह्वांस वाटतें. स्त्रीनिंदा, गंगावर्णन, काशीस्तव, तपोवैय्यर्थ्य संसारतुच्छता, इत्यादि प्रकरणें जशींच्या तशींच नवीन, पण अधिक मनोरम नव्हे, अशा रीतीनें राचिलेलीं दृष्टीस पडतात. कांहींचा मूळांत संकोच असल्यास येथें विस्तार आहे, व कांहीं सुरेख विचार अजी गाळले आहेत. कचित् अवाचीन वेदांतशास्त्रीय परिमाषा स्लोकांत

यातल्यानें दुर्वोधता आली आहे, व ते श्लोक काव्य या रुचिर पदवीस मुकले आहेत.

भृतहरीने वैराग्यशतक रिचलें असतें तर त्यांत काय विषय आला असतां हें सांगणें फार कठीण आहे; पण नुसती वैराग्यशतकाची पुनरावृत्ति मात्र खिनत काढली नसती, असा आमच्या अल्प मतीचा अभिशाय आहे. वैराग्य खंड्य आहे, त्याज्य व निंद्य आहे, जगास कंटाळन भ्याडपणें अरण्यवासाचा अंगीकार करण्यांत पौरुप नाहीं व मोक्ष्यातीहि नाहीं असा भगवदगीतेचा संकलित सहुपदेश आहे. काव्य-ग्रंथांतहीं मोहापासून पळून जाणाच्या भागुवाईस नीतिमान ह्यणणें ह्यणें नपुंसकास सत्वस्थ ह्यणांव लागेल, दुर्वलाची क्षमाशील ह्यण्न स्तुति करावी लागेल, व निष्कांचन मनुष्याचा व्यसनपराङ्मुखतेबद्दल धन्यवाद गावा लागेल. तसें विलकुल नीतिशास्त्रास पसंत नाहीं. गोल्डिसम्य कवि ह्यणतो:—

'Virtue is not virtue that tumbles ' तसंच कविकुलगुरु कालिदासाची ही उक्ति स्मरणीय आहे.

' विकारहेतौ सित विक्रियन्ते येपां न चेतांसि त एव धीराः '

तात्पर्य, सांगावयाचें इतकेंच कीं, वैराग्य हा संसारास वैतागलेल्या माणसाचा आश्रय; परंतु शृर कार्यक्षम सत्वशाली पुरुपास संसारांत राहृन निविल प्राणिजाताच्या हितासाठीं झटणें, हेंच उचित आहे. आणि रामदासगुरु श्रीसमर्थ यांणीं आपल्या वैराग्यशतकानंतर जें ज्ञानशतक रचिलं आहे, त्यांत हेच विचार आहेत. त्यांपकीं एक अभंग देऊन हा लेख संपवितों.

ब्रह्मारण्य सेवी । साधू तो एकला । जना नाहीं आला । उपेगासी ॥ ८८ ॥

# वररचीचा काल.

वररुचीच्या 'प्राकृतप्रकाश ' नांवाच्या व्याकरणग्रंथांत महाराष्ट्री, शौरसेनी, मागधी व पैशाची ह्या चार मुख्य प्राकृत भाषांचे वर्णन आढळतें. ह्या ग्रंथांत आमच्या मराठी भाषची जननी जी प्राचीन महाराष्ट्री तीस, इतर सर्व प्राकृत भाषांपेक्षां अधिक मान व श्रेष्ठत्व दिलें आहे. अर्थात् प्राकृत भाषांचें हें व्याकरण वररुचीनें ज्या काळीं रचलें, त्या काळीं भरतखंडांत मुख्य ह्यणून मानलेली व अति भरभराटीच्या स्थितींत असलेली भाषा महाराष्ट्रीच होती यांत संशय नाहीं. ह्यणून

तो काल कोणता ह्याची माहिती प्रत्येक महाराष्ट्रीयास असणें

अवर्य आहे.

'प्राक्टतप्रकारा' रचणाऱ्या वररुचीचा काल ठरला ह्मणजे प्राचीन महा-राष्ट्री भाषेच्या उत्कर्षाचा काल आपोआप निश्चित होईल, हें उघड आहे. वरराचि हा सर्व प्राक्टत वैय्याकरणांत प्रथम नसला तरी तो प्राचीन होय, ह्याविषयीं वाद नाहीं. कारण, संस्कृत वैय्याकरणांमध्यें पाणिनीस मान मिळतो, तोच मान प्राकृत वैय्याकरणांत वररुचीस देण्यांत येतो. प्राय: सर्व प्राकृत व्याकरणकर्त्यांनीं त्याचेंच अनुकरण केलें आहे. व त्यास "प्राकृत शास्त्राचें " आदिगुरुत्व दिलें आहे. शाकल्य, भरत, कोहल व पाणिनि ह्यांचीही आदिगुरुमंडळींत गणना आहे, व ते वररुचीहून

पाणिनिर्भगवान् प्राकृतलक्षणमीप विक्त संस्कृतादन्यत्। (केदारभट्ट) प्राकृते हि लिंगं व्यभिचारि, यदाह पाणिनिः स्वप्राकृतलक्षणे मलयीगरी

हा पाणिनी कोण असावा अगर कोणत्या शतकांत उद्यास आला असावा, त्याविपयीं काहींच माहिनी कळत नाहीं-

<sup>े</sup> १ मलयगिरा व केदारभट्ट नांवाचे दोन प्राचीन प्रथकार, पाणीनीने प्राकृत भाषेचें व्याकरण केलें आहे, असा उपन्यास करितात.

प्राचीन दिसतात. परंतु त्यांचे यंथ कोणास कीर्वेही उपलब्ध नसल्या-मुळे वररुचीच्या यंथासच " आदिप्राकृतव्याकरण " ह्मणण्याचा परिपाठ आहे. परंतु एवढ्यावरून वररुचीचा काल कोणता, तें कांहींच ठर-वितां येत नाहीं. तथापि—

#### ॥ रत्नांनि वै वररुचिनेव विक्रमस्य ॥

ह्या सर्वतोमुखी असलेल्या सुप्रसिद्ध श्लोकावरून तो इ. स. पूर्वीच्या प्रथम शतकांत ह्यातींत होता, असा एतद्देशीय संस्कृतज्ञ पंहितांचा समज फार दिवसांपासून आहे, हें निर्विवाद सिद्ध होतें। विद्वद्वर्थ डा. रामकृष्ण गोपाळ भांडारकर ह्यांनी रचलेल्या 'दलनचा प्राचीन इतिहास' नांवाच्या ग्रंथांत ज्ञातवाहन वंशीय राजाच्या अमलांत महाराष्ट्रीय भाषेची जी भरभराटीची स्थिति वर्णिली आहे, तीवरून विचार करतां, वररुचीच्या कालाविषयीं आमच्या प्राचीन पंडितांचा समन नाहीं, असेच खणावें लागतें. सुप्रसिद्ध इतिहासकार डा. हंटर ह्यांचेही असेंच मत ओहे. प्रो. लासेन ह्यांच्या मतें इ. स. पहिल्या काच्या मध्यभागीं हाणजे ज्या काली शालिवाहन हाल ह्यांनी सप्तशती रिचली त्या काळीं वररुचीचा आविभीव झाला होता. सोमदेवकृत 'कथाप्तरित्मागर' नांवाच्या ग्रंथांत अशी आख्यायिका आहे कीं, वररुचि ह्यांनी सांगितलेल्या कथा काणभृतीपासून ऐकून घेऊन प्रतिष्ठानाथिपति शातवाहन राजाच्या गुणाट्य नामक सभापंडिताने "वृह-ह्यावरून तो वरराचि शातवाहनाचा समकालीन त्कथा " ग्रंथ रचला. अगर त्याहून किंचित् पूर्वी प्राहुर्भृत झाला आसवा असें ठरतें. भांडारकरांनी दररुचीचा काळ निश्चितपणे ठरविला नाहीं. उज्जिथिनीचा राजा विक्रमादित्य व त्यांचे नवरत्न हे ज्याकाळीं उद्यासः आले होते, त्या काळी तो हयातीत होता व तो विक्रमाच्या नवरत्नां-

<sup>2.</sup> The Prakrita (that is naturally evolved dialects) found their earliest extant exposition in the grammar of Vararuchi, about the first century B. C.".—W W Hunter's Indian Empire p. 36.

पैकींच एक होता असे ते मानितातें. ही बुल्हर, हा पिटीन व प्रो० किल्हान ह्यांची मतें व लुधियाना येथील पंडित ज्वालासहाय ह्यांनी 'एशियाटिक कार्टाल रिव्ह्य ' नांवाच्या तैमासिकांत विक्रमाच्या काला-विषयीं चार वर्षापूर्वी जो निबंध लिहिला होता, त्यांतील निर्दिष्ट केलेलीं प्रमाणें, जर विश्वसनीय व समर्थनीय झणून मानिलीं, तर विक्रमादित्य व वरराचि ह्यांच्या कालांविषयीं स्वदेशीय पांडीतांचें व तसेंच हा हंटर यांचें मत सत्य ह्यांच्या कल्याशिवाय गित नाहीं.

ं '' नंदाचें राज्य मगध देशांत असतां वररुचीनें 'प्राकृतप्रकाश ' रचळा '' असे प्रो. भागवत ह्यांचे हाणणे आहे, व " महाराष्ट्र सार-स्वत " झा निबंधाचे कर्ते रा. रा. वि. ल. भावे बी. एस्सी. झांनीही तेंच मत प्राह्म मानून आपल्या निवंधांत नमूद केलें आहे. हा जितका प्राचीन उरेल, तितकी महाराष्ट्री भाषाही प्राचीन आह्यांसही तितका आनंदच होईलें परंतु वररुचीस विक्रमशकापेक्षां अधिक प्राचीन मानण्यास काय आधार आहे, ते वाचकांस कळवि ण्याची तसदी रा. भागवत ह्यांनी घेतली नाहीं व रा० भावें ह्यांसही त्याविषयी स्वतंत्र रीतीने कांही शोध करण्याची अवस्यकता वाटली नाहीं, असे दिसतें वररुचीस, नंदाच्या समकालीन हाणजे शालिवाहन दाकाचे सुमारे सव्वाचाररों वर्षा-पूर्वीचा मानण्यास जर कांही प्रमाण असेल, तर तें सोमदेवकृत 'कथासरित्सागर' ग्रंथांत वर्णिलेल्या एका आख्यायि-केवर अवलंबून आहे, असे आह्यांस वाटतें. पाणिनीच्या सूत्रावर वार्त्तिकें रचणारा जो कात्यायन त्यासच वररुचि ह्यणत व तो मगधपति नंदाचा समकालीन होता, असा उल्लेख सोमदेवाच्या प्रथांत आढळतो. त्या उद्धेखावरून वार्त्तिककार व वररुचि हे दोघे एकच असावेत, असा सकुद्दर्शनीं भास होण्याचा संभव आहे. ह्या श्रमाचे पृष्टीकरण कर-णारी दुसरी एक आख्यायिका प्रचारांत आहे, तीही येथे सांगतों.

<sup>3.</sup> The date of this author is uncertain, though there is reason to believe that he was one of the nine gems of the court of Vikramaditya. (Early History of the Deccan. p. 12. 1895 Ed.

सिह्ही होकांत अशी एक परंपरांगत दंतकथा प्रसिद्ध आहे—व ती समूहक आहे, असही आतां सिद्ध झालें आहे—कीं, त्या होकांची धर्मभागा जी पालि व जीस अति प्राचीन बौद्धधर्म प्रंथांत "मागधी" ही संज्ञा दिहेही आढळते, त्या भाषेचें व्याकरण "कचायणो " नांवाच्या कोणा एका विद्वानानें केलें आहे. कचायणो हें संस्कृत कात्यायन शद्धांचें प्राकृतकप आहे. ह्या दोन आख्यायिकेची एकवाक्यता केली ह्याजन, प्राकृतप्रकाशकार वररुचि, पालि भाषेचा व्याकरणकर्ती कात्यायन व वात्तिककार कात्यायन वररुचि हे तिवेही एकच असावेत, असे अनुमान करण्याकडे मन धांवतें. पण तसे अनुमान काढल्यास तें अगदी चुकींचे होईल, असे पुढील विवेचनावक्रन वाचकांच्या हक्ष्यांत येईल.

सिंहली आख्यायिकेचा नायक कचायणो (कात्यायन) व वररुचि (प्राकृतप्रकाशकर्ता) हे एक नव्हेत, हैं त्या दोघांच्या ग्रंथावरून व मतांवरून स्पष्ट कळून येण्यासारखें आहे. कचायणाच्या मर्ते मागधी (पाछि) भाषा सर्वे भाषांची मातृस्थानीया होयः तो ह्मणतो—

' स मागधी मृल भाषा नरेय आदि काप्पिक । '

परंतु वररुचि हा महाराष्ट्रीस सर्व प्राकृतभाषांची नननी समजतो, व त्याच्या प्रयांत मागधी नामक पालिभाषेचा उद्धेखही काठेंच आढळत नाहीं. भि॰ नेम्स अल्विस ह्यांनी कांही वर्षामागें कोलंबो येथें कचायणकृत पालि व्याकरणाचा सहावा अध्याय इंग्लिश भाषांतरासह छापून प्रसिद्ध केला आहे, तो वाचला असतां, वररुचि व कचायण यांच्या भिन्नत्वाविषयीं शंका राहत नाहीं, असे प्रो॰ कॉवेल व प्रो॰ वेबर ह्यांचें मन ऑहे.

तसेच पाणिनीच्या मृतावर वार्तिके रचणारा कात्यायन वररुचि व प्राक्ततप्रकाशकर्ती वररुचि ह्या दोवांच्या एकत्वाविपयींही शंका वण्यास पुष्कळ नागा आहे.

<sup>4.</sup> Vide Prakrit Prakash of Vararuchi by E. B. Cowell (2nd. issue) Advertisement to the 2nd. issue.

(१) वरराचि नांवाचे एकाधिक ग्रंथकार असेंग अशक्य किंवा असंभवनीय नाहीं. कारण, वरराचि हें नांव गुणविशेषांवरून पडण्या-सारखें आहे. 'कथासरित्सागरां'त ह्या शब्दांची व्युत्पत्ति अशी दिशी आहे—

नाम्ना वररुचिश्चायं तत्तदस्मै हि रोचते । यद्यद्वरं भवेतिकचित् .... ॥

कथापीठ लंबक १, तरंग २, श्लोक ७०.

ह्या व्युत्पत्तीवरून आमच्या अनुमानास बळकटी येते. वास्तविक पाहतां वस्तुस्थिति ही अशीच आहे. विक्रमादित्य व कालिदास ह्या-प्रमाणें वरहिच नांवांचे ग्रंथकार एकाइन अधिक होते, असे ह्याण्यास हरकत नाहीं. 'भोजप्रवंध ' नांवाचा एक ग्रंथ आमच्या अवलेकनांत आहे, त्यांत धाराधिपति जो भोजराज त्याच्या समेंत वरहिच नांवाचा एक विद्वान् होता, असे वर्णन आहे. ह्या भोजराजाच्या समेंतील पंडितांच्या नाम—मालिकेंतील एका वरहचीच्या नांवाखेरीज विक्रमाच्या नवरतांतील इतर कोणाही विद्वानांच्या नांवाचा उल्लेख त्या ग्रंथांत नाहीं, ही एक लक्ष्यांत ठेवण्यातारखी गोष्ट आहे, व ह्यावरून नवरत्नांत उल्लेखलया वरहचीहून भिन्न असा कोणी तेंच नांव धारण करणारा पंडित भोजराजाच्या समेंत होता असे ह्यागांवे लगतें हलायुधकृत 'अभिधानरत्नमाला' नामक कोशग्रंथांत काशकार ह्या नात्यांने वरहचीचा उल्लेख आढळैतो. तसेच अमरकोशाच्या टीकाकारांनी आपआपल्या टीकेंत नागोजाग प्राचीन कोशकारांचा जो नामिनिर्देश केला आहे, त्यावरून कात्यायन व वरहिच ह्या नांवाचे परस्पराहृन अगदीं भिन्न असे दोचे कोशकार प्राचीन काळी

५ वलालकृत भोजप्रबंध पृ. १९ जगदीश्वर छापखझान्यांतून विकम सके १९४०त प्रसिद्ध झालेली आवृत्ति पहा.

<sup>6.</sup> Vide Preface to Wilson's Sanskrit Dictionary.

होऊन गेले, असे मानल्याशिवाय गति नाहीं. ह्या विवेचनावरून विक्रमाच्या नवरत्नांतील वररुचि, भोजराजाच्या समेंतील वररुचि व कोशकार वररुचि हे एक व अभिन्न होत, असे निश्चयात्मकाणे कोण काण्य श्राकृत तसेंच कोशकार कात्यायन नंदाच्या वेळचा वार्त्तिककार कात्यायन, स्पृतिकार कात्यायन, अनुक्रमणिकती कात्यायन व सूत्रकार कात्यायन हे सर्व एकच होत, अगर पूर्वीक्त वररूचीशी अभिन्न होत, असे ह्यणणारा साहसिक पुरुषही विरळाच सांपढेल. ह्यणून नामसाह्ययावरून प्राकृतप्रकाशकारांचे व वार्तिककारांचे एक-व्यक्तित्व किर्णण सर्वथेव धोक्यांचे होईल, असे आह्यांस वाटतें.

[२] दुसरें असे कीं, वार्तिककार कात्यायनाचें अपर नाम वररुचि असंह तरी त्यांनींच प्राकृतभाषेचे व्याकरण रचहें होतें, असें मानण्यास कांहीं प्रमाण अगर पुरावा नाहीं, व कथासरित्सागरांतही तसा उछेल नाहीं. आतां हैं खरें आहे कीं, त्या वररुचि व कात्या-यनाच्या आख्यायिकेंत सोमदेवांनी वराच गोंधळ केलेला आहे; पण त्याचा उलगडा करणे हाणने फार कठीण काम आहे, असे आह्मांस वाटत नाहीं. कारण, त्यांनीं पाणिनी, व्याडी, वार्त्तिक-कारू कात्यायन, महाराज नंद, चंद्रगुप्त, शातवाहन व बृहत्कथेचा कर्ता गुणाढ्य ह्यां सर्वास सामयिक समजण्यांत चुक केली आहे, हैं ज्यास भारत-वर्षीय पुराणत्त्वांची हाण्ने प्राचीन इतिहासाची यतिकचित् ही माहिती आहे, त्यासही कळून येईल. नंद, चंद्रगुप्त व कात्यायन हे पाणिनि व व्याडीहृन अवीचीन असून शातवाहन व गुणाट्य ह्यां पेक्षां प्राचीन होत. ेहें पुष्कळ प्रमोणांवरून सिद्ध झालेलें आहे. घणून आमचा तर्क असा घांवता कीं, वर लिहिलेल्या राजन्य वर्गास व विद्वनमंडळीस समकालिन समजण्यांत ' कथासरित्सागरकारा'ने जसा भ्रम केला आहे, तद्वत्च त्याचा वार्तिककार कात्यायनाचे व विक्रम शातवाहनाच्या काळांत ह्यातींत असळेल्या वररुचीचे एकत्व-प्रति-पादक लेख नि: संशय आंतिमूलक होय.

गर्टाक अनरकोश— वामनाचार्य झळकोकरकृत प्रस्तावना पृष्ठ ४.

- (३) प्राकृतप्रकाश हैं वररुचिकृत होय, असाच उल्लेख त्याच्या प्रत्येक परिच्छेदाच्या शेवटी आहे.
  - ( ४ ) त्या प्रंथाच्या भामहकृत टीकेंत हीं— " वररुचि-राचित पाकृतलक्षणसूत्राणि लक्ष्यमार्गण"।

असे हाटलेलें आहे. त्यांत कोठेंही कात्यायनाचें नांव नाहीं.

- (५) तसेच मार्कडेयकवींद्रविराचित "प्राकृतसर्वस्व" नांवाच्या प्रथाच्या प्रारंभी प्राकृत शास्त्र रचणाऱ्या पूर्वीचार्यांचा जो नामनिर्देश केला आहे, त्यांत
  - " शाकल्य-भरत-कोहल-वररुचि भामह--वसंतराजाँद्यः प्रोक्तान् ग्रंथान् नाना लक्ष्याणिच निपुणमालोक्य × × × मार्कडेयकवींद्रः प्राकृतसर्वस्वमारभेते "।

येथेही वररूचीच्या नांवाशीं कात्यायनाचा कांहीं संबंध दिसत नाहीं.

- (६) वसंतराजकृत 'प्राकृतसंजीवनी' व ऋमदीश्वरविरचित 'संक्षिप्तसार' वगेरे ग्रंथ वररुचीच्या ग्रंथाचे अथवैशद्य करण्याकरितां रचलेले असून, त्यांत कोणत्याही ठिकाणीं प्राकृतप्रकाशकाराचे व वार्त्तिक-काराचे अभिन्नत्व कल्पिण्यासारखा उल्लेख असल्याचे आमच्या माहितीत नाहीं. तेव्हां प्राकृतप्रकाशकाराशीं कात्यायनाचा जर काहीं संबंध असता, तर वर निर्दिष्ट केलेल्या ग्रंथकलापांत त्याविषयींचें काहीं तरी निद्शेन सांपडलें असतें, अशी अपेक्षा आहीं करूं शकतों.
- (७) प्राकृतप्रकाशांत महाराष्ट्रीभाषेचे ने वर्चस्व दिसून येते, तें शातवाहनवंशीय राजाच्या अंमलांतच तीस प्रथम प्राप्त झालें होते. नंदाच्या वेळेस त्या भाषेस तितकें महत्व आलें होतें, असे सणण्यास ऐतिहासिक आधार मुळींच नाहीं. पालिभाषेचें किंवा तिच्या मातृरूपिणी 'गाथा ' भाषेचें प्रस्थ नंदाच्याकाळीं फार वाढलें होतें असे डा॰ भांडारकर, डा॰राजेंद्रलाल मित्र, प्रो॰ मोक्षमुह्लर, हजसन, वेवर, वेनफे, व जन-म्यूर, वेगेरे सर्व भारतीय प्राचीन भाषाकाविदांचें मत आहे.

प्राचीन महाराष्ट्रीभापेला नेव्हां भरती आली होती, त्यांवेळेस प्राचीन पालिभापा हळूं हळूं प्रचारांतृत जात होती, हें प्राचीन शिलालेखांच्या भापेचें पर्यालोचन केलें ह्मणजे दिसून येतें. पालि व महाराष्ट्रीभापा लागोपाठ एकामागून दुसरी उदयास आल्याकारणानें, त्या दोहोंमध्यें जर्से पुष्कळ साम्य दिसतें, तसें त्यांच्यांत अंतरही वरेंच आढळतें. महाराष्ट्री, शौरसेनी व मागधी ह्या भाषा एकाच काळीं प्रचारांत होत्या. तथापि त्यांत जो भेद ह्मीस पडतों, तो भिन्नदेशजन्य आहे; परंतु पालि व महाराष्ट्री ह्या दोहोंत जें अंतर आहे, तें तशा प्रकारचें नसून काळांतरांने पडलें आहे, व त्या अंतराच्या स्वरूपावरून विचार करितां पालि ही महाराष्ट्रीयेक्षां प्राचीन ठरतें.

The Problem seems to have been solved at last by a native scholar Babu Rajendra Lall. Babu Rajendra Lall is right and we look upon the dialect of the Gatha as a specimen of Sanskrit, spoken by the followers of Buddha about the time of Ashok and later. Prof. Max Mullar. "डा॰ हजसन, प्रो॰ वनफे, जॉन म्यूर, व प्रो॰ वेवर स्यांचींद्दी अशीच मतें आहेत. विस्तारभयास्तव ती येथे दाखल करितां आलीं नाहींत. महाराष्ट्री व पालि ह्यांच्या परसार संबंधाविषयीं असे ह्यणतात की—" The latter—Prakrit— do not represent the derivative form of speech which stands nearer to the Sanskrit, and we are in a position to point out a dialect which approaches yet more closely to the latter than the prakrits do, I mean the Pali. John Muir.

These two dialects (Maharashtri and Shaurseni) stand the nearest to the Pali, though it is decidedly older than they are. (Professor Lassen). The Pali varies in many particulars from the language of Magadha and approximates to the principal Prakrit or Marathi dialects. Professor Benfey.

The ancient representatives of these—the Maharashtri and the Shaurseni and the Magadhi, as well as an earlier form of speech, the Pali—show extensive corruptions of Sanskrit Sounds, reducible however to a few general laws. Dr. R. G. Bhandarkar's History of the Deccan. p. 4 new Ed.

c. The more reasonable conjecture appears to be that the Gatha is the Production of bards who were contemporaries or immediate successors of Sakya Singh. Dr. Rajendra Lall Mitra.

वररुचीच्या प्राकृतप्रकाशांत लोकप्रचारांत्न गेलेल्या प्राचीन पालिभाषेचा उछेख नसण्याचेंही हैंच एक कारण असावें. पालिभाषा जर त्यावेळीं प्रचारांतून गेळी नसती, तर वररुचीनें तिजविषयीं एखादा राव्द तरी लिहिला असतां, अशी अपेक्षा करणें गैरवानवी होणार नाहीं. तसेंच, चंडकृत ' प्राकृतलक्षणम् ' नांवाचा एक ग्रंथ आमच्या पाहण्यांत आला आहे, तो कलकत्ता येथील एशियाटिक् सोसायटीच्या विद्यमाने मि॰ हॅनेले ह्यांनीं इ॰ स॰ १८८० त छापून प्रसिद्ध केला आहे. हा प्रंथ वररुचीच्या ग्रंथाहून प्राचीन मानण्यास पुष्कळ कारणे आहेत. ( हेमचंद्राचे प्राकृत ब्याकरण बहुतेक चंडकृत प्राकृत ' रक्षणाच्या ं' आधारानें रचलेलें आहे.) ह्या प्रंथांत प्राकृतभोषच्या महाराष्ट्री व शौरसेनी ह्या पाटमेदांचा उल्लेख आढळत नाहीं. ह्यांत ज्या प्राकृतभाषेच नियम सांगितले आहेत, तीशीं प्राचीन महाराष्ट्रीभाषेचे पुष्कळ साम्य असून ती महाराष्ट्रीपेक्षां प्राचीन दिसते किंबहुना, तीस प्राचीन महोराष्ट्रीचे व शौरसेनीचें प्राचीनतमरूप हाटलें असताही चालेल असे असतां चंडानें नेव्हां " महाराष्ट्री व शौरसेनी" नांवाचा उल्लेख आपल्या प्रंथांत कोठेंच केला नाहीं, तेव्हां त्यांनीं ज्या काळीं प्रंथ लिहिला त्या काळी प्रचारांत असलेल्या मुख्य प्राकृतभाषेत महाराष्ट्री, शौरससेनी वैगेरे भेद पडले नसावे असे बळकट अनुमान होते. ही वस्तुस्थिति लक्षांत आणिली धाणने आसी पूर्वी निर्दिष्ट केलेल्या कोटिकमास अनु-सरून वररुचीचें प्राकृत व्याकरण इसवी सनाच्या आरंभी अगर फार झार्छे तर आमच्या स्वदेशीय प्राचीन पंडितांच्या समजुतीस अनु-सरून विक्रमशकाच्या प्रारंभाच्या सुमारास रचलें गेलें असावें, असे द्याटल्याशिवाय गति नाहीं. कांहीं पंडितांचें असेंही मत आहे कीं, शालिवाहन रातकाच्या तिसऱ्या शतकानंतर प्राकृतप्रकाशकार आवि-भूत झाला असावा. पण त्यांच्या ह्या ह्यणण्यास आधार काय, ते अद्यापि आमच्या पाहण्यांत कोठेंच आर्छे नाहीं. सणून तसे होईपर्यत आसांस ह्या लेखांत प्रतिपादलेला सिद्धांत ग्राह्म वाटतो. वार्त्तिककाराशी

प्राकृतप्रकाशकाराचा संबंध कल्पिणे ऐतिहासिकदृष्ट्या फार घोक्याचें आहे, हें पूर्वी दाखविलेच आहे.

एवंच प्राकृतप्रकाशकार वररुचीचा जो काळ वर ठरविण्यांत आला आहे, तोच, हाणजे इ० सनाचा प्रारंभ काळ हाच प्राचीन महाराष्ट्र भाषेच्या उत्कर्षाचा काळ होय.



### ग्रंथमाला

मासिकपुस्तकांत छापलेलें प्रकरणः

# खाल्डिया देशाविषयीं या ५०--६० वर्षीत लागलेले नवीन शोध.

हा निबंध

रा. रा. त्र्यंवक गुरुनाथ काळे

यांनीं लिहिला

ता

रा. रा. विष्णु गोविंद विजापूरकर, एम्. ए., संपादक संथमाला, यांनीं

कोल्हापूर, 'श्रीसमर्थप्रसाद 'छापखान्यांत छापून प्रसिद्ध केला.

१९०५.

किंमत ४५ आणे.

# अनुत्रमणिका-

प्रकर्णे.				पृष्ठें.	
8	खाल्डियासंत्रधीं नवी माहिती (विषयप्र	वेश).	••••	••••	?
२	खाल्डियांतील राजवाडे व देवळे.	****	••••	••••	٤
३	खाल्डियाचा प्राचीन इतिहास	••••	••••	••••	१२
8	खालिडयाचे ज्योतिःशास्त्र व वाङ्मय.	••••	****	••••	१७
٩	खाल्डियन् लोकांची रहाणी व त्यांच्या	कला.	****	****	२३
	परिशिष्टें			,	
8	अर्वाचीन शोधांनी पश्चिम आशियाच्या	प्राचीन	इतिहास	तावर	
	पडलेला नवीन प्रकाशं	****	••••	••••	२७
3	हिट्टाइट् लोकांचें राज्य	****	••••	****	३०
ર	इंजिप्तमधृन ज्यू लोकांचें निर्गमन.	••••	****	****	३३
8	हिन्नु भाषेचे जुने शिलालेखः	****	****	****	36
	इंडो-यरोपीयन लोकांचें मळ निवासस्थान.				30

## \* खाल्डियासंबंधीं नवी माहिती.

# प्रकरण १ लें

## विषयप्रवेश.



इराणच्या पश्चिमेस, युफेटीस व टैग्रीस या दोन नद्यांमध्य असलेल्या प्रदेशास खाल्डिया ह्मणत असत. याच्या उत्तरेस ॲसीरिया व झॉग्रॉस पर्वत, पूर्वेस इराण देश व इलामप्रांत, दक्षिणेस इराणी आखात व पश्चिमेस अरबस्थानचा उत्तर प्रदेश हीं आहेत. या खाल्डियांत दोन भाग मानीत असत. उत्तर भागास ॲक्डड ह्मणत; व दक्षिण भागास शुमीर ह्मणत. हे शुमीर—ॲक्डड प्रदेश मिळून प्राचीन खाल्डिया देश होत असे. येथील अति प्राचीन लोकांस व त्यांच्या भाषेस वरील दोन प्रदेशांवरून शुमीरो—ॲक्डेडियन असे ह्मणलांत येते. संक्षिप्त रूपाने ह्मणावयांचे असल्यास त्यांस फक्त ॲक्डेडियनच ह्मणतात. तेव्हां, शुमीरो—ॲक्डेडियन—िकंवा नुसतेंच ॲक्डेडियन लोक अतिप्राचीन काळीं खाल्डियामध्ये राहत असत, व त्यांना व त्यांच्या भाषेला तें नांव शुमीर व ऑक्डड या दोन भागांवरूनच पडलें, हें उघड होतें.

मेसोपोटेमिया यांमध्यें वर सांगितलेला खाल्डिया देश व त्याच्या उत्तरेकडचा ॲसीरिया देश हे दोन्ही येतात. मेसोपोटेमिया ह्यणजे "दोन नद्यांमधील प्रदेश "होय! हा प्रदेश पूर्व व पश्चिम यांच्य चाटेंत असल्यामुळें विजयी सेनांची ही एक रणभूमीच होऊन बसली आहे. त्यामुळें येथें अनेक रणें माजून अनेक राज्यकांत्या झालेल्या आहेत. कुरुक्षेत्राप्रमाणें जगांतील हें एक मोठेंच रणांगण झालें आहे.

<sup>\*</sup> हा निवंध पुणें येथील ' Student's Literary Union ' पुढें ता. १० जुलै १९०४ रोजीं वाचण्यांत आला .

### मेसोपोटेमियावरील स्थित्यंतरें!

टैग्रिस नदींच्या कांठचें मोठें, जुनाट, प्रसिद्धीस आलें निनिन्हें शहर खि॰ पू॰ ६०६ च्या सुमारास नाश पावलें. हें निनिन्हें शहर शॅकडों वपेंपर्यंत पृथ्वीच्या पाठीवर आपला करडा अम्मल चालवृन दरारा वसवीत असे. परंतु ऐहिक वैभव हे किती क्षणमंगुर आहे हें दाखिण्याकरितांच जण्ं काय परमेश्वरोंन त्या गिर्धिष्ठ शहराभोवतीं शत्रृंचा गराडा वसविला व त्यामुळें अपमान न सहन होऊन, व दुसरा मार्ग न राहिल्यामुळें तेथील अस्सीरियन राजांनीं प्राणांतिक अवस्थेंत शहरांस आंतृनच आग लावृन दिली, त्यामुळें हें शहर शेवटीं नाश पावलें. अस्सीरियन लोकांच्या मुख्य दोन राजधान्या असत. त्या निनिन्हें व कालें (Kalah) ह्या होत. काले शहर (पहिल्या) शालमनशर राजांनें खि॰ पू॰ १३०० च्या सुमारास वसविलें. निनिन्हें शहर याही पूर्वीचें होय! प्रसिद्ध प्रीक लेखक व सेनापती झेनॉफन यांस वरील शहरांचे अवशेष आढळले. पैकीं झेनॉफन ज्याला मिर्फ्ला असें खणतो तो जुन्या निनिन्हें शहराचाच अवशेष होय.

निनिन्हे शहर अस्सिरियन लोकांची राजधानी होती हैं वर सांगितलेंच आहे. या शहरावर ज्या अनेक शत्रृंचा हल्ला होऊन शेवटीं हैं नाश पावलें, त्यांपैकी मेहिस् ( Medes ) हेही होते. मेहिस् लोक यावेळीं एक अवल राष्ट्र होतें. यांच्या अमलांतच अझून पर्शन लोक असत. ते अझून स्वतंत्र व वलवान् राष्ट्र झालें नव्हतें. अस्सीरिया नंतर अर्थात् मेहिस् लोक हे मेसोपाटिमियांचे मालक झाले. नंतर त्यांचे माणून पाचीन इराणी ( पर्शन ) लोक आले. त्यानंतर खि० पू० ४ ध्या शत-कांत तो प्रदेश मासिडोनच्या ॲलेक्झांडरनें जिकून घेऊन कांहीं दिवसपर्यंत आपल्या ताव्यांत ठेविला. पुढें सुमारें हजार वर्षानंतर हा प्रदेश अरव लोकांनी जिकून घेतला, व तथे पूर्वीच्या वाविलोन शहराजवळ, त्याच्या ताडांचे असे वगदाद शहर, युक्ताम् नदीच्या कांठीं वसविलें. टैग्रीस् नदीच्या दुसच्या वाजूस प्राचीन निनिच्हेच्या समीर अरव लोकांनी मोसल

शहर बसविकें. हेंही शहर प्रसिद्धीस आलें. येथें होणारें कापड " मस्लिन् " ( <sup>Muslin</sup> ) या नांवांनें प्रसिद्ध आहे.

याप्रमाणें, टैग्रिस् व युफ्रेटीस या नद्यांवर अरव लोकांनीं वसविलेलीं मेासल् व बगदाद हीं शहरें देखील या हजार बाराशें वर्षामध्यं पार स्मृति-पथामध्न नष्ट झालीं. हींच जर अशाप्रकारें काळाच्या अजब तडाल्यांत सांपडलीं, तर खि० पू० ६०६ वर्षापूर्वीच्या अस्सीरियन राजांची राजधानी निनिन्दे शहर—याची तर काय अवस्था होणार नाहीं? निनिद्धे व बाबिलोन या शहरांची तर अगदींच दुर्दशा उद्धन गेली आहे. अडीच हजार वर्षापूर्वीचीं हीं शहरें जमीनदोस्त होजन गेलीं असून, त्यांचे मेाठमोठे दिगारे होजन पडले आहेत. जेथे पूर्वी शत्रुंना टकर देणारे अत्यंत सामध्यवान भयंकर शहराचे तट, भव्य गगनचुंवित राजवाडे व देवमंदिरें, अनेक हवेल्या व मेाठमोठे वाडे, हीं असत, तेथे आतां काळानें आपलें साम्राज्य चालवून, सर्वीस जमीनदोस्त करून धुळीस मिळाविलेलें आहे. पण हेंच एका अथीं चांगेंक झालें याचें कारण पुढं वाचकांच्या नजरेस येईलच. असी.

याप्रमाणें अरथ लोकांनी कांही दिनसपर्यत या मेसोपोटेमियावर आपला अंमल चालिबल्यानंतर त्यांच्या हातून तुर्क लोकांनी तो प्रांत घेतला. हलीं तो प्रदेश तुर्क लोकांच्या ताब्यांत आहे. तुर्क लोकांची राजधानी काँनस्टंटिनोपल् हें शहर असून तुर्की बादशहा मेसोपोटेमियावर आपले अधिकारी पाठवून राज्य करीत असतो. असो.

### नवीन शोध कसे लागत गेले?

पूर्वीच्या अस्सीरियन् शहरांचा व राज्यांचा नाश होऊन सुमारें २-५०० अडीचहजार वर्षानां प्रथमच युरोपियनं राष्ट्रांना त्यांच्या- विषयीं जिज्ञासा व कुनूहल हीं उत्पन्न झालीं. पूर्वींच्या अरव लोकांनीं यावहल कांहीं शोध अगर तपास केला नाहीं. हें कार्य युरोपियन लोकांच्याच यशास यावयांचें होतें. अरव लोक, यूरोपीय प्रवासी वगैरे लोकांना प्राचीन शहरें जमीनदोस्त होऊन त्यांचे जे ढिगारे

होऊन पडले आहेत, (असे आही मांगच सांगितलें आहे) ते दाखनून त्यानिपयीं माहिती सांगत. तसेंच युफेटिस् व टैग्रीस् या नद्यांस पूर आले ह्यणजे या दिगाऱ्यांतृन कचरा, गाळ, वगरे जे पदार्थ वाहून येत, त्यांत कांहीं विटा, भांड्यांचे तुकडे, शिल्पकाम ज्याच्यावर केलें आहे असे दगड, हीं हृष्टी पहूं लागली. शिवाय कांहीं विटांवर तर शरकल्प लिपींत लिहिलेले कांहीं लेखही आढळूं लागले. यानुकत्त यूरोपियन लोकांपैकीं कांहीं लोकांना थोडीशी आशा वाटूं लागली. ह्यागून ते मुख्य मुख्य जे दिगारे दिसत होते ते खणून कादून त्यांत काय मिळतें हें पाहण्याच्या नादीं लागले.

प्रथम ईस्टइंडिया कंपनीचे वगदाद येथील राजकीय प्रतिनिधी मि॰ रिच् हे मोसलमध्यें असले ढिगारे शोधण्याच्या कामास इ. स. १८२० सार्छी लागले. एकोणिसाव्या शतकाच्या प्रारंभापर्यंत युरोपीय लोकांनींही या वावतीत काहींच केलें नाहीं. मोसल हे पूर्वीच्या निनिव्हे शहरा-जनळ होतें, अर्से मार्गे हाटलेंच आहे. तेव्हां तेथील ढिगारे उकरून पहाण्याच्या कामी मि॰ रिच् यांनी काही काळ घालविला. परंतु स्यांस फारसे यश ऑर्ले नाहीं. पुढें १८४२ पर्यंत या वात्रतीत कांहींच कार्य झालें नाहीं. मोसलमधील फ्रेंच काँनसल मि० वोहा हे मोसलजदळील दोन ढिगाऱ्यांपैकी अधिक मोठा असा केर्युंजिक नांवाचा दिगारा खणून पाह्ं लागले. परंतु त्यांत कांहींच मिळालें नाहीं; ते निराश होऊन मांगें फिरणार, तोंच खोरसाबाद येथील ढिगारा शोधण्याविषयी एकार्ने त्यांस सांगितलें. त्याव इन तेथें त्यांनी उत्खनन चालविछे. या उत्खननामध्यें (Excavation) एका अस्मीरियन राजाची राजधानी सांपडली. मग काय विचारतां? यूगेपीय छोकांचा उत्साह व जिज्ञासा हीं अधिकच वाढलीं. मि॰ बोट्टा यांस १८१२ साठी जे वरेंच यश आलें, त्यामुळे युरोपीयांची शोधक-बुद्धि विशेष जागृत झाछो. पुढें प्रसिद्ध इंग्रज रायक भि० लेयर्ड हा पुर्टे सरसावला. याने उत्वननाच्या कामी कॉन्स्टंटिनोपल येथील

देशिक्श प्रधान स्ट्राट्फोर्ड कॅनिंग यांच्याकडून बरीच मदत मिळिविली. १८४५ मध्ये यांनी रेशिस व झाब् नदींच्या संगमाजवळ असलेल्या निम्नूड ढिगारा शोधून काढण्याचा सपाटा चालविला. याचे शोध तर अपूर्व निघाले; व त्यामुळें युरोपमध्ये विलक्षण चळवळ उद्धन गेली. अस्पीरियन, खाल्डियन् वगेरे राजांच्या राजधान्या, देवळें, विटांवरचे, पत्र्यांवरचे, दगडांवरचे लेख, व्याकरण, काव्य, कोष, वाङ्मय इत्यादिकांचे प्राचीन ग्रंथ-भांडार दगडावरची रंगित व साधी अर्थपूर्ण चित्रं, वगैरे महत्वाचे अवशेष सांपडले. त्यामुळें या प्राचीन राज्याविषयीं विलक्षण नवीन माहिती मिळाली. शहराचे ढिगारे होऊन पडले, ह्यणून हे लेख व अवशेष भूगभीत सुरक्षितपणें राहिले; नाहीं तर काळाने कधींच त्यांचा चुराडा करून टाकिला असता. ह्यणूनच आही मांगे ह्यटलें कीं, हे ढिगारे झाले हे एका अर्थी बरंच झालें. असी.

याप्रकारें खाल्डियन् व अस्सीरियन लोकांचें सारें ज्ञानमांडार यूरोपियांस प्राप्त झालें. मग अनेक शोधकांनी शरकल्प लिपीचा शोध लावृन,
त्यांच्या लेखांचा अर्थ लावला. मि॰ रालिनसन, मि॰ स्मिथ् वगैरे लोकांनी
शुमीरो--ॲक्केडियन माषा व लिपि शिकून त्या त्या प्रंथांचा व लेखांचा
शोध लाविला. विटांवर, पत्र्यांवर, दगडांवर वगैरे जे लेख होते ते बहुधा
राजांविषयींच असत. त्यांच्यायांगें खाल्डिया व अस्सीरिया यांच्या
प्राचीन इतिहासावर विलक्षण असा प्रकाश पडला; व पुष्कळ नवीन
शोध आजपर्यत लागले. यानंतरही पुष्कळ अधिक शोध लागण्याचा
संभव आहे. आजपर्वत या प्राचीन खाल्डियाच्या राज्याविषयीं काय
काय शोध लागलेले आहेत, व त्यांच्या इतिहासाची संक्षिप्त माहिती
कशी काय आहे, हें जाणून घेण्याची आमच्या रिंक वाचकांस इच्छा
होईलच! तेव्हां त्यांच्यासाठीं आहीं ही माहिती पुढें दिली आहे.

The state of the s

#### प्रकरण २ रें.

## खाल्डियांतील राजवाडे व देऊळें.

स्वाविडयन लोक वांधकाभांत व स्वोदीच कामांत वरेच हुपार असत. यांनी मोठमोठाले राजवांडे व मुंदर देऊळे वांधिली होतीं. तीं सारीं आतां जमीनदोस्त झालेली आहेत. स्वाविडया देश सपाट अस्न दगड मिळण्याकरितां आसपास कोठें पर्वत नसल्यामुळें, हे लोक आपल्या इमारती मातींने केलेल्या विटांनीं वांधीत. माती गाळ्न सुरेख करून त्याच्या विटा करीत; व त्या पुढें भाजून पक्वचा करीत. अशा पक्वचा विटा उत्तम तन्हेच्या इंग्रजी विटांसारख्याच आहेत, असे युरोपीय शोधकही कव्ल करीत आहेत. या विटांची इतकी प्रसिद्धी झालेली आहे कीं, मागें सांगितलेल्या हिगाऱ्यांमधून ज्या विटा आढळतात, त्या लोक मुद्दाम खणून कादृन आपापली घरें वांधण्याकरितां अञ्चाही नेतात.

खारिडयन लोक आपले राजवाडे व आपली देऊ के कृतिम टेंक-ख्यांवर वांधीत असत. याचें कारण असें कीं, देश सपाट असून नैसर्गिक टेंकड्या तेथें नाहींत; व नुसत्या जमीनीवर इमारती बांधल्या तर नद्यांच्या पुरांनी व पावसानें त्यांची खरावी होते. ह्मणून त्यांस कृतिम टेंकड्या वनवाव्या लागत. या कृतिम टेंकड्यांवर केव्ह केव्हां एकच राजवाडा असे व केव्हां केव्हां अनेक राजवाडे असत मत्येक राजा आपला एक नवीनच राजवाडा बांधीत असे; ह्मणून नितके राजे तितके भिन्न भिन्न राजवाडे सांपडतात. प्रत्येक राजा आपल्य पूर्वनांच राजवाडे दुक्स्त करी व आपला एक नवीन राजवाडा बांधा

असे: वर सांगितलेल्या कृत्रिम टेंकड्या माती, गाळ, कचरा वैगेर जिनसांनीं बनिवल्या जात असत. या टेंकड्याची बाहेरची भिंत माल पक्कया विटांनीं बांधून काढीत. यांना दगड मिळण्याजोगे डोंगर कोठें आसपास नव्हते. तेव्हां, कचरा, माती, गाळ वगैरेनी बनवि-लेल्या कृत्रिम टेंकड्यासंभोंवतीं पक्षचा विटांची भिंत वांधावी लागे. अर (  $^{
m Ur}$  ) नांवाच्या प्राचीन शहरांत अशी जी एक क्रित्रेम टेंकडी आहे, तिच्या संभोंवतालची भिंत १० फ्र जाड आहे. या प्राचीन अर राहुरास आतां मोघीर सणतात. अप्तीरिया मधील अशा टेंकड्यांभोंवतीं दगडाच्या भिंती आहेत; कारण झॅब्रॉस् पर्वत अस्सीरि-याच्या जवळच आहेत. अशापकारें तयार केछेल्या कृत्रिम टेंकड्यावर एकाहून एक लहान असे platforms बांधिलेले आहेत. हे platforms एकाहून एक लहान असून सारखे वरवर चढलेले असत; व शेवटच्या Platform वर झणजे अत्युच्य ठिकाणीं देऊळ बांधिलेलें असे. अशा प्रकार उंच बांधिलेली देउळेंच खाल्डियन् लोकांची यहालये होती. यांसच ते 'झिगरट्' हाणत असत. वोरशिप येथील असे एक देऊळ १५० फूट उंच असे.

कोयंजिक येथें मोठमोठे हिगारे सांपडले आहेत, असें आहाी मागील प्रकरणीं हाटलेंच आहे. याच स्थळीं पूर्वीचें निनिच्हे शहर होतें. या हिगाच्यामध्यें जी कृत्रिम टेंकडी बांधलेली आढळली, तिचें क्षेत्रफळ १०० एकर असून, तिची उंची ९५ फूट आहे. येवहीं मोठी कृत्रिम टेंकडी बनविण्यास १०,००० लोक सारखे १२ वर्षे पर्यंत खपले पाहिजेत; किंवा २०,००० लोक सारखे ६ वर्षे पर्यंत खपले पाहिजेत. तेव्हां कोठें एक कृत्रिम टेंकडी तयार व्हावयाची! या टेंकड्यावर देऊळें व राजवाडे जे पुढें बांधादयाचे असतात, त्यांना लागणारा प्रचंड खर्च व अगणित माणसें हीं निराळींच! असा प्रचंड खर्च फक्त विजयी राजेच करूं शकतील हें उघड आहे; व इतकीं माणसेंही पण तेच कामास लावीत असत. युद्धांतून केंद्र करून

आणिल्या असंख्य लोकांस खाल्डियन राभे आपले राजवाडे व आपली देऊळे वांघावयास लाबीत; व हीं वांघकामें वहुधा राजांच्या जन्मभर चालत असलीं पाहिजेत.

नेवियुनस् येथें दुसरी एक जी अशी कृतिम टेंकडी आहे, तिचें क्षेत्रफळ ४० 'एकर' अमून, ती ९९ फूटांपेक्षांही उंच आहे. ही टेंकडी वनविण्यास १०,००० माणसें सारखीं ९ है वर्षे खपलीं असलीं पाहिजेत. असो.

अस्सीरियांतील मुख्य शहरें ह्यणजे निनिन्हें (कोयुंजिक), कालें (निमुंड टेंकडी) आर्नेला, डरशास किन (खोसीवाद टेंकडी) हीं होल! ह्या सर्व शहरामधून वर सांगितलेल्या कृतिम टेंकड्या आहेत. परंतु तेथें त्यांची आवश्यकता नन्हती. कारण खाल्डियामध्यें जशी जमीन अगदी सपाट आहे तशी कांहीं ऑसीरिया मध्यें नांहीं. ऑसीरियन लोकांचा प्रदेश डोंगराळ आहे. तेन्हां त्यांना उंचनट्यावर शहरें वांधतां आलीं असतीं. परंतु फक्त खाल्डियन लोकांचें अनुकरणच तेन्हें त्यांना केल्याप्रमाणें दिसतें. कृतिम टेंकड्यांची आवश्यकता नसतांहा ज्या अर्थीं त्यांनी अंधानुकरणानें त्या वनिल्या त्या अर्थीं असीरियन लोकांची कल्पक बुद्धि विशेषशी नन्हती असे ह्यणता येईल. ऑसीरियन लोकांची कल्पक बुद्धि विशेषशी नन्हती असे ह्यणता येईल. ऑसीरियन लोकांची कल्पक बुद्धि विशेषशी नन्हती असे ह्यणता येईल. ऑसीरियन लोक दक्षिणेंत खाल्डियन लोकांबरोवर राहिले होते, ते पुढें उत्तरेकडे गेले. तेन्हां त्यांच्या सहवासांने जेन्दें ज्ञान मिळालें तेनव्या-चेंच त्यांनी अंधानुकरण केलें आहे. अंधानुकरणोंन उगीच्या उगीच त्यांना किती श्रम व किती हाल सोसाने लागले हें त्यावरून कळून येईल.

असीरियन राजवाडे एक मजलीच असीवत, असा शोधकांचा तर्क आहे. निदान आजपर्यंत तरी जिने कोठें असण्याचें आढळून येत नाहीं. परंतु ही गोष्ट शक्य नांहीं, असे दुसच्या पक्षाचें सणणें आहे. खांवांचा ते वांयकामांत उपयोग करीत असत. हे लांकडांचे केलेले असत. आंतल्या वाजूस (राजवाड्यांच्या) रंगीत चित्रें काढलेली असत. काले शहरांतील असूर विनेपाल राजाच्या राजवाड्यांतील (Audience) सभागृह १६० फूट लांब, व ४० फूट हंद आहे. खोसावाद येथील सभागृह ११०×३३ फूट आहे. अतिशय लहान सभागृह हाटलें हाणजे ८७×२५ फूट आहे. कोयुंजिक येथीस सिञाचेरिव राजाचें सभागृह १८० फूट लांब व ४० फूट हंद आहे. अशा मोठ्या सभागृह हिंद लांक छत्पर Timber च्या लांकडाचें करीत. हें Timber चें लांकूड आसपासच्या देशांतून खंडणीच्या रूपानें घेत असत. केव्हां केव्हां तर या लांकडासाठींच स्वाच्या केल्या जात.

शिर्गुला येथील देवळाचे अवशेष सुमारे खि. पू. ४५०० वर्षे पूर्वीचे आहेत, असे शोधकांचें हाणणें आहे.

याप्रकारें खाल्डियन देवालयें व राजवाडे यांची थोडक्यांत माहिती सांगितली आहे. आतां,

### राजवाड्यांतील पुस्तकालयें

कशीं होतीं, व त्यांत विशेष काय होतें, हें पाहं-

पुस्तकें नेहमीं कागदांचींच असतात असे नाहीं. तीं इतर वस्तृंचीं-देखील असं शकतील. कागदाचा शोध लागण्यापूर्वी लोक भूजे किंवा ताडपत्नांवर लिहित असत. तांव्याचे, लोखंडाचे, रुप्याचे, सोन्याचे पत्रे हे कागदाच्या पृष्ठांप्रमाणें उपयोगिले जात असत. वाविलोन आणि इजिप्तमध्यें पॅपिरस नांवाचा एक प्रकारचा कागदही करीत असत. परंतु बहुतेक सर्व प्राचीन लेख विटा, दगड, स्तंभ व खडक यांजवरच आढळतात; व त्यामुळेंच ते अझूनही टिकलेले आहेत. खाल्डियाचे पूर्वींचे लेख पक्षचा विटांवर, दगडांवर व केव्हां केव्हां खडकांवर आढळून येतात. त्यांची लिपी शरकल्प आहे. ऑसारियन राजवाड्याच्या नितीवर जे शिलालेख आहेत, ते इतिहासनिर्णयाच्या कामी फार उपयुक्त आहेत. असे नितीवरचेच लेख आढळतात असे नव्हे, तर राजवाड्यांमधून एकीकडच्या विशिष्ट खोल्यांमधून ठेविलेले

असे बरेच ग्रंथ-पुस्तकालग्रंच-आढळलेली आहेत. वाङ्मयात्मक व शास्त्रीय ग्रंथ, धार्मिकग्रंथ, सरकारी व खासगी दसरें, करारपत्रें वैगरे लेख मुद्दाम एकीकडे संगृहित करून ठोविलेले आढळले आहेत. याविपयीं विशेष माहिती पुढें वाङ्ममयावर विचार करीत असतां देऊं. या पुस्तकालग्रांमध्यें जीं पुस्तकें असत, त्यांवर अनुक्रमवार अंक असत, व ज्याला एखादें पुस्तक त्यांतृन न्यावयाचें असेल त्यांने आपलें नांव व पुस्तकाचा अंक लिहून तें न्यावें, अशी त्यांची रूढि असे. सारांश, आतांत्रमाणें त्यांच्यांत व्यवस्थित ग्रंथसंग्रहालयें होतीं.

कोयुंजिक येथं मि० लेयर्ड यांस सेत्राचेरित व त्यांचा नात् असुरविनपाल (खि० पू० ६९०) यांचे राजवाडे सांपडले, हे दोवेही मोठे प्रतापी राजे होते. असुरविनपालच्या राजवाड्यांत एक खोली होती, तींत वर लिहिल्याप्रमाणें एक मोठा ग्रंथसंग्रह होता. हा ग्रंथसंग्रह सध्या ब्रिटिशस्यृक्षियममध्यें आहे. जॉर्ज स्मिथ वगैरे शोधकांस इतर अनेक लेख मिळाले. प्रत्येक दिवशीं अझ्न कांहीं तरी नवे लेख सांपडतच आहेत. निनिच्हे शहरामध्येच फक्त १०,००० वर विटा (लेखाच्या) सांपडलेल्या आहेत. असुरविन-पालचा ग्रंथसंग्रह अनेक दृष्टीनीं वराच महत्त्वाचा आहे. याविपयीं विशेष वर्णन पुढं यावयांचे आहे.

कांहीं निटांवर व दगडांवर इतकीं वारीक अक्षरें आहेत कीं, तीं वाचण्यासाटीं ( Magnifying glasses ) बृहद्दर्शक कांचांचा उपयोग करावा लागतो. पण आश्चर्याची गोष्ट हीं कीं, या लेखांवरोवरच अशा प्राचीन कांचा सांपडलेल्या आहेत. शिवाय कांचेचें सामानहीं राजवाड्यांमधून केव्हां केव्हां आढळलें आहे. यावरून कांच व ती कशी तयार करावी, हें त्या लोकांस माहीत असावें, असे वाटतें.

अमुरविनपालच्या चा ग्रंथसंग्रहापेक्षां (स्ति० पू० ६५०) ही पूर्विने ग्रंथसंग्रह अलीकडे सांपडले आहेत. ॲसीरियाचा राजा दुसरा सारगान (छि॰ पू॰ ७२२-७०५) याच्या वेळचाही एक प्रथसंग्रह मिळालेला आहे.

तसेंच खि. पूर्वी. ३८०० होऊन गेलेल्या पहिल्या सारगॉनच्या वेळचाही एक प्रंथसंप्रह सांपडलेला आहे. त्यांत खाल्डियन लोकांचा अतिप्राचीन ज्योतिष प्रंथ ७२ विटांवर मिळून कोरलेला आढळला. या प्रकारें त्यांच्या पुस्तकालयांसंबंधानें थोडासा उल्लेख केला, आतां त्यांच्या इतिहासाचें थोडक्यांत निरीक्षण करूं.

#### प्रकरण ३ रॅ

### खाल्डियाचा प्राचीन इतिहास-

मार्गे १ त्या प्रकरणांत ॲसीरियन छोकांची राजधानी निनिन्हे शहर हैं चिन पूर् ६०६ च्या सुमारास जेन्हां जळून पार झालें, तेन्हां-पासून मेसीपोटेमियावर काय काय स्थित्यंतरें झालीं, ह्याचें आहीं थोड-क्यांत दिद्वर्शन केलेंलच आहे. या प्रकरणांत खाल्डियाच्या इतिहासाचें व त्याच्या अनुपंगानें केन्हां केव्हां ऑसीरियाच्या प्राचीन इतिहासाचें थोडक्यांत निरूपण करावयाचें आहे. त्याकरितां क्रमानें आधीं काल-दर्शक कीएकें येथें देतों, ह्याजे विषय बराच सुगम होईल. असो.

स्ति॰ पू॰ ५२० नि(इंटवेल्ल— वाविले।नियाचा शेवटचा स्वतंत्र राजा रणांगणांत पडलाः

स्ति॰ पृ॰ ५१२—डेरायस हिस्टॅस्पिस्चा मुलगा, वाविलोन शहर घेतो, त्याचा मुलगा झर्सिस हा तेथील देऊळें व तट यांचा पृणि विध्वंस करून टाकितो. वाविलोनियाचा विध्वंस.

खि॰ पृ॰ ५२९—( Cyrus ) कायरस्चा अंत होतो व त्याचे जागीं त्याचा मुलगा Kambyses कामविसस हा इलामचा राजा होतो.

खि॰ पृ॰ ५२८ — कायरस कांहीं प्रयास न पडतां बाबिलोन शहरांत प्रवेश करून तें हस्तगत करितो, व पूर्वीची देऊळें व मूर्ती यांची नीट व्यवस्था ठेवितो. नेवॉनिडॉस, वाबिलोनचा राजा याचा पराभव होतो व तो मरण पावते!.

स्ति॰ पृ॰ ५५५-५३८—नेवॉनिडॉस वाविलोनियावर राज्य करितो. हा १७ वर्षे राज्य करितो. हा वाविलोनच्या मृळच्या राजघराण्यांतला नव्हता, याने बाविलोनची गादी वळकाविली होतो.

स्ति॰ पृ॰ ५५९-५५५—नर्गल-शरेज़र हा वाविलोनवर राज्य करितो. ह्यांने आपला मेहुणा इव्हिल-मडीकचा खून केला, व राज्य संपादन केलें. ५६१ इव्हिल-मडीक राज्यारूढ होतो ६०४-५६१. नेवचहरझर (इव्हिल मडीकचा पिता) बाबिलानवर राज्य करितो. हा प्रसिद्ध राजा हो उन गेला. याच्या स्वाऱ्या जेरूसलेम व ईजिप्तपर्यंत गेल्या हात्या त्यानें बाबिलोनमध्यें बोधकामही बरेंच केलें आहे. याच्या काळीं ईजिप्तचा राजा ॲमासिस् हा होता.

खि. पू. ६०६ ( Necho ) निको, ईजिप्तचा राजा याचा कारचेमिश Carchemist येथें नेबचड्रेझर हा पराभव करितो. नेबचड्रेझरचा बाप नबोपोळसर हा बाबिलोनियाचें पुनः स्वतंत्र राज्य स्थापन करितो. ॲसीरियन सत्ता नुकतीच नाश पावली होती

स्ति० पू० ६०९—ईजिप्तचा राजा निको, हा मेगिडोच्या लढाईत ज्यू लोकांचा पराभव करून पश्चिम आशियाचा राजा व सत्ताधारी झाला. याचा पुढें स्ति० पू० ६०६ मध्यें कारचेमिश् येथें नेवचड्रेझनें पराभव केला, व त्याच्या पित्यानें बाविलोनचें पुनः स्वतंत्र राज्य स्थापिलें.

वि॰ पू॰ ६०६ ॲसीरियाची राजधानी निनिन्दे या शहराचा शत्रूंनीं गराडा देऊन समूळ विध्वंस केला. तें शहर जळून खाक झालें. या नंतर ॲसीरियाची सत्ता संपली. ॲसीरियाचा शेवटचा राजा एसर-हॅडन दुसरा (किंवा साराकास) हा होता.

#### असीरियाचा थाडासा इतिहासः

स्त्रि. पू. ६६८-६३०-असुरवनिपाल हा निनिन्हे शहरी राज्य करितो. हा मोठा विख्यात राजा होऊन गेला. यानेंच ॲकेडियन व खाल्डियन प्रथ जमवून, एक मोठें प्रथसंग्रहालय स्थापिलें. इ०

वि प् ६९१—बाबिलोन शहराचा सेभाचेरिबनें विध्वंस केला होता. त्यानें त्या शहराच्या भिंती जमीनदोस्त करून टाकिल्या. परंतु त्याचा मुलगा एसरहॅडन (पहिला) व नातू असुरवनिपाल यांनीं हें शहर वरेंच दुरुस्त केलें. स्ति० पू० ६८१-६६८—एसरहॅडेन (पहिला) अमुरविन-पालचा पिता, निनिब्हे शहरी राज्य करीत होता.

स्ति ० पू० ७०५-६८१--सेत्राचेरिव (असुरवनिपालचा आजा) निनिब्हे शहरी राज्य करितो.

स्ति ॰ पू॰ ७२२-७०५--( दुसरा ) सारगान निनिन्हे शहरीं राज्य करितो

स्त्रि॰ पू॰ १८००--६०६ — साहिडया देश ॲसीरियाच्या अमला-स्वाली होता.

स्ति॰ पू॰ १८००--१९००—काशीयन् ( Kasshian ) लोकांचा अंमल खाल्डियावर होता.

स्ति० पृ० २०००—हम्मुराति हा इलामाइट् छोकांना खाल्डियां-मधून हाकून लावतो, व सर्व देश स्वतंत्र करितो; व बाविलोन शहर आपली राजधानी वनवितो

सि० पृ० २३००-२०००—खाल्डियादेश इलामी राजांच्या-हातीं होता.

स्ति ॰ पू॰ ३८००-२३००—साल्डियादेश शेमेटिक लोकांच्या ताव्यांत होता.

सि० प्० ३८०० — ॲगडी (ॲक्कड)चा शारुकिन (अगर सारगॉन) पिंहला हा त्या शहरीं राज्य करीत असे. हा मोठा प्रसिद्ध राजा झाला. याचे विजय पिश्चिमेकडे सैप्रस वेटापर्यंत जाऊन थडकले होते. याच्या राजवाड्यांत एक मंथसंम्रह सांपडला आहे त्यांत अत्यंत मोठा ज्योतिष मंथ (७२ विटांचा) आढळून आला आहे. असो.

सुमारें ४०००—शेमेटिक् लोक प्रथम खाल्डिया देशांत आलें अप्तोवत.

सि० पृ०५०००--४०००—साल्डिया देशांत शुमीरो ॲकेडियन लोक रहात असत. त्यांस नुसतेच ॲकेडियनही ह्यणतात. हेच साल्डियांतील अति प्राचीन लोक होत. असो. आतां आपण

### ॲकेडियन हे कोण व ते कोठून आले?

या प्रशाकडे वळूं. ॲक्रेडियन ॲसीरियन भाषेचे जे कोश पूर्वीच्या श्रंथसंग्रहालयांमधून होते, त्यावरून अलीकडच्या विद्वानांस ॲक्वेडियन भाषा व शब्द समजूं लागले आहेत. पूर्वींच्या व्याकरणावरूनहीं ती भाषा अलीकडे सुगम झालेली आहे. अशा साधनांवरून पाहतां, ॲक्रे-डियन हे शेमेटिक जातीचे नसून तुराणी Turanians जातीचे लोक होते, असे कळून आलें आहे. शेमेटिक लोकांपासून यांचीं भाषा अादीं भिन्न आहे. यांची भाषा Agglutinative तन्हेची आहे, असे आडळून आलें आहे. Agglutinative भाषा ह्यणजे, ज्या भाषेंत शब्दांस प्रत्यय न लावितां, अगर क्रियापर्दे न चालवितां, शब्दे एक-मेकांस तसेच जोडले जातात, ती भाषा होय! अशी भाषा मोंगल, तुर्क व चिनी लोकांची आहे. हे सर्व तुराणी लोकांतच मोडतात. शोमेटिक लोक श्वेतवर्णाचे असून ऑक्टियन हे कुष्णवर्णाचे असत. यांच्या भाषेवरून हे तुराणी जातीचे होते असे कळून आले आहे. तुराणी लोकांत सर्वोच्या आधीं सुधारणेचा प्रसार झालेला होता. हे मूळचे खाल्डियाचे रहाणारे नव्हत. हे वाहेरून कोठ्न तरी तेथे आले असले पाहिजेत. 'ॲक्कड 'याचा अर्थ 'उंच प्रदेश ' ' डोंगराळ प्रदेश ' असा होतो. त्यावरून ते ' शूसन ' ( अवीचीन सुसा ) प्रांतांतून खाल्डियांमध्ये आले असावत ; कारण शूसन प्रांतांत फार प्राचीन काळापासून तुराणी लोकच रहात असत असे आढळून आलें आहे. पण शुसनमध्यें तरी तुराणी लोक वाहेरूनच आले असावेत, असे शोधकांचें हाणणें आहे. तुराणी लोकांचें एकल रहाण्याचें पूर्व स्थान अलटाई पर्वत असून, तेथून ते खाल्डिया, चीन, मांगोलिया वगैरेकडे पसरले असावत असे शोधक हाणत आहेत. (रागोझिनचा ' खाल्डिया ' यंथ पृ. १४२पासून पुढें पहा ). अलटाईपर्वतांमधून यांची फाटाफूट होण्यापूर्वी हे एकदा पश्चिम आशियागध्यें राहत असत, व तेथून ते श्वेतवणीय लोकांची गांठ पडल्यानंतर; हटत हटत पूर्वेकडे

गेले असोवत, असंही एक शोधकांचे विधान आहे. सारांश, अंकेडियन लोक हे मूळचे खाल्डियांच राहणारे नसून, हे ('तुराणी लोक ) सुमारे स्ति० पृ० ५००० \* वर्षी तेथे बाहेरून आले असावेत; व साल्डियांमध्ये येण्यापूर्वी हे आलटाई पर्वताजवळ असावेत. आलटाई-पामून खाल्डियापर्यंत (तुराणी छोकांना) पसरण्यास निदान २००० वर्षे लागली असावीत, असे शोधक समजतात. तेव्हां हैं खि॰ पू॰ सुमारे ७००० वर्षापूर्वी आसटाई पर्वतावर असावेत असे वाटतें. या लोकांत मुधारणा फार प्राचीन काळापासून झालेली होती. शहरें वांधून त्यांमध्यें रहाणें, छिहिणें वाचणें, शेतें वगैरे नांगरून पिकें उत्पन्न करणें, धातू शोधून काहून त्यांचीं हत्यारें करणें, वगैरे सुधारणेचीं मूळतत्त्वें त्यांना माहीतच होतीं. किंवहुना सुधारणचे हे तुराणी लोक पुरस्कर्तेच होत हाटलें तरी चालेल. परंतु तुराणी लोकांनीं जरी सुधारणेची सुरवात केली तरी तिचा त्यांनी विकास व तिची विशेष परिपूर्णता केली नाहीं. हीं कार्ये इंडो-य्रोपीयन राष्ट्रांनीच पुढें केली. खाहिडयाच्या प्राचीन इतिहासाचें, व त्याच्या ५०-६० वर्षातील अलीकडील शोधाचें हें पर्य-वसान आहे. या ॲक्वेडियनांचा धर्म कसा काय होता व त्यांचें वाङ्मय कमें होतें, हें पुढील प्रकरणी थोडेंसें पाहून, आपण या खाल्डियन छोकांची रजा वेऊं.

क हा भाग लिहून झाल्यानंतर अलीकडे उत्तर बाबिलोनियांमध्यें निष्पर (Nippur) येथे जी उत्खनने चालूं होती, त्यांत डा॰ हिल्प्रेचट यांस तेथील (Bel) वेलच्या देवळाचे अति प्राचीन अवशेष सांपडले. त्यांत जे विटांवरचे लेख मिळाले आहेत, त्यांवहन डा॰ हिल्प्रेचट् हे द्याणतात की, ते देऊळ व ते शहर ही सुमारे लि॰ पृ॰ ६००० किंवा ७००० वर्षी बांचली असावीत. ह्यांगजे हे ऑक्रेडियन लोक खिल पृ० ७००० वर्षी ऑलटाईचर नस्न खाहिडयां-मध्य येऊन पांचले होते, असे झाले; व बाचवाही पूर्वी २००० वर्षी ते ऑलटाई पर्वतावर अस् शक्तील; ह्यांगजे ८०००-९००० कि॰ पृ० वर्षी हे तुराणी लोक मध्यआदिवांत होते, असे वर्राल शोधामुळे कळून बेईल.

#### प्रकरण ४ थें.

## सारिडयाचें ज्योतिः शास्त्र व वाङ्मयः

(१) खाल्डियन छोकांचे लेख विटांवर व कचित्काळी पञ्यांवर व शिलांवर लिहिलेले आहेत हैं आहीं मार्गे सांगितलेंच आहे. विटां-वरचे लेख शारकला लिपीत लिहिलेले आहेत. विटा ह्या आमच्या पुस्तकाच्या पत्राप्रमाणें उपयोजिल्या जात असत. अशा अनेक विटा मिळून एक ग्रंथ होत असे. प्रत्येक विटेच्या शेवटची ओळ पुढील विटेच्या प्रारंभीं छिहिछी जात असे ; व प्रत्येक पानावर आपण जसे आंकडे घालतों तसे त्यांनींही विटांवर आंकडे घातले आहेत. असो. विटा, पत्रे, शिला, वगैरे पदार्थाशिवाय खाल्डियन लोक 'लिखुसि ' नांवाच्या एक प्रकारच्या कागदासारख्या ( Papyrus ) वस्तूवरही लिहीत असत असे आढळून आलें आहे. पण मुख्य त्यांचे प्रंथ विटां-वरचेच होत! विटांवर लिहिलेली (School-boooks) शालोपयोगी क्रमिक पुस्तकें हीं अलीकडे सांपडलेली आहेत. पूर्वीची भाषा अब्रेडियन व नंतरची ॲसीरियन, या दोन्ही भाषांचे कोशही सांपडले आहेत. या कोशांच्यायोगानेंच ॲक्कोडियन भाषा यूरोपीय पंडितांस कळून आली. असीरियन भाषा हिब्रुसारली असल्यामुळें ती यूरोपीय निद्वानांस चट्कन् कळून आली. परंतु ॲकेंडियन् भाषा प्राचीनतर अपून ती दुर्वीघ व अगदीं भिन्न असल्यामुळें कळणें कठीण होतें. तथापि ॲक्केडियन-अंसीरियन कोश जे मिळाले, त्यांयोगें अंकेडियन माषाही कळून आली.

प्रंथांकरितां सगून ज्या विश तयार करीत असत, त्या फार काळजी-पूर्वक करीत असत. उत्तम प्रकारची माती घेऊन ती गाळून तिच्या विटा करीत. नंतर दोहों वाजूंस चपट्या खिळ्यांनीं ( Wedges.) लेख लिहून, त्या विटा भटींत घालून भाजून काढीत असत. या विटा च वांधीव कामीं उपयोगांत आणलेल्या इतर विटा, इंग्रजी उत्तम विटा-इतक्याच चांगल्या व खणखणीत आहेत असे यूरोपीय शोधकांचें झणणें आहे. लेखयुक्त विटा केव्हां केव्हां भाजीतही नसत. अशा कच्चा विटाही वऱ्याच मिळाल्या, परंतु बहुतेकांचा नेआणींत चुराडाच झाला.

[२] खाल्डियन लोक गणितांत फार हुपार होते; कारण त्याशिवाय ज्योतिपांत प्रावीण्य कसें मिळेल? वर्ग घन यांचीं कोष्टकें आढळ्न आलीं. ६० चा वर्ग ३,६०० दिला होता. यावळ्न तीं गणिताच्या कामीं वरचेवर त्यांस लागत असत असे वाटतें.

(३) प्रहज्योतिष व फल्लज्योतिष या विषयांवर खाल्डियन् लोकांचे वरेच ग्रंथ आहेत. त्यांचा अतिशय मोठा फल्लज्योतिषा-वरचा ग्रंथ ऑगडी (Agadé) येथील पहिल्या सारगानचे वेळेस (ह्मणजे खिल पृ० ६८०० वर्षी) रचिला गेला. हा ७० विटांवर मिळ्न लिहिला आहे. खाल्डियन लोक मागें सांगितलेल्या उंच देवळा-वरच्या शिखरांवरून प्रहावलोक्षन करीत. या उंच शिखरास ते 'झिगरट' झगत. हीं शिखरेंच त्यांचीं वेधगृहें, अगर गृहालयें होत! ते राजाज्ञेनें ग्रहवेधसंवंधीं 'रिपोर्ट'करीत असत. खाल्डियन लोक दिवसाचे वरोवर २ भाग मानीत. प्रत्येक भागांत पुनः ६ भाग करीत. या २-२ तासांच्या एका भागास ते 'कसवु' सगत असत. महिना ३० दिवसांचा असे; व असे १२ महिने मिळ्न एक वर्ष होत असे. प्रत्येक ६ वर्षीनीं एक अधिक मास येत असे. महिन्यांतील ३० दिवसांचे प्रत्येक ७ व्या दिवशीं विश्रांति घेत व त्या दिवशीं कांहीं गोधी करण्याचा प्रतिवंध असे.

अंकेडियन छोकांनी पंचांगाची करूपना काढ ही. शहरेंशहरी महा-लयं बांबून महांचे ते वेय वेत असत; व त्याचे 'रिपोर्ट' ही राजांकडे पाठवीत असत. त्यांनी राशिवकांची व राशींची कल्पना काढिली. स्यीवर छिद्रें (spots) आहेत, हें त्यांना कळून आलें होतें, व धूपकेतू त्यांना माहित होते. यहणें केव्हां घडतील हें त्यांना गणितानें ठरवून आधीं व प्रसिद्ध करितां येत असे. अशा प्रकारचें त्यांचें ज्योतिः शास्त्राचें ज्ञान

- (४) शिळा, माती वैगेरे जिनसांच्या यादी त्यांनीं करून ठेविल्या आहेत. तसेंच त्यावेळच्या नद्या, शहरें, पर्वत यांच्या भूगोलविषयक यादी आहेत. तसेंच पक्षी, पश्चा, किंडे वैगेरच्या यादीही आहेत. अलीकडच्या काळचीं शास्त्रें व त्यांतील शोध जर सोडून दिले तर असें दाखिवतां येईल कीं, अंकेडियन लोकांना बहुतेक आजच्यासार- खेंच ज्ञान होतें.
- (९) ॲक्केडियन वाङ्मयाचा आणखी एक मोठा भाग हाटला हाणजे त्यांचे इंद्रजाल अगर जादूविषयक लेख होत! यांत देवतांना, कांहीं स्तोत्रें रचून, अशी प्रार्थना केली आहे कीं, तूं अमुक कर, अमक्याचा रोग घालीव, अमक्याबहल लास होऊं नये. या स्तोलांत अजब शक्ति आहे; व त्यांत देवतांना व भूतांना आकलन करण्याची योग्यता आहे असे ते मानीत. त्यांचें हें ऐंद्रजालिक वाङ्मय वरेंच अस्न, त्याविषयीं मि० लेनॉभेट यांनीं एक स्वतंत्र पुस्तकच लिहिलेलें आहे.
- (६) खाल्डियन वाङ्मयाचा आणखी एक महत्त्वाचा भाग ह्यटला ह्यणजे त्यांचे करारनामे (अगर करारपतें ) होत. परदेशी व्यापाच्यांना रक्षम कर्जाऊ देणें वगैरे जे व्यवहार हे लोक करीत असत, त्यांवर या करारपत्रांच्यायोगें बराच प्रकाश पडतो. अशीं करारपत्रें ५००० वर सांपडलीं आहेत. त्यांतील कांहीं शब्द अझून दुर्वोध आहेत. रक्षम कर्जाऊ देणें; घरदार, शेतें, धान्य, दास वगैरे विकणें लग्नाचे ठराव, हुंड्याची रक्षम टरविणें; प्रॉमिसरी नोटम् वगैरे अनेक

होते. त्यांची दैवताख्याने मोठी गमतीची आहेत. त्यांचा वाचकांनी हवा असत्यास स्वतंत्र पुस्तकांमधून अभ्यास करावा. या विषयावर रागोझिन, लेनोंमट, रॉलिन्सन्, स्मिथ्, वॉलिस्वज् वैगेरे लेखकांचे वेगळाले ग्रंथ आहेत. ते वाचकांनी विशेष माहितीसाठीं व साविस र वर्णनासाठीं अवलोकन करावेत. या आमच्या लेखांत साधा-रण वाचकालाही जी माहिती उपयुक्त व मनोवेधक वाटेल, तीच फक्त दिली आहे. इतिहास व धर्म या विषयांवर येथें विशेष विवेचन याच कारणामुळें केलेलें नाहीं. शोधकांची जिज्ञासा इकडे वळल्यास वरेंच होणारें आहे. असो.

#### प्रकरण ५ वें.

## लाल्डियन लोकांची रहाणी व त्यांच्या कला-

त्यांचें मुख्य कर्तव्य हाणजे धार्भिक कृत्यांकडे विशेष लक्ष देणें होय! देवांच्या प्रार्थना व त्यांची पूजा यांजकडे त्यांचा विशेष ओढा असे. देउळांमधून ते कशा प्रकारें पूजाअची वगैरे करीत असत हैं कळण्यास आज साधन उरलेलें नाहीं. पण सणांचे वगैरे दिवशीं देवांच्या मूर्ती-सह त्यांचे उपाध्याय मिरवणुकीचे उत्सव करीत असत. राने लोक देवळाच्या व्यवस्थेसाठीं मोठमोठ्या देणग्या देत असत; इतर लोकही यथाशक्ति त्यांचेच अनुकरण करीत. यामुळे देवळांची व्यवस्था ठीक चालत असे. अदृश्य व अव्यक्त देवतांच्या दृश्य मूर्ती करून त्यांची पूजा करण्याकडे त्यांची विशेष प्रवृत्ति असे. या मूर्तीसमोर ते प्रार्थना वैगरे करीत असत. गिझ्डुवार किंवा इझ्डुवार विषयींचीं काव्यें क्षणजे यांचे पवित्र ग्रंथ होत. या लोकांच्या प्रार्थना अझून उपलब्ध आहेत. प्रत्येक ७ व्या दिवशीं ते विश्रांति घेत. राजवां ड्यांच्या द्वाराजवळ ते मोठमोठ्या दगडांच्या मूर्ति ठेवीत. या मूर्ति सपक्ष वृषांच्या, नर-सिंहाच्या, नराश्वांच्या, वैगेरे असत. या प्रचंड मूर्ति राजवाड्यांचें रक्षण करीत अशी यांची समजूत असे. या मूर्तीत बरेंच कौशल्य दिसून येतें. या मूर्ती झणजे यांचे द्वारपालक होत.

मरणानंतर यांचे प्रेतांचें दहन करीत असत; त्याकारितां भट्टचा जळत ठेविलेल्या असत. २००० वर्षीपूर्वी जाळलेल्या माणसांची राख आंत असलेलीं मांडीं अलीकडे सांपडलेलीं आहेत.

या लोकांचा मुख्य धंदा ह्मणजे युद्धाचा होय! मुख्य राजा निवर्त-ल्यावरोवर, त्याचे सर्व मांडलिक स्वतंत्र होत असत. ह्मणून वरचेवर स्वाच्या करून त्यांना कह्यांत ठेवावें लागे. इतरही कारणांमुळें युद्धे होत. दंगेधोपे वगैरे कारणांखेरीज द्रव्यलोभ वगैरे इतर कारणेंही असत. युद्धांत हे लोक तरवारी, वाण, वच्यी वगैरेचा उपयोग करीत. अलीकडील काळांत शिरस्नाणें व ढाला यांचा ते उपयोग करूं लागले होते. यांच्या लढाया हाणने व्यवस्थित युद्धितया नसून, हले, छापे, लहान लहान चकमकी हींच असत. एकढां एखादें शहर घेतलें हाणजे त्याचा ते पूर्ण विध्वंस करून टाकीत; शहरांतील सर्व लोकांची कत्तल करीत व गांव लुट्त नेत असत. कांहीं राजे कत्तल न करितां, लोकांस केद करून आणीत व त्यांजकडून देऊळें व राजवाडे वांधिव-ण्याचीं कामें करवीत असत. शहरांस वेढा दिला हाणजे भितीवर चढण्यासाठीं ते शिड्यांचा उपयोग करीत, व तळाशीं खणण्यासाठीं लोक ठेवीत. त्यायोगें शहरच्या भिती लवकरच ढिल्या होऊन पडण्यास योग्य होत.

ह्या लोकांचें व्यापाराकडे विशेष लक्ष असे. यांच्या पेढीचें वर्णन आह्यी वर केलेलेंच आहे. हे लोक दासांचा व्यापार करीत असत; पैसे कर्जाऊ देत घेत; व्याजवट्टा करीत असत; घरेंदारें, शेतें वगैरेची विकी करीत.

शरीराने हे लोक ठेंगणे व जरा जाड़े असत. त्यांची नाकें रुंद, ओंठ जाड़ व डोळे तिरपे असत. त्यांचे केंस काळे व कुरळे असून दाट असत. ते रंगित कपड़े वापरीत व पायांत वाहाणा घालीत.

यांची मुलें लहानपणापामूनच शिकावयास लागत. ॲक्रेडियन व ॲसीरियन भाषेतील सर्व शब्द शिकणें हें मीठेंच काम होतें. यांच्या शाळा व कॉलेंने असत. यांची शालोपयोगी पुस्तकें सांपडल्याविपयीं आसी मागेंच लिहिलें आहे. उपाध्याय व धर्मगुरु हे ज्योतिपाचा व गणि-ताचा अभ्यास करीत. राजा सर्व सत्ताधारी असे. मरणाची शिक्षा देणें अगर न देणें हें त्याच्या मर्जीवर असे. खाल्डियन राजे आपली करमण्क कशी करीत असत, हें कळ्न येत नाहीं. ॲसीरियन राजे मात्र सिंहाची शिकार करीत. वाविलोन शहरीं पाचीन काळचे अनेक प्रंथ सांठवृन ठोविछेठे असत. तेथील प्रंथमांडार व पुस्तकालये माठाली आहेत, ह्यण्न तथ विद्वान् लोक सर्व ठिकाणांह्रन येत असत. वाविलोन शहर हें त्यावेळीं मोठेंच विद्यापीठ असे. त्यांच्यांत उत्तमोत्तम गणित व ज्योतिषशास्त्रज्ञ असत; त्यांनी गोलांची वगैरे चित्रें काढून ठेविली आहेत व वर्तुलांत अंश पाडलेले आहेत.

हे लोक खोदीबकामांतही प्रवीण असत. मांडी व दगड यांज-वरील यांची नक्षी चांगल्या तन्हेची आहे. खि॰ पू॰ ३८०० वर्षी सारगाननें ज्यावर लेख लिहिलेला आहे, तो दगड उत्तम रीतीनें साफ करून, त्यावर अक्षरें बन्याच चांगल्या तन्हेनें कोरलेली आहेत. यांचें नक्षीचें काम उत्तम तन्हेचें आहे. राजे, देवता, वैगैरेचीं चित्रें यांनीं खोदून ठेविली आहेत. राजांचे शिक्षचावरचे खोदीव कामही बरेंच चांगलें वठलेलें आहे. यांचीं चित्रें इंग्रजी पुस्तकांमधून पाहण्यास मिळतात. असो.

हे लोक उत्तम वांधकाम करीत. यांनी जी देउळें व जे राजवाडे वांधिले आहेत तीं व ते अप्रतिम आहेत. भाजलेल्या (पक्षचा) विटांनी ते आपली देउळें व राजवाडे बांधीत. या विटा उत्तम प्रकारच्या आहेत. यांच्या देउळांविषयीं व राजवाड्यांविषयीं आहीं मांगे विशेष माहिती दिलेलीच आहे. प्रत्येक विटेवर राजांचा शिक्षा असे. कमानी व स्तंम यांचा बांधकामांत कसा उपयोग करावा, हें त्यांस माहीत होतें. उत्तमोत्तम प्रकारच्या दगडांचा ते राजवाडे वांधण्यांत उपयोग करीत असत; राजवाड्यांभींवतीं बागवर्गांचे असत; व राज नवीन नवीन रोपें आगून तेथें लावीत. राजवाड्यांत कलाकौशल्याच्या वन्याच जिनसा असत. जस्ताचे पुतळे, कांचेच्या 'वाटल्या 'व पात्रें, ॲलॅबॅस्टर (एक प्रकारचा दगड) चीं भांडीं, हित्तेंदेती तन्हतन्हेच्या रंगांचें सामान वगैरे जिनसा राजवाड्यांत आढळून येतात. याशिवाय इतर मूल्यवान वस्तू हे लोक फीनिशियन व ईिजिप्शियन लोकांपासून आणीत असत. असो.

प्रत्येक दिवशी नवीन विटा व लेख सांपडत आहेत. त्यामुळें नवीन शोध पुष्कळ लागत आहेत. आजपर्यतच्या लागलेल्या शोधांचा सारांश आद्यी येथे दिला आहे. हजारों विटा मिळाल्या आहेत, आणखीही नवीन मिळत आहेत. शरकल्प लिपि जाणणारे लोक फार थोडे आहेत; पण लेख अतिशय आहेत. या विषयाचा अभ्यास मोठा मजेदार आहे. खाल्डियन लोकांचें ज्ञान किती होतें, हें अझून यानंतरच अनेक नृतन शोधाअंतीं कळून येणार आहे. असो.

श्रीकृष्णार्पणमस्तु

# अर्वाचीन शोधांनीं पाश्चात्य आशियाच्या प्राचीन इतिहासावर पडलेला नवीन प्रकाश!

しの必要を

#### परिशिष्ट १ छें.

- COMED

दिवसंदिवस आशियामैनर, मेसोपोटेमिया, पालिस्टाइन, ईजिस वगैरे ठिकाणचे बरेच लेख सांपडत आहेत, व त्यांचा यूरोपचे लोक जारीने अभ्यास करीत आहेत. तथापि लेखांच्या मानाने शोधकांची संख्या अझून बरीच कमी आहे. या अलीकडे सांपडलेख्या प्राचीन लेखांमुळें पाश्चात्त्य आशियाच्या प्राचीन इतिहासावर बराच नवा प्रकाश पडलेला आहे, व पुष्कळ गोष्टी ज्या पूर्वी संशयित होत्या त्या आतां निश्चित झालेल्या आहेत. कचित् ठायीं तर वायबल्मधील जे ऐतिहासिक भाग काल्पनिक मानण्याची पद्धत असे, ते खरोखरच घडून आले अशाबद्दल प्रत्यंतरें मिळालीं आहेत.

बायबलमध्यें सांगितलेलें 'हिट्टाइट् ' (Hittites) लोकांचें राज्य अशाच प्रकारचें होय! हें केवळ काल्पनिक होतें असे मानण्यांत येई. परंतु अर्वाचीन शोधकांना या राज्याचा पत्ता व शोध लागला, व त्याच्या खरेपणाविषयीं त्यांची खात्री झाली. असे अनेक परिणाम या शोधांमुळें घडून आलेले आहेत; व आशियाच्या पश्चिम मागाच्या प्राचीन इतिहासावर बराच नवा प्रकाश पडलेला आहे. असी. 'जुन्या करारां ' तील बराच माग काल्पनिक आहे, अशी जी समजूत होतीं ती आतां बरीच नाहींशी झालेली आहे, व बायबलमधील वराच भाग विश्वसनीय ऐतिहासिक माहितीवर

रिनेहेला आहे हैं आतां कळ्न चुकलें आहे. उत्सनन व शोयन यांच्यायोगें प्राचीन राज्यांची माहिती मिळाली; व ती बायबल्मधील हकीकतीशीं ताड्न पाहतां वरोवर जुळली. यापुळें वायबल-गधील ऐतिहासिक भाग खरोखर कांहीं तरी आधारानेंच रिचेहेला आहे असे कळ्न आलें. बायबलच्या हकीकती ज्या लेखांशीं जुळतात, ते लेख अधीकडचे नस्न त्या त्या हकीकतीचे समकालीनच असल्यामुळें अशा लेखांचें व त्यामुळें वायबलच्या ऐतिहासिक भागांचे महत्त्व बाउनेलें आहे.

हिट्टाइट राज्याविषयीं तर अगदींच नवीन शोध लागला. हैं राज्यं खरोखरच अस्तित्यांत होतें, इतकेंच नव्हे तर तें एक वलाव्य राज्य होतें, असे आतां कळून आलें आहे. दुसरा सारगाँन् (ॲसीरियाचां राजा) हा खि॰ पू॰ ७२२ ते ७०५ पर्यंत निनिव्हे शहरीं राज्य करीत होता. यानें नेरुसलेमवर हला केला होता याविषयीं संशय होता, तो आतां लेलांच्यायोगें पार नाहींसा झालेला आहे; व वायवल-गर्याल यादिषयींचें वर्णन खेरें ठरलें आहे.

सर्वीत गहत्त्वाचा शोध हाटला हाणजे कायरम् बह्लचा होय! कायरम् देवतः लिह्न ठेविलेले लेख आतां मिळालेले असल्यामुळें बन्याच पृवीच्या कल्यना आतां चुकीच्या ठरलेल्या आहेत. कायरम् हा इराणचा राजा अमृन ते। झरशुष्ट्रचा अनुयायी होता अशी आज-पर्यंत समजून होती; परंतु तो इलाम प्रांताचा राजा अमृन मर्डुक् देवतेचा भक्त होता, असं आतां कळून आलें आहे. ही देवता खाल्डियन् छोकांची होय! कायरम् हा एकेश्वरी पंथाचा नमृन, अनेकेश्वरवादी होता असे ठरलें आहे. या इलामच्या राजाने—कायरमने-पुण्कळ दिवस वाविलोन शहरास वेडा घाळून नंतर तें काशीज केलें, अशी जी पृत्री समजूत होती ती आतां चुकीची आहे, असे कळून आलें आहे. स्वि० पृ० ६३८ मध्यें कायरसने काहीं प्रयास न पटनां वाविलोन शहर घेतलें, व तेथील देखें व मृर्ति यांचा (पृत्री

समजत होते त्याप्रमाणें ) विध्वंस न करितां उलटें त्यांची नीट व्यवस्था लावून दिली असे आतां कळून आलें आहे.

याहन महत्त्वाचा शोध हाटला हाणजे, सन १८८१ मध्यें सांपडलेला सिलोअम (Siloom) येथील शिलालेख होय! या लेखाच्यायोगें, ज्यू (यहूदी) लोक हिझिकियाच्या (Hezekiak) अगर त्याच्याही पूर्वीच्या सॉलोमनच्या वेळीं, कोणती लिपि वापरीत असत, व त्या लिपीची अक्षरें कशी होतीं, हें कळून आलें आहे. सिलोअम लेखाची भाषा हिन्नू आहे. यावरून त्या काळचे यहुदी लोक सुधारलेले व अक्षर व विद्यासंपन्न लोक होते असें कळून आलेलें आहे. इस्नायलिट लोकांनीं (ज्यूनीं) बांधलेलें (Pitham) पिठम् नांवाचे शहरचें आतां उत्लनन केलेलें आहे; त्या शहरांत ग्रंथभांडार असे. त्याचप्रमाणें एक्सोडसचा कालही आतां ठरलेला आहे. एक्सोडस हाणजे इस्नायलिट लोकांनें (इजिप्तमधून) "वाहर निघणें "होय! असो.

येवद्यानंच कांहीं संपंत्रं नाहीं. ईजिप्त व असीरिया येथील लेखांच्या योगानें तेथील लोकांच्या धर्मसमजुती कशा काय होत्या, हेंही आतां कळून आलें आहे. याप्रकारें पुष्कळ गोष्टींचा नवीन शोध लागलेला आहे. या ५०-६० वर्षीत यूरोपीयांनीं बरेंच महत्कृत्य केलेलें आहे. तथापि अझून पुष्कळच करावयाचें आहे. असो. याप्रमाणें थोडक्यांत आहीं प्राचीन लेखांचा इतिहासावर काय काय नवा प्रकाश पडला हें येथें दिलें आहे.

#### परिशिष्ट २ रें

# हिट्टाइट् लोकांचें राज्य!

हिट्टाइट् ( Hittites ) लोकांचा वायवलमध्यें वारंवार उल्लेख आलेला आहे. परंतु हे लोक काल्पनिकच असावेत असे आजपर्यंत यूरोपीय-नांस वाटत होते. परंतु गेल्या ५०—६० वर्षात जे कांहीं नवीन शोध लागलेले आहेत, त्यायोगें या प्राचीन वलाट्य राज्याचा शोध लागला, व तें खरोखरच पृथ्वीवर होतें, याबदल आतां कोणी शंकासुद्धां काढीत नाहीं; परंतु थोड्या वर्षापूर्वी त्यांचें अस्तित्वच लोक नाकवूल करीत असत.

हें प्राचीन राज्य कांहीं लहानसान नव्हतें; या राज्यानें अनेक वेळां ईजिप्त व ॲसीरियासारस्या नांवाजलेस्या राष्ट्रांच्या विजयी सेनांस थवकवृन धरिलं होते. याने पश्चिमेस यूरोपखंडांत ईजियन समुद्र व श्रीसचा किनारा येथपर्यंत आपले विजयध्वज फडकाविले होते व आपली कारागिरी नेटी होती. परंतु अशा राज्याचें नांवदेखील आजपर्यंत लोकांस माहीत नव्हतें. परंतु एकाएकी या राज्याचा सन १८७९ साली शोध लागला. तो असा. अरुकिडे मीस देशांत डॉ॰ स्लीमनरें जीं उरखननें मायकिनी ( Mykenæ ) येथें चालविलीं होतीं, त्यांत आले कीं, मीस देशांतील प्राचीन कारागिरी पाश्चिमात्य आशियांतील कारागिरीशीं साम्य पावते; व पाश्चिमात्यं आशियांतही एक प्रकारचे विशिष्ट अवशेष सांपडले. हे आजपर्यंत ठाऊक असलेल्या कोणत्याही राष्ट्राचे नव्हते. हे कोणातरी भिन्न रार्ष्ट्र्यांचे असावेत असा सहजच तर्क निवाला. हे विशिष्ट कारा-गिरीन अवशेष लिडियापास्न थेट पूर्वेकदील कॅपॅडोकिया द लिका-अनियापर्यंत पसरहेल आदळले.

).

इकडे ईजिस देशांतही शोधांचे कार्य जारीने चालू होते. ईजिस-मध्यें ने शिलालेख सांपडले, त्यांवरून असे कळून आलें कीं, खि० पू० ्र १३२५ च्या पूर्वी वरींच वर्षेंपर्यंत ईजिप्तचे राजे हिट्टाइट नांवाच्या लोकांशी लढाया करण्यांत गुंतले होते. या लोकांच्या दोन राजधान्या असत. एक ऑरॉंटिस् नदीवरील काडेश् शहर, व दुसरी युफेटिस् नदीवरील कारचेमिश् शहर. ईनिप्तचा राजा दुसरा राम्सिस् याने ( m Ramses~II ) तर या हिट्टाइट लोकांशीं तह करून, हिट्टाइट राजाच्या मुलीशीं विवाह केला. हा राम्सिस् खि॰ पू॰ १३९२ ते १३२५ पर्यंत ६७ वर्षंपर्यंत ईजिप्तचा फाराओं (राजा) होता. पुढं खि॰ पू॰ ११३० मध्यें, ऑसीरियन राजा तिग्लथपिलेशर-(पहिला)—याला या लोकांनी युफेटिसच्या कांठी अडविलें. यानंतर हिट्टाइट लोक ॲसीरियन लोकांच्या राज्यतृष्णेस जेथें तेथें अडथळा अाणूं लागले. शेवटी खि० पू० ७१७ मध्ये ॲसीरियाच्या दुसऱ्या सारगान राजानें त्यांचें कारचेमिश् शहर हस्तगत केलें; तेव्हांपासून या लोकांचें नांवही कोठें निघत नव्हतें. परंतु अलीकडे लेखांच्या शोधांमुळें ही हकीकत कळूं लागलेली आहे. बायबलमध्यें या लोकां-संबंधीं ने उल्लेख आलेले आहेत, ते आतां लोकांना खरे वाटूं लागलेले आहेत. असो.

हिट्टाइट् लोक विद्यासंपन्न असत. त्यांची एक विशिष्ट तन्हेची चित्रलिप (Heiroglyphics) आढळलेली आहे. या चित्रलिपी- बरोबरच जी एक विशिष्ट कारागिरी आढळली, ती मागें सांगितलेल्या पश्चिम आशियांतील व श्रीसमधील कारागिरीशीं जुळते. सारांश, ती कारागिरी व लिपि या हिट्टाइट लोकांचीच होय हें १८७९ सालीं श्री॰ सेयम् यांनीं प्रसिद्ध केलें; व पुढें ही गोष्ट मान्य होऊन तीस इतर शोधांनीं बळकटीही येऊं लागली. अलीकडच्या या सर्व शोधांनीं आतां असें ठरलें आहे कीं, या लोकांच्या ताब्यांत एके काळीं बहुतेक आशियाभैनरचा भाग होता. या लोकांचें दक्षिणेकडे हमेंथ् येथेंही राज्य होतें.

हे लोक कॉकेशस पर्वतानवळचे असून, शेमेटिक नव्हते, हैं आ निर्विवाद ठालेलें आहे. हिट्ठाइद लोकांची भाषा शेमेटिकही ना व इंडो ग्रेशियन जातीचीही नाहीं, असे त्यांच्या नांवावळन स जून येते. यांच्या भाषेचा व लिपीचा सध्या य्रेशियन पंडित शे करीत आहेत.

हिट्टाइट कलाकोशलय बाबिलोनिया पासून घेतलेलें आहे; पण तें सुग चि० पृ० १२०० च्या पूर्वीच घेतलें असावें, असे शोधक समजत पण बाबिलोनियापासून घेतलेल्या या कारागिरीमध्यें हिट्टाइट लोक एक विशिष्ट फरक कल्दन, तीस नवीन वळण दिलेलें आहे.

विश् पृ० ३८०० मध्ये, ॲसीरियाच्या पहिल्या सारगॉन-वेजी जो ज्योतिप्रयंथ रचण्यांत आला, त्यांत या 'खहु' वि हिट्टाइट् लोकांचा उलेख आहे. यावरून त्या काळींदेखील हे ले आपल्या उत्तरेकडील स्थानापासून दक्षिणेकडे आले होते असे कर् यतें. सुगारें विश् पृ० ४००० वर्षीच हे हिट्टाईट लोक उत्तरेकड़ दक्षिणेकडे उत्तरले होते हें उघड आहे.

या लोकांनी वाविलोन देवतांचाही स्वीकार केला होता. त्यां मुख्य देवता इस्टार किंवा ऑस्टोरेथ् ही वाविलोनियन लोकांपासूच् घतली होती. याशिवाय विशेष कांहीं माहिती या लोकांबहल सध् मिळालेली नाही. पुढें माँग नवीन शोधाच्यायोगें अधिक माहि मिळण्याचा वळकट संभव आहे. परंतु खि० प्० ३८०० पासून ७१ पर्यत ज्या लोकांनी जगांत मर्हमकी गाजिवली, ते लोक इतके दिव पर्यत असे स्मृतिपथांतृन नष्ट होऊन, पुनरिष दृष्टोत्पत्तीस यावेत, ही प्र गोठ्या आश्चर्याचीच गोष्ट होय!!!

#### परिशिष्ट ३ रें

# ईजिप्तमधून ज्यू लोकांचें ( Exodus ) निर्गमनः

खाल्डियन लोकांच्या (  $^{\mathrm{Ur}}$  ) अर, अर्वाचीन मोघीर--शहरापासून ॲब्राहाम हा पश्चिमेकडे निघून गेला. तो खाल्डियन लोकांमध्यें असल्या-मुळें हिन्नू लोकांमध्यें खालिडयन लोकांच्या कल्पना व कथा वगैरे शिर्णे साहजिक होतें. त्याप्रमाणेंच, खाल्डियन लोकांच्या प्रळयकथा, उत्पत्ति-कथा, मनुष्याची पतनकथा, वगैरेशीं ' जुन्या करारां'तील हकीकती वहुतेक जुळतात. त्यावरून या कथा खाल्डियन लोकांपासून हिन्नू लोकांनी प्रहण केल्या असाव्या असे कळून आले आहे. अब्राहॉम हा खाल्डियन लोकांच्या अर शहरांतून निवून पश्चिमेकडे गेला तेव्हां खाल्डियावर इलामी राजांचा अंमल होता. इलामी राजा खुडुर-ननखुंडी याने । वि० पू० २२८० वर्षी खाल्डियादेश जिंकून घेतला. इलामी लोकांकडे खाल्डिया देश सुमारें खि॰ पू॰ (स्थूळ मानानें ) २३००-२००० पर्यंत होता. नंतर हम्मुराविनें इलामी लोकांस खाल्डिआंतून बाहेर हांकून लाविलें. तेव्हां ॲब्रॉहॉम जो अरमधून गेला, तो खि॰ पू० २२८० ते २००० च्यां दरम्यान-किंबहुना २२८० नंतर थोड्याच काळाने झणजे सुमारे २२५० व्या वर्षी अरमधून पश्चिमेकडे गेला असावा, असा अगर्दी अलीकडील पाश्चात्य लेखकांचा समज आहे. ॲब्राहाम हा पुढें इजिप्त-मध्यें आपल्या ज्यू लोकांबरोबर गेला, तेव्हां ईजिप्तमध्यें ( Hyksos ) हैक्सॉस् जातीचे धनगर राजे राज्य करीत असत. हे मूळचे ईजिप्तचे राजे नव्हत. हे उत्तरेकडून आशियामैनर वगैरे भागांतून आलेल विदेशीय व परकी राजे होत. हे जातीनें शेमेटिक असत; स्रणून अंब्रॉहॉमची शेमेटिक भाषा त्यांस कळण्यास कठीण पडरें नाहीं. ॲब्रॅहॉमच्या यांच्या-कडून आदरातिथ्यच झार्छे. या धनगर शेमिटिक राजांची राजधानी ( Zoan ) झोअन् शहर होतें. हे शेमेटिक ( शमी ) राजे ईजिप्तवर एकृण ५११ वर्षे राज्य करीत असत. हे सुमोरे खि॰ पू॰ २२६१ पामून १७५० पर्यंत ईजिप्तवर होते. हे लोक राज्य करीत असतां ( खि॰ पू॰ मुमारें २२५० वर्षी ) ॲब्रहॉम ईजिप्तमध्यें गेला. असो.

अंबाहाँ म इजिप्तमध्यें गेला, तेव्हां ईजिप्तचे राज्य वरेंच प्राचीन झालें होतें. प्राणने खि॰ पू॰ २२५०च्या सुमारासच ईजिप्तचें राज्य वरेंच प्राचीन झालें होतें. या राज्याच्या प्राचीनत्वाची कल्पना थोडी- तरी येण्यासाठीं इजिप्तच्या इतिहासाचा थोडासा गोषवारा येथें देण्याचा विचार आहे.

ईजिप्तचे राज्य वरेंच प्राचीन आहे. त्याची प्राचीन राजधानी मेक्सिस शहर होतें. या राज्याचे पिहले ६ वंशांनीं मिळून १४७८ वर्षपर्यंत राज्य केलें. पुढच्या ५ वंशांनीं मिळून सुमारें १०२२ वर्षपर्यंत राज्य केलें. हाणजे ११ वंशांनीं मिळून सुमारें २५०० वर्षे-पर्यंत राज्य केलें. यानंतर वारावा वंश राज्य करूं लागला या वंशांतील उस्पर्टसेन (पिहला) हा स्त्रि० पू० २७५०च्या सुमारास राज्य करीत होता. हा वारावा वंश ईजिसवर राज्य करीत आसतांच अप्रेष्ठिक हैक्सॉस धनगर राजे ईजिसवर चाल करून आले व त्यांनी तो देश काबीज केला. पुढें १८ व्या वंशांच्या Ahmes ऑहमस् नांबाच्या मूळ पुरुपानें (हा ईजिसच्या मूळ राजांवेकी एक होता) सुमारें खि० पू० १७५० साली या परकी राजांस हांकृन दिले, व त्यावरोत्वर त्यांच्या ज्यू मित्रांचाही एळ होऊं लागला.

ईजिप्तचे पहिले ६ वंश मोट्या भरभराटींत होते. ४ थ्या वंशाच्या वेळींच (Gizeli) गिंझे येथील मनोरे वांधण्यांत आले. पहिल्या ६ वंशांसच प्राचीन साम्राज्य असे ह्मणतात. ६ व्या वंशानंतर ईजिप्तच्या राज्याची भरभराट कमी झाली व राज्यास उत्तरती कटा लागली. ही स्थिति सुमारें १००० वेपैपंयत टिक्ली. पुढें १२ व्या वंशाच्या वेळी ईजिप्तची स्थिति पुनः सुधारत

चालली होती; वाराज्या वंशाने आपली राजधानी मेन्फ्रिस् शहराहून थीवस येथें नेली. हा १२ वा वंश चालूं असतांच वर सांगितलेले शमी लोक ईजिप्तवर चाल करून आले. असो.

खि॰ पू॰ सुमारे १७५५ च्या सुमारास ॲपोफिस् नांवाचा शमी राजा ईजिप्तवर राज्य करीत होता; तेव्हां जोसेफछा त्याने राजा केलें. पुढें १७५०च्या सुमारास १८ व्या वंशाचा संस्थापक ॲहमस्नें या शमी लोकांस हांकृन लाविलें व इस्त्रायलिट् लोकांचा तो छळ करूं लागला.

आशियोमनर व सीरिया वैगेरे प्रांतांतून श्रमी छोक येऊन त्यांनी इजिप्तवर चोपून ५११ वर्षे राज्य केलें, ही गोष्ट आसी मार्गे सांगितली आहे. आतां याचा सुड घेण्याची वेळ आली. खि॰ पू॰ १७५० च्या सुमारास १८ व्या वंशाच्या संस्थापकाने या शमी लोकांना ईजिप्तच्या बाहेर हांकून दिलें. पुढें याच (१८ व्या) वंशांतील थोध्यस (तिसरा) वगैरे मोठमोठ्या राजांनी, पुढें खि॰ पू॰ १६०० च्या सुमारास, पालिस्टाइन, सीरिया व युफेटिस नदीपर्यतही आपले विजयब्वज फडकविले, व शमी लोकांव $oldsymbol{\epsilon}$ आपला करडा अंमल चालविला व सूड उगविला. पुढें २०० वर्षीनी १९ वा वंश सुरूं झाला होता. राम्सिम् ( दुसरा ) याचा वाप सेडि ( पहिला ) हादेखील मोठा जेता होता. याने आशियामध्यं मोठमोठे जय मिळविले होते. दुसऱ्या राम्सिस्नें इस्रायलिट् लोकांचा फार छळ केला. या रामसिसनें सीरिया, आशियामैनर, वगैरेमध्यें ज जय मिळविले, त्यांत इस्राय लिटांचा उल्लेख नाहीं. यावरून त्याच्या वेळीं अझ्न इस्रायिट् लोक कानान प्रांतांत गेले नव्हते असे कळून येते. शमी लोकांच्या झोअन् शहराची दुरुस्ती रामिसमें केली. त्या शहरास रामसिस् असे नांव ठेविलें. हें शहर व पिठम् नांवाचे दुसरें एक शहर, रामसिस्च्या कारकीदींत त्याने इस्तायित्र लोकांक इन बांधविलें. या पिठम् शहरांत अलीकड जी उत्खनने चालूं होतीं

त्यांबदन ज्यू छोकांचे निर्ममनाचा आतां काळ ठरलेला आहे. असेंही एक व्यवहारिक पिटम् या शहरास सङ्घय होते. इसायिलेट लोक शेवटी या सक्कथ अर्फ पिठम् शहरांतूनच-जयं ते काम करीत होते तेथून-निघाले. रामिसमें ही शहरे बांधाविली तेव्हां रामसिस्च्या मरणानंतरच इस्रायलिटांचें ईनिप्तमधून निर्गमन झाउँ हें करून आर्चे आहे. हा **राम्सिस** (दुसरा) खि. पू. १३९२-१३२५ पर्यंत ६७ वर्षे राज्य करीत होता. याच्यानंतर याचा पुत्र मनेप्टाह (दुसरा) गादीवर आला. तो कि. पू. १३२५ च्या नुगारास राज्यासद झाला. ह्याने फारदिवस पर्यंत राज्य केलें नाहीं. याच्या राज्यांत खि॰ पू॰ १३२० मध्यें ईजिप्तच्या उत्तर भागावर लिचियन लोकांच्या स्वाऱ्या झाल्या; त्यांना मार्गे हटवीतोंपर्यंत नाकी नव आले. याच्या राज्यांत दुसरी महत्त्वाची गोष्ट हाटली हाणजे इस्रायलिटांचे ईजिप्तमधून निर्ममन ही होयः ही गोष्ट १३२५-२० च्या दरम्यान झाली. असी. या प्रमाणे आतां निर्गमनाचा काळ टरलेला आहे.

याप्रगाणं, स्ति० पृ० ५२५० किंवा स्थूल मानानें ५००० वर्षी पासून तो १३२५-२० पर्यत आही ईनिप्तच्या इतिहासाचें प्रसंगानु-सार वर्णन केलें. या गोष्टी अधिक सुगम होण्यासाठीं खालीं एक काळमानाचें कोष्टक दिलें आहे.

### ईजिप्तच्या राज्याचे कालमानः

स्ति० पू०
पहिले सहावंश-१४७८ वर्षे---९२९०--३७७२
गिझे येथील मनोरे-४ ध्या वंशांत-- मुमारं--४०००
७ त १२ पर्यतचे पांच वंश -- ,, ३७७२-२७९०
उसर्टसेन (पहिला) १२ व्या वंशांतला-- ,, २७५०
देवसांस्यमी लोकांचा ईजिप्तवर अंमल)
९११ वर्षे

**5**.

अॅब्रहॉम् ईजिप्तमध्यें गेला—सुमारें— २२५० अपोफिस्व जोसेफ्-9099 अह्मस्-१८ व्या वंशाचा संस्थापक 8090 शमी लोकांस हांकून लावती थोध्मम् (तिसरा) आशियांत जय मिळविता- ,, १६०० १९ वा वंश अस्तित्वांत असतो---१४०० राम्सिस् (दुसरा) ईजिप्तवर राज्य करितो) १३९२ राम्सिस् व पिठम् शहेरं इस्त्राय लिटां-कडून बांधवितो. त्यांचा छळ करतो.) आशियांत जय मिळवितो. प्कृण १३२५ वर्षे राज्य कारितो. पर्यत मेनेसाह ( दुसरा ) राज्याह्नढ होतो-१३२५ इस्रायलिटांचे निर्गमन १३२५ ते २०

# परिशिष्ट ४ थे

# हिब्रू भाषेचे जुने शिलालेख-

-----

(१) हिन्नु भाषा प्राचीन काळीं कशी होती व तिची लिपि कशी होती, हें जाणण्याची यूरोपीयांस पुष्कळ दिवसांपासून इच्छा झाली होती. रोवटी १८६९ सालीं, मोअवचा राजा मेशा याचा एक शिलालेख सांपडला. याने इस्लायिलटांचा राजा अहन (Ahab) याच्या मरणानंतर (स्नि॰ पू॰ ८९१) इस्लायिलटां- विरुद्ध वंड करून स्वातंत्र्य मिळविलें; व याची त्यांनी हकीकत एका दगडावर लिहून ठेविली आहे. या दगडास मोअवाइट् शिला असे साणतात. याची राजधानी किखी शहर होतें. याचा देव चेमांस होता. असो. या लेखाची लिपि फिनीशियन अक्षरांची आहे. या वरून स्नि॰ पू॰ ८५० च्या सुमारास फिनीशियन अक्षरांची आहे. या वरून स्नि॰ पू॰ ८५० च्या सुमारास फिनीशियन अक्षरांची आहे. या वरून स्नि॰ पू॰ ८५० च्या सुमारास फिनीशियन अक्षरों कशीं होतीं

याशिवाय, दुसरा एक शिलालेख सांपडला आहे. सन १८८१ साली सिलोअम येथील शिलालेख सांपडला. याची भाषा अतिशुद्ध वायवल्च्या हिन्नू भाषेसारखीच आहे. या दगडावर कालमान जाणण्यास कांहीं साधन नाहीं. परंतु हा दगड व त्यावरचा लेख हिझिकियाच्या वेळचा असावा, असे यूरोपीयन पंडितांचें मत आहे. हा हिझिकिया खि० पृ० ७२५ ते—७०१ च्याही पुढें राज्य करीत होता. परंतु, हिझिकियाच्या पूर्वी याविषयी उल्लेख असल्यामुळे हा लेख सॉलोमनच्या वेळचा (खि० प्० १०००) आहे, असेंही कित्येकांचें हाणणें आहे. या लेखांवरून हिन्नू लिपीचीं असें खि० पृ० ७०० च्या पूर्वी कशीं होतीं हें कळून आलें आहे. या प्रकारें या ४ परिशिष्टांत अलीकडील शोधांचें थोडेसें सार दिन्ने आहे.

#### परिशिष्ट ५ वें.

# इंडो-यूरोपीयन लोकांचें मूळ निवासस्थान!

संस्कृत भाषेचा अभ्यास पाश्चिमात्यांमध्ये सुरू झाल्यापासून, तुलना-रमक भाषाशास्त्रास ( Comparative Philology ) एक प्रकारचे नवीन वळण मिळालें. संस्कृत भाषेच्या ज्ञानानें पाश्चिमात्य शोधकांचें डोळ्यांपुढें एक नवें जगच उमें राहिलें. इतर कोणत्याही भाषेत नसलेले अति प्राचीन ग्रंथ त्यांना संस्कृत भाषेमुळेंच उपलब्ध झाले. तेव्हां तुलनात्मक भाषाशास्त्रज्ञांस एक नवीन विषय मिळाला, यांत फारसे आश्चर्य वाटण्याजोगें असे कांहीं नाहीं. संस्कृत वाङ्मयानें व तदंगभूत भाषाशास्त्रानें यूरोपीय लोकांची १८९० सालपर्यंत अशी समजूत झाली होती कीं, पाश्चिमात्य आर्थ व पूर्वीत्य आर्थ समान-पूर्वज हाणजे (Indo-Europeans) मध्यआशियांत अगर कांकेशस पर्वताज्ञवळ काठेंतरी रहात असले पाहिजेत; व तेथून [१] आशियामैनरमधून [ प्रीस, रोम, वगरे देशांत ] पश्चिमेकडे यूरोपमध्यें; [२] इराणमध्यें; [३] पंजाबमधून हिंदुस्थानांत; याप्रमाणें तीन दिशेनें त्यांच्या टोळ्या फुटून गेल्या असाव्यात पण अलीकडे भाषाशास्त्रांत ज अनेक नवीन शोध लागले आहेत, यांवरून ही समजूत खोटी ठरलेली आहे. आशियागैनरमधून आयेलाक यूरोपमध्यें गेले अशी जी पूर्वी समजूत होती, ती आतां सर्वथैव खोटी ठरलेली आहे. अलीकडे ५०–६० वर्षात जे ( शरकल्प ) लेख उघडकीस आलेल आहेत, त्यांत आर्य नांवें किंवा त्यांचे अपभ्रंश विलकुल आढळून येत नाहींत्. कुरडिस्तान्पासून हालिस् ( Halys ) पर्यतच्या विस्तृत प्रांतांत असे शरकरूपलेख मिळालेले आहेत. प्रा॰ सेयस् यांनी वॅनिक टेक्स्ट चा ह्मणजे वॅन सरोव-राजवळील लेखांचा जो अर्थ लाविलेला आहे, त्यावरून तर हैं अगदीं स्पष्ट होतें कीं, आर्यलोक आर्मिनियामध्यें ख्रि० पू० ६४० च्या पूर्वी कांहीं गेले नाहींत; ख्रि० पू० ६४० नंतर जे आर्य लोक अमीनियांमध्यें गेले ते बहुतकरून हिरोडोटम् [७.७३] व युस्टा-

थिझाँन् (on Dion ५.६९४) यांच्या मतांत्रगाणें फ्रीजियामधील एक वमाइत अमाबी, असं वरीच प्रो॰ साहेवांचे ह्मणणें आहे. (प्रो॰ सेमन् यांचा Introduction to the science of language, preface, P. XXII पहा.)

यावरून आर्यछोक आशियामैनरमधून यूरोपमध्ये शिरले अशी जी समज्ञृत होती, ती चुर्काची ठरून, ते उत्तरकड्न पश्चिमकडे यूरोपमध्ये गेरु असवित अशी करपना निवाली. भाषोत्पत्तिशास्त्राचाही याच कर्यनस आधार मिळाला. एशियामध्यें आर्थलोकांचें मूळ निवासस्थान नस्न, तें जास्त उत्तरेकडे झणजे चाल्टिक समुद्रकांठच्या प्रदेशांत व जर्मनीच्या उत्तर भागांत असोंब, अशी करपना प्रथम मि॰ हॅथ्याम् ह्यानीं काहिली; व अलीकडे भाषाशास्त्र, मानवनाति विचारशास्त्र वेगेरे शास्त्रांच्या आधारे मि० पोयश्ची व पेका यांनीं द्दीच करुगना सिद्ध केलेली आहे. दीच करुपना मो० सेमस् यांनादेखील मान्य आहे [ यांचा उपरिनिर्दिष्ट प्रंथ प्रस्तावना, ए॰ २२ पहा ]. यांची मते अशी आहेत की वरील प्रदेशांत (वाल्टिक समुद्रकांठचा प्रदेश ) आर्थन् भाषा विशेष विस्तार पावस्या व त्या पुढें आर्यन् लोकांवरोवर चोहें।कडे पसरल्याः असोः याप्रमाणे १८९० सालच्या मुमारास मध्य आशियांतून आर्यन लोकांचे निवासस्थान बाल्टिक प्रदेशाप्यत जाऊन पाँचलें होतें. परेतु अलीकडे तर तें आणखीही नरा उत्तरेंस गेलें आहें. अर्छीकडचा रा० वाळ गंगाधर टिळक यांचा शोध स्वतंत्रपणेंच कादलेला असल्यामुळे वरील मतें स्वतंत्र रीतीनें रा. टिळकांच्या गतांस पुष्टीच आणीत आहेत, असे ह्मणण्यास हरकत नाहीं. रा॰ टिळकांच्या मतं, आर्थ लोकांचें मूळ निवासस्थान सुमारें १२-१४००० वर्षापूर्वी उत्तरश्चवाकडे होते. हा मतास आधार प्तण्न त्यांनी न्यर्भशास्त्राचे सिद्धांत पुढे आण्न, सुमार १२-१४ हजार वर्षापृशी उत्तरश्चवाकडील प्रदेश मनुष्यांस वसतियोग्य होते असे दान्तिक आहे. [त्यांचा Arctic Home in the Vedas हा व त्याविपयींचा उद्घेख, रिसक-रंजन, खंड १ ला, पृ० २५ पहा.] याप्रमाणं आयेळोकांचं वसतिस्थान दिवसेदिवस उत्तरेकडे जात आह व तें उत्तरभुवाच्या ठिकाणींच असोवं असे ठरूं पहात आहे.

# छत्रपति शिवाजी महाराज यांच्या बायका

१ तंजावर शहरीं एका गृहस्थाच्या दफ्तरांत खालील टिपण सांपडलें खा टिपणांत थोरले शिवाजी महाराज खांच्या वायकांचीं व त्या वायकां-पासून झालेल्या संततीचीं नार्वे दिलीं आहेत. म्रांट डफ यास तीन खियांचींच नार्वे माहीत होतीं. ज्यांच्या पुस्तकावरून मांट डफनें आपली वखर अंशतः राचिली त्या मल्हार रामरावासिह तीन खियांचीं नार्वे माहीत होतीं. रामदासखामींच्या वखरींत चार खियांचीं नार्वे दिलीं आहेत. मराठ्यांच्या इतिहासाच्या चवथ्या खंडाच्या प्रस्तावनेंत मीहि चार खियांचीं नार्वे दिलीं होतीं. प्रस्तुत टिपणावरून असे दिसतें कीं, शिवाजीस एकंदर आठ वायका, सहा मुली व दोन मुलगे होते. पैकीं मुलांचीं नार्वे प्रसिद्ध आहेत. अलीकडील पाच सहा वर्षाच्या शोधांत फक्त दोन तीन मुलींचीं नावें तेवढीं कळलीं होतीं. प्रस्तुत टिपणावरून शिवाजीच्या संततींपैकीं बहुतेकांचीं नार्वे कळलीं असे दिसतें.

२ प्रस्तुत टिपण अर्धेमुर्घे असून त्याचे पहिले व शेवटले बंद गहाळ झाले आहेत. टिपण जुन्या कागदावर मोडींत लिहिलें असून वरेंच विश्वसनीय आहे. टिपण येणेंप्रमाणें आहे::—

राजांनी तें दस्तक मानून, या उभयता विजरासिंह घेऊन तंजाउरचे चिकलांहीं एकोजीराजास कुमकेस्तव प्रार्थना केली. तेव्हां एकोजी राजे सकळ सैन्यानिशीं कुमकेस येतांना वाटेस अरणीचें राज्य साधून, वेदाजी भास्कर यांस अरणीचे किल्यांत ठेऊन, तंजाउरास येऊन, त्रिचनापछी-च्यांसी युद्ध करून, त्यांस पळवून, तंजाउरच्यांस मोकळीक करून, आपण वेंगरुळास प्रयाण करून, तिरमळवाडींत राहिले. तेव्हां त्यांची स्त्री दीपावाई सौभाग्यवती पूर्णगर्भीण समागमें होती. एकोजीराजे तिरमळवाडींस उत्तरले तेव्हां दीपावाई सौभाग्यवतीस प्रसवकाळ होऊन, एकोजीराजांस

हितीय पुत्र राके १९९६ राक्षस संवत्सरीं तिसरे सरफोजीराजे जाते त्वां एकोजीराजांस सैन्यांत देवांनी येऊन सांगितलें जे, तुझी तंजाल राज्य सोहन जाऊं नका, तुमचे वर्षपरंपरेनें हें राज्य भोगावयास कार आहे, उद्यां पहाटेस नुझांस संविधान होईल. झणून सांगितलें. तैसे दुमरे दिवशीं तंजाउराहून योग्यायोग्य चर्चेमुळे एकास एक भेद पड़्य अमात्यपद करणारहि विधडून, तिरमळवाडीस होते त्या ऐकोजीराजां तुद्धीं हें राज्य परिपालन करावें झणून प्राधिलें. ईश्वरसंकल्पास टाळान ये झणून अंगीकार करून एकोजीराजांहीं तंजाउर किल्ल्यांत प्रवे केला. पुढें विस्तारेंकडून तंजाऊर प्रांतीं या वंशाचे राजे जाले तें प्रकर लिहिण्यांत येईल.

२ पुर्ण प्रांतीं सकळ दिग्विजय करून राहिलेल्या शिवाजीराजां अप्टनायिका त्यांचीं नार्वे:—

१ सो। सईवाई निवाळकरांची

२ ,, काशीबाई जाधवांची

२ ,, सकवारवाई गायकवाडांची

¥ ,, पुतळाबाई पालकरांची

५ ,, सगुणाबाई शिरक्यांची

६ ,, सोयरावाई मोहित्यांची

७ ,, फंर्जदांची लेकी

८ ,, विचाऱ्यांची लेकी

या अष्टनायकांसमवेत शिवाजीराजे सुस भोगीत असतां वडील सं वाईने पोटीं तिधी कन्या व एक पुत्र जन्मले. त्यांचें नांव संभाजीरा सण्न देविलें. त्या संभाजी राजाचें जन्म शके १५७९ त जालें. ति कन्या पैकीं प्रथम कन्या सकवारवाईस निंवाळकराचे वरीं दिल्हें, दुस कन्या राण्वाईस जाधवाचे घरीं दिल्हें, तिसरी कन्या अंविकावाई महादिकांचे घरीं दिल्हें. त्या हरजी महादिकासच चंजीप्रांतीं किते जहागिरीटि दिल्ह्या. दुसरी श्री, काशीवाईसाहेवास संतति नाहीं. तिस स्त्री, सखवारबाईसाहेबास कमळाबाई ह्मणून एक कन्या, ते पालकर नेतोजीस दिरुही. चौथी, पुतळावाईसाहेवांस संतति नाहीं. पांचवी, सगुणा-बाईसाहेबांस रानकुवरबाई झणून कन्या जाली ते गणोजी शिके यांस दिल्ही. साहवी स्त्री, सोयराबाईसाहेबांस एक पुत्र जन्मला त्यास राजा-रामराजे क्षणून नांव ठेविलें, दुसरी कन्या बाळीबाई. तदनंतर, शिवाजीराजे यांनी आपले ज्येष्ठ पुत्र संभाजीराजे यांस शके १५९८त आपलें स्वराज्य पुणें मांत तक्त देऊन धाकटे पुत्र राजाराम यांस प्रथम चंदीचें राज्य सर्वेच महत्कलह पडून पुणेषांत यवनाकांत जाल्यावेळेस राजाराम चंदीहून निधून तंजावरचे किल्यांतिह थोडे दिवस भावापासी असून उपरि शिवाजी राजांनी बढ़ावूं पाठविलें तेव्हां बापापासी पावले. त्यांस पनाळ-गड देऊन, आपण सेतुयात्रेनिमित्त गुप्तमार्गेकडून येऊन, गुप्तपणें तंजा-उरचा किल्ला फिरोन पाहून, एकोजीराजांस सांगोन पाठविर्छे जे, तुझी संपादिलें राज्य समय्र आहीं पाहिलें, तुमचा किल्ला गरुडाद्रि आहे, थोरले किल्यास चारी बाजूनें चारी किले आहेत, परंतु कठिण प्रसंग पडल्यास दक्षिणेकडील उपिकला मात्र पाणियाचा आहे तेवढा राख्न, वरकड पाडून सोडणें, आबी किल्यांत आलों तेव्हां एका दुकानांत शिक्का टाकिला तो सोधून पाठवणें. तदनंतर, एकाकित सेतुयात्रा करून तक्तास पावले. तदनंतर, शिवाजीराजे, दोघे पुत्रांस राज्य नेमून, सकळ पृथ्वींतिह प्रख्यात नांव पावून, सकळ शत्रूंसिह पराभवातें पाववृन निःशैच्य जाल्यावरि जन्म घेतल्याची कृतकृत्यता कांहीं जाली हाणून प्रपंच व राज्यपदवीचा परित्याग करून, पारमार्थिक निवृत्तिमार्गाचे ठायीं मन प्रेरून, तोच हढाभ्यास धरून, शाश्वत अशा स्वपदास आनंदरूप होऊन पावले.

शाहूराने शके

भावसंवत्सरीं जन्मले.



# मुकुंदराज

र मराठी भाषेंतील आद्य प्रंथकार कोण, ह्यासंबंधी आज पन्नास पाऊणशें वर्षे संदेह चालू आहे. कोणी ह्यणतात, मुकुंदराज आद्य; व कोणी ह्यणतात, ज्ञानेश्वर आद्य. पण ह्या वादांत कांहीं तात्पर्य नाहीं. कारण, वादी व प्रतिवादी ह्या दोघांनाहि, पुरावा ह्यणजे काय, तो न्यायासनापुढें आणावा कसा, व त्यांचें आविष्करण कोणत्या शब्दांनीं करावें, ह्या तीन गोष्टी बहुतेक बिलकुल कळलेल्या नाहींत. मराठी-भाषेचा आद्यप्रंथकार ज्ञानेश्वरहि नाहीं व मुकुंदराजिह नाहीं. ह्या दोघांच्याहि पूर्वी निवृत्ति, गैनी, हेमाडी, वगैरे सनातनधर्मीयांनीं व चक्रधरादि महानुभाव व जैन यांनीं प्रंथरचना केली आहे; व त्यापैकीं निवृत्तीची गीता, हेमाडीच्या पद्धती, वगैरे प्रंथ उपलब्ध आहेत. तेव्हां ज्ञानेश्वर व मुकुंदराज ह्यांच्यावर आद्यग्रंथकर्तृत्वाचा आरोप करणें केवळ अपस्तुत आहे. ह्या दोघांपैकीं प्रंथकर्तृत्वांत पूर्वीपर कोण, हा प्रश्न मात्र, प्रस्तुत असून, सोडविण्याला शक्य आहे.

२ तंजावरांतील पुस्तकालयांत मुकुंदराजाचे विवेकासिंधु, पंचीकरण व परमामृत, हे तीन प्रंथ आहेत. पैकी पंचीकरणांत मुकुंदराजाची गुरु-परंपरा दिली आहे, ती अशी:—

१ श्रीआदिनाथ
 २ श्रीहरिनाथ
 ३ श्रीरघुनाथ
 ४ श्रीमुकुंद्राज

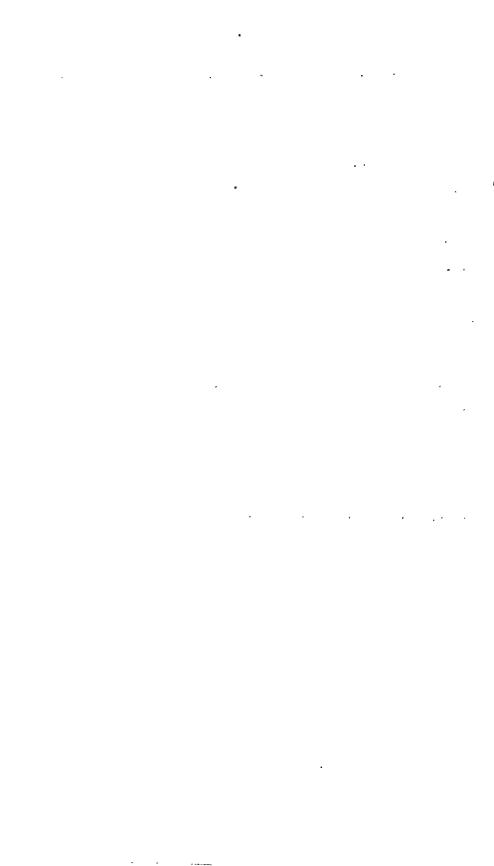
# इ ज्ञानिश्वराची गुरुपरंपरा येणेप्रमाणें:— १ आदिनाथ प्रस्येंद्रनाथ व गोरखनाथ श गैनीनाथ पितृत्तिनाथ प्राननाथ ( ज्ञानिश्वर )

४ पैकी निवृत्तिनाथ व ज्ञानेश्वर ह्यांच्यां वयांत दोन चार वर्षांचेंच अंतर असल्यामुळं, त्यांची पिढी वस्तुतः कालगणनेत एकच धरणें भाग आहे. ह्याण अविनाथापासून मुकुंदराजाची चवथी पिढी व ज्ञानेश्वराची पांचवी पिढी होते. दर पिढीस वीस वर्षे धरलीं तर ज्ञानेश्वराहून मुकुंदराज वीस वर्षानीं वडील ठरतो. ज्ञानेश्वराचा सर्व कारभार विशिच्या सुमारास आटोपला. मुकुंदराज राजयोगी असून तो जोगाईच्या अंव्यास पर्वतांतील गुहेंत योगसाधन करून पूर्ण शंभर वर्षे जगला, अशी आख्यायिका मुकुंदराजाच्या आंवें येथील शिप्यशांखेंत प्रचलित आहे. त्यावरून असे ह्याणां लगांचे कांगें येथील शिप्यशांखेंत प्रचलित आहे. त्यावरून असे ह्याणां लगांचे कांगें कीं ज्ञानेश्वरानंतर चाळीस पन्नास वर्षे मुकुंदराज होता. ह्याचा अर्थ असा होतो कीं, ज्ञानेश्वर जन्मण्याच्या पूर्वी पाळीस वर्षे व मरण्याच्या नंतर चाळीस वर्षे मिळून शंभर वर्षे मुकुंदरच दराज जगला. ह्याणजे मुकुंदराज ज्ञानेश्वराच्या आवीह होता व मागूनहि होता.

५ मु हुंदराज देव होता व द्वारसमुद्राच्या शिवोपासक बलाळ राजांचा त्याका आश्रय होता. द्वारसमुद्राच्या बलाळांचें राज्य शक १२३२ च्या सुमारास अस्त पावलें. त्यानंतर पंचवीस तीस वर्षानीं मुकुंदराज वारला.

६ आतां एक प्रश्न राहिला. ज्ञानेश्वरी आधीं किंवा विवेकिसिंधु वगैरे प्रंथ आधीं. विवेकिसिंधृची एक वरीच जुनी पोथी—सुमारें ३०० वर्षीची जुनी—तंजावरांतील सरस्वतिमहालांत आहे. तिची भाषा मजल्जवळील मुकुंदराजाच्या ज्ञानेश्वरीच्या पोथींतल्यासारखी आहे. जोगा- इच्या आंब्यास जी जुनी पोथी आहे ती तर तथील शिष्यमंडळीस वाचतांहि येत नाहीं व अथीत् समजतहीं नसावी. ह्यावरून असें एक अनुमान करतां येतें कीं ज्ञानेश्वरीच्या सुमारास—किंचित् अगीदर—विवेक- सिंधु लिहिला गेला असावा.

७ ज्ञानेश्वर मिक्तमागीत विट्ठलभक्त होता व त्याने अभंगादि लौकिक प्रंथरचना केली आहे. तशी अभंगादि प्रंथरचना मुकुंदराजानें केलेली प्रसिद्ध नाहीं. शिवाय, विट्ठल हें विष्णुदैवत आहे; व मुकुंदराज शिवो-पासक होता. हाच ज्ञानेश्वर व मुकुंदराज ह्यांच्यांतला मुख्य भेद होय. दोधिह आदिनाथसंप्रदायांतील होते. परंतु एक केवळ शिवोपासक होता. व दुसरा शिव व विष्णु ह्या दोघांचा उपासक होता. ज्ञानेश्वराची मुकुंद-राजापेक्षां जास्त थोरवी जी आहे ती ह्याच गोष्टींत आहे.



# रघुनाथपंडित

१ मद्राप्त इलाख्यांत आरणी ह्मणून नें शहर आहे त्यांत चार मराठी कवी झाले; पहिला आनंदतनय, दुसरा रघुनाथपंडित, तिसरा सुभानराव व चवथा गोसावीनंदन. आरणीचे महाराष्ट्रब्राह्मण त्या प्रांतीं थिप्पाडपणा, राकटपणा व शूरपणा ह्या तीन गुणांबद्दल प्रसिद्ध आहेत.

> कंगाल हे ब्राह्मण आरणीचे । परंतु ते शूर रणांगणीचे ॥

हा श्लोकार्ध सर्वीमुखीं त्या प्रांतीं असलेला आढळून येतो.

२ रघुनाथपंडिताचें दमयंतीस्वयंवर प्रसिद्ध आहे. त्याखेरीज रामदासवर्णन व गर्जेंद्रमोक्ष अशीं दोन पद्यें तंजावरास भाऊस्वामीच्या मठांत सांपडलीं. पैकीं रामदासवर्णन येणेप्रमाणें:—

आह्मांतुह्मांस भववारिधिमाजि तारूं जे वाचितां परिसितां मग होय तारूं । जे दासबोधरचना घडली जयाला वंदू निरंतर तया गुरुराजयाला ॥ १ ॥ वैराग्यभाग्य भरलें असतां अनन्या आल्या जयाप्रति चतुर्विध मुक्तिकन्या । चौथी तयांत वरिली उरल्या न पाहे तो आमुचा गुरु समर्थ समर्थ आहे ॥ २ ॥ श्रीरामदासगुरु शांतिवधूस अंगीं अंगीकरूनि मिरवे स्वसुखांतरंगीं । रंगी उभा कर उभारुनि वंदनाचे नाचे मुखीं गुण वदे रघुनंदनाचे ॥ ३ ॥

खेळावयास हनुमंत गडी जयाचा जो या महीवरि वतंस जितेंद्रियांचा । ज्याचीं पर्दे प्रणमिताति कवींद्र राजे श्रीरामदास गुरु ते। अमुचा विराजे ॥ ४ ॥ जो डोंगरी गिरिदरीं फिरतां न भागे ज्याची पवित्र घन कीर्ति जनी विभागे। जो तत्ववोधकविता करिता न मोजी तो रामदास गुरुवर्य नमो नमो जी ॥ ५ ॥ शोभे शतद्वय समास समासभारी जो दासबोध निजबोधसुखा उभारी । त्या सेवटी दशक जोडित जो विसावा श्रीरामदासगुरु तो अमुचा विसावा ॥ ६ ॥ चिद्वोधसेज अरुवार नव्या फुलांची सायुज्यमुक्ति ललना असतां जयाची । तो रामदास अकळत्र असे गणावें अज्ञान होत जन, काय तयां ह्मणावें ॥ ७ ॥ जो लेखणीसहित कागद दै।ति वाहे तो दंड सद्गुण उदंड जयांत आहे। हस्ती तयासि मिरवी फिरवी विनोर्दे श्रीरामदासगुरु तो निमला प्रमोदें ॥ ८॥ जो भर्जरी सरस पाटलवर्ण चेलें शोभे नयास लघुसें निटली अवाळें । बोले समर्थ रघुवीर समर्थ ऐसे तो मी स्तवीन निजसद्गुरु वाग्विलासे ॥ ९ ॥ नेणें प्रशिप्य निजशिप्य अनेक केले देतां प्रसाद कफनी कफ नीट जाले। लोकाभिराम गुण बोलत राम कर्ती साष्टांग वंदन करीन तया समधी ॥ १० ॥

श्रीरामदासगुरुवर्णनरूपपर्धे वृत्तें वसंतितलका सुजनैकहर्धे । संख्या करूनि दशकाविर एकतेर्ने केली अपूर्व रघुनायकपंडितार्ने ॥ ११॥

३ ह्या वर्णनांत किव आपणां स्वतः स रामदासाच्या शिष्यवर्गीत गणतो; व वर्तमानकाळाचा उपयोग करून वर्णनसमयीं समर्थ निवंत होते, असे दर्शवितोः ह्यावरून रघुनाथपंडिताचा समय शक १५८२ गसून १६४२ पर्यंत असावा, असे निश्चयाने विधान करणे शक्य होते.

४ हा कवि बराच वयातीत वारला, असे ह्याच्या खालील उक्ती-पुरुत दिसतें:—

> ह्यातारा बहु जाहलों, कवण ही लाता नसे भेटला भाताची तजवीज ते च उदरीं भाता गमें पेटला। हातामाजि नसे च येक कवडी हा ताप आतां हरी दातारा मज वाचवी सदय हो माता पिता तूं हरी।। १॥

हा श्लोक रघुनाथपंडितांचा ह्मणून तंजावरांतील बहुश्रुत लोक सांगतात. श्लोकावरून असे दिसतें कीं, इतर अनेक कवींप्रमाणें रघुनाथपंडित फुटक्या कवडीलाहि महाग होऊन, उतार वयांत वारला. ह्याचा मृत्युकाल सुमारें शक १६४२ घरावा.

4 पंडितांचें गर्जेंद्रमोक्षकाव्य दमयंतीस्वयंवराइतकेंच हृदयंगम आहे. वाचकांच्या रंजनार्थ तें येथें देतें। अंतर्गत सौंद्यीमुळें तर तें प्रिय होईलच. पण नावीन्यामुळें जनांच्या कृपादृष्टीस तें पात्र होईल, अशी खात्री वाटतें.

## गजेंद्रमोक्ष

कोठें वैकुंठ कोठें गजपतिस बळें नक वोढी तटाकीं तेथें जो लागवेगेंकरुनि पवनसा धावला पावला कीं। तो स्वामी स्मर्तृगामी निरवाधिकरुणासिंधु बंधू प्रणामी लक्ष्मी वर्त्से ललामीं स्मरुनि निजमनामाजि गायीन नामी॥१॥ 1

कैसा तोयचर गर्जेंद्र घरिला तो ही तया माधर्वे कैसा सोडविला करूनि करुणा भक्तेकहृद्धांधर्वे । हें आधी परिसूं परीक्षिदवनीनार्थे असे वोलता जाटा श्रीशुक वोलता परिसता राजा मुखे डोलता ॥ २ ॥

उंच योजनशतें शत सार्जे
लांव रुंद हि तसाच विराजे ।
तो त्रिक्टशिखरी वरि तुंगें
स्वर्णलाहरजतात्मक शृंगें ॥ ३ ॥
शृंगाभिधानक विशाळ धरूनि भाला
तेणिकरूनि गिरि तो गिरितो नभाला ।
जोपा झरे-जल-तृणें करितो सृगांची
जो पाझरे निजतटाकतटांत सांची ॥ १ ॥
जयावरी होय निगा नगांची
सदैव विश्रांति खगासृगांची ।
जागे जयाचे उदरीं दरींचे
विद्यास तेथें सुरसुंदरींचे ॥ ९ ॥

नदीनद तयावरी सजल जे तयांचे तटीं पटीरनिकटीं वटीं जटिलतांदलांचे पुटीं। कटीं घरुनि गोमटीं हरिवधूटिका लेंकरें फलें भरुनि तन्मुखें करिति सन्मुखें ही करें॥ ६॥

> उद्यान येक ऋतुपाख्य तया तिक्टीं केलें स्वतंत्र वरुणें निजकेलिसाठीं। नाना फुलीं विकसतां सकळांस भासे हे या मिसंकरिन चैत्ररथास हांसे॥ ७॥ चिगुरले, फुलले, फळले तसे तरु च भूषण तें वन लेतसे। सकळिकां कळिकांस विकासवी मधु सुवासिनवास विकासवी।। ८॥

लतेतळीं रुंदिनिरुंद कालवे गळोनि तेथें मकरंद कालवे। परागही सांद्र तयांत रंगती फुलांसवें शृंगतती तरंगती॥ ९॥

रुचित मधुर जैसीं चांगली तूपकेलें सुरुचिर रचितैसी लागलीं तूपकेलें। शिवति गगन तैशा नारिकेलीं रसाळें सहित फळकदंबे सांद्र केली रसाळें॥ १०॥

उपिर सकंटक साचे परंतु सांचे जयांत सुरसांचे ॥ घोस तसे फणसांचे पण्मासांचे तसे च विरसांचे ॥ ११ ॥

विख्यात नामें छवलीलता जे फलावलीनें लवली विराजे । चंद्रोदयीं घोंस तिचे फुलांचे होती विसांवे अलिनीकुलांचे ॥ १२ ॥ दार्लिंबें स्वादु लिंबें कुरबक-बदरी-वृक्ष सीताफळांचे

ज़िथें जंबूफळांचे समुदय पिकले घोंसही श्रीफळांचे। वेळाचे वेल वाचे न वदवित जसे ते तसे वेलवांचे शाखीं वायू जयांचे विवर रव करी जोड जे पावयांचे॥ १३॥

तया वनीं एक तटाक तोयें
तुडुंबलें तामरसानपायें ।
निरंतरामंद मरंद वाहे
तपांतही यास्तव रिक्त नोहे ॥ १४ ॥
वीतां मरंद उदरंभर बंभरांचें
जे होय मंदिरहि छंदर इंदिरेचें ।
तें पद्म जेथिल सहस्र दलां घरीतें
प्रत्यक्ष सूर्यिकरणास विसांववीतें ॥ १५ ॥

1/2

तया वनसरोवरी उमलतां सरोजें रजें

ि विद्योनि मिरवे दळीं सिलल मोक्तिकाकार जें ।

तयास सम आणिकें कवण माणिकें मोकळीं

असोत जरि पोवळीं दिसति कोवळीं कोवळीं ॥ १६॥

मधुपांची विल्लोरें सरोवरामानि कुमुदकल्होरें ।

इंदुविकासविलासें होतीं सकळा समान सोलासें ॥ १७॥

अमृतही पयही ह्मणवीतसें मधुर सारसतें जल गातसें । मधुरसा रस यास्तव गातसे उभय होय तसी रुचि वीतसे ॥ १८ ॥

राजहंसा तया तायां राजहंस विसावती चक्रें हीं चक्रवाकांचीं चक्राकार विराजती ॥ १९॥

ऐसे तटाक वरुणोपवनांत जेथें
पूर्वोक्त पर्वतवनस्थ गर्जेंद्र तेथें ।
येतो कुटुंवसमवेत तृपार्त जाला
मार्तेडचंडिकरणीं अति तस केला ॥ २०॥

सखे मायेभाचे चुलतपुतणे आणि चुलते सखे ही सांगातें सळामिसळ जाले सकळ ते। स्रिया ही जावांयी तनुज निज सायींत दडती सतीचे वोलावे कळतिल गर्नेद्रास पुडती॥ २१॥

जो काननी विचरला चरला तृणातें धुंडीतमे तृषित चिछर थिछरातें । तो श्रीगजेंद्र जल्लेम मनी धरोनी दानांत्रुपान करवी मधुपांकरोनी ॥ २२ ॥ फिरत फिरत ऐसा येत होता पुढारी तंत्र वल वरुणाचें लक्ष जालें निडारी । त्वारित सिरुनि तेथें उंच बाहेस बाहे तृपित गज तटाकीं तुंचळें अंतु पाहे ॥ २३ ॥

तटाकाचे तायीं हळुच उतराया चतुर ता पुढारी दो पायी तनुभर उपायी उतरतो । जलातें आरंभीं स्वकरविवरामाजि भरितो मुखापासी नेतो गजवर पितो तैं वरपतो ॥ २४॥ धाला जर्लेकरुनि सिंपितसे कपोळी दानोदकावरिल भृंगकुळें उडालीं । आले सर्वे निनकुलोद्भव ने तिहीशीं कीडा करूं उतरला गन निम्न देशी ॥ २५ ॥ वोढी सनाळ कमलांस तटीं झुगारी<sup>,</sup> हस्तींद्र शैवललतेस उरें विदारी। माथां निमझ करितां उदकीं उदेले दानांबुतैलन तवंग सवंग जाले ॥ २६ ॥ ऐसा करी जलविहार करी तटाकीं बाहेर सःवर मदांध निघेच ना कीं। नक्रें तया अवचितेंचि धरोनि पायीं आकर्षिलें कराने शक्ति अगाध तायीं ॥ २७ ॥ गजबजोाने घनध्वनिभैरवें गरजला गजराज घनारवें 🗀 निजबळें पद वोडुनि झाडि तो प्रबंळ नक मिठीस न सोडि तो ॥ २८॥ जें ग्रस्त तें पद सुटूं गज युक्ति दावी<sup>ः</sup> नक्रावरी पद दुजें उचलोनि रोवी 🕒 तें कंटकोघ रुपतांच तळांतरंगीं माथा करी चपळ तोयतरंगसंगी ॥ २९ ॥ सोंडेनें सुसरीस वोढ़ानि जळाबाहेर काहूं तटीं पाषाणावरि आपटूनि रगडूं पाहे घरी सेपुटी। तेथें कंटक टोंचले सिरकले पानीय नासापुर्टी श्वासीच्छवास न होयंसा गंवसला हस्ती तशा संकटी ॥ ३०॥ गर्नेंद्राचे बंधू कवळुनि गर्नेंद्रा निनकरीं कडे काढूं वोढूं सकळ सिणले ही बहुपरीं। तया नाटोपेसें करुनि सुप्तरीनें बळ तसें दिले झोले नेला गजबर जळीं नेवि न दिसे॥ ३१॥ कांहींसा उफळे जळीं गज बळें कांहीं तळा लागतो हा बाहेर नित्रोनि येइल असा लागे च ना लाग तो। वर्षीचीं शतकें दहा दकललीं तीरस्थ होते करी ने ते ही सुसरीस तो निरित्तां गेले क्षणाभीतरीं॥ ३२॥ विचारी तैं हस्ती दृढ मज जयांचे भरवसे तसे ही गेले कीं विषमसमयीं सोडुनि कसे। असो आपहंधू यदुपित कृषेचा जलिनिध स्मरूं, वाहूं, पाहूं धिण विर उमा राहिल कधीं॥ ३३॥

परविदारविलासविशारदें ककचदारुण नक तशा रदें। चगळितो गिळितो घन वेदना न वदवे मज थेक मधुसूदना ॥ ३४ ॥ श्रुतिपुटीं नयनीं नयनांतरीं मज करीं जल हैं भरलें तरी भरतसे वरिचेवरि नावरे जलचरें धरिलें हिर धांव रे ॥ ३५ ॥ पुच्छकंटककठोरसुरीनें घोर घाय रचिले सुसरीनें। तेवि तीस ही करी करवाळी श्रीहरी मज करीं कुरवाळी ॥ ३६ ॥ वे।णवा करुनि वांस गिळीसा वोणवा गिळिसि गोपविलासा । जो मदीयविषदांग्रे उभा रे तोतसा गिळि तसा न उभारे ॥ ३७ ॥

ज्यांत काळियविषौघ उदेले तोय तें पिउनि गोप निजेले। ते हरी तव कृपारस सेखीं वाचले त्रिजग ही परिसे कीं ॥ ३८॥ नाच काळियफणांवरि टांचे कीं जसान माणि ते पिल टोचे । तद्वधू तुज असे विनवींसें नाचलास यदुराज विलासें ॥ ३९ ॥ माधवा मृदुरवें भरलीनें मेहिलें जग तुवां मुरलीनें। ते उगाचि अधरीं न घरावी एक वेळ मन ते विकरावी ॥ ४० ॥ चोज काय भुवनत्रयपोटीं वाहसी नगतसा नग बोटीं। तें असो अणुसमान मनाया वागवी निजपदीं यदुराया ॥ ४१ ॥ हे रजायुत इला न शिवार्वे हेम मानु।ने तुवां निजभावें । द्रौपदी पटशतावृत केली बा तुझी अतुल कीर्ति उदेली ॥ ४२ ॥

#### पद

1

प्राणिवसान्या रामा येसील कथीं निरखित जैं तुज डोळे ॥ विश्रांति तयी ॥ घृ ॥ कोणी रामरघूत्तमराघव वदतां ऐसी वाणी ॥ गमतें मजला आला कार्मुकपाणी ॥ निरखु तुजला हृद्यिं घरुनि सिराणी ॥ घांवें उगला ॥ १ ॥ निटिन तटीविर ठेउनि बाहे भरस्या नेत्रनिडारें ॥
मी वाट तुझी पाहतसे अविचारें ॥
ये राघवजी तुजविण अमुनिहि सारें ॥
हा जीव न जी ॥ २ ॥
रघुपतिपंडित भज अखंडित असतां नुसतां रुससी ॥
या कोपभरें किति मान वरवत अससी हें सांग खरें ॥
भावं धिरतां दिससी हें काय बरें ॥
प्राणविसान्या रामा ॥ ३ ॥

#### श्लोक

देवेंद्र नैं रिचवला च बलाहकातें तें गोकुळावरि तुवां धरिछें नगातें। केले सुखी सकळ गोकुळ गोप पाहीं भक्तेकवांधव हरी तुजवीण नाहीं ॥ ४३ ॥ पेहि पसाभर करी तुज दे खुदामा पाहे तयास्तव तया सदनीं सदामा। तो नांदला सम जया सुरराज कांहीं भक्तेकवांत्रव हरी तुजवीण नाहीं ॥ ४४ ॥ वांचावया विजयवीर उपाय केला भीष्मासमीप पण ही तृणतेस नेला । सारथ्य सांग रचिलें च रथीं तुवां ही भक्तेकवांधव हरी तुजवीण नाहीं ॥ ४५ ॥ नाटोपतां मगधराज वृकोदरानें पाहून खूण समजूनि तुइया कराने । केला पदीं मग धरूनि विदीर्ण देहीं भक्तेकत्रांघव हरी तुजवीण नाहीं ॥ ४६ ॥ जागा तुवां करविला मुचकुंद तो कीं काळास है। करुनि भस्म निजावलोकी ।

राहे सुखी तुज विलोकुनि मुक्तिगेहीं भक्तेकवांघव हरी तुजवीण नाहीं ॥ ४७॥

#### पद

थोर हे उपेक्षा माझी आदिरिली काय मुकुंदा ॥ घृ ॥ धांवलासि सजणा स्मरतां संकटीं प्रल्हादासाठीं ॥ पावलासि पांचाळीतें नेसिवल्या अंशुककोटी ॥ न दिसे ते तांति मोटी ॥ करणा ये ना कां पोटी ॥ करणावरुणालय हे गोविदा ॥ घृ ॥ इंदिराकळत्रा इंद्रें वर्षता घनघनधारा ॥ गोवर्धन उचलुनि केला त्वा गोकुळलोकां थारा ॥

रजनीनायक कुछहीरा । रजनीदिन मी यदुवीरा ॥ भननीं तंव तत्पर टाकुनि धंदा ॥ २ ॥

जेवढीं अगण्यें दुरितें म्यां केली प्रतिफळ घटिका । तेवढीं हि जरि भोगविसी तरि कैसी मा मज सुटिका ॥

> कमलासनमन्मथजनका ॥ कमलानन यादवितलका ॥

विमला परिपालितनृपमुचकुंदा ॥ ३ ॥ वंचनाचि अवनी मजसी करिसी तुं मुरवरवरदा ॥ कांचनांवरा हरि आतां ये रे बा नवकुंदरदा ॥ दीनोद्धारक या विरदा ॥ राखी गतिविजितद्विरदा ॥ रघुनायकपंडितचित्सुखकंदा ॥ ४ ॥

#### श्लोक

नाहीस काय मजमाजि जगन्निवासा हा मान तो तुज अलिप्तपणें तमासा । येणे परी परिसतां अति दीनवाणी
भक्तापुढें प्रगट होय रथांगपाणी ॥ ४८ ॥
लक्ष्मीतें हृदयीं घरी तिजसवें श्रीवत्स ही श्रीहरी
हस्तीं कंबुमुद्र्शनांबुजगदा हे आयुधें स्वीकरी ।
शोभे विष्ठुर थावरी निवसला सोनेसळा नेसला
आला नीरघराभिराम निकटीं हस्तींद्र उल्हासला ॥ ४९ ॥
माथां दिव्यीं करीरनीरनिटळीं कस्त्रि विस्तारली
कंठीं कोस्तुभकांति शार्कलिका अंसस्थळीं थारली ।
सांगाती चतुराननािः विरुदें गाती असा भासला
आला भक्तजनेकवांघव हरी हस्तींद्र उल्लासला ॥ ५० ॥
कणीं कांचनकुंडलें तळपती तेजें कपोलांकणीं
केयूरें भुजपारिजात फुलले माजी क्रणिंकिकिणी ।
पायीं नूतन नृपुरें कलरवें भासे सर्वे बोलिला
आला भक्तजनेकवांघव हरी हस्तींद्र उल्लासला ॥ ५१ ॥

#### पद

कर लाभता लोभतावरदानी ॥ ३ ॥

श्रीहरि घणिवरि देखिला ॥ मिन रेखिला ॥ सखा लेखिला माझा भिक्तरसें केला अखिला राजि राखिला आजि यादवराजा ॥ घृ ॥ पुनवेचा चांद विराजतो ॥ तिह लाजतो मुखदर्पण तैसा कुंडलमणिगणि साजतो करुनि साज तो ॥ यदुराज तो ऐसा ॥ १ ॥ गीतगमकगति मुंदरि कंवुकंघरि त्रिवळी घरिताहे ॥ हार उरी सरसोदरी शशिसोदरी ॥ तीस आदिर पाहे ॥ २ ॥ सरळ भरि भुजालता ॥ सविशा लता फुलता तिनगानी कल्पतरूसम शोमता उदरीं जगत्रय थार हैं नवल थोर हैं।। तिवळीस्तव भासें ॥ नाभिसरोज विकास हैं॥ ज्यातें पोस हैं विधिलें करूं हांसे ॥ ४ ॥, कास कसुनि सोनेसळा बाप नसला ॥ तेणें गुरूफपावेतों मुदा मुनिजानें सेविला॥ हृदयीं ठेविला॥ पद झेंपावेतों ॥ ५ ॥ सुमसम कोंवळें पावलें ॥ भक्ता पावले ॥ ज्यांच्या निजनखचंद्रें ॥ संतचकोर भले ॥ भलें मुख पावले ॥ रघुनाथकवींद्रें ॥ ६ ॥

तो पूजिला गजवरे वारि वारिजात देवें करी उचलिला करपारिजातें। चकेंकरूनि खळनक विदारिजेली आत्मानुरक्त निजभक्त विमुक्त केला ॥ ५२ ॥ इंद्रचुम्नाभिधानद्रविडकुरुमणी पांडचराजा हरीतें ध्यातां मौनस्थ होतां तंत्र घटजमुनी कुद्ध बोळे तयातें। माझें आतिथ्य कैसें न करुनि घरिलें ध्यान हे काय मस्ती यासाठीं शाप घेयीं विचरिसल वनीं मत्त होसील हस्ती ॥ ५३॥ रानेंद्रें नम्रभावें उपरि विनवितां बोलिजेतें ऋषीनें हृह्गंधर्व कांहीं चुकत तंव तया शापिलें देवलानें। तो जाला नक तोयीं धरिल तुज तदा मुक्ति दोघां तुह्यातें शौरी देयील ऐसें कलशभव वदे जाइ हो स्वस्थळातें ॥ ५४॥ . तो हा श्री गजराज यांसि दिघली देवें सरूपस्थिती नकातें शिवतांच होय मग तो गंधर्व दिव्याकृती। स्वामीचे गुण गाय पाय नयनीं पाहे घरी अंतरीं पावे उत्तम लोक पाहुनि तया आश्चर्य केलें सुरी ॥ ५५ ॥ तैं समुदाय सुमनाचे । हरिवरि वरिसाव करि सुमनाचे ॥

भेरीसख कराया ।
विटंन कैंचा असेल नृपराया ॥ ५६ ॥
गजवर निजरूपें धन्य केला मुकुंदें
स्ववसातिसहि नेला चित्सदानंदकंदें ।
इतर गज पळाले साधिलें काय तेहीं
सुलभलभ तयांला श्रीहरी होत नाहीं ॥ ५७ ॥
श्रीमद्भागवतांतरंगचतुराध्यायीं महाकौतुकें
राजेंद्रास गजेंद्रमोक्ष पहिलें जो बोलिजेला शुकें ।
जो गातां अवधारितां मुखकरी ते मुक्ति नांदे करीं
तो शोभे रघुनाथपंडित निजन्याहारकाव्यांतरीं ॥ ५८ ॥

श्रीगर्जेंद्रमोक्ष संपूर्णः

# आनंदतनय

१ तंजावर शहरीं भाऊस्वामीच्या मठांत आनंदतनयाचा आठवा वंशज बावा या नांवाचा आहे. ह्याचें वय सध्यां साठीच्या सुमाराचें आहे. गोत्र भारद्वाज, शाखा आश्वलायन. प्रस्तुतचे बावा अरणी-कर नाट्य व नृत्य ह्या दोन कलांत प्रवीण आहेत. आनंदतनयाचें कान्यकर्तृत्व ह्या गृहस्थांचे ठायीं नाहीं; परंतु तत्संलम ज्या नाट्य व नृत्य ह्या कला त्यांचा छंद ह्यांना फार आहे. बावांचें बायकापार कांहीं व राहिल्यामुळें, ह्यांच्यापुढें आनंदतनयाचा निर्वेश होणार आहे.

२ आनंदतनय हा मूळचा राहणार अरणीचा. विजापूर दरगरांतील प्रसिद्ध मुत्सद्दी व योद्धा वेदो भास्कर याला शिवाजीचा बाप
ग्रहाजी यास धरून विजापुरास आणण्याकरितां पाठविलें. ही कामगेरी त्यानें उत्क्रष्ट बजाविल्यामुळें, त्यास विजापूरच्या दरबारांतून अरणी
श प्रांत जहागीर मिळाला. वेदो भास्कराच्या बराबर आनंदतनयाचा
गाप आनंदराव आरणीस आला. आनंदराव चांगला शिपाई असून
उतारवयांत संन्यस्त झाला. ह्यानेंच आपल्या मुलाला गुरूपदेश
देला. आनंदतनयाचा जनक पिता त्याचा गुरू होता, ह्या अर्थाची
भारती आरणीस एका वृद्ध गृहस्थानें ह्याटली ती अशी:-—

संसारार्णवतारक संशयतमसूर्या ।
सज्जनमुकुटालंकृत चिन्मयंवैडूर्या ।
धार्मिकजनघन वर्णिति तव चर्या ।
स्वानदैकविहारा स्वामी गुरुवर्या ॥ १ ॥
जय देव जय देव जय जी आनंदा ।
जय परमानंदा ।
ज्ञानोज्ज्वलनीराजन तुज निजमुखकंदा । ६० ।

निमतां तुझियां पायां न दिसे भनममता ।
रमतां निजात्मवोधें जिंगें भरली समता ।
श्रमतां बहुविधजन्मीं जाली विश्रमता ।
दिमतां मन मग कैची भनभयविश्रमिता ॥ २ ॥
अपाप तव पद्भजनें अपाप मी जालों ।
कृपापांगें तुझिया उदारा मग आलों ।
अपाय गेले उपाययोंगें वहु धालों ।
आनंदनंदन विनवीं परिपूरण जालों ॥ ३ ॥

३ वरील आरतीवरून हें निश्चयात्मक सिद्ध होतें की आनंदतनयाचा गुरू त्याचा वापच होता. आनंदतनय रामोपासक होता. त्याचें नित्य-प्जेचें रामपंचायतन त्याच्या प्रस्तुतच्या वंशजाजवळ अद्यापि तंजावरास आहे.

४ तंजावरमांतीं सध्यां जे महाराष्ट्रवाह्मण व महाराष्ट्रक्षत्रिय आहेत त्यांची त्यांच्या मूळ तंजावरांत आलेल्या पूर्वजांपासून बहुतेकांची आठवी नववी पिढी आहे. दरिपढी २५ वर्षीची धरली तर आनंदतनय शक १६२२ च्या सुमारास हयात होता असे ठरतें. शके १५७२ च्या सुमारास वेदो भास्करांने शहाजी महाराजास पकडून विजापूरास नेलें. त्यांवळी आनंदतनयाचा वाप आनंदराव वेदो भास्करावरोचर होता. शके १५७२ तील जर आनंदरावाची हयात, तर शके १६२२ त आनंद-तनय होता हैं निश्चित आहे.

५ आरणींतील वृद्ध लोक सांगतात की आनंदतनय, गोसावीनंदन व रयुनाथंपीडित ह्यांचा समकालीन होता. रघुनाथपंडिताची मुलगी आनंद-तनयाच्या मुलाला दिली होती. तेव्हां हे दोघे कवी व्याही होते अशी जी आजपर्यत समज्त होती तो ही खरीच आहे. रघुनाथपंडित व आनंदतनय हे दोघेहि कीर्तन करीत असत.

६ आनंदतनयकृत कित्येक पद्यांच्या शेवटी " आरणीचा शिपाई " अशी अक्षर आल्यावरून आनंदतनय आरणीच्या छढाईत होता, असा कित्येकांनीं निराधार तर्क केला आहे. इंग्लिश लोक जींत होते ती आरणीची लढाई आनंदतनयानंतर पन्नास वर्षांनीं झाली. आनंदतनयाच्या अगोदर पन्नास किंवा शंभर वर्षे जीं गेलीं त्यांत आरणीस एखादी लढाई झाल्याचें प्रसिद्ध नाहीं. आणि यदाकद्वित् एखादी अपसिद्ध चकमक झाली असली तन्नापि ती आनंदतनयाच्या आधीं वरींच वर्षे झाली असल्यामुळें तिचा व आनंदतनयाचा संबंध जुळवूं पहाणें अगदीं निराधार आहे. "आरणीचा शिपाई " हीं पदें योजण्यांत "आरणीच्या शूर ब्राह्मणापैकीं एक " असा अर्थ ध्वनित करण्यापली-कडे आनंदतनयाचा कांहीं एक हेतु नाहीं.

७ तिकडील प्रांतांत आनंदतनयास " आरणीबावा " " आरणीकर " असेंही ह्मणण्याचा प्रघात आहे.

८ कान्यसंग्रहांत छापलेल्या प्रकरणां लेरीज ह्या कवीचीं गर्भगीता, पर्दे, आख्यानें, वगैरे नवीन प्रकरणें नुकतींच उपलब्ध झालीं आहेत.



# एकनाथी संतमालिका

विञ्चल संतांचें रूपडें । प्रत्यक्ष उघेंड नेत्रापुढें तथासि न जाणतीं मूढें । विषयजाळीं गुंतलीं ॥ १ ॥ मुक्ताबाई ते सकळ तन् । दीप्ति सांवळी तोचि मान् । उमा वटेश्वर जगजीवन् । अति लावण्य शोमतसे ॥ २ ॥ ज्ञानदेव तो श्रीमुखकमळ । विर निवृत्ति मुकुट झळाळ । सोपानदेव तो निढळ । आदिपुरुषरायाचें ॥ ३ ॥ मुकुंदराज पारिसा अवधारीं । श्रवण देवाचे निर्धारी । चेत्र विसा चांगा खेचरी । निरंतरीं तिष्ठती ॥ ४ ॥

वडदाळासिद्धनागनाथ । नासा, पुढें नामा कबीर दोनि होंट। आणि जिव्हा मुद्गलभट । निंवा भाट गर्जतसे ॥ ९ ॥ बाहुदंड चोखामेळ। बहिरा पिसा बक्षः स्थळ । जगमैत्र नागा कंठनाळ । जोगा माळ प्रेमाचे ॥ ६ ॥ हृद्यीं नांदति देोघ जण । अच्युतानंत दोनी स्तन । उदर रेणुकानंदन । नाभी नुसिंहभारती ॥ ७॥ नामापाठक काटिपदेशीं । मुधो पीतांगर सुरेशी । चरणीं अलख रोहिदास । आणि दुसरा मुरदास सांवता ।।८ नारा म्हादा गोंदा विठा । या देवापाईच्या क्षुद्रघंटा । ज्योतिरानंद वाजटा । तोडिर येका जनादेनु ॥ ९ ॥ इति श्री संतमालिका संपूर्णास्तु । श्रीरामार्पणमस्तु ।

(१) ह्या संतमालिकेंत (१) मुक्तावाई, (२)भानुदास, (३) वटेश्वर, (४) ज्ञानदेव, (५) निवृत्ति, (६) सोपान, (७) मुकुं-दराज, (८) परिसा, (९) विसा खेचर, (१०) चांगा, (११) वडवाळ सिद्धनागनाथ, (१२) नामा, (१३) कवीर, (१४) मुद्रलभट, (१५) निंवाभाट, (१६) चोखा—मेळा, (१७) वाहरा पिसा, (१८) जगमेत्र नागा, (१९) जोगा माळ, (२०) अच्युत, (२१) अनंत, (२२) रेणुकानंदन, (२३) नृसिंहभारती, (२४) नामापाठक, (२५) मुधे, (२६) अलख, (२७) रोहीदास, (२८) मुरदास, (२९) सांवता, (३०) नारा, (३१) म्हादा, (३२) गोंदा, (३३) विठा, (३४) ज्योतिरानंद, (३५) जनार्दन, (३६) एकनाथ, इतक्या संतांचीं नांवें आलीं आहेत. छित्तसांपैकीं एकनाथ शेवटला आहे. हाणजे हे सर्व संत शके १९३२ च्या पूर्वीचे होत.

### ंशके १२८९ तील यादवांचा एक

# शिलालेख

#### ~IOTOE~

- १ अलीबागेच्या दक्षिणेस तीन मैलांवर नागांव ह्मणून एक गांव आहे. तेथें भीमेश्वराच्या देवळाच्या उत्तर बाजूच्या पायऱ्यांवर एक शिलालस आहे. तो संस्कृतभाषेत लिहिला आहे, असें कुलाबा गॅझेटियरांत ह्मटलें आहे. परंतु, तो इसवी सनाच्या चवदाच्या शतकांतील मराठी भाषेत लिहिला आहे, असें वाचनांती मला आढळून आलें. शिलालेखाची लांबी रुंदी कुलाबा गॅझेटियरांत दिली असल्यामुळें, ती मापणी मी येथें नमूद करीत नाहीं. त्यांतील मजकूर मात्र येथें जशाचा तसाच देतों. लेखाच्या एकंदर अष्टावीस ओळी आहेत. पैकीं पहिल्या ओळीच्या शेवटलीं तीन व सहाच्या, सोळाच्या व सतराव्या ओळीच्या शारंभींचे एकेक अक्षर, मिळून एकंदर सहा अक्षरें कपऱ्या निघून खोल फुटून गेलीं आहेत. वाकीचीं अक्षरें स्वच्छ व सुबोध आहेत. शिला स्वच्छ करून, लेखाची नक्षल घेतली आहे. पांच चार अक्षरें नीट लागलीं नाहींत.
  - २ शिलालेलाची नक्कल
  - १ ६ स्वस्तिश्री हिजरत ६९ सकु संवतु १२८९ पळवंग सवंसरे आधेअ + +
  - २ श्रीमत्य प्रौढिप्रतापचकवार्त्तं माहाराजाधिराज श्रीहंविरु राओ
  - ३ ठाणे कोकणराज्यं कोति सत्ये –तिस्मन् काळे प्रवर्त्तमाने घरमादि –
  - ४ पत्र लिखितं यथा सर्वव्यापारिसिहिषो तंनिरोपित अठागरअधि-
  - ५ —कारिआ कुसना अहासण नाकाचा सेणवै देऊं प्रोण्हाे वेळित स—
  - + रंघ चिचावाळित्राम पैकि तेथिळा मिजिगिति सिहिपो केळि
     तथे मरंगीं

७ -आ ळावेयाळागी आठागर समंध मुख्य नागवें आगरुपैकि
<u>कोतळवाडि</u>
८ १ नारदे कवाळिआपाकि भाटााळि १ उरी वाडिआ २ सिसम
फळ शोगा स
९ हित श्रीरायाजा प्रधानु सिहिप्रो विकति सडाउनि चिचवळिये चिये
मिजिगिति
१० वर मीचा मळिया कातिळवाडी विकिता द्रामा १६० नारदे
कवाळेआ नि—
११ ये भाटाळेय विकिता द्रंम ४० उरैवाडिआ २ विकिता द्रामा
. सते २००
१२ हे दाम वरत सकोश कवळिआ मुख्य करुनि समळि आग-
रियांस मागिउ
१६ डिळि घाअटा साळगोपाळवादिनचे तळे अठि अवाटातु राह. नाहिं
वाडि
१४ -आ दातारें हिन करुनि जाळिआ ह्मणौनि समळिं आगरियांस
त्याति वि
१५ -काळ ते गुंतिकैवाह सोडवुनि सिहियो ळागौनि वाडिआ विकिळि
आहे
१६ + वाडिआ कोण्हि दातारु ठमठेळित गुंती कारे तर समप्टिं
आगरियांहि प्रति
१७ (का) रा वें हा धरमु सिहिमोचा तितीवड समष्टि आगरियाहिं
समाग्रि प्रतिपाळाँबे
१८ झाडेआचि जमेतिस चेतुके आगर साहिआ इंखे पाठे तेतुके
आगरास भा प्र-
१९ झाडार्वे ति रोपडवा वाडि सिंहिपो सासनविषय भोगवारी हा
घरमु समित्र प्र
२० -तिपाद्याचा आघाटाण पूर्व दिसे नाउ ह्यातारेयाचि वाडि उत्तर
दिसे चोरलेवाडि पप

- २१ चिम दिसे पठिआराविड दिसण दिसे कोणिष्टियाची वाडी ऐसि आघाटणें चि-
- २२ --आ। रविवार तिआहि पाळक वरतअ काण्हा कवळिआ े पोगुनाअ रास देऊ-
- २३ वेदह्यातारियाचा धरमुदेउ विउह्यातारेआचा वाडरेंपैकि वावंदेउ कवाट-
- २४ --आ अंबेयारि सोम्हाळ ह्यातारा राढत नागदेउ भाई दार्युभ्सदे सेटि—
- २५ साउ झातारा ताहदेउ कावंदे झातारा सवद झातारा गोरु झातारा-
- २६ साजकार सोमदेअ जोटादेअ वारैकरु वरतअ मुपल पाटैछ -
- २७ वैजकर हे जन १८ मुख्य करुनि समिय प्रतिपाळावें अंप्राचें साक्षिता—
- २८ नागावं जमतेपैकि प्टेगु माहामद्र दाउवार आया राजि दाउवार आया-
- ३ हा शिलालेख शालिवाहन शक १२८९ व हिजरी ६९ ह्याणेज ७६९ ह्या वर्षी कोरवेलला आहे. संवत्सर प्रवंग दिला असून महि-न्याच्या नावाची अक्षरें तीन फुटून गेली आहेत. बहुशः महिना अधिन असावा. शालिवाहनशक नंतर व हिजरी सन आधी दिला आहे. ह्या वर्षी कोकणांतील ठाणें शहरी हंबिरुराओ राज्य करीत होता. हा हांबिरराव ठाणें-कोकणचें राज्य करीत होता, सबंद कोंकणचें राज्य करीत नव्हता. डाहाणूपासून गोव्यापर्यंतचा जो समुद्रकाठचा मुलूख त्या सगळ्याला कोंकण ही संज्ञा होती; व संज्ञान-डहाणूपासून चेउल-पयतच्या मुल्ढाला ठाणेंकोकण अशी संज्ञा असे. इसबी सन १३४० च्या सुगारच्या इब बत्ता नांवाच्या एका अरबी प्रवाशानें कोकणठाणा' असे शब्द या प्रांत संबंधानें योजिलेले आहेत. इ० स० १३४०

पास्न १३६८ पर्यंत ठाणें-कोंकण असे ह्या प्रांताचें नांव होतें, हें ह्यावरून उघड आहे. ह्या हंविरुराओचें त्रिरुद " श्रीमत्यप्रीहिमताप-चक्रवर्ति महाराजाधिराज " असे प्रस्तुत शिलालेखांत दिलें आहे. मौदमतापचक्रवर्तिमहाराजाधिराज हैं विरुद देवगिरीच्या यादववंशांतील भिल्लम (शक १११०-१११३), जैतुगि (१११३-११३२), सिंघण, (११३२-११६९), कृष्ण (११६९-११८२), महादेव ( ११८२-११९३ ), रामचंद्र अथवा रामदेव ( ११९३-१२३१ ), ह्या साहाही राजांच्या ताम्रपटांवर सांपडतें. तेव्हां हा हंविररावहि देव-गिरीच्या यादववंशांतलाच असला पाहिने, हें उघड आहे. '' प्रौढ "े बद्दल " प्रौढि " अशीं अक्षरें प्रस्तुतच्या शिळालेखांत आहेत खरीं. परंतु तीं चुकीनें पडलीं आहेत असे दिसतें. शिवाय, हेंहि लक्षांत घेतलें पाहिने की प्रस्तुत शिलालेख मराठींत लिहिलेला आहे त्यांत शुद्ध संस्कृत लिहिण्याचा वाणा कोर्डेच दिसत नाहीं. " श्रीमत् " वद्दल " श्रीमत्य " अशी अक्षरें ह्या छेखांत आहेत. त्यावरून छेख कोरणाराचें संस्कृतान-भिज्ञत्व मात्र स्पष्ट दिस्न येत आहे. सारांश, बिरुदावरून हा हंतिरराव देवगिरीच्या जाधव अथवा यादवत्रंशांतला होता, असे ह्मणण्यास कांहीच प्रत्यवाय दिसत नाहीं. हंविररावानें आपल्याला प्रीढपतापं चकवर्ति महाराजाधिराज असे स्पष्ट ह्यटलें असृन, लेखाच्या प्रारंभीं हिनरी सन कसा दिला, हें एक विचार करण्यासारखें गृढ आहे. शके १२८९ त बहुतेक सर्व महाराष्ट्रांत, निदान त्यांक्षेल अर्ध्याअधिक भागांत, बेद्रच्या बाहमनी पातशाहांचें राज्य प्रचलित होतें. त्यांचा मांडलिक जर टाण्याचा हैविरराव असता, तर त्यांने आपल्याला " सामंत ", " महाप्तामंत ", " महामंडेलश्वर ", वेगेरे अंकितत्व-दरीक पदव्या घेतल्या असत्याः परंतु, तसा कांहीं एक प्रकार त्याने फेलेला नाहीं. त्याने महाराजाधिराज व चक्रवर्ति हीं विरुदें खुशाल योजिलेली आहेत. ह्यावरून तो वाहमनी पातशहांचा अंकित नव्हता, हें उपड आहे. मग आपल्या राजलेखावरती त्याने हिजरी सन, आणि तोहि शालिवाहनसकाच्या आधीं, कसा घातला? शके १२८९, च्या

सुमारचा वाहमनी पातशहांचा इतिहास पहातां, ह्या दर्शनी शंकेचे निरसन होण्यासारखें आहे. राके १२८९ त बेदरच्या तस्तावर महमदशहा पातशाहा होता. त्याकालीं ब्राह्मनी पातशाहीची मर्यादा उत्तरेस नर्मदा, दक्षिणेस कृष्णा, पूर्वेस तैलंगण व पश्चिमेस सह्याद्रि, अज्ञा होत्या. पैकीं सह्याद्रिलगत मावळ ह्मणून ज्या प्रांताला ह्मणतात तो प्रांत पातशाही अंमलाखालीं आला नन्ह्ता. आणि तळकेंाकण हाणजे डहाणूपासून गोव्यापर्यतच्या मुलखांत तर ब्राह्मणी पातशाहीचा स्परीहि झाला नव्हता. परंतु, अशी जरी स्थिति होती, तत्रापि उत्तरेस गुजरार्थेत व पश्चिमेस सह्याद्रिपलीकडे सर्वत्र मुसलमानी झाल्यामुळें, तिचें आवरण मोठ्या प्रयत्नानें खातंत्र्य राखून राहिलेल्या ह्या ठाणेंकोंकणावरहि पडून पातशाही सनानें काल-मापन करणे हळू हळू अत्यवस्यक झार्जे. इ. स. १८१८ त दक्षिणेत इंग्रजार्चे राज्य झाल्यावर, मराठी संस्थानांतून दहावीस वर्षीतच इसवी सनाचा प्राधान्यानें उपक्रम झाला. तेाच प्रकार १३१८ त देवगिरांचें राज्य मुमुलमानानी घेतल्यावर पाचपंचवीस वर्षीनी कोकणांत झाला. भोंवतालील बहुतेक सर्व प्रांतांतून मराठी भाषा बोलणारे लोक ज्या सनाचा उपयोग करूं लागले तो सन कोंकणांतील ह्या स्वतंत्र राजालाहि सुरू करणें अपरिहार्य झालें. शिवाय, ह्याहिपेक्षां एक बलवत्तर कारण आहे. प्रस्तुत शिलालेखांत प्टेगु माहामद्द दाउवार आया व शनिवार दाउवार आया अशा दोन मुसुलमानांची व दार्युभ्सदे सेटि ह्या पारशाचें नांव आलें आहे. त्यांतील दोन मुहुलमान नागाव येथें असणाऱ्या शिपा-यांच्या जमेतेचे ह्मणजे भाडे।त्री फौजेचे अधिकारी होते असे दिसतें. . दुमऱ्या बाजीरावानें जसें इंग्रजी अधिकाऱ्यांच्या हातांखार्छी महाराष्ट्रेतर लोकांचें माडोत्री सैन्य ठेविलें, तसें हंविररावानें मुसुलमानांचें माडोली सैन्य ठेविर्छे, असे शिलालेखांतील जमेत ह्या फरशी शब्दावरून अनुमान करावें लागतें. ह्या अनुमानाचा अर्थ असा होता की हंविररावाच्या राज्यांत बरेच मुसुलमान लोक येऊन राहिले होते. त्यांना समजण्याकरितां हिजरी सनाचा उपयोग करणे जरूर पडलें. शिवाय, मुसुलमान लप्करी अधि-काऱ्यांचे जोरावर जेथें राजसत्ता अवलंबून राहण्याचा समय आला तेथें

z z

44

त्यांचा सनिह योजिला जावा, हेंहि योग्यच होतें. हंविररावाच्या प्रधानाचें नांव मिहियो असे होतें. हें नांव आर्य किंवा द्रविड नस्न, परकीं, बहुदाः मुमुलमानी, असावें. कारण हा सिहियो सर्व प्रकारचा ह्यापार करणारा होता असे लेखांत हाटलें आहे, आणि तत्कालीन दर्या- वर्षे ह्यापारी बहुतेक अरव वैगेरे मुमुलमान असत. एवंच हंविररावाचा मुख्य प्रधानच कर मुमुलमान होता तर त्याच्या शिलालेखावर प्रथम हिजरी सन यावा, ह्यांत कांहीं मोठें नवल नाहीं. ६९ हा आंकडा अरबींत लिहिला आहे हीहि बाव विमरण्यामारखी नाहीं. ह्या शिलालेखांत स्थम लेखांत सेणवें शब्द आलेला आहे व त्याचा अर्थ फीजदार असावा असे वाटतें.

४ येणेंप्रमाणें शक १२८९ त ह्यणजे इ० स० १३६७ त सध्यांच्या उत्तर कोंकणांत याद्ववंशांतील हंविरराव याचें स्वतंत्र राज्य होतें, हें या शिलालेखानरून स्पष्ट होत आहे. डॉक्टर फ्लीट Dynasties of the Kanarese Districts ह्या ग्रंथांत हाणतात कीं, For the period after A. D. 1298, no epigraphic records, throwing any light on the history of this dynasty, have as yet come to notice (D. K. D. Chap VII). History of the Dekkan. ह्या ग्रंथावरून डाक्टर भांडारकर यांचेहि असेच गत आहे असे दिसतें. परंतु, नागावच्या ह्या शिललेखावरून, शक १२८९ हाणने इ० स० १२६७ प्रयंत देविगरीच्या यादवांचा वंश कें कणांत ठाण्यास राज्य करीत होता, अर्से स्पष्ट होत आहे. हंविरराव टाण्याच्या गादीवर कधीं आला व त्याचा अंत केव्हां झाला, ह्या बाबी समजण्यास अद्यान कांहीं एक साधन उपलब्ध नाहीं. परंतु इ० १२१८ त देविगरीचें मुख्य राज्य गेल्यावर, इ० स० १३६७ पर्यत टाण्याम कोण कोण राने झाले त्याचा पत्ता किंचित् लागण्यासारखाः थाहे. तो खाली देती.

९ शके १८०६ म्बईत रा० रा० नारायण वैद्य पुरंदरे पुणतांत्रेकर
 यांनी ' शुक्रयजुर्वेनीय त्रायण यांची खरी माहिती ' हा यंथ छाषिला

आहे. त्यांत ठाणेपांतीं पळशे बाह्मण ह्मगून ज्यांना ह्मगतात त्यां पूर्वपीठिका देण्याचा प्रयत्न केला आहे.त्या यंथाच्या परिशिष्टांत ऐतिहासि महत्त्वाचे बरेच कागदपत्र लापिले आहेत, पैकीं परिशिष्ट अ, परिशिष्ट व

च परिशिष्ट ऋ, हे तीन लेख प्रकृत विषयाला बहुत उपयुक्त आहेत. व तीन लेखांत चैगुण्य इतकेंच आहे कीं, संपादक रा० पुरंदरे यांणीं लेखांतील सन व शक काळजीपूर्वक तपासून घेतले नाहींत. अ हा ले

4 1

Ŋ

7

Ŧ

रा

र्श

30

भेत

K

विद्य

११२/४ हिनरींत हाणजे शक १६३४ त हाणजे इ० स० १७१२ छिहिलेला आहे. ( पुरंदऱ्यांच्या चुक्या साक्षेपी वाचकांनी त्यांच्य पुस्तकांतून दुरुस्त करून ध्याव्या. ) ह्या लेखांत ठाणे येथील भीमदेवान्य मूळ जुन्या मराठी आज्ञापत्राचें फारशी भाषांतर शक १६३४ त केले आहे, व त्याबरोबर मूळ जुन्या मराठी आज्ञापत्राचे राक १६२४ तं मराठी भाषेत तात्पये दिन्ने आहे. ह्या तात्पर्यीत शाविरी संवत्सराना श १२२२ व प्रवसंवत्सराला शक १२२३ पाहिने कारण, शक १२२२ च माघानंतर एक वर्ष व तीन महिन्यांनी हाणने शक १२२३ च्य वैशाखांत भीमराजानें दानपत दिलें, असे फारशी व मराठी तर्जुम्या ब्रंटर्ले आहे. वरच्याप्रमाणेंच, फारशी भाषांतरांतील फसली सनाच आकड्यांतिह दुरुस्ती केली पाहिजे. ह्या दुरुस्त्या फार खोल विच करून करावयाला नको आहेत. वरवर पाहणाऱ्यालाहि त्यांची अवश फारशी व मराठी भाषांतर करणाऱ्यांना मूळ जुने ःज्ञा शरकालीन मराठी अक्षर व आंकडे नीट वाचतां न आल्यामुळें गफलत झालेली आहे. हा लेख येणेंप्रमाणें दुरुस्त करून घेतला हाण आंतील मजकूर पूर्णपणें विश्वसनीय आहे असे दिसून येते. ह्या लेखांतील मजकुराच्या सत्यतेला प्रत्यंतरभूत असा स्वतंत्र पुरावा ऊं लेखाचा आहे. ऊ हा लेख भाषांतर नसून स्वतंत्र फारशी फरमान आ क लेख बेदरचा बाहमनी पातशाहा अलाउद्दीन दुसरा ह्याच कारकीदींच्या पहिल्या वर्षी लिहिला. हें वर्ष हण्त् सद् व हफ्दह् सण ८१७ हिजरी ( ह्याजे शक १३३६ व इ० स० १४१४ ) होय. ह्यासा ( ह्मणजे अ लेख तयार होण्यापूर्वी ३०० वर्षे ) वेदरच्या पातशाहा 1

भीगदेवाचे मुळ आज्ञापत्र प्रतिवादींने मांडल होते. त्यांतील मजकूर क लहांत दिला आहे व तो पूर्णपणे विश्वसनीय आहे. अ ह्या लेखाला दुसरा प्रत्यंतरपुरावा ऋ ह्या लेखाचा आहे. हा लेख मूळचा ९०१ हिजरींतला (ह्मणजे शक १४१७ व इसवी १४९५ तला) असून त्याची नकल ११२४ हिजरींत (ह्मणजे शक १६२४ व इसवी १७१२ त) झालेली आहे. फारशी नकल अस्सलवरहुकूम असून मराठी तर्जुमा शक १६२४ तला आहे, शक १४१७ तलें मराठी नाहीं. तत्रापि आंतील मजकुराला धका विलकुल वसलेला नाहीं. असे हे तीन लेख आहेत; व ते एकमेकाला पोपक व एकमेकाच्या स्वतंत्र आहेत. त्यांवरून भीमदेवासंवंघान खालील हक्तीकत सजवता येते.

६ देविगरीच्या रामदेवराव जाधवास शंकरदेव व भीमदेव असे दोन पुत्र होते. पैकी भीमदेवास शक १२१० च्या मार्गशिर्ममासी रामदेवाने गुनराथेवर स्वारी करण्यास पाठविलें. ह्यावेळी गुजरायेत अन्हिल-पट्टणच्या गादीवर कर्णवांघेला राज्य करीत होता. हा कर्ण विशेष शूर नमृन वराच भित्राहि होता. ह्याच्या प्रांतावर दिल्लीच्या गुलाम पात-शाहांचे खिलजी सरदार स्वाऱ्या करीत. कर्णवावेल्याचा प्रांत मुसुल-मानांच्या ताव्यांत जाण्यापेक्षां आपल्या ताव्यांत येणे जास्त योग्य समजून रामदेवराव जाधवाने भीमदेवाला त्या प्रांतावर पाठविलें. त्याच्या वरोवर ११ उमराव व पुरुषोत्तमराव राजगुरु होते. ह्या सर्वांनीं मिळून लवकरच डमई सर केली आणि शक १२१२ त सबंद अन्हिलपहण आपल्या अमलाखालीं आणिलें (पिशिष्ट ऊ). परिशिष्ट ऊंत कृष्ण वायेल्याला करसन झटलेलें आहे. शक १२२१ त कृष्णदेव नावाच्या एका जाधव सरदाराकडे कोकणचा कारभार रामदेवरावाने सोपविलेला होता. तो शक १२१२ पामून भीमदेवाकडे सोपविछेछा दिसतो. शक १२१२ तील भीमदेवाच्या ह्या चळवळीची हकीकत ऐकून, अहाउद्दीन खिलजीस कळून, यादनांच्या राज्यावर स्वारी करण्याचा त्याने निध्य केळा व तो शक १२१५ व १२१६ त अंगलांत आणिला.

अछाउद्दीनाची १२१६ तल्या दक्षिणेवरील स्वारीची हकीकत फेरिष्तार्ने दिलेली प्रसिद्ध आहे. तेव्हां ती देऊन येथे जागा अडवीत नाहीं. गुजराथेवर अंमल करूं पहाणाऱ्या यादवांची व्यवस्था लावल्यावर, अलाउद्दीनाने शक १२१८ व १२१९ त गुजराथेवर स्वारी केली. तेव्हां कर्णवाघेला बागलणांत आपली मुलगी देवळदेवी इजसह लपून बसला. इकडे लिलजीनें कर्णाचें राज्य व बायको कमळादेवी हस्तगत केली. नंतर कमळादेवीच्या सांगण्यावरून देवळदेवीस पकडून दिल्लीस नेण्याकरितां व देवगिरीचा रामचंद्रदेवाकडून थकलेली खंडणी वस्ल करण्याकरितां, अल्लाउद्दीनोंन १२२८ त मलिक काफूर यास दक्षिणेत पाठविलें. प्रसंगीं देवळदेवीला सुरक्षितपणें देविगरीस घेऊन जाण्याचें काम भीमदेव यादवार्ने पत्करिलें. परंतु देवगिरीच्या खालून देवळदेवीसह जात असतां, काफ़्राच्या हातीं देवळदेवी लागली. रामचंद्र यादवाशींहि पुढें तह होऊन, गुजराथेंतील नवसरी प्रांत देविगरीकरांना मिळाला. तेणेंकरून देवगिरीकरांच्या तर्भेनें कोंकणांतील राज्याचा वंदोबस्त करणाऱ्या भीमदेवाच्या हातीं नवसरी प्रांत आला आणि तो आपल्या पांताला अन्हिलवाड व ठाणें अशा दोन नांवानें नांवानूं लागला. शक १२३९ त देवगिरीचें मुख्य राज्य नष्ठ झाल्यावर, भीमदेव कोंकणांत ठाणें येथें राहिलेलें राज्य स्वतंत्रपणें करूं लागला भीमदेवाला ह्यापुढें बरींच वर्षे मुसुलमानांकडून फारसा त्रास पोचलेला फेरिप्ताच्या इतिहासांत नमूद नाहीं.

७ मीमदेव ठाण्यास यादवांची सुमेदारी करीत असतां शक १२२१ च्या माघांत चांगुणाबाई मिटकरीण इजकडून देशपांड्येपणाचें वतन विकत घेऊन, तें एक वर्ष व तीन महिन्यांनीं हाणजे शक १२२३ च्या वैशाखांत पुरुषात्तमपंत कावळे राजगुरु यास दान देता झाला

८ अशी एकंदर हकीकत भीमदेवाची आहे. परिशिष्ठ अं त फारशी तर्जुम्यांत याला यादवांचे महाराजाधिराज हैं विरुद्द लाविलेलें आहे. भीम या शब्दाचा उचार व लेख मुसुलमान लोक विव करी असे दिसते.

९ भीमदेवाने ठाण्यास किती वर्षे राज्य केले ते निश्चित नाई त्याला केशवदेव नांवाचा एक पुत्र होता, व त्या केशवदेवाला प्रतापदे नामकह्न एक पुत्र होता, असे विवाख्यानांत हाटलें आहे. त्यावर भीमापासून हंविररावापर्यंतची वंशावळ अशी रचतां येते.

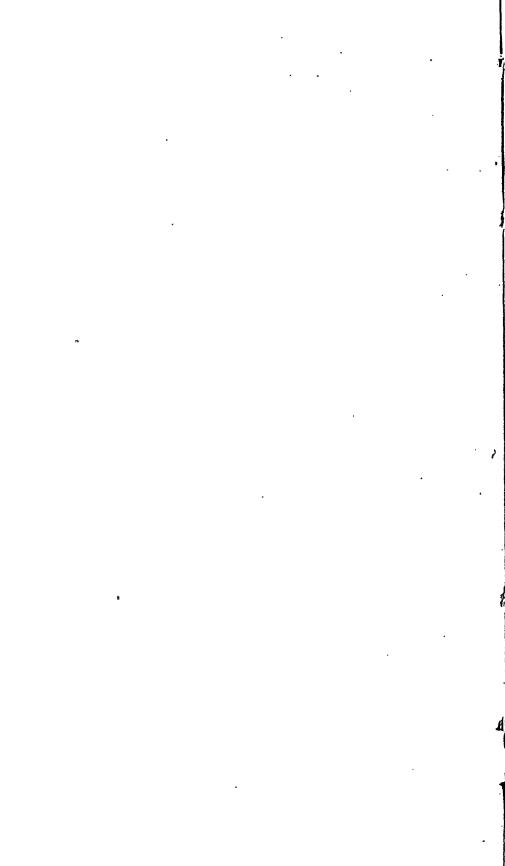
> रामचंद्र देव (देविगिरी) १२३१ शक | भीमदेव (ठाणें ) शक १२३९ | केशवदेव (ठाणें ) | प्रतापदेव (ठाणें ) | हंबिरराव (ठाणें ) शक १२८९

पैकी भीमदेव व इंविरराव ही दोन नावें अस्सल फरमानें व शिल लेख यांत येतात रयाअधी विलक्षल संश्वित नाहीं. केशवदेव प्रतापदेव ही दोन नावें प्रमाणभूत कागद्पत्रांत, शिलालेखांत, तामपत्र किंवा प्रथप्रशस्तींत सांपडेतींपर्यत संश्वित समजणेंच रास्त आ आजपर्यंत भीमदेव हैं नांबिह संश्वित समजत असत. कारण, त्या आधार एकट्या विवास्त्यानाचाच होता. परंतु आतां अस्सल फर्मा वस्तन तें नांव पकें प्रमाणभृत व ऐतिहासिक झालें. तितकींच प्रमा भूत केशव व प्रताप हीं नांब ठरण्यास किती काल लागेल तो ला हिंदुस्थानांत व विशेषतः महाराष्ट्रांत निश्चित ऐतिहासिक ज्ञानाची त्याच्या साधनांची वृद्धि होत आहे त्याह्न शीधतर झाल्याबांच

निज्ञामुन समायान हाणार नाहीं.

१० नागावच्या ह्या शिलालेखांतील भाषेचा विचार पुढील एका निवंधांत स्वतंत्र करणार आहे.

११ " शुक्कयजुर्वेदीय ब्राह्मणांच्या खच्या माहिती " च्या पारिशिष्ट ऊंत ब्राह्मणी पातशाहा अलाउद्दीन दुसरा ह्याच्या कारकीदीं नें पहिलें वर्ष ८१० हिजरी होतें असे ह्यटें आहे. ८१० हिजरी ह्याजे १४१४ इसवी. ऊ हें फर्मान अस्सल असून पूर्णपणें विश्वसनीय आहे. फेरिप्ता दुसऱ्या अलाउद्दीनाची कारकीद इसवी सन १४३५ पासून १४९७ पर्यंत झाली ह्यान लिहितो. ऊ फर्मान ही कारकीद इसवी सन १४१४ त सुक्त झाली असे ह्यातें. येथें फेरिप्ताहून ऊ फर्मानांतील सनच जास्त प्रमाणभूत समजणें जरूर आहे. दुर्गादेवीच्या दुप्काळाच्या फर्मीना-संबंधानें लिहितांना फेरिप्ताची अशीच एक चूक दाखिवेल्ली आहे. तेव्हां ह्या दोन चुकांवरून असा निश्चय करावा लगतो की सध्यां छापून प्रसिद्ध झालेलें फेरिप्ताच्या बखरीनें मूळ जितकें विश्वसनीय असावें तितकें नाहीं.



# मोढें येथील विठोबाच्या हृदयावरील लेख

१ सोलापूर जिल्ह्यांत माढें ह्मणून तालुक्याचें गांव आहे. तेथील विठाबाच्या देवळांतल्या विठाबाच्या मूर्तीच्या हृदयावर खालील श्लोक कोरला आहे:—

१ श्रीस्पर्शाद्यं सत्यनामाद्यं

२ षणषटू सदीर्घकं ॥ ष

३ टूषटू दिनंत्यंतं ,स

४ सारं तं विदुर्बु

९ घाः ॥ श्री

६ वत्स

२ देवळाच्या उंबरठ्याच्या कीर्तिमुखाच्या पायरीवर खालील ओळी आहेत:—

१ राव माहादाजी निंबा

२ ळकर शेरणांगत पांडुरंग चेर

३ अर्थात् हें देऊळ माहादाजी निंबाळकरानें बांधलें.

# होळकरकुलप्रशस्तिः

१ महाराज तुकोजीराव होळकर यांचे कुलोपाध्याय सदाशिव-भट्ट हाणून झाले. त्यांनी ही प्रशास्त राचिली. ही गद्यपद्य असून हिचे सहा उच्छ्वास आहेत. सहाव्या उच्छ्वासांत, तुकोजीरावा गर्यत कथामाग आला आहे. काव्य बन्यापैकी असून, एकदा प्रसिद्ध करण्यासारखें आहे. हें काव्य सदाशिवभट्ट उपाध्ये व त्यांचे कोणी भित्र यांणी दोघांनी मिळून राचिल्यामुळे कर्ते आपणास समाप्तीला समविषमकवि असे हाणवून घेतात. समाप्ति अशी:—

इति समविषमकवेः होलकरमहाराजपुरोहितस्य सदाशिवभट्टस्य कृतौ होलकरकुलप्रशस्तिमणितिकथायां महाकाव्ये षष्ठः उच्छवासः समाप्तः ॥९॥

हें काव्य सदाशिमट्टाचे चिरंजीव प्रस्तुतचे उपाध्येवीवा यांचेकडून सबंद मिळालें. विजयब्यवहारसेतु

१ वरील नांवाचा कायद्याचा ग्रंथं विष्णुशास्त्री वेलनकर ह्या नांवाच्या गृहस्थानें बुंदेली भाषेत स्मृतींच्या आधारानें विजयवहादूर-नामक राजाच्या हितार्थ रिचला. चाळीस अक्षरांची एकेक ओळ, अज्ञा तेरा ओळी ज्यांत आहेत, अशीं २६ सर्व्वास ओळींची पाठपोट पानें ह्या पोथींत १०६ आहेत. १०७ व्या पृष्ठावर अंताच्या दहा ओळी आहेत. ह्या ग्रंथाचा आदि व अंत येणेप्रमाणें.

श्री.

### आदि

श्रीमव्हुंदेलखंडाभिधजनपदम्कांतवंशावतंतः श्रीकांतेकांतभक्तः प्रवलिरपुशिरोहीरनीराजितांघिः। धन्यो राजन्यमान्यो निहतिरपुभटाशून्यजन्यो वदान्य-श्रीमद्राजाधिराजः श्रामितिरपुगणः सत्रजिद्विश्रुतोभृत्॥१॥ तस्माद्रोविप्रपालः सकलिरपुमहीपालकालांतकालः शांतो दांतो नितांताहितहिरचरणस्वांतशांताघसंघः। श्रीमद्राजाधिराजः सकलनृपमहाराज आविभ्रवश्री श्रीमत्पारीक्षिताल्यः पृथुलतरयशोराशिविद्योतिताशः॥१॥ तस्माद्राज्ञां राजा राजेद्रो राजराज आविरभूत्। श्रीमद्विजयवहादुर वहादुरजृदेवविल्यातः॥२॥

यः सांयुगीनप्रमुखेषु गण्यो ह्यगण्यगांभविधुधेर्यशौर्थः। श्रीमन्महाराजकुमार एप

वाहादुरः सद्वलसिंहदेवः ॥७॥ वेळणकरोपनामकऋण्णात्मजविष्णुशास्त्रिशर्माहम् । विजयव्यवहातिसेतुं य्रंथं कुर्वे मिताक्षराधारम् ॥२५॥

#### अंत

इति श्रीमत्पंडितप्तार्वभोमश्रीमत्कुप्पाशाखिशिप्यंद्रवेछनकरोपनामकश्री-गत्कृप्णात्मजश्रीविष्णुशास्त्रिकृतौ भिताक्षराधारश्रीविजयव्यवहारसेतुनामको भाषात्रंथः समाप्तः ॥ श्रीरस्तु ॥

## गुंडम

१ श्रीपरमाग्रीसेवक दत्तराज आराध्ये, पेशावरकर, यांजकडून आत्म-तीर्थप्रकाश व ऋद्धपूरमाहात्म्य, असे दोन मराठी ओवीवद्ध ग्रंथ मिळाळे. आत्मतीर्थप्रकाशाचे बारा प्रसंग असून ६७७ ओव्या आहेत. आत्म-तीर्थप्रकाशाचा शेवट असाः—

शके पंधरासे एक्याशी । विकारी संवत्सर ज्येष्टमासी । सुक्रवार अष्टमीसी । कृष्णपक्षीं ॥ १ ॥ श्रामनेर खटावदेश । तेथ वैराटोपनाम मुनि कृष्णदास । तयाचेचि करणें आत्मतीर्थपकाश । संपला तद्धस्ताक्षर ॥ २ ॥

इति श्रीमन्महोपाध्यायदीक्षितवैराटदेशोपनामाळंकृतमयेकराजशिष्य-कृष्णमुनिना विरचितेः सिद्धयामळेः यंथे सेहाद्रिखंडेः आत्मतीर्थप्रकाशयंथे अवतारत्रययोगनामः द्वादशप्रसंगः ॥ १२ ॥ श्रीमंगळमस्तु ॥

२ ऋद्धपुरमाहात्म्याच्या ६२७ ओव्या असून १० प्रसंग आहेत. याची समाप्ति अशी:—

> ऋद्धिपुरमाहात्म्यें शिप्यें । कविडिंभ मुनि कृष्णदासें ॥ श्रीप्रभूचीं चरणसारसें । चिंतिलीं हृदयीं ॥ १४४ ॥

इति श्रीमन्महोपाध्यायाम्नायदीक्षितविराटदेशोपनामाळंकृतः मयेक-राजशिष्यं कृष्णमुनिना विरचितेः सिद्धयामळे सेहादिखंडेः ऋद्धिपुरमा-हात्म्येः लक्ष्मीधरशारंगपंडितदर्शनाख्यायिकीकथनं नाम दशमप्रसंगः

> शके पंघरा सते आठ्यासी । पराभवसंवत्सरी ज्येष्टमासी । शणिवार सुध दशमिसी । कुरळाद्वपत्तनी ॥ १ ॥ छ ॥ छ ॥

३ ह्या दोन्ही अंथाच्या समाप्तावरून दिसतें की या अंथांचा कर्ता कृष्णमुनी होता. त्याचा गुरु मयेकराज. कृष्णमुनीचे आडनांव वैराट. रहाणार खटाव देशांतल्या प्रामनेरचा. आत्मतीर्थपकाश अंथ शक १५८१ त व ऋद्भपुरमाहात्म्य १५८८ त याच्या हातून अनुक्रमें रचले गेले. ह्या दोन्ही अंथांत गानमा वाच्या क्षेत्रांचीं वर्णनें व पौराणिक उत्पत्त्या

दिन्या आहेत. हीं वर्णनें लोककथा व दंतकथा ह्यांच्या आधारानें लिहिली असल्यामुळें, फारच महत्त्वाचीं आहेत.

४ मानभावांचें मूळदैवत जें गुंडम त्याची हकीकत ऋद्धपुर-माहात्म्याच्या नवव्या प्रसंगांत येणेप्रमाणें दिली आहे:—

द्राविडदेशीं जाण । कृष्णशर्मा नामें ब्राह्मण ।
तेणें भिद्यपुराण । वांचिलें देखा ॥ १९ ॥
तेथें निगालें ऐसें । जे कळियुगीं परमेश्वरक्रपावशें ।
जवतरेल मनुष्यवेशे । वैदर्भदेशी ॥ २० ॥
शालिवाहणशके । सहस्रवर्षानंतरे आइके ।
विश्वावश वत्सरीं कैवल्यनायक । तिये ऋद्धपुरीं ॥ २१ ॥
कणवशाखेजाण । अनंतनायक नांवें ब्राह्मण ।
नेमांबिकेच्या उदरीं आपण । अवतरेल कैवल्यपति ॥ २२ ॥
गुंडिवेष्ठण ऐसें धात । हे व्याकर्ण जाणावें संस्कृत ।
वेष्टण हाणिजे निभ्रांत । व्यापकत्व तें ॥ २० ॥

५ विदर्भदेशांत काटकसर नावाचें एक गव्हाण ऊर्फ लहानसें गांव आहे. तेथें अनंतनायक नामें कण्वशाखीय बाह्मण रहात असे. त्याची की जी नेमांविका तिच्या उदरीं गुंडम अवतरला. अवतारशक १०४७ विश्वावसु संवत्सर. शालिवाहनाच्या या शकापासून मानभावांच्या पंथाला प्रारंभ झाला. गुंडमाला होऊन आज शके १८२७ त वरोवर ७८० वपं झालीं. गुंडमाच्यानंतर १५० वर्षीनीं ज्ञानेश्वर झाला.

६ ऋद्भपुरमाहात्म्यांत महाराष्ट्रदेशाच्या सीमा येणेप्रमाणें सांगितल्या आहेतः—

> विध्यादिपासौनी दक्षणदिशेसी । कृष्णानदीपासौनी उत्तरेसी । झाडीमंडापासौनी पश्चमेसी । कुंकणपर्यंत ॥ ६६ ॥ माहाराष्ट्र वेहिंज योतं ।

हें वर्णन शके १९८८ तील आहे. परंतु या वर्णनाचा संबंध शक १०४७ च्या कालाला अनुलक्षून आहे.

७ ऋद्भपुरमाहात्म्यांत कृष्णमुनीनें (१) मुद्री, (२) छिंगी, (३) कुंची, (४) जाटी, (५) दंडी, (६) मुंडी, (७) शोफी, अशा सात पंथांचीं तीर्थें विणिलीं आहेत. शोफी ह्मणजे मुसुलमानी धर्मीतील सूफी लोक. ह्यांची गणना कृष्णमुनी हिंदूंच्या पंथांबरोबर करतो.

मशीद निमाज पीर आस्थानें। हीं शोफीतीर्थ जाणें। तयाचि ओळख चर्णे। लिप्त असती॥ ९१॥

अल्ला व अल्लक या शब्दाच्या कांहींशा उच्चारसाम्यावरून एक विनोदपर अने कृष्णमुनीनें रचिली आहे:--

> शोकी आणि नाथपंथी । या दोंतें मुद्भिदशे ऐसें ह्मणती । आंछां नाथ दैवत जपती । मनोमोंवें ! ॥ ४९ ॥

# भानुदत्तकृत रसमंजरीवर अनंत पंडितकृत

## व्यंगार्थकी भुदी टीका

### अंत

अव्दे लोचनरं घषड्विधुलसत्प्रस्तार संलक्षिते मासे माधवसंज्ञके हरिदिने पक्षेवलक्षे भृगौ । पुण्यस्तंभनिवासिना वुधमुदेनंताभिधेनादरात् काश्यामीशक्रपावशाद्विरचिता व्यंगार्थसत्कौमुदी ॥

इतिश्री गौतमीयतीरपुण्यस्तंभिश्यितिमितिविलासशालिनीलकंठपंडित तनुजवालोजीपंडितांगजश्रीमत्त्र्यंवकपंडितात्मजानंतपंडितिवरिचता श्रीमहा-राजाधिराजपभुकुलतिलकायमानश्रीवीरिसंहदेवतनुजिषाढपतापद्यमणिमरीचि - क्रिम्सतसकलजनदुःखेषिध्वांतश्रीचंद्रभानुकुतृह्लकुमुदवनीवकिसिनी रस-मंजरी व्यंगार्थकौमुदी संपूर्णतामगमत्

> नीळकंठ | वाळ | इयंवक | अनंत १६०२

## गोवर्धनसप्तश्रतीवर

## व्यंग्यार्थदीपन

नामक

## अनंतकृत टीका

अंत.

अब्दे लोचनविंदुसप्तशशमृत्यस्तारसंलक्षिते चैत्रे मासि सिते शिवस्य दिवसे मार्तडसद्वासरे । पुण्यस्तंभनिवासिना सुमातिनाऽनंताभिधेनादरात् काश्यां सद्विदुषांमकारि कुतुकाद् व्यंग्यार्थसंदीपनम् ॥ ३ ॥

इतिश्रीमद्गोदावरीपरिसरालंकृतपुण्यस्तंभिस्थितिविराजमाननीळकंठपंडित तनुजबाळोजीपंडितांगजितमाजीपंडितात्मजानंतपंडितिवरिचतं गोवर्धनसप्त-श्रातीव्यंग्यार्थदीपनंसमाप्तिमगमत्।

> नीळकंठ | बाळोजी | तिमाजी | अनंत १७०२

## योगरत्नमाला-

अंत.

आत्मस्मरणाय मया विवृता नागार्जुनप्रणीतेयं। आश्चर्यरत्नमाला अग्रेतनवृद्धटीकातः॥ १॥ श्रीनृपविकमसमये द्वादशनवषड्भिरंकिते वर्षे। रचिता गुणाकरेण श्वेतांवरभिक्षुणा विवृतिः॥ २॥

नागार्जुनानें योगरत्नमाला केली. तिच्यावर विवृति गुणाकरनामक जैनानं संवत् १२९६ त लिहिली. झणजे आज बरोबर ६०६ वर्षे ही विवृति रचून झाली. हींत नाना प्रकारचे जारणमारणादि योग आहेत.

## कविकौस्तुभ

# साहित्यग्रंथ

### अंत

इतिश्रीकविकोस्तुमे महाकाव्ये कविकुळावतंसमने।हरोपनामककृष्ण-पंडितमूनुश्रीमद्भिकंभटस्रिसुतश्रीमद्रघुनाथ्पंडितकविकृतौ दूषणकथनं नाम द्वितीयं रत्नम् ।

रघुनाथपंडित मनोहर हा ग्रंथकार महाराष्ट्रीय आहे.

# एकचकानगरींतील राजांची प्रशस्ति

# अञ्चाडनाथकृत निर्णयामृत

( पहिले ११ श्लोक फाटून गेले आहेत. )

××× शे।तसेकशकुंती

कुंभाभनीरैः समचिंतयेरन् ॥ ११ ॥

प्र<u>व्यक्तमामुक्तमहेश</u>कुंभ

मुक्ताद्यमुक्ता गणपोयमुक्ता ।

रक्तासवैः संयति येन काळी

व्यालीव विश्वाप्यभिद्रेते स्म ॥ १२ ॥

उद्धरणं नुद्धरणं भुद्धरणं विद्विषां समुद्धरणम् ।

सुहृदां पुरानतहृदां नमतितमां केन नाम तमनामः ॥ १३॥

सैंदिर्येण विनृंभितो रतिपतिः शौर्येण च श्रीपतिः

गांभीर्येण सरित्पतिर्विलसिताश्चेर्येण भूभृत्पतिः

सत्कांत्योडुपतिः श्रिया धनपतिर्यस्तेजसाहपीतिः

तेनार्थोद्धरणेश्वरेण सुमतिः स्पर्धेत कः क्ष्मापतिः ॥ १४ ॥

असावसावाहितसत्प्रतापः

स्वयं निवेशोचितरम्यदेशं ।

अध्यास्तरुध्यास्तसमस्तशका-

स्पदां पुरं सादरमेकचकाम् ॥ १९ ॥

राजते यत्पुरं रम्यं राजमंडलपंडितम् ।

कमलोलासिसद्रत्नरत्नाकर्विभूतिमत् ॥ १६ ॥

लसिंदिनासनीसेजं नुपूरं भाति यत्पुरम् । पुरं पुरंदरस्येव भारिसुंदरमंदिरम् ॥ १७ ॥ तस्योपकंठे शितिकंठकंठ-स्पर्द्धिप्रभा भानुसुता वहंती । तदुच्छवेदध्वनिसन्निकर्पा— दभ्यस्यतीवाखिलपावनत्वम् ॥ १८ ॥ यत्रानिशं सत्रकृताः पवित्राः सत्राः स्वगोत्रैर्गृहिणो वसंति । यद्धे।मधूमः कुरुतेतिभूमां घनाघनैर्मेदुरमंतरिक्षम् ॥ १९ ॥ पुरं शशासैष पुरदंराभः तदेकचक्राख्यगनेकचकः । असंख्यसंख्यारिजयोर्जिताख्य-विख्यातभूमोद्धरणः क्षितीशः ॥ गुणरत्नाकराच्चंद्रः चंद्रसेनस्ततोभवत् । महामहामहादेवशाळिमौळिप्रिभूषणम् ॥ २५ ॥ तस्यार्थजनमा चरितार्थजनमा श्रीसूर्यसेनो जयति क्षितींद्रः । सुदर्शनेनैव विभर्ति गोपान् नारायणत्त्रं भुवि यः प्रसिद्धं ॥ ३१॥ ः चकास्ति यस्यातिततः प्रवापः पतापसेनो वरजः प्रसिद्धः ॥ ४० ॥ श्रीदेवसेनस्तनयोपि गो +

नारायणस्याजनि कामरूपः ॥ ४२ ॥

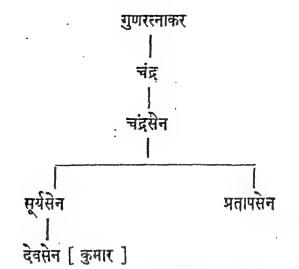
देवसेनकुमारस्य कुमारस्य वनांतरम् । आर्यानंदकृतोतीव विश्वतः शक्तिमुत्तमाम् ॥ ४३ ॥

श्रीमृर्यसेनः पुरमेकचकम् । वरांगमध्यास्य जयत्यजस्मम् ॥ ४४ ॥ विद्वत्सुसत्स्विष महत्सु समाश्रितेषु श्रीसिद्धलक्षणसुतः सुतराजनुष्य ॥ श्रीसूरसेननृपतेरुपतेजसोभू— दल्लाडनाथमितमानितमानपात्रम् ॥ ४५ ॥ एनं कदापि सुमितिनृपतिः स्वनाम्ना श्रीतादिकमसुसुकाळिविनिर्णयाय । आदिश्वदक्षपतिसाच्छयशानिशात—

शस्त्राहताहितरातः शतमन्युकरूपः ॥ ४६ ॥ स्रमाधस्रंथपाथोधिमथालोड्य मयाधिया । समुद्धतं नृपादेशात्तेनेदं निर्णयामृतम् ॥ ४७ ॥

मनुस्मृतिं विष्णुपराशराप—
स्तंत्रस्मृतीर्वीक्ष्य मिताक्षरां च ।
तथापरार्काणवपारिजातान्
स्मृत्यर्थसारं स्मृतिचंद्रिकाश्च ॥ ४८ ॥
माच्छं कौर्म वराहं च हष्ट्वा वैष्णववामने ।
मार्केडेयपुराणाँनि भविष्योत्तरभारते ॥ ४९ ॥
परिशिष्टं हेमाद्रिमनंतभट्टीयगृह्यपरिशिष्टं ।
काळादश्ची चितामणिं त्रिंदडीं च कृत्यकल्पतरुम् ॥ ५० ॥
धवळपुराणसमुच्चयदुर्गोत्सवरामकौतुकानि तथा ।
संवत्सरप्रदीपं सभोजराजीयदेवदासीयम् ॥ ५१ ॥
रूपनारायणीयविद्यापट्टपद्धतिं विततां
वीक्ष्य महादेवीयं शुभानिबंधंच विश्वरूपकृतम् ॥ ५२ ॥
श्रीसूर्यसेननृपतरादेशात्सिद्धलक्षणतन्जः ।
अल्लाडनाथस्यरिः संग्रहमिह काळनिर्णयं कृतवान् ॥ ५३ ॥
इति ग्रंथावतारः ।

२ ह्या प्रंथावताराचे पहिले ११ शोक नाहीत. बाकीच्या श्लोकांवरून एकचकराजांची वंशावळ अशी अंधमाला.



३ मंथाची नकल शक १४९१ शुक्कसंवत्सर भाद्रपद दशमी सोम-वारी गोपीनाथमुत दाद शुक्काने केली.

## भगवानलाल इंद्राजीचा

# पांडुरंग निळो



१ पंढरपूरी श्रीपांडुरंगाच्या देवालयाच्या पुढें सोळखांबीच्या पूर्वेस गरुडमंडप आहे. त्या मंडपांतील उत्तर बाजूच्या वोवन्यांपैकी दोन वोवन्या ज्यंबकराव मामा पेठे व दोन वोवन्या पांडुरंग शिवदेव व निळो शिवदेव ह्या दोघा बंधूंनी बांधिल्या. ह्या तिघांनी तीन शिलालेख लिहून ठेविले आहेत. पैकी पांडुरंग शिवदेव व निळो शिवदेव यांचा लेख येणेंप्रमाणः--

- १ श्रीविङ्ठलचरणि दृ-
- २ ढभाव पांडुरंग निळी
- ३ सिवदेव ॥ शके १६६०
- ४ः कालयुक्त उ<sup>.</sup>र्जमासे । पांडुरं--
- ५ गनिळाभिधौ ॥ वोवरिणां
- ६ द्वयंचैतःकृतवंतौ सि--
- ७ वात्मजौ ॥ १ ॥ श्रीराम

### २ व्यंबकराव मामा पेठे यांचा एक लेख असाः--

- १ सोळाशतांवरि अ॥
- २ धीकहि साठि पाहा ॥
- ३ त्या काळयुक्त वरषां--
- ४ त ही मास दाहा ॥ जा--
- ५ हे तधी व्यंत्रकराव

## ६ पेठे ॥ दों वोवरेया ७ करि संतपेठे ॥ १ ॥

व्यवकराव गामाचा दुसरा लेख असाः--

१ श्रीपां खुरंगचरणीं तत्पर त्रिवकराव विश्वनाथ २ पेठे । निरंतर ॥

३ हे लेख पाहृन डाक्टर भगवानटाल इंद्राजीनें सोलापूर गेझेटि-यरांत विट्टलमंदिराचें वर्णन देतांना खालील विधानें केलीं आहेत:--

The (above) inscriptions seem to show that the right cloister and probaly also the left cloister rooms were built by two sons of a man named and the next four were made in the same year by Trimbakrav Pethe, better known as Trimbakrav Mama, a distinguished general under the fourth Peshwa Madhavrav (1761—1772). Both inscriptions show that the temple was then called Pandurang Nilo, that is, the nilaya (Sk.) or residence of Pandurang, a name of Vithoba which occurs in several old songs or abhangs.

थ ह्या इंग्रजी वाक्यांत भगवानलाल ह्यणतो कीं, (१) शिव नांवाच्या मनुष्याच्या दोन मुलांनी उजव्या व डाव्या वाजूच्या वेावच्या वांघल्या, आणि (२) ज्यंत्रकराव मामाने पुढच्या चार वेावच्य वांवल्या. हीं निराधार विधानें केल्यावर, भगवानलाल चापून ह्यणतो कीं, (२) शिलालेखावरून दिसतें कीं देवळाला त्या कालीं " पांडु-रंग निलो "ह्यणजे " पांडुरंगनिलय " ह्यणत असत. आतां हीं तिन्हीं विधानें अगदीं निराधार आहेत. कांकीं:— (१) शिव नांवाचा मनुष्य नसून, शिवदे अथवा शिवदेव हें महाराष्ट्रांत मोठें प्रम्यात आहनांव आहे. 'शिवात्मजो ' ह्यणजे शिवदेवकुलेत्पन्न. (२) शिवयांनी डाव्या व उजव्या वाजूच्या वोवच्या वांघल्या नसून फक्त दोन उजवीकडील वोवन्या बांघल्या. (३) त्र्यंवकरावमामानें चार वोवन्या बांघल्या नमून फक्त दोनच वोवन्या बांघल्या. (४) विञ्ठलमंदिराचें नांव "पांडुरंगनिलो " त्या कालीं होतें, असे ह्या तिन्हीं लेखांत कोठेंच ह्यटलें नाहीं. शिलालेखांतील "पांडुरंग निलो शिव-देव "ह्या तीन शब्दांवरून देवलाचें नांव 'पांडुरंग निलो 'होतें अशी विचित्र कल्पना डाक्टर भगवानलालाच्या डोक्यानें घेतली. परंतु ती निराधार आहे, हें जो कोणी हा शिलालेख वाचील त्याला सहज कलेल. ह्या निराधार कल्पनेच्या मूळांशीं भगवानलालाचें मराट्यांच्या इतिहासाचें अज्ञान आहे.

À

. . ر ب • .

# पंढरपूरच्या विठोबाच्या देवळांतील चौऱ्यायशीचा शिलालेख

१ प्रस्तुत शिलालेख भगवानलाल इंद्राजीनें पाहिला होता व त्याचें त्रोटक वर्णन त्यानें सोलापूरच्या गझेटियरांत दिलें आहे. परंतु एक दोन ओळी वाचण्यापलीकडे त्यांतील मजकूर त्यानें कांहींच दिला नाहीं. हा शिलालेख शक ११९४त खोदला गेला असे तो सणता; परंतु तसा प्रकार नाहीं. हा शिलालेख खोदण्यास प्रारंभ शक ११९९ श्रीमुख संवत्सरीं झाला, व ११९९ त खोदणें समाप्त झालें. ११९९ च्या अगोदर दहापांच वर्षे विठोबाच्या देवळाचा जीणींद्धार झाला व नवें देऊळ ११९९ च्या सालीं तयार झालें. शक ११९९ च्या नव्या देवळाच्या देवळीवर प्रस्तुतकालीं ज्याला चौऱ्यायशीचा दगड झणून ह्मणतात तो होता असे वाटतें. हें ११९९ तील देऊळ झणजे ज्यांत सध्यां विठोबाची मूर्ति आहे तो गाभारा होय. गाभाच्यावरील कळम वाळाजीपंत नातूनें चढविला आहे. गाभाच्या-पुढील सोळखांबी व त्याच्या पुढील गरुडमंडप हे पेशवाईत व तिच्या अगोदर कांहीं वर्षे बांधले गेले. नामदेवाची देवडी चौऱ्यायशीच्या शिलेच्या किंचित् बरीवरची आहे.

२ चौऱ्यायशीच्या शिलेची लांबीहंदी सोलापूर गझेटियरांत दिली असल्यामुळें ती येथें देण्याची जरूर दिसत नाहीं. शिलेचरील वहु-तेक सर्च अक्षरें शाबूत आहेत. फक्त माध्याच्या पहिल्या ओळी-चरील दहा बारा अक्षरें व अधूनमधून कांहीं अक्षरें गेलीं आहेत. परंतु ही पहिली ओळ सर्व लेखाच्या शेवटली ओळ आहे. सर्व शिला लिहून झाल्यावर वर्गणीदारांची नांवें लिहिण्यास जागा राहिली नाहीं, सबब प्रशस्तीचा जो पहिला श्लोक त्याच्यावरती ही ओळ

स्वाद्द शहे. सबंद शिक्ठेचे एकंदर आठ रकाने केले आहेत; व त्यांत देवाच्या पृजेअचेंकरितां पैसे व फुलें देणाऱ्या भक्तांचीं नांवें एकाखालीं एक दिलेली आहेत. ह्या आठ रकान्यांवरती शिळेच्या सबंद लांबीभर तीन ओळी खोदल्या आहेत. पहिल्या ओळींत शेवटल्या वर्गणीदारांचीं नांवें खोदलीं आहेत ह्यणून वरती सांगितलेंच आहे. दुसऱ्या ओळींत श्रीविष्टलाच्या प्रशस्तीचा एक संस्कृत श्लोक दिला आहे. आणि तिसऱ्या ओळींत खालील आठ रकान्यांत कशा-संबंधीं वर्गणी गोळा केली तें सांगितलें आहे. एका रकान्यांत्वरींज करून पत्येक रकान्याच्या वरती ज्या पुढाऱ्याच्याकडे वर्गणीदारांनीं आपली वर्गणी भरली त्याचें नांव व खातें दिलें आहे. आठ रकाने व वरील तीन ओळी मिळून शिळेवरील लेखाची आकृति येणेंप्रमाणें आहे.

शेवटल्या व प्रशस्तिपर - मथळा	श्गणादार। स्टोक	चा ना	4				
पुढाऱ्याचे नांव रकाना	पुढारी	****	••••	***			
8	٦	a	૪	q	(Lev	৩	<
						,	
,							
				·			•
						•	

३ मूळ शिळा चोकोनी असून, प्रस्तुत कालीं तिचा उजवेकडील वरचा व खालचा असे दोन्हीं कोपर फुटून गेलेले दिसतात. परंतु अक्षरें फुटून गेल्याचें किंवा वाक्यें तुटल्याचें कांहींच चिन्ह दिसत नाहीं तेव्हां कदाचित् सध्यां जशी शिला दिसत आहे तशीच ती पूर्वीपासून असेल, असेंहि मानण्याकडे प्रवृत्ति होते. शिळेवरील सर्व अक्षरें सारख्या आकाराचीं नाहींत. कांहीं अक्षरांचा व्यास टें इंच, कांहींचा है इंच, कांहींचा है इंच वकांहींचा है इंच आहे. शक ११९९ पासून शक ११९९ पर्यत पांच वर्षे जसजशी वर्गणी आली तसतशीं वर्गणीदारांचीं नावें खोदलीं गेलीं, त्यामुळें अक्षरांचा आकार एका सांचाचा राहिला नाहीं. ह्या लहान मोठ्या अक्षरांचें वळण मात्र महाराण्ट्रांतील तत्कालीन इतर शिलालेखांतल्या अक्षरांच्या सारखेंच आहे.

४ प्रशस्तींतील श्लोकाखेरीज शिळेवरील बाकी सर्व मजकूर तत्का-लीन मराठींत आहे. ज्ञानेश्वरानीं आपली ज्ञानेश्वरी शक १२१२ त लिहिली; तिच्या अगोदर १२ पासून १७ वर्षे ही शिला खोदली जात होती. ह्मणजे ज्ञानेश्वरीच्या भाषेची मापक ह्या शिलालेखाची भाषा समजणें रास्त आहे.

## शिलालेख

(१) + + रूपवाडि लार्खणनायकें दे। मैं १ + दे ई-

१ ही ओळ शिळेच्या सबंद लांबीमर खोदली आहे. आठव्या रकान्यांत वर्गणीदारांचीं नांवें खोदून शिळेवरील जागा संपल्यावर, नंतर प्रशस्तीच्या वरील जागेवर ही ओळ खोदिली आहे. प्रशस्तींतील अक्षरांपेक्षां ह्या ओळींतील अक्षरें निम्यानें वारीक आहेत. दगडाचे कवचे निघून जी अक्षरें अजीवात नाहींशीं झालेलीं आहेत त्यांच्या बदला, अदमासानें जितकीं अक्षरें फुटून गेलीं असें वाटलें, तितक्या फुल्या घातल्या आहेत. ही ओळ सरासरी चार फुट लांव आहे. माइतिगालगोष्टी द । ग १ + + + + + + + कुमारें व-

२ ह्या दोन फुल्यांपैकी पहिल्या फुलीच्या जागी एकाचा आंकडा असावा. ह्या शिलालेखांत वहुतेक वर्गणीदारांच्या नांवापाठीमांगे खात्यांत किंवा रोजकीदींत घालतात त्याप्रमाणें एकाचा आंकडा घात-लेला आढळतो. दुसरी फुली रूपवाडि ह्या प्रामनामाच्या पहिल्या अक्ष-राच्या बदला आहे. कदाचित् तें अक्षर सु अहेल. ह्यणजे गावाचें सवंद नांव सुरूपवाडि होतें.

३ " ऋपवाडि लाखणनायकं " ह्या दोन शब्दांचा अर्थ " रूप-वाडीच्या लाखणनायकोंने " असा आहे. कर्नाटक, तैलंग, वगैरे देशांत तक्तामधारी इतर व्यक्तींपासून भेद दाखविण्याकरितां व्यक्तीच्या नांवापाठी-मागें गांवाचें नांव जोडतात. तोच प्रकार शक ११९९ च्या सुमारास महाराष्ट्रांत प्रचलित होता असें दिसतें. ज्याअर्थी " रूपवाडि " व " लाखणनायकें " ह्या शब्दांच्यामध्यें विभक्तिप्रत्यय नाहीं, त्याअर्थी हे दोन शब्द मिळ्न एक सामासिकपद धरणें प्राप्त आहे.

४ " लाखग " हैं लक्ष्मण शब्दाचें प्राक्टत रूप आहे. नायकें ही नृतीया आहे. ह्या शिलालेखांत पुर्छिगी अकारांत नामाच्या तृतीयेचें एकवचन हैं हा अनुनासिक प्रत्यय लावून होतें.

५ 'द।' = दत्तः अथवा दत्त. संनेपाचे चिन्ह आतांच्याप्रमाणे त्यादेळीहि । अशी उभी रेघ होती. कोणत्याहि शब्दाचा संक्षेप शब्दाचें आदक्षर च उभी रेघ यांनी दर्शवीत.

६ 'ग' हैं अक्षर गद्यान शब्दाचा संक्षेप आहे. हा संक्षेप कधीं नुमत्या 'ग' नें, व कधीं 'ग॰ ' नें दाखबीत. ह्यणजे ० शून्यानेंहि संक्षेपाचे सूचन होत असे. गद्यान हैं एक तत्काळीन सोन्याचें किंवा रुप्याचें नाणें होतें. सध्यां गुजराथेंत गध्यान, गद्धा नांवांचीं नाणीं अद्यापिह एकण्यांत येतात. येथें सोन्याचा गद्यान विदक्षित आहे किंवा रुप्याचा आहे, तें निश्चयानें सांगतां येत नाहीं. बहुश: सोन्याचा असावा. (२) स्तुत्यंनित्यमरोषितद्विविविविधेः भूत्या विवृष्टं परं श्रीकांतं कमछेक्षणं सुरगणे गेंयं मुदा कोमछं। कीर्त्यं भक्तजनैर्भृशं पुछिकतानदांदुपूर्णेक्षणे विदे नंदतं मुदा घननिछं भक्तातुगं श्रीविद्वछं॥

कारण गद्यान देणारा गृहस्थ नायक ह्मणजे अधिपति आहे. गद्यानाचे वजन एक तोळा असून, किंमत १९ किंवा १९॥ रुपये असे.

७ ह्या दोन फुल्या 'फु॰ "ह्या दोन अक्षरांबद्दल बहुशः असाव्या असे पुढील संदर्भावरून वाटतें. 'फु॰ "ह्यणज फुलें शून्य. एकंदर वाक्याचा अर्थ असाः — रूपवाडी येथील रहाणाऱ्या लाखणनायक सावकारानें सोन्याचा १ गद्यान दिला; फुलें मुळींच दिलीं नाहींत.

८ देओमाइ = राजाची आई. दे उ॰ माइ = देवमातृ. तिमाल = त्रिमल. गोष्ठी = समुदाय. तिमालगोष्टी नावाची राजमाता. हिनें एक गद्यान दिला. ही लाखणनायकाची आई दिसते.

९ ह्या ९ फुल्यांच्या जागीं खालील ज्ञान्द अप्तानेः— देय दांडा १ फुर्ले ०

- १० कुमार = राजपुत्र. वण्णैजं = वण्णैजानं. वण्णैज हा लाखणना-यकाचा मुलगा दिसतो. वण्णैज = वर्णयज.
  - ११ दांडा = फुलांचा झुनका, तुरा अथवा काठी.
- १२ कुमार वणोजाने एक गद्यान दिला; त्याच्या खर्चाने एक दांडा द्यावा, आणि फुलें मुळींच देऊं नये.
  - १३ ह्या दुसऱ्या ओळींत पुढील सबंद प्राशस्तिक स्ठोक खोदिला आहे.
- १४ ' नंदतं ' ह्या तीन अक्षरांऐवजी ' नंदमुतं ' अशी चार अक्षरें हवीं होतीं
- १५ श्री हैं अक्षर वृत्तदृष्ट्या फाजील आहे. परंतु विट्ठल या नांवापाठी-मागें श्री लावण्याची वहिवाट पडल्यामुळें या चवथ्या चरणांत श्री ढकलून दिली आहे. वृत्तसुखापेक्षां भक्तिसुखाकडे लक्ष विशेष आहे.

# (३) ईवीस्त श्री संक्षे ११९५ श्रीमुखं संवत्सरे फेंगानिपुर

१६ विष्ठल ह्या शन्दाचे खरे रूप विष्ठुल. गौड भाषांत विष्णु या शन्दाचे विष्ठु; व कृष्ण या शन्दाचे किष्ट किंवा किष्ट अशी रूपें होतात. विष्ठु या शन्दाचे प्रेमळरूप विष्ठुल. त्याचा सामान्यजनांच्या वोलण्यांतील व्यावहारिक उचार विष्ठल. विष्णु हा शन्द नामदेव विश्ठलाला सदा लावतो व स्वतःला विष्णुदास आग्रहाने हाणवितो. विष्णु, विष्ठु, विद्रे, विदेशा, विठाई, विट्या, विठवा, विश्ठल, इठाल, इटाल, ठाल, विठावाई असे एकंदर १२ उचार ह्या नांवाचे साधुसंतांच्या ग्रंथांतून व पंढरीच्या यातांतून एकं येतात.

१७ शिळेच्या ह्या तिसऱ्या ओळींत 'स्वस्ति 'पासून 'विवर ' पर्यंतचा सबंद मजकूर खोदला आहे. मजकूर संपल्यानंतर जो भाग राहिला त्यावर एका वर्गणीदाराचें नांव खोदलें आहे.

१८ 'स्वस्ति ' शब्दाच्या पूर्वी ॐकार किंवा ध दकार प्रायः वन्याच शिलालेखांवर सांपडतो. ॐकाराचा अर्थ काय तें सर्वत्र मह-शूर आहे. दकाराचा अर्थ इतका प्रसिद्ध नाहीं. सवव तो येथें देण योग्य होईल असे वाटतें.

> खं ब्रह्म निर्भुणं प्रोक्तं रेपा हरहरिद्वयोः। दकारात्स्नेहमामोति यावछक्ष्मीः स्थिरा भवेत्॥१॥

१९ 'शक ' च्या वहल सकु हें मराठी रूप महाराण्ट्रांतील इतर कित्येक शिलालेखांत व ताम्रपटांतिह येतें. प्रो० काशिनाथपंत पाटक यांनी मुंबईच्या आशिआटिक सोसायटीच्या २१ व्या खंडाच्या ५९ व्या अंकांत—१९०४ त प्रसिद्ध केलेल्या— शक १०४९ चें शिलारांचें एक ताम्रपट छापलें आहे. त्यांत खालील शब्द आहेत:—

" राकनृपकालातीतसंवत्सरशतेषु दशस्वेकोनपंचारादभ्यधिकेषु स्रवंग संवत्सरान्तर्गत कार्तिक शुद्ध पंचदस्यां शुक्ते यत्रांकतोषि सकु संवतु १०४९ कार्तिक सुद् १९ शुक्ते"--- तसेच अंथमालेच्या १३० व्या अंकांत छापलेल्या हंविरराव यादवाच्या शक १२८९ तील शिला- छेखांतिह सकु हें मराठी रूप आलें आहे.

# श्रीविठेलदेवरायासि तिसीसिति फुलें दांडे आचंद्रार्क चालीवेआ

२० मूळांत 'ख 'च्या ऐवजीं 'ष ' खोदला आहे.

२१ पंढरपुराला फागनिपुर असें दुसरें एक नांव होतेसें दिसतें. परंतु, आतांपर्यंत जेवंढ हाणून ज्ञानेश्वरापासून महीपतीपर्यंत साधुसंत झाले तेवढ्यांच्या प्रंथांत किंवा इतर ताम्रपट, शिलालेख, संस्कृत प्रंथ किंवा प्रशस्या ह्यांत फागनिपुर असे एखाद्या गांवाचे नांव आढळांत आलेलें नाहीं. 'फागिन 'हें फाल्गुनि ह्या संस्कृत शब्दाचें प्राकृत रूप आहे. फाल्गुन महिन्याला हिंदी भोषंत फागन हाणतात. फाल्गुनि हैं सध्यांचें पंढरपुर व गोपाळपुर यांच्यामधील ओढ्याचें अथवा नदीचें नांव असोंवे. त्या ओढ्याच्या जवळ असणारें जें गांव तें फागनिपुर. परंतु फागनिपुर हें नांव पंढरपुर ह्या नांवापेक्षां फार जुनें दिसतें, इतकें जुनें की ११९५ त प्रौढ भाषेनें गांवाच्या नांवाचा उचार करावयाचा असला ह्मणजे पंढरी, पंडरिगे, पंढरपुर, ह्या सापे-क्षतेने आधुनिक नांवांना टाकून, फागनिपुर असे जुने अतएव प्रीढ नांव उचारीत व लिहीत. बाकीं शक ११९९ त फागनिपुराचें लौकिक व न्यावहारिक नांव ' पंडरिंगे ' होतें, असे ह्मणण्याला आधार आहे. विठोबाच्या देवळांतील सोळखांबीच्या पुढें गणपतीच्या पुढील दोन खांबां-वरील एका आडव्या शिलेवर तिन्ही बाजूंनीं कोरलेला एक लेख आहे; ह व चौऱ्यायशीच्या शिळेच्या पांचपन्नास वर्षे पूर्वींचा 😝 त्यांत श्रीविञ्ठलाचें देऊळ ज्या गांवांत आहे त्याला पंडरिगे क्षणून ह्या हारले आहे. हाणजे ११९५ च्या पूर्वीपासून ह्या गांवाचे नांव पंडरिगे असें होतें, हें उघड आहे. हिपरंग, कवलगे, विलगे, वैगेरे कर्नाटकी प्रामनामांप्रमार्भेच हें पंडरिंगे नांव कानडी आहे. ्रित्यावरून " पंडरिगे विठाबाई । मला ठाव द्यावा पायीं ॥ " ह्या अभंगां-ह तील " पंडरिंगे विठाबाई " ह्या शब्दांचा अर्थ यथास्थित लागता. ि " पंडरिंगे विठाबाई " ह्मणजे " पंडरिंगे गांवची विठावाई. " लावणकीर साधवराव, तांजोर गोपाळराव, कुंभकोण वामनराव, वगैरे कर्नाटकी 1

मगासाप्रमाणंच पंडरिगे विठावाई हा एक समास आहे. " पंडरिगे विठावाईचा " " पांडुरंगे विठावाई " असा वारकरी छोकांनीं अछीकडे अपश्रंस केलेला आहे. कारण, पंडरिंगे व पांडुरंग हे दोन शब्द उचारण्याला जदळजदळ भासतात. पंडरिंगे ह्या कानडी शब्दावरून शास्त्री लोकांनी पांडुरंग हैं संस्कृत नांय तयार केलें, असे भगवानलाल इंद्राजी क्षणता ; व हैं त्याचे हाणणे सकृद्रीनी साधार दिसते. पांडुरंग हाणने गोऱ्या कातडीचा, गौरांग, असा अर्थ आहे ; आणि पंढरपुरच्या विठोबाला तर त्याचे प्रेमळ भक्त हि लडिवाळ कोधाभासाने काळ्या छणून हाका मारतात. परंतु विठोवा है विप्णुदेवत आहे आणि विष्ठ हें विप्णूचेंच पाकृतरूप आहे, ही बाव लक्ष्यांत घेतली व विष्णुदेव गौरांग आहे, ह्या गोष्टीशीं तिचा मेळ गेलें, हाणजे पांडुरंग हा शब्द पांडु व रंग ह्या दोन संस्कृत शब्दांपास्न स्वतंत्र रीतीनें निर्माण झालेला आहे, असें कबूल करावें लागतें. एकं-दरींत, 'पंडरिंगे 'पासून पांडुरंग शब्द शास्त्र्यांनी वनवला, ही भगवानलालाची कोटी तिला फारसा आधार आहे, असे दिसत नाहीं. पंडरिगे ह्या कानडी शब्दाच्या शेवटला गे कादून टाकला ह्मणजे पंडरि असा शब्द रहातो. तो किंचित कठोर व ठसकेदार उच्चारला सणने पंदरी शब्द तयार होतो. कदाचित् ' पंढरी ' ह्या मराठी शब्दाचें कानडी होकांनी आपल्या चालीप्रमाणें 'पंडरिगे ' वनविलें असेल. मृळ, किंवा 'पंडरिंगे 'मृळ, हा वाद जास्त पुरावा मिळेपर्यंत असाच राहील.

२२ ' हु ' बद्दल नुसता एकेरी ' ठ ' खोदला आहे.

२२ शक ११९९ त विठाशाला भक्तमंडळी श्रीविञ्चलदेवराय असे प्रेमाने वाणत. सि हा चतुर्थीचा प्रत्यय त्या काली रूढ होता; ला प्रत्यय नव्हता.

२४ ही चार अक्रें नीट वाचतां आली नाहीत; किंवा वाचतां अ आली असल्यास, अर्थ लागत नाहीं.

२५ चारावेथा गणज चारुविण्याकरितां, सतत लावले जाण्याकरितां. चारुणे हाचि प्रयोजक चारुविणं. चारुविणया असे रूप न करतां, नाना भ

चारावेआ ,देवदांतीर

ं संग्रह्म संग्रह्म ६४

१२८९ स्र आहे

र्इ इन्हार्चे

हगते अ

तर त्या

30

रेष

२९ देवसमा

**र**हाण्याक

तपराहित. द्यानर

अपंद्य वार्चे भार

<sup>7</sup>पोर होते व आपर

भक्तन

### नाना भक्तिमालिकां दत्त पैकाँचा विवेक्॥ 3

चालावेआ असे रूप त्या कालीं करीत. मंगळवेढच्या काशीविश्वेश्वराच्या देवळांतील शक १४९४ तील शिलालेखाच्या ३१ व ३२ ओळींवर "सांगाव्या" असे रूप आलें आहे; तें 'सांगावेआ' या ज्ञानेश्वर-कालीन रूपचें एकनाथकालीन रूप आहे. तसेंच, नागावांतील शक १२८९ तील शिलालेखाच्या ७ व्या ओळींवर "ळावेया" असें रूप आहें आहे.

२६ भक्तिमाला, तींतील जे लोक ते भक्तिमालि. " भक्तिमालि " शब्दाचें तृतीयेचें अनेकवचनी रूप भक्तिमालिआं. एकवचनी रूप ' भक्तिमालिआ' असे होत असे. ' आ' वर अनुनासिक दिला झणजे अनेकवचन होत असे.

२७ पैक = द्रव्य; षष्ठी पैकाचा. पैका असा मूळ शब्द असता तर त्याची षष्ठी 'पैकेयाचा ' अशी झाली असती.

### २८ विवरु=तपशील.

२९ अर्थः-- शक ११९५ श्रीमुख संवत्सरीं फागनिपुरच्या श्रीविहल-देवरायास फुळें व दांडे यावच्चंद्रदिवाकरें। समर्पण करण्योंचे काम चालूं रहाण्याकरितां भक्तसमूहांतील नाना व्यक्तींनीं दिलेल्या द्रव्याचा तपशील.

ह्यावरून स्पष्ट आहे की शक ११९९ त विठावाचे आतांप्रमाणेंच असंख्य भक्तजन होते. ज्ञानेश्वर व नामदेव ह्यांच्यापासून पुढें विठो-बाचें माहात्म्य वाढलें असा प्रकार नाहीं. ११९९ त ज्ञानेश्वर लहान पोर होतें; तें वयांत आल्यावर विठोबाच्या असंख्य भक्तजनांत ।शिरलें व आपल्या तपस्तेजांने भक्तशिरोमण्यांत अग्रगण्यत्व पावलें. भक्तिमागीं भक्तजनांची छाप ज्ञानमागीं ज्ञानेश्वरावर वेमालूम वसली.

# रकाना पहिला

~30005~

- ( ४) मालि वामेऔं दत्त पाते पेक्कें ॥
- (५) १ श्रीपतिदें णाँकों दत्त ग०१ देय दांड० फुलें १०० वाँ०

३० वरील तीन ओळी शिळेच्या सबंद लांबीभर खोदल्या आहेत. धा चवथ्या ओळीपासून शिळेचे आठ रकाने केलेले आहेत. तिसऱ्या सबंद ओळीच्या खाली सहा लंब रेषा शिळेच्या तळापर्यंत समांतर काद्न सात रकाने विभक्त दाखिवलेले आहेत. आठवा रकाना सातव्या-पासून लंबरेपेनें विभक्त केलेला नाहीं. त्या रकान्यांतील वर्गणी-दारांचीं नार्वे अतिवारीक अक्षरांनीं सातव्या रकान्याच्या पुढें राहिलेल्या शिळेच्या भागांत लिहिलीं आहेत.

२१ मालि हाणजे भक्तिमालि. भक्तिमालि=भक्तिमालेंतील एक इसम.

३२ वामेआ शब्दांतील ऐआ हा तेलंगी प्रत्यय आहे. वामय्या असे प्रस्तुतकालीन रूप होईल. वामेआ हें तृतीयेचें एकवचन आहे. आकारांत पुलिंगी नाम असल्यामुळें आ प्रत्यय मूळ शब्दाच्या अंत्य आं त लोपून गेला.

३३ पाते = खाते

२४ पेकु = द्रव्यः ओळीचा अर्थः—मिक्तमार्छेतल्या वामैआर्ने दिलेल्या यादीतील द्रव्यः

३५ श्रीपतिद यानें.

२६ णाक = नायकें-णाक ( नाईक याअथीं ) शब्द प्रस्तुत कालीं रामणाक, हरणाक वैगेरे अतिशृदांच्या नांवांत मात्र सध्यां राहिला आहे.

# (६) १ मांघोछि नौंना सेणने दत्त ग०१ देय दां १

(७) १ गंगींधर नायकें दत्त ग० १ देय दां ३ फू० वौ०

शक ११९५ त तो सावकारांना व ग्रामाधिपतींना लावीत असे दिसतें। अपितिदें णाकें '' हे शब्द भगवानलाल इंद्राजीनें '' श्रीपतिदण्णा ''

अभितिद्वाणा १ अभे पन पानन्यास को है से ते ताम न प्राप्ता के

" श्रीपतिदण्णा " असे पद पाडल्यावर, पुढें 'कें ' चें काय करावयाचें तें सुचेना. ढा॰ भगवानलालानें ही एक ओळ व पुढील ३१ वी ओळ, अशा दोन ओळी अर्ध्यामुर्ध्या वाचल्या, असें सोलापूर गझेटिय-रांतील वर्णनावरून दिसतें.

३७ 'वौ॰' हा संक्षेप वौसर ह्या शब्दाचा आहे. वौसर = पुडा किंवा हार

३८ गांवाचें नांव-

े ३९ हा शब्द शुद्ध पाकृत आहे. बप्प = बप्पक = बापअ = बावअ = वावअ = वावअ

४० सेणवै = फीजदार ब्राह्मण, मराठा, वगैरे वाटेल त्या चातु-विण्यीतील जातीचा जो कोणी इसम फीजेचा विवक्षित अधिकारी तो सेणवै. कुळांत कोण्या नामांकित पुरुषानें सेणवैपणा केला झणजे त्याचे वंशज सेणवै हें आडनांव लावीत. ओळीचा अर्थ उघड आहे. सेणवै ह्याची एकवचनी तृतीया सेणवैएं अशी पाहिजे होती. परंतु,

ती येथे केली नाहीं. सेणवैदत्त असा समास केला आहे.

४१ ह्या दोन फुल्यांच्या ठिकाणीं " लें॰ " अशी दोन अक्षरें असावीं

४२ गंगाधरनायक हैं सावकाराचें, सराफाचें, प्रामाधिपतिचें किंवा अधिकाऱ्याचें नांव. श्रीपतिदनायक व गंगाधरनायक ह्यांच्या नावां-पाठीमागें गांवांचीं नांवें नाहींत. त्या अर्थी राज्यांतील हे कोणीं

ज की . . लाक

A ST

175

3 17

1 ETF

7 E.

सिंह

₹F

, देन्द

गुष्पार्श

न होरेन

- (८) १ विजींपुर गोरु-वाह्वा द। ग० १ देय ढां॰ फुलें॰ दौ १
- (९) १ माहूँय नामदेवं द्। ग १ देय दां १ सेवंत वै। १
- (१०) १ क्षोकर्णी केसीबदेवें द।ग १ देय दां० १ फु॰
- (११) १ तं आधा अहेंते द। ग १ देयं दा १
- (१२) १ मांइवाइ दामोधर भटीं द । ग २ वौ०

द्रव्यानं किंवा अधिकाराने प्रसिद्ध पुरुष आहेत असे दिसतें. अप्रसिद्ध असते तर ग्रामनामानं विशिष्ट झाळे असते.

४६ विजयपुर ह्या शब्दाचें विजेपुर, विजेपुर, असे प्राकृत रूप होतें. तेव्हां विजापुर ह्या शब्दाचें विजयपुर हें मूळसंस्कृत रूप नव्हे. मूळ संस्कृत रूप विद्यापुर विद्यापुर विजापुर विजापुर सध्यांच्या विजापुर शहराच्या ठिकाणीं शक ११९९ त विजापुर शण्न एक मोठेंसे गांव होतें असे दिसतें. हें गांव सुसुलमानांनी वसाविलेलें नव्हे; त्यांच्या पूर्वीचेंच आहे.

४४ गौरुवाहु = गौर आहेत बाहु ज्याचे. एकवचनी तृतीयाः = गौरुवाहुवा.

४५ 'फुळॅ॰ 'हीं अक्षेरें मूळांत फुल अशींच आहेत. पुढील शून्य व वरील मात्रा व अनुनासिक यात्रेकसंनी पाठी घासघामून गुळ-गुळीत करून सोडली.

४६ गांवाचे नांव

४० सेवंतीच्या फुलांची माळ

४८ कोकण्या

४९ ' कें ' वर अनुनासिक आहे.

५० गांवाचे नांव

९१ " मांइवाइ " व " दामोधर " या दोन शब्दांमध्ये "तथाच ' ह राज्द अध्यान्हत आहेत. मांइवाइ व दामोधर भट यांनी. तृतीयेचे एकवचन = भटें. तृतीयेचे अनेकवचन भटीं.

- (१३) १ साँहोदेवपंडितीं द। ग १ देयं दां २
- (१४) १ मुद्रहस्त सोमनायें द। ग १ देर्गें दां० तुल
- (१५) १ कुं भैम् तिं रूपदेवें द। ग१ देयं दां १ तुल वौ १ (१६) १ तथा से भुवैल भूमिदेवें द। ग १ देयं दां १ तुल वौ १
- (१७) १ वापरसाचा जोइसि नावैष द। गर देयं दां र बौ ० (१८) १ विद्याधर सरस्वति भट्टां द। ग १ देयं दां १ वौ ०
- (१९) १ चल्हादेवी द । ग १ देय दा ० फुलें २५
- ५२ साहादेव याचें मूळ रूप सहदेव. 'पंडितीं 'हें बहुमानार्थी तृतीयेचें अनेकवचन आहे.
  - े ५३ गांवाचे नांवः
- ५४ देय, देयं, दे। अशीं तीन रूपें ह्या शब्दाचीं ह्या शिलालेखांत येतात.
  - ५५ ' तुल ' हें तुलसी में संक्षिप्त रूप आहे.
  - ५६ हें आड़नांव असोंवे.
  - ५७ गांवाचे नांच.
  - ५८ बामरस हैं गांवाचें नांव.
  - ५९ ज्योतिषी = जोइसी = जोइसि = जोशी = दोशी (गुजराथी)
  - ६० नामअय्या = नावअय्या = नावेआ = नावेएं (एकव-चनी तृतीया)
  - ६१ आडनांव.

N.

६२ ह्या राब्दाची तृतीया केली नाहीं. चल्हादेवीदत्त असा समास केलेला दिसतो. चल्हादेवीआ अशी एकवचनी तृतीया होईल.

- (२०) १ विर्धनायको विनायको देखवाई द। ग १ देय दा० फुळें २५
- (२१) १ कविर्धेलीये सेता १ (द।) ग देय दां १
- (२२) १ कीमेगों कीन्हू नायकें द। खेताँसो देय दां २
- (२३) १ किरिकाम भत्कावें (द।) ग ६ देय दां व

(२४) छँ आहुसँवाडि सोईदे अ पंडि—

६२ विष्णुनायक = विट्टुनायक=विठनायक = विठनायको (प्रथमेचें कवचन) विठनायक, विनायक व देऊबाई ह्या तीन व्यक्तींनी मिळून क गद्यान दिला. त्याच्या खर्चानें आचंद्रार्क २५ फुळें विठीवाला ररोज देत जावीं; दांडे, वीसर, वैगेर इतर वस्तु देऊं नये.

६४ या अक्षरांचा कांहीं एक अर्थ कळला नाहीं. 'सेता ' पुढीछ १ किट्याचाहि अर्थ कळला नाहीं.

६५ गांवाचे नांव

६६ कृप्ण =कण्ण = कण्ह = काण्ह = कान्ह = कान्ह (ममतादशेक)

६० खेता सो = शंभर खेत. खेत हें एका लहान नाण्याचें नांव असावें.

=  $\pi$ i  $\pi$ र

६८ गांवार्चे नांव

६९ वर्गणीदाराचें नांव

७० २२ व्या ओळीच्या खाळी २६ वी ओळ खोदिळी आहे. हाक १९६ भावसंवत्सरांत ज्यांनी वर्गणी दिळी त्यांची नांवें २६ व्या जीपामून दिलेळी आहेत. परंतु आदुसवाडीच्या सोंईदेॐनें हाक

१९५ त वर्गणी भरली होती. सवन, ११९५ च्या खात्यांत त्याचें न भरणें जरूर होतें. परंतु २३ व २६ या ओळींच्यामध्यें जागा

हिली नव्हती. हाणून २६ व्या ओळीचीं अक्षरें लिहून वाकी जी व्याची पुढींछ रिकामी जागा राहिली तीवर २४ व २५ ह्या ओळी रीक अक्षरांनीं तिरक्या खोदल्या आहेत. व हैं नांव मागून लिहिलें हैं (२५) त मालि राघो द ग १ दे हु वौ १

(२६) भाँव संबद्धरे जेष्टर्भासे

(२७) १ आंवडा जाँईदेभें दत्ता ग ४ देय दां १८

(२८) १ आंवेकाँरा दोंई पंडीतु ग १ दांडा ३ फु २२

(२९) १ चाँदौर रामेन साव इंग्री ग २ दांड १ ग्राहे १८

दर्शविण्याकरितां खात्यांत लिहितात त्याप्रमाणें छ अशी खूण त्या वर्ग-णीदाराच्या नांवापाठीमार्गे काढिली.

७१ गांवाचें नांव.

७२ मालि राघो याच्या द्वारा. मालि = भक्तिमालि. राघव = राघोः

७३ शक ११९६- 'संवत्सरे 'बहुल संबछरे असे मराठी रूप खोदलें आहे.

७४ ' ज्येष्ठ ' बद्दल जेष्ट.

७५ गांवाचे नांव आंवढे. त्यांत रहाणारा तो आंवढा. आम्र. स्थक = आंवठअ = आंवठा = आंवढा. ग्रामस्थ = गांवठ = गांवढ- ग्रामस्थक = गांवठअ = गांवठा = गांवढा.

७६ जातिदेव = जाइदेअ = जाइदेवें ( तृतीयेचें एकवचन )

७७ आंबे गावचा रहिवाशी.

७८ दु:स्य = दोहु = दोंहुं ( अनुनासिकीकरणानें ). मोंगे १० व्या ओळींत केसव या शब्दांतील 'के 'चें अनुनासिकीकरण होऊन केंसव असे रूप आलेलें आहे.

७९ ग्रामनाम. राम या शब्दाची तृतीया रामेन. रामेण (संस्कृत); त्याचे प्राकृत रामेन. 'न'चें अनुनासिकीकरण होऊन रामें असे रूप मराठींत होई व पद्यांत सध्यांहि होतें.

८० ह्या अक्षरांचा अर्थ कळला नाहीं; किंवा अक्षरें नीट लागलीं नाहींत.

८१ अक्षरें नीट लागली नाहींत; किंवा अर्थ कळत नाहीं.

- (३०) श्रीविव्हीचा फैलखंड औं दामों + यरें द । द्री १० दे फु १
- (२१) सकु ११९८ धाता संवत्सरे माग विद ३ वृषे सोर्डवी—
- (३२) कार हेर्मांडी पंडीतीं वार्मना दत्त ग १ देय दांडा १

८२ ' विठल ' याची पछी विठलाचा.

८३ अर्थ कळत नाहीं.

८४ अर्थ कळत नाहीं.

८५ अक्षर फुटून गेलें आहे.

८६ द्राम. ह्या वर्गणीदाराने गद्यानाच्या ऐवजी द्राम दिले आहेत. दहा द्राम दिले आहेत, त्या अर्थी गद्यानाहून द्राम हें लहान नाणें होते. कदाचित् १० द्राम झणजे एक गद्यान होत असेल. गद्यानाची किंमत १९ रुपये धरली, तर एका द्रामाची किंमत १॥ रुपया होते.

८७ वृप हाणजे सोमवार असावा. हा शब्द भगवानलालाने निराळाच कांही वाचला आहे.

८८ " मोडवीकार " वहरू भगवानलाल " यादवीकाल " हाणून वाचतो. परंतु तं सर्वस्वीं चूक आहे. " सोडवीकार " असाच पाठ आहे. ह्या शिलालेखांतली भगवानलालोंने जी दुसरी ओळ वाचिली ती हीच. सोडवी हें गांवाचे नांव आहे. तेथील रहिवाकी जो तो सोडवीकार.

८९ प्रसिद्ध हेमाद्रिपंडित. हा रामचंद्रेदेव जाधवाचा श्रीकरणाधिप.

९० " वामना " वह्न भगवानलाल इंद्राजी " धामना " वाचतो. परंतु " वामना " हाच खरा पाठ आहे. वामना = वामनाला. वामन किंवा वामन हैं वर्गणी गोळा करणाऱ्याचें किंवा फुलें देणाऱ्या माळ्याचें नांव असावें.

- (३३) स्वस्ति श्री सक्क ११९९ ईस्वर संवछरे मार्गिसिर सुदि १९ भुँके ॥ श्री- विठछदेवराया —
- (२४) सि पांर्डेरी फड ग्रुच्य समंतात्भाग आचंद्रार्क श्री -जादेवनारायणशैढ-प्रता--
- (३५) प-चक्रवर्ति श्रीरामचंद्रदेवेँराएं द।+ + श्रीसर्वा-धिकारी श्रीविद्य-
  - (३६) लदेवा मेह्त ग क्षेर वलदेव वायके बाव मह्सी दत्त = श्रीमंगलमहाश्री

९१ ११९९ ईश्वर संवत्सर, मार्गशीष गुद्ध १५ ला गुक्रवर येतो. सकु, ईस्वर, मार्गसिर, सुक्रे, ह्या चार शब्दांतील मूळ शकारा-बहल सकार आला आहे. कित्येक लेखांत ह्या नियमाप्रमाणे श्रीवहल स्री आढळतो. परंतु प्रस्तुत लेखांत श्री असेंच अक्षर आहे.

९२ पांडरी ह्मणजे प्रस्तुतकालीन पांडर. फड ह्मणजे कचेरी. पांडरीफडमुख्य = राज्यांतील सर्वे पांडन्यांच्या कचेन्यांचा अधिपति = ग्रामसंस्थांचा अधिपति.

९२ रामचंद्रदेवाला जादव ह्मणून या शिलालेखांत ह्मटलें आहे. रामचंद्राच्या संस्कृत शिलालेखांत व ताम्रपटांत यादव असा शब्द येईल. श्रीजादवनारायणपीढप्रतापचक्रवार्त हें रामचंद्रदेवाचें विरुद् आहे.

९४ देवराय याचें तृतीयेचें एकवचन देवराएं.

९५ ह्या दोन फुल्यांच्या जागीं कोणतीं अक्षरें आहेत तें नीट वाचतां आलें नाहीं. बहुशः गद्यान किती दिले त्यांचा आकडा असावा.

९६ एका प्रकारच्या गद्यानाचें नांव असावें.

९७ गद्यान

९८ क्षेर हें गांवाचें नांव असावें.

९९ बल्देवाच्या वायकोनें.

१०० विहीर

१०१ उपायन

- (३७) १ आवेकारें किप्पदेवें द। ग १ दे। फुल २०
- (३८) भें विसंवत्सरे आस्विन सुध १ रवी श्रीविठ-
- (३९) लदेवरायासि श्रीपतिदेवे विक्विकारु—

१०२ ३३ पास्न ३६ पर्यतच्या चार ओळी पहिल्या व दुसऱ्या रकान्याभर खोदल्या आहेत; व त्यांतील अक्षरें वरील ३२ ओळींतील अक्षरांच्या अडीच तीन पट मोठीं आहेत. महाराण्ट्राचा तत्कालीन चक्रवित राजा जो रामचंद्रदेव जादव त्याची देणगी येथें नमूद करावयाची असल्यामुळें, अक्षरें मोठीं व ठळक अशीं लिहून, शिवाय ओळी एकाच रकान्यांत न आटोपतां दोन रकान्यांभर लिहिलीं आहेत. (१) रामचंद्रराव जाधवानें अमुक गद्यान दिले, (२) त्याच्या सर्वाधिकाऱ्यानें अमुक गद्यान दिले, (२) त्याच्या सर्वाधिकाऱ्यानें अमुक गद्यान दिले, व (३) वलदेवाच्या वायकोनें एक विहीर दिली हा वलदेव राजकुळांतील कोणी पुरुष असावा. राजकुळांतील मंडळीची देणगी आहे सबव श्रीमंगलमहाश्री अशी मंगल शब्दांनीं समाप्ति केली आहे.

१०३ आंवे येथील रहिवास्याने.

१०४ शक ११९६

१०५ "श्रीपतिदें " असे नांव ५ व्या ओळीत आछें आहे. त्याचेंच श्रीपतिदेव हें पूर्ण नांव असावें. ह्या श्रीपतिदेवाचें नांव प्रस्तुत शिलालेखांत पाच चार वेळां आलें आहे. त्यावरून असे दिसतें कीं हा विद्वलाचा मोठा भक्त होता; व ह्याच्याच पुरस्कारानें देवाला देण-ग्यांची वर्गणी जमली होती. हा श्रीपतिदेव सावकार किंवा जहागीर-दार किंवा सामंत होता असे दिसतें; परंतु निश्चित कोण होता, तें सांगतां येत नाहीं. ह्या श्रीपतिदेवाचें "विक्षविकारक " असे एक विशेषण ३९ व्या व ४० व्या ओळीत आलें आहे. त्यावरून, हा कोण होता, हें निश्चयानें कळावयाचें. परंतु, "विक्षविकारकें " ह्या शब्दाचा अर्थ मला लागला नाहीं. अर्थ न लगण्याचें कारण असे कीं "विक्षविकार हैं " ह्या शब्दाचा अर्थ मला लागला नाहीं. अर्थ न लगण्याचें कारण असे कीं "विक्षविकार हैं " ह्या शब्दातील दुसरें अक्षर मला नीट वाचतां आलें कारी. अनुमानधक्यानें तें मी " कि " ह्यणून वाचलें आहे. तें अक्षर जर नीट लागलें तर सबंद शब्दाचा अर्थ बहुशः समाधानकारक लागेल.

१०६ शब्द नीट वाचतां न आल्यामुळें, अर्थ लागत नाहीं.

- ( ४० ) के इस्तोदक करुनु केंगुँत्रि ग ५ भेंई।--
- (४१) जना ग ५ ऐसे विक्विंक कि भें ग द-
- ( ४२ ) त्त आचंद्रार्क हस्तोदककृत
- ( ४३ ) श्रीसकु ११९८ धातासंवत्सरे चैईत्र सुध १५
- ( ४४ ) सोमे हार्नुगैल मलोदेवं द। ग १ आचंद्रार्क
- (४५) नभैभासे छछाम + + + + + + + +
- (४६) नमेह द। + + + + + तुलंसीच वीस-
- (४७) र १ चंद्रार्क
- ( ४८ ) सांगवा रामणुरी केसेवधुत माधवदेवें
- (४९) दत्त ग १ दे। फुलें २५
- १०७ एका प्रकारचा गद्यान.
- १०८ एका प्रकारचा गद्यान असावा.
- १०९ हा शब्द व त्याचा अर्थ नीट कळत नाहीं.
- ११० 'महाजन 'याचा संक्षेप.
- १११ चैल ( सं ) = चइत्त ( प्रा. ) = चइत किंवा चइत्र (मराठी)
- ११२ गांवाचे नांव.
- ११३ 'मल ' याचें ममतादर्शक मलु, यापासून मलो, मलो + देव = मलोदेव.
  - ११४ श्रावण.
  - ११५ अक्षरें छागलीं नाहींतः
  - ११६ मागील न लागलेल्या अक्षरांशीं संबंध आहे.
  - ११७ तुलसीच हें षष्ठीचें एकवचन आहे. तुलसीस्थ = तुलसीच्च = तुलसीच.
    - ११८ सांगवी-रामणुरी हें गांवाचें संयुक्त नांव आहे.
    - ११९ येथें 'केसव ' शब्दांतील के अनुनासिक केला नाहीं.

#### रकाना दुसरा-

(५०) पाटोलीमातासुत राघेण दत्त पाते पेक्

(५१) १ श्रीपतिह पीयें देता ग० देय दां १

( ५२ ) १ गंगाधर नीयेंकें दत्ता ग० देय दां १

१२० येथपात्न दुसरा रकाना सुरू. रकान्यांत वर्गणीदारांची जी यादी दिली आहे त्या यादींतील इसमांनीं पाटोलामातासुत राघ याजकडे वर्गणी भरली.

१२१ पाटोला नांवाची वाई जिची माता ती पाटोलामाता. तिचा मुलगा. १२२ 'राव ' शब्दाची तृतीया राघेण. 'ण ' चा अनुनासिक होऊन 'राव ' असे रूप होतें. शक ११९९ त अकारान्त पुल्लिंगी शब्दांची एकवचनी तृतीया इन किंवा हैं या प्रत्ययांच्या जोडणीनें विकल्पानें होते असे, असें दिसतें. परंतु इन प्रत्यय लागृन होणारी

तृतीया आरते आरते छोपत चालली होती.

१२३ पहिल्या रकान्याच्या पांचन्या ओळीत हैं नांव "श्रीपतिर्दें णाकें " अमें आलें आहे. येथें ५१ न्या ओळीत " णाकें " च्या एवजीं " णायकें " अमें स्पष्ट आहे.

१२४ दत्ता हें अनेक-वचन आहे. परंतु । दिलेले गद्यान शून्य आहेत. ५२ व्या व ५४ व्या ओळीतिहि दत्ता अर्से अनेकवचनच आहे.

१२५ येथं नायक असे स्पष्ट आहे. ५१ व्या ओळीत णायक आहे. नायक व णायक या दोन हरफांत कांहीं तरी भेद आहे, ह्यांत संशय नाहीं. "श्रीपतिद णाक " किंवा "श्रीपतिद णायक" हा शाहाण नसून मगठा किंवा वैश्य असावा. "गंगायर नायक" ब्राह्मण असावा. "श्रीपतिद णायक" किंवा " णाक " ह्याच्या नांवाचा जो रुद उचार होता तोच येथं दिला आहे व देणें जरूर होतें. त्याच्या नांवाचें संस्कृत ह्यांतर करून सागण्यासारखें नव्हतें.

(५३) १ छंतुसे ठिंदत्ता ग १ देय दां १ (५४) १ गण्पति नायुकेंदत्ता ग १ दे। दां १ (५५) १ स्विछंद्र गुद्रेन द। ग १ दे। दां १ (५६) १ पेठण चांगदेचें द। ग १ दे। दां १ (५७) १ कोटोन हेमडिंगडितें द। (ग) १ दे दां १ (५८) १ तथाँ विहरे (स्वर) देवेंद। १ दे दां १ (५९) १ सिधंनीयकेंद। ग १ दे। दां १

१२६ " लंनु " हें कोणत्या संस्कृतशब्दाचें प्राकृत किंवा मराठी प्र तें समजत नाहीं. श्रेष्ठी=सेठी=सेठि=सेठिं (एकवचनी तृतीया)

१२७ रुविल हें गांवाचें नांव असावें. तेथील अधिपति तो रुविलेंद्रः । १२८ व्यक्तीचें नांव.

१२९ प्रतिस्थान = पइठाण = पैठाण = पैठण. पैठण असा उच्चार शक १९९ च्या आधीं बरींच वर्षे कायम झाला होता.

१३० चंगदेव = चाँगदेव. ' चंगदेव ' या शब्दांतील ' च ' वर मनुस्वार आहे. ' चाँगदेव ' या शब्दांतील ' चा ' वर अनुनासिक

१३१ गांवाचें नांव

नाहे.

१३२ 'हेमडी 'च्या ऐवर्जी हेमाडी असे पाहिजे आहे. पंडित गाची एकवचनी तृतीया पंडितें. पंडितीं अशी बहुमानार्थी तृतीया येथें छेहिली नाहीं. कारण कोटौन गांवचा हा हेमाडीपंडित रामराजाचा गीकरणाधिप जो सोडवीकार हेमाडीपंडित त्याच्या इतका प्रासिद्ध व

१३३ तथा = तर्सेच कोटौन गावच्या

१३४ 'स्वर 'हीं अक्षरें किंचित् पुप्तट झाली आहेत. 'श्वर ' बहुल 'स्वर 'खोदलें आहे.

१३५ सिद्ध = सिध = सिध = शिदू ( अर्वाचीन मराठी )

```
(६०) १ मिलिया तपोलालें द। ग १ दे। दां १
(६१) १ उभेमार्ग निंददेवें द। ग १ दे। दां १
(६२) १ सालियें योदो सेणवेएं (द) ग १ दे। दां १
(६२) १ ईस्वेरस्वामी पेंदि द। ग ३ दे। फुलें ५००
(६४) १ ऑवर्डे रासपंडित द। ग १ दे। दांडा १
(६५) १ आंवर्डे रासपंडित द। ग १ दे। दांडा १
```

१३६ आहनांव असोंब.

१२७ लाल हा शब्द त्याकाली गराठींत होता. लाला असा हिंदींत याच अर्थाचा एक व्यक्तिनामनाचक शब्द प्रस्तुत काली आहे.

१३८ गांवाचें नांव.

१३९ सालिव गांवांत रहाणाऱ्या

१४० यादव = यादओ = यादो

१४१ 'सेणवे ' शब्दाचें तृतीयेचें एकवचन

१४२ 'ईश्वर' या शब्दाचा उच्चार शक ११९५ त 'इस्वर' फरीत. महाराष्ट्रांतील गांवढे सध्याहि 'इस्वर' असाच उच्चार फरितात. इस्वरस्वामी हा मनुष्य कानडी किंवा तेलगु कुळांतला असून महाराष्ट्रांत बन्याच विद्या राहिलेला दिसतो.

१४३ धंदावाचक शब्द

१४४ गांवाचे नांव. 'आंवढा ' असा शब्द २७ व्या ओळीत थाला आहे. त्याचाच हा दुसरा हरफ आहे.

१४५ राशि = रासि = रास

१४६ गांवाचे नांव

१४७ जंतोवि माय ज्याची तो जंतोविमाय. (एकवचनी वृतीया) जंतोविमाएं. जंतोवि हें कोणत्या संस्कृत शब्दाचे प्रकृत रूप न कहे.

- (६६) १ दाथिद पर्देभे द। ग १०१ दे। दां १
- (६७) १ पुराणिक हायोवाह्या ग०॥ दे। सेव वौ १ तु वौ १
- (६८) श्री सकु ११९८ धाता मार्गसिर वहुँ छ ५
- (६९) १ रवी श्रीविटलेरावा अर्थे द । दंडा १ ग ।।
- (७०) १ गुरुवे वांडदेवें वाजसनेयें सुते चंगदेव—
- (७१) १ सुतें दत्त माला पाच धेष्टें गैंबीण १

### १४८ गांवाचें नांव

१४९ पदुमै हें व्यक्तीचें नांव

१५० हयवाहअय्या = हयकवाहय्या = हयोवाह्या. नृतीया न करतां समासच केला आहे.

१५१ शक ११९८ धाता, मार्गशीर्ष वद्य ५ स रविवार येतो.

१५२ 'राऊ ' किंवा 'राअ ' याचें चतुर्थीचें एकवचन रावा. रावा अर्थे=रावा करितां.

१५३ दंडा = दांड. येथे दांडाच्या मागून अध्यी गद्यानाचा उल्लेख केला आहे.

१५४ पाव, अधी, पाऊण, सवा, दीड, वगैरेकरितां।, ॥, ॥, १।, १॥ अशा खुणा शक ११९५ त होत्या. ह्मणजे रेघांनीं चातु-र्थिक अपूर्णीक दर्शविण्याची त्याकालीं चाल होती.

१५५ गुरु (प्रथमा, एकवचन ); गुरुवें (तृतीया एकवचन )

१५६ वाटदेव = वाडदेव.

१५७ ' चंगदेव ' या शब्दांत ' च ' वर अनुस्वार आहे. (१) वाडदेव गुरु, (२) वाजसनेय सुत, व (३ चंगदेवसुत, ह्या तिघांनी मिळून.

१९८ धष्ट झणजे एक प्रकारचा गद्यान.

१५९ येथे गद्याण असा सबंद शब्द आला आहे. आतांपर्यंत ग असा संक्षेप येत होता.

- (७२) १ ईश्वरदेवाचा ग १ दंडा १ जैतको ँ
- (७३) रुपूर्विदेवाचा ग १ दंडा वे + ता
- ( ७४ ) मांईदेवेंचािं ग १ दंडा १ लपुमा
- (७५) १ आपदं पार्वापोंता रणेरा घाडा ग १॥ दांडा १
- ( ७६ ) १ श्रीसिवनाथा वाने नित्य साता
- (७७) पाँ०॥ गोधूमा पा०। तूपा० + हे पडि

१६० ७२।७२।७४ ह्या ओर्ळीच्या शेवटली "जैतको," "वे+ता," "लपुमा" ही अक्षरें काय अर्थाची तें कळत नाहीं.

१६१ लपुविदेव हें व्यक्तीचें नांव

१६२ मांईदेव हैं व्यक्तीचें नांव. येथें "मा " वर अनुनासिक दिला आहे.

१६३ " आपदेव " या शब्दाचें मराठी आपदे; त्याचें तृतीयेचें एकवचन आपदें

१६४ " पावीखोता " व " रणेरा " या दोन शब्दांचे अर्थ कळत नाहींत किंवा अक्षरें नीट लागली नाहींत.

१६५ घोडा गद्यान सण्न एका प्रकारचा गद्यान.

१६६ विटोबाच्या ११९५ तत्या देवळाच्या जवळच 'शिवनाथ' नांवचं लिंग होतं. हें लिंग मुयुलमानांनीं फोडकें. तेव्हां लिंगाला मींक पडलें, तें अचाप आहे. भोंक फार खोल आहे व त्याच्याखालीं भुयार आहे, असे सांगतात. सिवनाथा (चतुर्थी एकवचनी)

१६७ वोनें = नैवेद्याचा खाद्य पदार्थ.

१६८ साती = सातू

१६९ 'पा॰ 'हा संक्षेप 'पात्र ' याचा आहे. होराचा पाव की कशाचा पाव तें स्पष्ट होत नाही.

१७० ' + हेपडि ' या अक्षरांचा अर्थ लागत नाही.

- ( ७८ ) कोटारि ठाकवी तेयासि
- (७९) श्रीविडलाची आण

(८०) १ पुरुषोत्तम पंडितिं ग १ पाटौला राघो दत्त ग १

१७१ कोटार = कोटार = कोष्टगृह = खाद्यादि द्रव्याचे संप्र-हस्थान. तेथील व्यवस्थापक जो तो कोटारी.

१७२ ठाकवी = फसवी.

१७३ तेयासि = त्यासि. 'तेयासि ' जेयासि ' वैगैरे रूपें मजजवळील ज्ञानेश्वरीत नित्यानें येतात.

१७४ ' विठल ' या शब्दाची स्त्रीलिंगी षष्ठी ' विठलाची '.

१७९ आण = शपथ. आज्ञा = आण्णा = आण. आण याचा मूळ अर्थ हुकूम असा होता. तो सध्यां शपथ असा झाला आहे.

१७६ सात्, गहू व तूप हे जिन्नस पावशेर पावशेर देण्यांत जो कोटारी फसवील त्याला श्रीविञ्ठलाची श्राय आहे, असा ह्या वाक्याचा अर्थ आहे. ह्या वाक्यांत ठाकवी हें कियापद आलें आहे व तेयासि हें सर्वनाम आलें आहे, नाम, सर्वनाम, कियापद, ह्या तीन घटकांनी बनलें असे वाक्य ह्या शिलालेखांत हें एवढें एकच आहे. "श्रीसिवनाथा" या शब्दापास्न 'आण' या शब्दापर्यंत जें वाक्य आहे तें शक ११९५ तील मराठी वाक्य कसें असे तें उत्तम दाखिवतें. ह्या वाक्यां-तल्या रूपांसारखीं रूपें ज्या प्रंथांत येतील तो प्रंथ शक ११९५ च्या सुमारचा खरा. मजजवळील ज्ञानेश्वरींतल्या वाक्यांतील शब्दांचीं रूपें अश्वींच आहेत. नामदेवाच्या अमंगांतही अशींच रूपें असलीं पाहिजेत. परंतु, सध्यां जे नामदेवाचे अमंग छापलेले मिळतात त्यांत हीं रूपें (विशेषतः कियापदांचीं व सर्वनामांचीं) नाहींत. अर्थात्, हे अभंग जसे मूळांत नामदेवानें ह्यटले तसे छापलेले नाहींत.

१७७ ३२ व्या ओळीवर " पंडीतीं " असे हरफ आले आहेत. १७८ ५० व्या ओळीवर " पाटोलामातासुत राघेण " असे राव्ड

आले आहेत. तेथला राघ व प्रस्तुत पंक्तींतील राघ एकच होत.

- (८१) आचंद्रार्क देयदांडा १ आहेचे फुला
- (८२) १ मांईदे अ वांईआ दत्त ग १ दे० फु ४०
- ( ८३ ) १ गोइंदर्दें दत्त ग १ दे० फु ४०
- (८४) १ सेठवल जाईदेवें दत्त ग १ दे॰ दांडा १

१७९ " आहे " हें एक प्रकारच्या झाडाचें नांव असावें.

१८० "फुला" पुढें कांहीं तरी मजकूर लिहावयाचा राहिला आहे, असे वाटते.

१८१ " वाई " ची एकवचनी तृतीया " वाईआ ".

१८२ गोइंद = गोविंद.

१८२ श्रेष्ठिआविल = सेठिआविल = सेठिवल = सेठवल = सावकारांच्या वर्गातील एक.

### रकाना तिसरा

१८४ खातेदाराचें नांव पुसलें जाऊन दुर्बोध झालें आहे.

१८५ हें नांव पहिल्या व दुसऱ्या रकान्यांत आलें आहे.

१८६ हें नांव ७ व्या व ९२ व्या ओळींवर आहें आहे. हाहि गृहस्थ श्रीपतिदेवासारखाच श्रीमान व प्रमुख दिसतो.

१८७ बासु (देव) = वासुक = वासक

१८८ तेलगू नांव.

१८९ दोतकऱ्यानें. इष्टिक = हालिअ = हल्या (पशु)

१९० " एसर " हैं गांवाचें नांव

१९१ " नरहिर " ची एकवचनी तृतीया " नरहिरिएँ "

१९२ 'सि ' अनुनासिक केळी आहे. " सिवैआ " ची एक-वचनी तृतीया " सिवैएं "

१९३ गांवाचें नांव

१९४ "तानुबाहूणा" याची एकवचनी तृतीया. तानुबाहू + अण्णा = तानुबाहूण्णा = तानुबाहुणा = (एकवचनी तृतीया) तानुबाहूणें. ८ व्या ओळींत "गौरुबाहूवा" असे रूप आलें आहे.

```
(९२) १ तेलंग विष्फुराजें द। ग १ दे। दां १
(९२) १ सांग वोपिसेटी द। ग १ दे। दां १
(९३) १ ह्यसर्गी जगदेवराणन (द।) ग १ दे। दां १
(९४) १ पेटण चांगदेवें द। ग १ दे। ग १
(९५) १ कोहोर हेमाद्रि पंडि ग १ दि दा १
(९६) १ संजिलाल नारणना द। ग १ दे। दां १
(९७) (१) चांगण मांइनायकें द। ग १ दे। दां १
(९८) (१) अर्जुनभटी द। ग १ दे। दां १
(९९) (१) जैनेवेंल विक्कुदेवी द। ग०। दे। तु वै। १
```

१९७ वोप हें नांव वोपदेव, वेशिपतेठी, वगैरे शब्दांत शक ११९५ त व तत्पृवीं मराठींत होतें.

१९८ गांवाचे नांव.

१९९ इन प्रत्यय लावृन एकवचनी तृतीया केली आहे.

२०० हैं नांव ५६ व्या ओळींत आर्के आहे.

२०१ गांवाचे नांव.

२०२ " पंडि " हीं अक्षरें दोनदां पडलीं आहेत; व जागाः न राहिल्यामुळें " दत्त " हीं अक्षरें खोदतां आलीं नाहीत.

२०३ आडनांव.

२०४ नारण = नारायण. नारायण + अण्णा = नाराय-णण्णा = नारणण्णा = नाराणना (अशुद्ध परंतु होकिक) किंवा, नारायण नायक याचा संक्षेप नारणना असूं शकेल.

२०५ आडनांव गांवावह्नन.

२०६ " सेटवरु " प्रमाणि " जैजवरु " जैजवरु = जयजय । धारारि = जैजवरु = जैजवरु.

१९५ देशांचें व लोकांचें नांव.

१९६ सांय गांवचा रहाणारा.

```
(१००)(१) रामेस्वरभटी द। ग०। दे। वौ १
(१०१) स्वस्ति श्री सकु ११९८ घाता संवत्सरे।
(१०२) असवन सुध १० सुक्ते कोंधँतु सँगँ
(१०२) इलीककीएं
(१०४) द(।ग) १ तथाच पुतुषे जगुदेॐ ताहे श्री—
(१०५) विठलदेवरायासि वर्षप्रतिवदीं
(१०६) देआ पुष्पासमीला १ माषेतीं
(१०७) दत्त ग १ सोनेडा+कर महाजना
(१०८) ग १ पारैकार राकणे द। १ एकु—
(१०९) कुंभ विष्णुभटी ग १ रसमीलि
```

२०७ कायस्थ = कायथ = कायत = कायतु
२०८ " सग " हें व्यक्तीचें नांव आहे.
२०९ हलीकाकि = शेतकरी. (एकवचनी तृतीया) हलीककीएं

२१० तरें च. २११ गांवाचें नांव असावें. जगदेव=जगुदेव.

२१२ अर्थ कळत नाहीं.

२१३ प्रतिपदीं=प्रतिवदीं.

२१४ पुष्पास नांवाच्या फुलांची माळा.

२१५ व्यक्तीचे नांव.

२१६ " सोनेडा - " हें गांवाचें नांव. तेथील राहणारा जो तो

गेनेडा+कर.

२१७ पारै गांवचा रहाणारा ता पारैकार.

२१८ राकण्णा = राकणा = ( एकवचनी तृतीया ) राकणें

. २१९ ग्रामनाम.

२२० ग्रामनाम.

```
(११०) वींवर्के ग १ मुद्रहस्त सेणवे—
(१११) आ ग १ विपीतता ग १ भैरव—
(११२) देव चांगप्रज्ञा ग १ । एवेम १० ॥
(११३) छ आचंद्रार्क देया ॥
(११४) १ पुरुपोत्तम पंडितीं विनायकी वीरा—
(११५) इया मालो द्ता दे । ग १ आचं-—
(११६) द्रार्क देआ दाम १ आहे फुलं
(११७) १ मलीमालेआ सहदेव
```

२२१ पुरुपनाम.

२२२ ग्रामनाम हा शब्द १४ व्या ओळीवर आला आहे.

२२३ " सेणवे " ची एकवचनी तृतीया " सेणवेआ." इतरत्र " सेणवेएं " असे रूप आलें आहे.

२२४ सहज.

२२५ पुरुपनाम.

२२६ एकंदर.

२२७ ध ही खूण टीपेची आहे.

२२८ हें नांव ८० व्या ओळीत आलें आहे.

२२९ स्त्रीचें नांव. विनायकाचें स्त्रीलिंग विनायकी

२३० वीर + आर्या = वीरार्यी = वीरायी = वीराई. "आर्य" में स्नीिटंग आर्या अर्से पाणिनीय संस्कृतांत होतें. परंतु "आर्यी" असे हि एक रूप असावें; व तें संस्कृतांत छप्त होऊन प्राकृतांत ह्यणजे विशेपतः जुन्या मध्ययुगीन मराठींत राहिलें. वीराइया (एकवचनी तृतीया)

२३१ द्रम = दाम

२३२ हा शब्द ८१ व्या ओळीत आला आहे.

२२२ ११७।११८।११९ ह्या तीन ओळीतल्या शब्दांचा अर्थ रागत नाहीं.

```
(११८) लघुमीदेवाचीआ + सीरे रूउ प्रिंप ) लघाडुआ दृ। ग १ दे से वौ १ (१९०) तथाचा आम्ययक वेसु—
(१२०) तथाचा आम्ययक वेसु—
(१२१) वाल्ला । द् । ग १ दे० से (१२१) वौ १ रूउ रूउ विटलदासें द। (१२४) मार्लीमालासि ग १ दांडा १ (१२५) १ वैजाँहिसि श्रीविटला रा—
(१२५) यासी आचंदार्क व—
```

(१२६) छावेआ दत्त ग १ माछे

(१२७) औ

२३४ अक्षर पुसटून गेलें आहे.

२३५ सेवंती.

२३६ वैदिक तन्हेवर 'च 'चा उचार 'चा 'केला आहे.

२३७ ग्रामनाम

२३८ श्रामनाम

२३९ अर्थ लागत नाहीं.

२४० पुरुषाचें नांव. "मालीमालासि "हैं "मालीमाल " यार्चें चतुर्थींचें एकवचनी रूप.

२४१ "वैजाहस " पुरुषाचें नांव; (एकचचनी तृतीया) वैजाहिंस २४२ हा शब्द तिसऱ्या ओळींत "वालावेआ" असा आला आहे. तो मी तेथें "चालावेआ" असा वाचला आहे. तेथेंले हें मार्झें वाचणें जर बराबर असेल तर येथें हि "चलावेआ" असे वाचणें जरूर आहे. परंतु दोन्ही स्थलीं 'वा' आणि 'व' हीं अक्षरें स्पष्ट आहेत. शिलालेखांत 'च' कधीं कधीं 'व' सारखा दिसतो, हें खरें आहे. परंतु, येथें दोन्ही ठिकाणीं शंकेला जागा नाहीं. 'व'स्पष्ट दिसत आहे.

२४३ ह्या पुढील अक्षरें पुसून गेली आहेत.

# रकाना चौथा

जाटोंमें(सुंत राघा ग २ दत्त पेंकु (१२९) १ वालं नायकें दागर दे० दांर (१३०) १ गंगाधर नायकें द्। ग १ दे। दां १ (१३१) १ अंघोलि यत्रवेसि द्। ग २ दे। दां २ (१३२) १ पैटें ण चांगदेवें द। ग १ दे। दां १ (१३३) १ त्रिवुँर्रंस गोिंदें द। ग १ दे। दां १ (१३४) १ एँकुंट पुलन द्। ग१ दे। द्ां १ (१३५) १ तंबरैं खेड भें हिंदें दाग १ दे। दां १ (१३६) १ ताटीबाअ लोलअदेव (द।) ग २ दे। दां ३

२४४ जाठीमा हें स्त्रीचें नांव. जाठो + अम्मा ( आवा ) = जाठीमा.

तिचा मुलगा जो तो जाठै।मासुत.

२४९ पुरुपनाम. वक्ष = वरूख = वाख = वाखें (एकवचनी तृतीया) २४६ हा शन्द ६५ न्या ओर्ळीत आला आहे.

२४७ हें नांव मार्गे अनेक वेळां आर्हे आहे. २४८ श्रामनाम.

२४९ श्रामनाम.

२५० " पुल " ची एकवचनी तृतीया.

२५१ आमनाम.

२९२ माहृदेव = भाह्दे = भाह्दें (एकवचनी तृतीया). " भाह्दें ", अशी वस्तुतः एकवचनी तृतीया व्हावयाची एक मात्रा जास्त दिली आहे. बहुमानार्थी आहे.

२५३ शामनाम.

```
(१३७) १ कोकणा भाहादेवें द। ग १ दे। दां १
(१३८) १ महादेवभटी द्। ग १ दे। दां १
(१३९) १ श्रीपतिदण्णायकें द।ग १ दे। फुलें १००
            भावसंवत्सरे आषाङ मासे + + ें ह
( १४० )
            रूपदेवसुत तारदेवें दत्त ग १॥ दे । दां १
( १४१ )
           पिंषरवंडि विद्वत पंसत
(१४२)
(१४३) १ पुरुषोत्तम नायकें दं। गं १॥ दे। दां १
(१४४) १ वैराग दांठीनायकें (द।) ग १॥ दे। दां १
(१४५) १ तथा चा दे + देवें दा ग १। दे। दां १
(१४६) १ वीकटकेंकिंवाद।ग१ फ़्रुं २२
(१४७) १ मालेमालो दत्त येकु ॥ करेणिक
           गिरिपंडितीं पदुवाइया ग १ दे। दां १
( १४८ ) १
(१४९) १ रामंणदेवा दर्तगीदेवें द। ग१दे। दां १
२५४ येथे ' स्ते ' असे अक्षर असार्वे. ' सेड ' हैं ज्यार्चे अंत्य
```

अक्षरद्वय आहे असे ग्रामनाम.

२५५ ब्रामनाम-

२५६ विद्वत्सभा.

२५७ एक अक्षरं गेलें आहे.

२५८ पुरुषनाम, एकवचनी तृतीया.

े २९९ हैं नांव ११७ व्या ओळींत आहें आहे.

२६० श्रीकरणाधिपाच्या कचेरींतील कारकून. हैं आडनांव प्रमू लोकांत अद्यापि हि आहे.

२६१ बहुमानार्थी तृतीया.

२६२ एकवचनी तृतीया.

२६३ राम + अण्णा = रामण्णा = रामणा. रामणा + देव = रामंणदेव. एकवचनी चतुर्थी रामंणदेवा.

२६४ पुरुषनाम.

(१५०) १ विजापु (र) एकदेवें द। ग १ दे। दां १ (१५१) १ श्रीपतिर्दें णायकें द। ग २ दे। फु २०० (१५२) १ वागरसे करणीक द। ग १ दे। दां १ (१५३) १ + कुतु पंडितकें द। ग १ दे। दां १ (१५४) १ विजापुर बळिदेवपंडितें ग १ दे। दां १ (१५५) १ तो + + + पंडितीं द। ग १ दे। दां १ (१५६) १ गरजमाच णिवासिंगी द। ग १ दे। दां १ (१५०) १ केंकणा गणपतिभटी (द।) ग १ दे। दां १ (१५८) १ केंपदें पंडितें द। ग १ दे। दां १

२६५ हें अक्षर पुसून गेलें आहे.

२६६ १७ व्या ओळीत " वामरसाचा " असा शब्द आला आहे. येथे वागरसे असा शब्द आहे. कदाचित् ' म ' ' ग ' सारखा दिसून पाठ वामरस असा वाचला जाण्याचा संभव आहे. बागरसे=बागरसाचा. २६७ करणिक = कुळकरणी. शक ११९५ त कुळकरण्याला

२६८ अक्षर पुसून गेळें आहे.

२६९ पंडित याचें न्हस्वत्वदर्शक रूप पंडितक.

२७० अक्षरें पुसून गेली आहेत. 🥕

२७१ गरजमान हैं गांवार्चे नांव. डोंगराच्या माचीवर वसलेलें क्षणून गरजमान.

२७२ रहाणाऱ्यानीं.

करणिक हाणत असावे.

२७२ 'गी 'हा कोण्या तरी शब्दाचा संक्षेप आहे.

२७४ कोंकणचा रहाणारा तो कोंकणा. ह्या शब्दाची एकवचनी तृतीया कोंकणा अशीच केटी आहे.

२७९ केशबदेव = केसबदे = केसदे = केपदे = ( एकवजनी नृतीया ) केपदे.

```
(१९९) १ मतुव नायकें द। ग १ दे। दां १

(१६०) १ पडिवार कुद्रांत्रें दें ग १॥ दे। फु १००

(१६१) १ माह्देवो विलेकिल पुर द। ग १। दे। दां १ वौ १

(१६२) १ आवालि विस्मदेवें द। ग १ दे। दां १

(१६३) १ नारण नायकें द। ग १ दे। दां १

(१६४) १ वामरसा सेणवे जादेएँ ग १ दे। दां १०

(१६५) १ विजापुर ठामिदेव पंडितें ग १ दे। दां १

(१६६) १ दोघीं वा माहादेवें द। ग १ दे। वौ १

(१६७) १ वाटोवा राजो मिस्पां उद्देश द। ग १ दे। दां १
```

२७६ पुरुषनाम.

२७७ ग्रामनाम.

२७८ बहुशः तेलगु नांव असार्वे.

२७९ येथे गांवाचे नांव पुरुषाच्या नांवापुढें आहे आहे.

२८० ग्रामनाम.

२८१ ९६ व्या ओळींत " नारणना " असा शब्द आछा आहे. तो " नारणनायक " याचा संक्षेप आहे. नारायण याचे न्हस्य रूप नार. नार + अण्णा = नारण्णा = नारण्ण = नारण.

२८२ हैं ग्रामनाम १९२ व्या ओळीवर आलें आहे.

२८३ जातदेव = जाअदेख = जादे = (एकवचनी तृतीया) जादेएं.

२८४ स्थामि = ठामि-

२८९ ग्रामनाम.

२८६ ग्रामनाम-

२८७ पुरुषनाम.

(१६८) १ गाईतीआई चेपिण्णदेख टाकु— (१६९) क्रामुल्हाहू द। ग १ तस्य दांड (१७०) देवा ॥ वरानाफ ॥ १

२८८ आमनाम.

२८९ पुरुषनामः

२९० पुरुषनाम.

२९१ शब्दाचा अर्थ संदिग्ध.

## रकाना पांचवा

έş

۲۸,

रार जाठीआसुत मैना दत्त पैकु (१७१) १ रेहें पीरेसकें द। गर दे। दां र (१७२) १ कोंकणा महुँ धुँदेव द। ग १ दे। दा १ ( १७३ ) ξ लेवूगीदासी दत्त ग १ दे। दां १ कानी आदत्त ग १ देय दां १ 8 (१७६) १ महदेवभटि ग १ दे दां १ शोकेंदैनरा महाँजनी १ दे। दां १ ( १७७ ) १ १ (२७१) कार्लिंद शास्त्रतमालोन ग १ दे। दां १ (१७९) १ कोंकण स्तुँद्रसद। ग१ दे। दां १ १ माहादेव लर्षुंवाया गरफु ४० वी २ ( ? < 0 ) २९२ जाठीआ इचा मुलगा. २९३ पुरुषनाम. २९४ पुरुषनाम. २९५ आडनांव. २९६ पुरुषनामः २९७ स्त्रीनाम, २९८ पुरुषनाम. कृष्ण = कान = कानोवा = कानीआ. २९९ पुरुषनाम. ३०० एकप्रकारचा गद्यान.

३०१ कलिंद गांवचा रहाणारा तो कालिंद.

३०३ पुरुषनाम.

३०२ " मालोन " ही " मालो " ची एकवचनी तृतीया.

३०४ लषुवा = रुखुवा = लुखवाया (एकवचनी तृतीया, )

```
(१८१) १ क्रांट्य आंपंण द । ग दे। दां १

(१८२) १ महदेव पंहितं द । ग १ दे। दां १

(१८६) १ वोहवंग भणों ग १ दे। दां १

(१८६) १ मुन्हदेव के लपुवा ग २ दे। दां १ तु वो १

(१८५) १ होसाल लपुमीए द । ग १ दे। दां १

(१८६) १ ईस्वर स्व+भि द । ग १ दे। दां १

(१८७) १ भिवुदेव पंहिति द । ग १ दे। दां १

(१८८) १ कोलिश्चें द । ग १ दे। दां १

(१८९) १ मोलि वेसुनायकें द । ग १ दे। दां १

(१९०) १ वामुरसाचा सेणवे पितें ग १ दे। दां १
```

३०६ आप + अण्णा = आपण्णा = आपण्णे = आपणे (ए. तृ.)

३०७ पुरुपनाम " माहादेव " ह्या शब्दाह्न निराळा ' महदेव ' शब्द आहे.

३०८ श्रामनाम.

२०९ आहनांव. हें आहनांव अद्यापहि आहे.

३१० पुरुपनाम.

३११ श्रामनाम.

२१२ लक्ष्मी = लपुमी = लपुमीए ( ए. तृ. ) पुरुषनाम.

२१२ एक अक्षर पुसटलें आहे.

२१४ भिक्षुदेव = भिकुदेव = भिकदेव = भिवृदेव.

३१५ कालरक = कालरभ = कालरभें (कालर गांवचा रहाणाऱ्यानें ).

३१६ शामनाम-

३०५ ग्रामनाम.

```
(१९१) १ पुजारिणीदासें द। ग १ दे। दां १
(१९२) १ दें अँ१ पेटि द। ग १ दे। फुलें १००
(१९३) १ अंदरुपेया द। ग १ दे। फुलें १००
(१९४) १ मेरेया वीसास्त् द। ग १ दे। तु वो १
(१९५) १ युप्रचाति मंबदि द। ग १ दे। दांडा १
(१९६) १ दलवे झिंबदेवें दत्त ग १ दे। दांडा १
(१९७) १ मिंगीआर इत्तीदेवें द। ग १ तु वा २
(१९८) १ घातासंवत्सरे पोष वदि ३० के—
(१९८) १ मंळे ओपास्तीदेवें फुल १
```

३१७ पुरुषनाम.

३१८ पुरुषनाम.

३१९ मैरेय गांवांतील रहाणारा.

३२० पुरुषनाम.

३२१ ग्रामनाम.

३२२ पुरुषनाम.

३२३ हा शब्द ह्या एक।च स्थळी आला आहे. ट्र व्यति = दल-वइ = दलवे = सैन्याचा अधिकारी.

३२४ पुरुषनाम.

३२५ प्रामनाम-

३२६ हस्तिदेव = हत्तीदेव

३२७ शक ११९८.

३२८ 'केशव' याचे शक ११९८ तील उकारान्त रूप 'केशवु'.

३२९ प्रामनाम.

३३० उपास्तिदेव = ओपास्तिदेव.

```
( २०१ ) १ स्वस्ति श्री सकु ११९८ घ (।) ता अपैंद सुध ११
          भौमे दिवि लेखेँबाई दत्त ग
(२०२)
          १। तुलसी बौसर १
( २०३ )
        १ सेंतुंगुडेन द्। ग १ दे। दांड १
          मालिमालावा पेकु १
(२०५)१
(२०६) १ रागभीज्यनी नारायण श्री कु-
          वरदेवैनायकें द। ग १ दुंडा १
(200)
(२०८) १ श्रीसकु ११९८ वर्षे आषाँड बहुल ११ गु-
          रा श्रीविडलराया श्रीवैर्त द। ग १ फुल १
(२०९)
          लखेंनायकें संवति २५ तुल्सी वीसर १
           दत्त ग १ होण १॥ माछि
( २११ )
           आचंद्रार्क ईस्वर संवत्सरे का-
( २१२ )
          तींक सुधी १२
(२१३)
(२१४) लाहीलिटिं द--
          त्तग १ दे। दां १
(३१५)
```

३३१ काना काढलेला नाहीं.

३३२ आपाढ असं पाहिजे.

३३३ तृतीया केली नाहीं.

३३४ पुरुषनामः तृतीयाः

२३५ ( मालिमालो ' ची तृतीया मालिमालोआ = मालिमालोवा.

३३६ पैकु = द्रव्य. हें एक लहानसें नवें खातें आहे.

२३७ ग्रामनाम.

३३८ पुरुपनाम.

३३९ २०१ भोळीवर ढ आहे.

२४० मार्गे अनेक वेळा वर्गणी देणारा श्रीपतिदेव नायक.

२४१ लक्ष्मण = लाखण = लख = लखु.

३४२ " मालिमालो " वहल संक्षेप.

३४३ पुरुपनाम.

#### रकाना सहावा

```
(२१६) १ सेंडा सेंडेया दत्त पैकु
(२१७) १ सांगाणदेव ग १ देयदांडा १
(२१८) १ श्रीपतिंदें णायकें द । ग २॥ दे । फुछं २५०
(२१८) १ गंगाधर नायकें द । ग १ दे । फुछं २५०
(२१९) १ गंगाधर नायकें द । ग १ दे । दां १
(२२०) १ कोंकणें विष्णुभटें द । ग १ दे । दां १
(२२१) १ वाभिदेवें द । ग १॥ दे । दां १ ह वौ १
(२२२) १ मंइ आ द । ग १ दे । दां १
(२२३) १ मेइ कर नागंणें द । ग १ दे । दां १
(२२९) १ श्रह्मसमुद्रिलेंगेयें ग १ दे । दां १
(२२६) १ तथा वामंणें द । ग १ दे । दां १
(२२६) १ वामरसा वीकरुकें द । ग १ दे । दां १
```

३४४ आडनांव. प्रस्तुतकालीन शेंडे हें आडनांव ह्या शब्दाचेंच एकरूप आहे.

१करूप जाह. ३४५ श्रेष्ठी = सेट्ठी = सेट्ठ = सेट्ठे (बहुमानार्थी) = सेट्ठेया (तृतीया).

३४६ पुरुषनाम.

३४७ ब्रह्मी = बर्मी = बार्मी = बार्मि.

३४८ एकवचनी तृतीया.

३४९ पुरुषनाम.

३५० श्रामनाम.

३५१ ग्रामनाम.

३५२ पुरुषनाम.

```
(२२८) १ वालेपादि केतुगाँडे द । ग १ दे । दां १
(२२९) १ अंघोलि वालेरें द । ग १ दे । दां १
(२३०) १ पेत्त + कुकें द । ग १ दे । दां १
(२३१) १ भमातिज २ दे । ग १ दे । दां १
(२३१) १ भमातेज २ दे । ग १ दे । दां १
(२३२) १ अभेमार्गी तिंगवेदेंवं द । ग १ दे । दां १
(२३४) १ वणखेड महादेवपंडितिं द । ग १ दे । दां १
(२३५) १ अपंचेंद्रंतत्तररे आस्विन सुदि रवें।
(२३५) १ मेंवुँदर्यनायकें द । ग १ दे । दां १
(२३७) १ साहोये फुलचोडभिंट द । ग १ दे । दां १
(२३८) १ श्रीपतिदेवीं ग १ दे । दां १ आचंद्रार्क (२३८) १ विष्णुदे तें ग १ दे । ता वो १
(२४०) १ हिर्मेंद्रे द । ग २ फुल भी १
```

३५३ डोन अक्षरें गेडीं आहेत.

१५४ २ या आंकड्याचा अर्थ दोन भमतिज नांवाचे मनुष्य.

३५५ शक ११९६

२५६ टभेमार्ग गांवचे रहाणारे. उभावर या नांवाचा गांव हर्णेजवळ आहे.

३५७ शक ११९६.

३५८ पुरुपनाम.

३.९ साहो गांवचा रहाणारा ( एकवचनी तृतीया ) साहोए, साहोये.

२६० वहमानार्थी तृतीया. श्रीपतिदें असे इतरल ऋष आहे. २६१ तृतीया न करतां समास केला आहे.

```
पंढरपूरच्या देनळांतील शिलाले
र रा श्रेश
                 (२४१) १ देंती संवत्सरे कार्तिक सु
र १ है। हो ।
                            लिंभैकरें देवमालियें त (न
                 (२४२)
र स्वा
                 (२४३) ग १ देय दांडा १ आचंद्र
                (२४४) १ मार्ग विद ७ तपी काडवां
े हैं, होंद
                 (२४९) णेदत्तग१ सींत वी २
1
                 (२४६) मुक्जेकारे लघाण्मदेवें द।
र प्रश्निश्चाती।
                 (२४७) १ मरवाडी वादवंण्णे द।ग०
कर का देखी
                 (२४८) १ कुक सीवा वे ॥ १ आज
(२४९) १ माली सेतेआ दत्ता॥
'हे 'होंश '
                 (२५०) १ बन धाता संवत्सरे कार्तिक
इस्त ! देशही
र्ट । शंका
                 ३१२ धाता, शक ११९८.
```

३६४ 'न ' खोदावयाचा राहिला आहे.
३६५ तपो काडबांग हें गांवाचें नांव.
३६६ एकदेव+अण्णा=एकदेवण्णा=एकदेव
वचनी तृतीया ) = १ देवंणें.
३६७ पुष्पनाम.

7 1

ार द संत्राता है

३६८ झांवमुक जे गांवचा रहाणारा. ३६९ लक्ष्मणि = लषण्णि = लखण्मि. ३७० मामनाम.

३६३ सुलिम गांवचा राहणारा तो सुलिमकर

३७१ बादेव + अण्णा = बादेवण्णा =

```
(२५१) मेजक्षांस जापावा देवमालिसेटिआ ग १ म १ दे-
(२५२) य दांडा १ पुत्रपात्रीकीं आचंद्रार्क
[२५३] १ कुमरपंदु मैयणें तेणें दत्त ग १॥ देय दांग्
(२५४)
[२५५] १ सोमनायें द । ग १ दे । फुलें
[२५६] १ लितिलें द । ग १ दे । दां १
```

३७४ ग्रामनाम.

३७५ ग्रामनाम.

२७६ ही सबंद भोळ छागली नाहीं.

#### रकाना सातवा

- (२५७) नामासुतु हमेआ दत्त पैकु
  (२५८ १ केँतंवरमें गणपितनायकें द।ग१दे।दां १
  (२५९) १ विजापुर पुरुषोत्तमें द।ग१दे।दां १
  (२६०) १ दामोधर पंडितें द।ग१दे।दां १
  (२६०) १ हामोधर पंडितें द।ग१दे।दां १
  (२६१) १ हैं। ह हरीदेवें द।ग१दे।दां १
  (२६२) १ नार्राधतट कालुगावें कारातें कोर्त
  (२६३) १ धाता संवत्सरे कार्तिक सु १५ सुक्र
  (२६९) १ चौसाठिणु ताडाति दत्त वृत्ति २ सी + + + +
- ३७७ हा वर्गणीचें खातें ठेवणारा एक गृहस्थ.
- ३७८ पुरुषनाम.
- ३७९ कतवरम गांवांत रहाणारा तो कवतरम ( ए. तृ. ) कतवरमें.
- ३८० लाट = लाड. लाट देशांत रहाणारा तो लाड.
- ३८१ नाराष नदीच्या तटावर असणाऱ्या कालुगांवांत रहाणाऱ्यानें.
- ३८२ 'कारातें ' पासून ' सुवता ' पर्यंत व्यक्तीचें वर्ण-
- गत्मक नाम.
  - ३८३ समंघ = विषय, प्रांत.
  - ३८४ वेदस पांतांतील सीमुषेण गांव.
  - ३८९ ग्रामनाम.
  - ३८६ पुरुषनामः

```
(२६७) १ माथव आमंर्ण दत्त ग १ देय दां १
(२६८) १ तैर्रत में ऑग्ने दाग १ दे। दां० फुळे २०
(२६९) १ श्रीपतिद नायकें दाग १॥ फुळें २५०
(२७०) १ ममंती दाग १ दे। दां १
३२३ ३२३ ३२३ १०३३ १०३१ छुमण दाग १
(२७१) १ देईवनी सोवनी वैजुगीदेव मालो लघुमण दाग १
(२७२) सांदेआ तुलास वौसक १ आचंद्रार्क॥
(२७३) १ फुगंग्र कान्हों राई आपा होण दे। दा ४० फु २५ वौ १
(२७४) १ भाव संवत्सरे वैसाख विद ११ सुके
(२७५) वैंकुण मालो कानड दाग १ देय दांडा १
```

३८७ आम्र = अण्णा = आम्रण्णा = आमण्णा = आमण्णा = आमण्णा = त्रीया केळी नाहीं.

३८८ प्रामनाम.

३८९ पुरुपनाम( ए. तृ. ).

३९० समाप्त.

३९१ ग्रामनाम.

१९२ आडनांव.

३९३ पुरुपनाम.

६९४ पुरुपनाम.

२९५ 'सां 'च्या पाठीमार्गे कांहीं तरी अक्षर असावें-

२९६ म्रामनाम.

३९७ कान्हो राईआपा है कानडी नांव आहे.

२९८ वेंकु + अण्णा = वेंकुण्णा = वेंकुण.

```
(२७६) १ श्रीधरदासी सदैशेंदसी द।ग१ दे। दांडा १ वो २ (२७७) १ देईपैंदी द।ग१ दे। दां१ हेम— [२७८] १ विलावाह सुत ह्यालेंगापा वा १ (२७९)१ ह्येसालेंसरा श्रीतिलखलभटी ग१ दे। दां१ आवांग [२८०] १ सेंदुकार्ती पेईदेव पंडितें द।ग१ ++ (२८१) ती २९ तुलसी वासक १ आचंद्रा— [२८२] के दें॥ धाता संवत्सरे मालिवासे ह देवमालि— [२८३] णिविष्टा दत्त ग१ देय दांडा १ आचंद्राकी (२८४) १ माली लबमणज संवंतास्रत पेईदेवे द।ग१ दे। दां१
```

, ३९९ स्त्रीनाम.

[ RC4]

150

i,

जुन्ता । ।

131

in!

4

४०० पुरुषनाम.

४०१ हेमविलवाहूसुत = हेमविलवाहूचा मुलगा.

४०२ म्हालेय+आपा = म्हालेयापा.

४०३ ह्रीसालेश्वर = ह्रीसालेसर = ह्रीसालेसरा ( ए. तृ. )

४०४ श्रामनाम.

४०५ 'सेंव 'बद्दल या फुल्या आहेत. अक्षरें पुसून गेली आहेत. पुढल्या ओळींतील 'ती 'सुद्धां " सेंवती '' असा शब्द होतो.

४०६ दे हा देआचा संक्षेप.

४०७ मालि लक्ष्मणसुत सवता; त्याचा मुलगा पेईदेव.

४०८ ओळ लागली नाहीं.

```
[२८६] तुलसी वौ १ आचंद्रार्क
[२८८] १ माहादेवें द । ग २ दे । दां २ आचंद्रार्क
(२८९) १ दोंखर्डकारे लिट—
(२९०) देवें द । ग १ दे । फ २०
(२९१) १ देमोदत्त
```

४०९ ओळ लागली नाहीं.

४१० ओळीचा पूर्वभाग लागला नाहीं.

४११ देखिटे गांवचा रहाणारा.

४१२ देमो हें पुरुपाचें नांव.

४१३ येथें गद्यान वगैरे चार्लाप्रमाणें मजकूर खोदावयाचा राहिला आहे.

# रकाना आठवा

(२९२) १ माँधैव मवाहआ (२९३) दत्त ग १ देआ वौ १ (२९४) १ यादो गणसण द। (२९५) ग १ मालि गधीँण (२९६) ग १ मं०। आचंद्रा— (२९७) के॥ देय दांडा १ (२९८) एक विश्वाईआ हिमोँ

४१४ हा रकाना फार वारीक अक्षरांनी सातव्या रकान्याच्या कोप-यावर खोदला आहे.

४१५ माधव मवाहआ याने.

1

>

४१६ गणसेण = गणसेन.

४१७ गधाण = गद्यान

2 . . .

४१८ " एल्लुबाई " ची एकवचनी तृतीया

४१९ पुढील शब्द फुटून गेले आहेत.

५ येण प्रमाणे ह्या शिलालेखांत ३ ओळी आहेत. ह्याला चौऱ्याय-शीची शिला किंवा दगड वारकरी लोक संगतात. कां सणून शोव करतां, असे कळतें कीं, ह्या शिळेवर वारकऱ्यानें पाठ घासली असता तो चौ-यायशीच्या फेन्यांतून हाणजे चौ-यायशी लक्ष योनींत जन्म घेण्याच्या खटाटोपांतून मुक्त होतो. परंतु, ही शिळा अनेक शतके विठोबाच्या आवारांतील एका कोपऱ्यांत लोळत पडली होती; पुढें गेल्या पांचपन्नास वर्षापृथीं कोण्या द्रव्यदृष्टि वडव्याने तिला प्रस्तुत स्थळी आण्न तिच्या वर एक देवीची मूर्ति स्थापन केली, त्या मूर्तील चौऱ्यायशीची मृतिं हाणून नांव दिलें, आणि जो कोणी म्रिनं पूजा करील व शिळेवर पाठ घाशील त्याचा चौऱ्यायशीचा फेरा चुकेल अशी अफवा उठविली ती भाविक वारकऱ्यांना फारच पसंत पडली. हें एक कारण झालें. दुसरें एक कारण असे देतात कीं, ह्या शिलालेखाच्या प्रारंभी शकाचा जो ्रे १९९ चा आंकडा आहे त्यांतील ९९ अनभ्यस्त वाचकाला ८४ सारखे दिसतात. पांचाचा आंकडा अधेवट उमटल्यामुळे तो चारा सारखा दिसतो व १२ व्या शतकांतील नवाचा आकडा प्रस्तुतकालीन अनभ्यस्त वाचकाला सध्याच्या आठासारखा दिसता. त्यामुळे शक ११८४ ची शिळा अथवा संक्षेपाने चौ-यायशीची शिळा असे नांव नांव प्रचलित झालें. ह्या कारणांत वराच सयुक्तिकपणा दिसतोः तिसरें एक कारण असे देतात कीं, ह्या शिळेवर प्रथम चौ-यायशी नामां-कित वर्भणीदारांचीं नांवें खे।दिछीं गेछीं. त्यावरून चौ॰यायशी पुण्य पुरुपांची शिळा अथवा संक्षेपानें चौऱ्यायशीची शिळा अशी प्रख्याति ह्या दगडाची झाली. हेंहि कारण दुसऱ्या इतकेंच, कदाचित् त्याहृनिह जास्त् सयुक्तिक आहे. -परंतु आठी खात्यांतील एकंदर नांवें पहातां तीं चौऱ्यायशीच्या दुपटीहूनहि जास्त आहेत. तेव्हां हेंहि कारण पूर्णपणं सयुक्तिक दिसत नाहीं. ह्यांपैकीं सगळींहि कारणें खोटीं असर्टी, तरी सध्यां ह्या दगडाला चौऱ्याशीचा दगड ह्यणतात, हैं मात्र खरें आहे व ह्याच्या उत्पन्नावर एका ब्राह्मणोंचे पोट चालते हैं निर्विवाद आहे. शिळेवर लाखो लोक पाठी घाशीत असल्यामुळे व वरल्या देवीला

धूप, दीप, नैवेदाहि समर्पण होत असल्यामुळे, घामाचे व तेलाचे बोट बोट कीट मी गेलें। त्यावेळेस चढेंले होतें. शिवाय उजन्या व डाव्या अशा दोन्ही वाजूला अधीं अधीं वीत शिळा भिंतींत गाडून गेली होती; आणि माध्याला व पायध्याला दोंदराचा व तेलाचा भक्कम गिलावा झाला होता. भगवानलाल इंद्राजीनें लेख पाहिला तो ह्या अशा स्थितीत पाहिला. भगवानलालाच्या पुढें देाघातिघानीं ह्याचे फोटो घेतले, ते हि ह्या अशाच स्थितींत. ह्या शिळेचा एक फोटो बडवे व बेणारी यांच्या खटल्यांत कोर्टापुढें पुराव्या करितां नेला होता. समजूत अशी कीं, ह्यांत वडव्याच्या किंवा वेणाऱ्यांच्या पूर्वजाजें नांव असावें. प्ररंतु, कोटीला, विकलांना किंवा फोटो काढणाऱ्यांना लेखांतील अक्षरांचा बोध झाला नसल्यामुळें, लेखाचा कांहींच उपयोग झाला नाहीं. लेखांतील कांहीं नांवें बडव्यांच्या व बेणाऱ्यांच्या पूर्वजांचीं असूं शकतील. परंतु ह्या दोघांच्याहि वंशावली सात आठरो वर्षाच्या सांपडल्या पाहिजेत. आख्यायिका अशी आहे कीं, बडवे व वेणारी दुर्गादेवीच्या दुप्काळानंतर आले. कारण दुर्गादेवीच्या दुष्काळानंतरचे कागदपत्र ह्या लोकांनवळ आहेत; आधींचे नाहींत. पण ह्यावर अशी एक शंका येते कीं, दुर्गादेवीच्या दुष्काळापूर्वी ह्या देवळांत वडवे व बेणारी असलेच पाहिजेत. वडवे व बेणारी ही दोन्हीं नांवें सात आठरों वर्षीची जुनीं दिसतात. बडवे हा शब्द बडवै, बडवइ, बड-पति, अशा परंपरेने बडपति ह्या शब्दापासून निघालेला दिसतो. बड ह्या शब्दाचा अर्थ शालिवाहनाच्या वाराव्या शतकांत स्तुति अमा होता. ह्याच वड धातूपासून वडवड, बाड, वगैरे शब्द निघाले आहेत. एवंच बडवइ, बडवें, बडवें ह्मणजें स्तुतिपाठक होत. त्याच-प्रमाणें बेणारी हा शब्द वेणुहारी, वेण्हारी, बेणारी, ह्या परंपरेनें वेणु-हारी ह्या राब्दापासून उपजलेला आहे. असे हे दोन्ही शद्ध फार जुने आहेत. अर्थात्, ह्या आडनांवाचे लोकहि तितर्केच जुने कां नसावेत हें सांगणें मुध्किलीचें आहे.

् आतांपर्यत सांपडलेल्या मराठी लेखांत,— पोध्या, कागद, ताज्ञार व शिलालेल— ह्यांत हा लेख वराच जुना आहे. ह्याहून जुन असे मराठी शिलालेख एक दोन आहेत. ते मी लवकरच प्रसिद्ध करणार आहे; व नंतर ह्या सर्वीच्या भाषेसंबंधानें संकलित असे एक रिपण करांवे असा बेत आहे. तोंपर्यंत मला जी अक्षरें लागलीं नाहींत तीं हुमन्या कोणाला लागतील; कित्येक स्थलीं मी शहांचे जे अर्थ केले आहेत त्याहून उत्तम अर्थ दुसरा कोणी करील; आणि ह्या सगळ्याचा फायदा आणीक जुने लेख वाचण्याला होईल.

७ शक ११९५ त रामचंद्र यादव किंवा जादव राज्य करीत असतां, विटायाच्या देवळाची मोठी चलती होती, हें ह्या शिला लेखांतील देणग्यावक्तन स्पष्ट आहे. यादवांचे राज्य शक १२३९ त गेल्यावर नामदेव, गोरा कुंभार, सांवता माळी वगैरे किनष्ठ प्रतीच्या लोकांच्या हाती हें देऊळ गेलें असे दिसतें. पुढें शंभर दीढशें वर्षानीं यवनांनीं या देवळाचा व आंतील मूर्तीचा भंग करण्याचा प्रयत्न केला; तेव्हां अनागोंदा येथील तत्कालीन राजानें विटोवाची मूर्ति हंपीस नेली व तिची स्थापना त्या शहरीं केली, अशी एक लोकवार्ता आहे. ही लोकवार्ता खरी आहे असे हंपी येथील खालील शिलालेखावक्रन दिस्न येते.

स्वस्तिश्रीविजयाभ्युद्य शालिवाहन शक वर्ष १४६६ नेय श्रीमुलि संवरसर चेत्र शुद्ध ९ यङ् श्रीमन्महाराजाधिराज परमेश्वर गळ् वीरप्रतापश्रीन वीर कृष्णराय महारायत् श्रीठिल देवर अमृतपि नेवेद्यके अंगरंग वैभीग फाल्गुण मास दरथोत्सवनित्योत्सव पक्षोत्सव मासोत्सव संवत्सरोत्सव नित्यनेवेद्यादिदीपाराधानमद्लाद पुण्यतिथिगळालि महापृजामहानेवेद्यके सर्मापंशिद हुलगीमागाणीन हरिहरपुर्य्याम १ वंदु होसूरमागाणी वळगिनविरु-पाञ्चह्मामवंदु १ मोसलहासिकेवळगाद्गोडिवळगिनगहे वीजवरीपंचशी गी वळगिनगापीशदियहळेप्राम १ अंत्याम ३ गोडितेलगिनवहीवीजवरी मोहरीमाम गळिगसळुव तळवारिकी सुंकन्डीविराडा साम्य सक्लसंव- गोदायसकल भत्तादायनु उंटादनु नम्म तंम्मदि नरसण्णनायक विडयरिग्यू नम्म तियगळुनागलोदेवी अम्मननिरग्यूई घर्मनािंग सूर्यप्रहणपुण्यकालदािंश सर्वमान्यवािंग आचंद्रार्कस्थािय आगि निडयुनमयािंदियािंग धारापूर्वकवािः समिपिंशि श्रीकृष महारायर पषदेिन यक्तिन्नादेिन अम्मन तिरुमलादेिन अम्मनवक्त श्रीविठल देवरिगे गोपुरकादिशिदेव नैवेद्य आरोगणिदृदयिचत्तेमुव-दक्ते समिपिंशि द चिन्नदहारिवाण १ किन्वणतूक १९९० वळीनीरांजनद हिल्ग्याित ९ वंटि आरुती ८ पुरुषमृगद आरुती ३ नागावक्त १ धूपाित १ प्रतिमाित १ अंतू २५ आरुतीदीपाराधिनगे समिपिशिद हासलुई २०० माडशिद्दन्न आचंद्राक स्थािय आगिनिडयोद ई धर्म आरुत तिण्यदक व तम्मतं दियन्नुवाराणाशियित्नकां दवरपापके होरगुवत्त् गोहत्याह्यत्यामािंड-दपाप क्रेपात्ररागुवक्त ॥ मंगलंश्रीः ॥ १३॥ छ

७ ह्या शिलाशामनावरून असे दिसतें कीं, शक १४३५ श्रीमुख-नामसंवत्सराच्या पूर्वी वर्ष दोन वर्षे पंढरपुराहून विठोवाची मूत विजय-नगरच्या कृष्णदेवानें आणून हंपीस स्थापन केली. त्यावेळी एकनाथाचा आजा भानुदास चांगला वयांत आलेला असावा. पुढें यवनांची कूर-हिष्ट किंचित् कमी झाल्यावर भानुदासानें हंपीहून ती मूर्ति परत आणिली असावी. कनीटकांतील इतर मोठमोठ्या क्षेत्रांतून विठोवाची देवळें फारच विरळा आढळतात. प्रख्यात असे विठोवाचें देऊळ हंपीसच तेवढें एक आहे. तें कृष्णदेवानें शक १४३५ त बांधून त्याच्या अर्चेची व उत्सवाची व्यवस्था लावून दिली. हंपीच्या देवळांत पंढरपुराहून नेलेली विठोवाची मूर्तिच बसविली किंवा दुसरी एखादी मूर्ति बसविली ह्याचा निश्चय भानुदासाच्या हकिकतिवरून करतां येतो. भानुदासानें विठोवाची मूर्ति परत आणिली ही गोष्ट जर खरी मानिली, तर हंपीच्या देवळांत दुसरी एखादी मूर्ति वसविली असावी असेच मानणें भाग पडतें.

८ पंढरपुरच्या विठोबाच्या मूर्तीला शक १४३९ च्या पुढें दुसरें मोठें गंडांतर शक १९८१ त अफजइखानाच्या हार्ते येण्याचा समय आला होता. परंतु असे सांगतात की बडव्यांनी ऐन वेळी मूतं पंढरपुगहून वीस मेल असणाऱ्या माढें गावीं नेऊन ठेविली. पुं अफजलखानाचा वध झाल्यावर, ती मूर्ती परत आणिली; व ह गंडांतराच्या स्मरणार्थ माल्यास विठोवाचें एक स्वतंत्र देऊळ व मूर्व स्थापण्यांत आली.

९ अफजलखानानंतर विठावाच्या मूर्तीला तिसरें गंडांतर, अवरंघ झेव पंढरपुरापासून १५ मैलांवर असणाऱ्या माचनूर नामक गाव येऊन राहिला तेव्हां, येण्याचा समय आला. त्यावेळीं प्रल्हा वडव्योन मूर्ति जवळच्याच एका गावीं नेऊन बचाविली.

१० मूर्तीला चवथे गंडांतर २९ वर्षापूर्वी एका माथेफिक बैरा ग्याच्या द्वारा आलें होतें. त्यापुढें आजपर्यंत विशेष कांहीं गंडांत आलेलें नाहीं.

११ पंढरपूरच्या विठावाची मूर्ति १५०० किंवा १६०० वर्षाच्छानी असावी असे अनुमान आकार, अलंकार, ढव व ध्यान ह्यांचरू भगवानलाल इंद्राजीने काढलें आहे. पंधरारों किंवा सोळाशे वर्षाच्या पदार्थ मूर्तिखेरीज दुसरा पंढरपूरच्या देवळांत नाहीं. ज्ञानेश्वर हेमादि यांच्या अगोदर पुंडलीक झाला. त्याच्या आईवापांची नां शुद्ध मराठी आहेत. तीं पंढरीची रहाणारीं होतीं. चौ-यायशीच्य शिलेच्या अगोदरच्या एका लेखांत पुंडरीकाचें नांव व गोष्ट आलेख आहे. हा अगोदरचा शिलालेख चौ-यायशीच्या शिलेच्या पूर्वी ३०१४ वर्ष खोदला गेला होता. तेव्हां जर पुंडरीकाची गोष्ट कथारूप झालेख होतीं, तर पुंडरीकाला लोकिकांत संतपणा प्राप्त होळन वरींच हाण पांच पत्राप्त कदाचित् शंभर दींडशें वर्ष झाली असली पाहिने स्वर्ण पुंडरीकाचा समय शक १०७५ घरला तर युक्तीला फारप वाय येईल असे वाटत नाहीं. पुंडरीक हा अर्वाचीन मराठी संगंडळांतला पहिला होय.त्याची समाधि व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधि शंडळांतला पहिला होय.त्याची समाधि व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधिता व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधित व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधिता व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधित व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधिता व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधिताला पहिला होय.त्याची समाधित व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधिताला पहिला होय.त्याची समाधित व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधिताला पहिला होय.त्याची समाधित व त्याच्या मातापित्यांच्या समाधिताला समाधिता

सध्या पंढरीस वाळवंटांत आहेत. त्यावरून हा ऐतिहासिक पुरुष होता ह्यांत संशय नाहीं. " पुंडिलकवरदे हिरिविट्टल " हा पुंडिलकाच्या नांवाचा गजर समाराधनांतून दररोज गांवगन्ना अठरा पगड जातींत दुमदुमत आहे. अभंग, ओवी, आर्या, श्लोक, चिरित्र, भूपाळी, संस्कृत शिललेख वैगेरे नाना स्थली ह्या भगवद्भक्ताचें नांव पदोपदीं आढळत आहे. अशा ह्या महान् पुरुषाचा काल ठरविणें अत्यंत अगत्याचें आहे.

१२ विठोबाच्या मूर्तीची विटेवरती मूळ स्थापना पुंडरीकानें केली, अशी एक लोककथा आहे. ती जर खरी घरिली तर श्रीविट्ठल हें देवत शक १००५ च्या सुमारास पंडरपुरीं पुंडरीकाच्या हस्तें स्थापलें गेलें असे सणणें संभाव्य होतें. शिवाय विट्ठल हा शह कांहीं शुध्द संस्कृत नाहीं; इतकेंच नव्हे तर शुध्द जुना प्राकृत हि नाहीं. बंगाली, मराठी बगेरे अर्वाचीन गोडी भाषा प्रचलित होत असतां हा शब्द तयार झालेला आहे. ह्या भाषा शक ६०० च्या सुमाराला जुन्या प्राकृतापासून चांगल्या भिन्न होत चालल्या होत्या. अर्थात्, त्यानंतर थोड्याच अवकाशानें पंढरीच्या विट्ठलाची स्थापना अर्वाचीन पहिला मराठी संत जो पुंडरीक त्यो हातून साध्या विटेवर झाली. आणि नंतर विठोबाचें माहात्म्य हळूहळू वाढत जाऊन सामान्य भक्तजनां-बरोबर देवाच्या पूजेअर्चेंकरितां वर्गणीदारांच्या पटांत कोठेंहि आपलें नांव खोदं देण्यांत रामदेवराव जाधवा सारखे चकवर्ती राजेदेखील परम भूषण मानूं लागले.

• • • ٠.٠ 94 × 6× 565 \*

. .

सान्दामध्य 'दुसच्या जयसिंहाच्या 'हे शब्द घालन वाचावे.

## जयपूरच्या राजांची आधानन वंशावळ

१ उज्जनीस वे. शा. सं. रा. रा. दामोदर मह बिन व्यंवक मह जोशी द्यांच्या ग्रंथसंग्रहांत देवमहतनय रत्नाकर ह्यानें जयसिंहकल्पहुम नांवाचा संवत्सरकृत्यांवर जो ग्रंथ केला तो आहे. हा रत्नाकर काशीं-तील रामोपासक नारायणमहांच्या कुलांतील आहे. प्रसिद्ध नारायण-महीचा कती नारायणमह शक १६१२त होता. रत्नाकरमह जयपूरच्या वेळीं ह्याणजे शक १६२१ पासून १६६५ पर्यतच्या काळांत होऊन गेला. ह्यानें जयसिंहाच्या आज्ञेवरून जयसिंहकल्पद्रुमग्रंथ लिहिला. सदन ग्रंथाच्या प्रारंभीं कर्त्यानें जयसिंहाची वंशावळ प्रशन्तींत दिली आहे. ती प्रशस्ति येणप्रमाणें:—

करींद्राननं चारुचंद्रावतंसं सवद्गंडपालीमिल्रङ्गंगमालम् । भपणीमृतं विष्नपूगं हरंतं गणेशं सुरेशं तमाद्यं पपद्ये ॥ १ ॥ श्रीजानकीशं शरणागतेक— दुःखापहं श्रीगिरिजाधवं च । स्मृत्वाथपूज्यौ पितरौ गुरूंश्च श्रीभातरौ सूर्यसमानरूपौ ॥ २ ॥

आसीद्रसाद्वितीयं त्रिगुणविरहितं निष्कलं निर्विकारं यिचनमात्रं तदेव प्रलयजलिमी विष्णुरूपं वभूव । जातस्तन्नभिनालद्विधिरमित्मतिस्तत्प्रपौत्रो विवस्वान् तस्माद्वैवस्वतोभूनमनुराखिलगुणस्तज्ज इक्ष्वाकुभूतः ॥ ३ ॥ इस्वाकोस्तु कुले गिरीशसदशे राजा ककुत्स्थो ह्यभूत् तद्गोत्रात्ततनुर्देदः समजिन श्रीधुंघुमादो नृपः । मांधाता च तदन्वये समभवत्तस्यान्वयेऽभून्महान् ताताधेम-विद्यद्वये किल हरिश्चंद्रः सुरेंद्रोपमः ॥ ४ ॥

प्ते हरिश्चंद्रकुछे विशिष्टे
गरेण युक्तः सगरोहि जातः ।
भगीरथस्तत्कुलजः प्रसिद्धः
श्रीजान्हवी येन महीमनायि ॥ ९ ॥
तत्पुत्रः कुश इति विश्रुतः पृथिव्यां
तद्वंशे विपुलयशा वृहद्वलोऽभूत् ।
युद्धे यः कुरुकुछनाशके प्रसिद्धे
भित्वांक परमपदं समाजगाम ॥ ६ ॥

तद्वंशे वितते महाभवनुते धर्मैकसेतुर्महान्
पृथ्वीराज इति प्रसिद्धमहिमा सत्सात्वतामप्रणीः ।
राजा क्षत्रपुरंघरः समभवद्यस्याभवद्गोचरो
वाचां यो मनसाप्यगोचरतरो विष्णुः कृपावारिधिः ॥ ७ ॥

तद्वंशे मानसिंहः समभवदतुलः प्रत्यहं दानमत्तो + + म गर्जेद्रानभिनवतुरगान्याचकेभ्योऽददाद्यः । यश्चोवींशाननेकानुद्धिजलगतान्खंडशः स्वैर्वलोघेः

कृत्वा साम्राज्यलक्ष्मीं समहरदमितो मारतं मत्स्यदेशे ॥ ८ ॥

मानसिंहाद्रभृतस्मा ज्ञगित्सहे। महावलः । जगितसहान्महासिंहो जयसिंहस्तु तत्सुतः ॥ ९ ॥

येन श्रीजयसिंहेन दिल्लींद्रपदिलप्सवः ।

शिवप्रभृतिभृपाला वशं नीताः स्वतेजसा ॥ १० ॥

राजायणीः श्रीजयसिंहपुतः श्रीरामसिंहोऽज्वानिपालपालः । कीर्षे कुलेऽभृद्धिजितारिवर्गः श्रीरामरादावजविलयाचितः ॥ ११॥

## जयपूरच्या राजांची आधुनिक वंशावळ.

तत्पुतः कृष्णसिंहः प्रथितगुणगणः कृष्णवत्सीत्सवाद्यो जातः पृथ्व्यां पृथुश्रीरिगणितिमिरध्वंसने भानुरुगः । तस्माच्छ्रीविष्णुसिहः क्षपितिरिपुगुणः पालकः सज्जनानां राजा राजीवनेत्रः समजिन मथुरा पालिता येन पूर्वम् ॥ १२ ॥ तस्माच्छ्रीविष्णुसिंहाख्याद्राजा राजीवलोचनः । जातः श्रीजयसिंहोऽसौ क्षीराब्धेरिव चंद्रमाः ॥ १३ ॥ प्रोद्यच्छ्रीमदसीमराज्यविलसिंह्छींद्रसेनाचल- हप्यद्योधगणे हुसेनसिंहतान्म्लेच्छान् क्षयं योऽनयत् । स्वं राज्यं परिगृह्य खड्गसचिवी राजा गृहे संवसन् सांमतेष्वतपत्सहस्रिकरणो श्रेष्मो यथा दुःसहः ॥ १४ ॥ रामाङ्किप्रवणः सुकर्मनिरतः शांडिल्यगोत्रोद्भवः काशिस्थिद्वजदेवभद्दतनयः सम्राट् सुविद्यान्वितः । संलब्धेर्धनसंचयैर्वहुविधैः सर्वान्कत्नाचरन् तस्त्रीत्य व्रतकलपशास्त्रिनममं निर्माति रत्नाकरः ॥ १५ ॥

२ ह्या प्रशस्तींत जयसिंहाची वंशावळ येणेंप्रमाणें दिली आहे :—

१ ब्रह्म | विण्णु | ब्रह्मदेव | विवस्वान् | वैवस्वतमनु | इक्ष्वाकु

```
ककुत्स्थ
                     धुंधुमार
                     मांधाता -
                     हरिश्चंद्र
                     सगर
                      भगीरथ
                      कुश
                      बृहद्वल
                      पृथ्वीराज
           (तद्वंशे) मानसिंह
             (पुत्र) जगिंसह
             ( पुत्र )
                      महासिंह
( पृत ) ( गिर्झाराजा )
                      जयसिंह (शिवाजीचा समकालीन )
```

( पुत्र ) रामसिंह | ( पुत्र ) कृष्णसिंह | ( पुत्र ) विष्णुसिंहः | ( पुत्र ) जयसिंह (शक १६२१—- १६६५)

३ ही वंशावळ शक १६२१ पासून १६६९ पर्यंतच्या काळांत केव्हां तरी लिहिलेली आहे. ह्या वंशावळीहून कर्नल टॉड् यानें "राज- थानच्या बखरीत " दिलेली वंशावळ भिन्न आहे. टॉड्नें भापला ग्रंथ शके १७९१ त लिहिला; ह्याणजे रत्नाकर मट्टाच्या नंतर उमारें शंभर वर्षांनीं लिहिला. रा० रा० सरदेसाई यांनीं आपल्यां मुमुलमानी रियासतींत " टॉड्च्या अनुरोधानें जयपूरच्या राजांची वंशावळ दिली आहे ती येथें \* कामापुरती देतें। व दोहोंतील तफावत

(१) रा॰ सरदेसाई ज्यास पृथुराज क्षणतात त्यास टॉड् प्रिथीराज झणतो व रत्नाकरभट्ट पृथ्वीराज ह्मणतो. येथें रत्नाकरभट्ट प्रमाण धरावा हैं स्पष्ट आहे.

(२) रत्नाकरभट्टाच्या मर्ते भगवानदास हा गादीवर नव्हताच. मानसिंहाचें नांव रा. सरदेसाई देत नाहींत. भगवानदासाचें रत्नाकरभट्ट देत नाहीं. भगवानदासानें आपली मुलगी जहांगीराला दिली असें टॉड ह्मणतो. विहारिमल्लानें आपली मुलगी अकबराला दिली असें रा. सरदेसाई ह्मणतात; कोणत्या आधारावर तें नमूद नाहीं. टॉड् आपल्या एका

टिपेंत (Annals of Amber, Chap. 1) छिहितो कीं, मानसिंहाला

दाखिवतों.

<sup>\*</sup> पृष्ठ ६ पहा.

फेरिप्ता कुंवर हाणतो ; आणि कुंवर या शब्दाचा अर्थ (  ${
m Heir}$ apparent ) देतो. फेरिप्ता व टॉड यांची लटपट झाली ती येथेंच. कुंवर या शब्दाचा अर्थ राजघराण्यांतील एक राजपुत्र एवढाच आहे; युवराज ( Heir apparent ) असा नाहीं. ही गोष्ट छक्षांत घेतली ह्मणजे बराच उलगडा होतो. विहारीमछ ( सरदेसायांच्या मते ), भगवानदास व मानसिंह ह्यांनी आपल्याकडील मुली मागलाला दिल्या. त्यामुळे त्यांची जात कल्लाषित व पतित झाली. अर्थात् रजपुतांच्या मतें त्यांचा अंबरच्या गादीवर बसण्याचा हक नाहींसा झाला. में।गलाच्या मतें गादीवर बसण्याचा हक हढतर झाला. मोगल लोक आपल्या मेव्हण्यांना अंबरचे राजे ह्मणूं लागले व सत्तेच्या जोरावर त्यांना अधिकारही कदा-चित् देऊं शकले. परंतु अस्सल क्षत्रियांच्या दृष्टीने अंबरचे राने निराळेच होते. पृथ्वीराजापासून बिहारीमछ, भगवानदास, मानसिंह इत्यादि अष्टांचा वंश निराळा; आणि पृथ्वीराजापासून मानसिंह, जगतिंसह वगैरे अस्सल क्षत्रियांचा वंश निराळा. फेरिष्ता अष्ट वंशाचे राजे देतो; व रत्नाकरभट्ट शुद्ध वंशाचे राजे देतो. त्यामुळे एकाचा मेळ दुसऱ्याला बसत नाहीं. एकाच कालीं अंबरच्या गादीला कच्छवाहांच्या दोन शाखा शुद्ध व भ्रष्ट—हक्क सांगत होत्या, ही गोष्ट टॉडच्या लक्षांत आलेली नाहीं.

(३) अष्ट भगवानदासाचे अनुगामी मानसिंह, भावसिंग व महासिंग इ० स १९८९ पासून १६२१ पर्यंत राज्योपभोग घेते झाले. त्यांत मानसिंह व महासिंह हे दोघेहि दत्तकच होते. त्यानंतर महा-सिंहाचा बेवारसा होंऊन सबंद अंबरची गादी जहांगीरची राणी शोधा बाई इच्या अनाहूत कृपेनें राजा जयसिंह यास मिळाली. हा जयसिंग जगित्सहांचा मुलगा व शुद्ध मानसिंहाचा नातू. जयसिंहाचा वंश अष्ट झालेला नव्हता. आपण शुद्ध व पवित्र राजकुलांतील आहों, ह्या बाण्यानें जहांगीरशीं लग्न लावून अष्ट झालेल्या जोधाबाईला जयसिंगानें सलाम केला नाहीं. हाच बाणा मनांत जळत असल्यामुळें जयसिंगानें

मरीयमर्थिक

शिवाजीला कानाडोळा करून अवरंगझेवाच्या हातावर तुरी देऊन निस् ण्याची सोय रामसिंहाकडून करून दिली.

४ रामसिंहाच्या पाठीमागृन विसनिंसग अंवरच्या गादीवर आ धर्से टांड हाणतो. परंतु तें अविश्वमनीय आहे. कारण, रामसिंहा-पाठीमागृन कृष्णसिंह व कृष्णसिंहाच्या पाठीमागृन विष्णुसिंह गार्द आला असे रत्नाकरमङ्क हाणतो. रा० सरदेसाई कृष्णसिंह, विष्णुं किंवा Bishen Sing यांपैकी कोणाचेंच नांव देत नाहींत.

4 सवाई जयसिंह कोणाचा पुत्र ते टेंड् सांगत नाहीं. तो दु महासिंहाचा मुलगा होता अस रा. सरदेसाई वंशावळींत दाखित सवाई जयसिंह विष्णुसिंहाचा मुलगा होता, असे रत्नाकरमष्ट लिहि रत्नाकरमहाला आपल्या आश्रयदात्याचा वाप कोण, हें ठामपणे ठाः असण्याचा निश्चय जास्त संभवतो. सवब, येथे रत्नाकरमष्ट प्रमा समजणें जहर आहे.

टॉडनें आपली वसर फेरिप्ता व मेवाडी टिपणें ह्यांच्या आधार परंतु ती दोन्हीही अन्वल प्रमाणांची स्थानें नाहीत. सवाई जयसिंगा आज्ञेवरून त्याची वंशावळ लिहिणारा रलाकरभट अन्वल दर्जाचें प्रम स्थान आहे, हें उघड आहे.

७. रताकरमट्टाच्या प्रशास्तींतील दहावा श्लोक महाराष्ट्रेतिहासा विशेष महत्वाचा आहे. तेथें शिवछत्वपतीला 'दिल्लींद्रपदलिष्ट् सणजे 'दिल्लीच्या पातशाहाची गादी पटकावूं पहाणारा ' असे विशेष दिलें आहे. यावरून शिवछत्रपतीची महत्त्वाकांक्षा कोणत्या प्रती होती तें उत्तम तन्हेंने व्यक्त होतें.

८. प्रशस्तीच्या दहान्या श्लोकांत सवाई जयसिंगानें सय्यद्वंधूंच मनोरथांचा व दिल्लीच्या पातशाहीचा क्षय केला, साणून बाटलें अ यावरून पहिला जयसिंग व दुसरा जयसिंग ह्यांच्या मनाचा व मने रथांचा कल खातंत्र्येष्ठ शिवराजादि मराट्यांच्या वाजूला कधीं उध व कथीं लपून किती होता, तें स्पष्ट होतें.

## मंगळेबेढें येथील एक मराठी शिलालेख

१ सांगठी संस्थानांतल्या मंगळवेढें गांवांत काशीविश्वेश्वराचें देऊळ आहे. त्या देवळाच्या सभामंडपाच्या दरवाज्याजवळींळ डाव्या वाजूच्या पिहल्या खांवाच्या बैठकीच्या वरल्या शिंळेवर चारी बाजूंनी व तिसऱ्या खांवाच्या एका बाजूंने मिळून पांच बाजूंनी एक मराठी लेख लिहिलेला आहे. लेखाचा शक १४९४ आंगिरस आहे. अक्षरें सरासरीनें एक इंच व्यासाचीं असून, एकंदर ओळी ६० आहेत; पिहल्या बाजूवर १७, व दुसऱ्या वाजूवर ११, तिसऱ्या बाजूवर १२, चवध्या बाजूवर १०, व दुसऱ्या वाजूवर ८० शिलालेख एकनाथस्वामीच्या वेळेस लिहिला असल्यामुळें त्याची भाषा एकनाथकालीन भाषची वव्हंशानें मापक आहे. ह्या शिलालेखांतल्या भाषेतील शब्दांच्या, प्रत्ययांच्या व विभक्तचांच्या रूपांसारखीं रूपें एकनाथाच्या मार्षेत असलीं तरच ती भाषा एकनाथाची होय. हिपरग्याचा कुलकणीं मंगळवेढची मजमू करीत असतां त्यानें देवालयाचा जीणींद्धार केल्याचा हा लेख आहे. छेखाचा कौल मुह्या याकुवानें काढला असे हाटलें आहे.

## शिलालेख

### बाजू १ उत्तरेकडील

- १ श्रीगणेसा-
- २ . यनमः ॥ आदौ
- इं कर्ता ततो भर्ताऽसौ
- ४ हती तदनंतरं ॥
- ५ जीवानां जठरं भर्तागौरी भर्ता
- ६ पुनातु मां ॥ १ ॥ स्वस्ति श्री जया-
- ७ भ्युदय शाळिवाह्नरा—
- ८ के १,४९४ प्रवर्तमाने

आंगिरसनामसंवत्स — १० रे दक्षिणायनवर्षरुतौ भा-११ द्रपदमासि शुक्त पक्षे तृतीया-१२ यां ३ चंद्रवासरे तात्काळे ह-१३ स्तनक्षत्रे साध्य नाम योगे तै-१४ तिळा करणे धनळाडे सि-१५ व पुण्य दिवसे ॥ निजभोक्तृत्वे १६ स्त्रीमत् भारद्वाजगोत्र वा-१७ त्स्यायनसूत शुक्तयजुः-वाजू २ पूर्वेकडीलः १८ शाखाध्यायी वळा हमी-१९ जी धरणी हिपरगे कळै-२० य देव तेथिळ कुळकर-२१ णि विजापुरदेशाचे पर-२२ गणे मंगळवेढेयाचे स्थ-२३ ळि मजमु करीता वेळे कसवे मधे जोगी वावी-२५ संनिधाने डावे देउळ पडि-२६ के हैं।ते जींगींधार २७ करुनु विश्वनाथ-२८ ळिंगप्रातिस्टा करु-वाज् ३ दक्षिणेकडील २९ नु तिमणंभट उपाध्ये सि ३० णगरकाराप्ति देवाचे पु-३१ जा वा अध्यायन सांगा-३२ व्या कारणे ठेविळे त्या-३३ सि स्वास्ती देसाई हिरा— ३४ जि ना केसव माउँहा वा मिळ--२५ सियहोंम वा उवा मळको-

३६ जी वा आनंद पटेळासि 🥇 ३७ सांगीतळे त्याणे त्यासि मु-३८ स्टिका धरम + प्रजभाग-३९ मधे चाळवुनु ह्मणु-४० नु वाक् सुकुत दिधले वाज् ४ पश्चिमेकडील ४१ असे पुढे यासि जो को-४२ णि ईरे येईळ स + वी ४३ न चालवि त्यासि बहा-४४ हत्यापातक त्याचे सुक्क-४५ तहानि यासि साक्षी बो-४६ पाजि भगवा वा तिमाजि ४७ सोमदेउ कुळकरणी ४८ कसबेचे पूजा गुरोसि ४९ समंध नाहि त्याणें घूपा-५० रतिचे वेळे मांधळ वाजउ-५१ नु नैवेद्य घेवि वीघे बत्तीस ५२ यासि समंध नाहि हेबोळे-दुसऱ्या खांबाची वाजू ५ उत्तरेकडील ५३ सि विळहोत्रा चौधरि ५४ वा नरसो पटेळु अं-५५ गीकार असे यासि. ५६ जो ईरे येईळ त्याचे ५७ वांशवरी गाढव असे ५८ मुळा याकुबाहि कवु-५९ ळ काडळे असे तुको+

६० + रे + र कुळकरणी २ छेख शक १४९४तील आहे. त्यांवेळी विजापुरास आदिल-शाही होती. देवगिरीच्या जाधवांचे राज्य शक १२३९त गेल्यापासूत

शक १४९४पर्यंत देवचाची हेळसांड होऊन तें पडून गेलें. त्याचा र्जाणींद्वार मंगळवेढच्या मुजुमदाराने केला. हा मुजुमदार दामाजी-पंतानी चहाडी ज्या मुजुमदारानें पातशहापाशीं केली वंशज होता, असे हाणतात. देसाई (देशपति=देसवई=देसाई), कुउकरणी, चीघरी, पाटील, ह्या चार गावकामगारांवरोवर मुलाची हि गणना होऊं लागृन शक १४९४ त बरीच वर्षे लोटलीं होतीं. हिंदूंच्या देवळाचा जीर्णोद्धार करण्याच्या कामीं कील काढणारा मनुष्य मुला होता, हैं लक्षांत घेतलें पाहिजे. विजापुरशाहीत हिंदुमुमुलमानांचें गावगन्ना ऐक्य होते, असे ह्या वरून ह्मणतां येईल. परंतु, देवळाचा हि कौल करण्यास मुखानी जहर लागावी, हिंदू मिळूं नये, खाचा अर्थ असा होती की कीण्या तरी मुनुलगानाचे अनुमोदन जीणीद्धाराला आहे, असे दाखनणे मुजुमदाराला इप्ट वाटलें. मुजुमदारांनी छळलेल्या दामाजीपतां ने वंशज सध्या गुलनुग्यीस आहेत, असे ह्मणतात. लेखांत करुनु, चालवुनु, ह्मणुनु, वाजवुनु वैंगरे ऊन प्रत्ययान्त धातुसाधितांची उकारान्त रूपे आली आहेत. ह्या 'वा ' मध्यें '· आणि '' ह्या अर्थी ' वा <sup>'</sup> शब्द, योजला आहे. व फारशी ' व ' मध्यें एका कान्ह्याचान कायते। मेद आहे. लेखानंतर शंभर वर्षानी 'वा 'चा लोप हो ऊन 'व 'हें उभयान्वयीच त्याची जागा पटकावृन राहिलें. 'मंगळवेडेयाचे ' असे रूप प्रस्तुतच्या ' मंगळनेट्या चे ' ह्या रूपा ऐवजी त्यानेळी प्रचलित होतें. परंतु 'त्याणें ', 'त्याभि', 'त्याचे ' हीं रूपें 'तेणें ', 'तेयाभि ', 'तेयाचे ', ह्या ज्ञानेश्वरकालीन ऋपांच्या ठिकाणीं रूढ झालेलीं दिसतात—प्रस्तुत लेखांत 'ल 'च्या ऐवर्जी सर्वत ' द्धु 'चा उपयोग केलेला आहे. जवळील ज्ञानेश्वरीत हि ' ल ' कार नाहीं. ह्यावरून ' ल ' उचारच त्यावेळी नव्हता, असेच केवळ सणतां कामा नये. ल व ळ हे दान्हीं उचार एका 'ळ' नेंच दर्शविण्याचा प्रवात पडला होता. देवनागरीत हीं दोन्हीं चिन्हें होतीं, हैं प्रसिद्धच आहे. लेख जशाचा तसाच अस्तल वरहुकूम नकल केला आहे. त्यावरून तत्कालीन प्रस्वदीवीना प्रकार पहातां चेईछ.

## शिवगण येथील सेंगर राजांची वंशावळ

१ उज्जनीतील वे॰ शा॰ सं॰ रा॰ रा॰ दामोदरमष्ट जिन त्र्यंबक-भट जोशी ह्यांच्या प्रंथसंप्रहांत शंकरभट्टात्मज नीळकंठभट्ट यानें केलेला भास्कर नावाचा धर्मप्रकरणी प्रंथ आहे. त्याच्या प्रारंभी शिवगण-पुरच्या सेंगर वंशाची याद दिली आहे ती अशी:— प्रंथारंभे प्रशस्ति:— श्रीगणेशायनमः।

श्रीगणेशायनमः। पद्मिनीवल्लभं भाभिर्भूषयंतं जगन्नयम् । त्रयीमहमहं नौमि इतौमि त्रिदशवंदितम् ॥ १ ॥ जज्ञे पितामहतन्तोः खलु कर्यपोय स्तमाजायत मुनिस्तु विभांडकाख्यः । तं पुत्रिणां धुरमरोपयदृष्यश्रृंगः तस्यान्वयेष्यजनि शृंगिवराभिधानः ॥ २ ॥ तिस्मन्वंशे महित वितते सेंगराख्ये नृपाणाम् राजा कर्णः समजनि यथा सागरे शीतरहिमः । कीत्यी यस्य प्रथिततस्या श्रोलनातेऽभिपूर्णे कर्णस्यापि प्रविततकथा नावकारां छभंते ॥ ३ ॥ विशोकाख्यदेवस्ततस्तस्यतोभूत् । विशोकीकृता येन सर्वा धरित्री ॥ ततोऽप्यास राजाइस्तशत्रुस्ततोभूत्। रयाख्यो रवेणैव सर्व्वाहितमः॥ ४॥ बभूवाऽथ वैराटराजस्ततोभृत् नृपो मेदिनीवल्लभो वीढराजैः । नरब्रह्मदेवस्ततो मन्युदेवः ततोभून्नृपर्श्चद्रपाल।भिधानः ॥ ९ ॥ शिवगणाख्यनृषः समजन्यथो शिवगणाख्यपुरं प्रचकार यः ।

शिवगणेन समः सकलेर्गुणैः शिवशिवप्रथमे। गणनासुं यः ॥ ६ ॥ रोलिचंद्र इति तत्तनयाभूत् कर्मसेननृपतिस्तमथाऽनु । . होकपो नरहरिर्नृपराजी रामचंद्र इति तत्तनुजातः ॥ ७ ॥ यशोदेवस्ततो जातस्ताराचंद्रनृपस्ततः । चक्रसेनस्ततो राजा राजसिंहनृषो यतः ॥ ८ ॥ ततोप्यभूद्भृपतिसाहिदेवः स्वकीर्तिभिनितितदुग्धसिधुः । अभूत्ततः श्रीभगवंतदेवः सदेव भाग्योदयवान् क्षितीशः ॥ ९ ॥ यद्दानद्रविणाद्रिनिर्जितवपू रत्नाचलो लज्जया दूरे स्तब्ध इलावृते निविशते ने। यत पुंसां गतिः । कि च त्रस्यदरातिवामनयना नेत्रांतुभिविद्धित-तेजोग्निर्वडवामृखोत्थहुतभुक्तुल्यः कथं ने। भवेत् ॥ १० ॥ आज्ञप्तस्तेन राज्ञा विवुधकुरुमणिदीक्षिणात्यावतंसो भदृश्रीनीलकंठः स्मृतिषु दृढमतिर्जेमिनीयेऽद्वितीयः । आज्ञामादाय मृघ्ती सविनयममुना तस्य सर्वान्निवंधान् दृष्ट्वा सम्यग्विविच्य प्रविततिकरणस्तन्यते भास्करोऽयम् ॥ ११ ॥ २ ह्या प्रशस्तीवरून वंशावळ येणेप्रमार्णे:-

> पितामह | कदयप | विभांडक

शृंगिवर कर्णसेंगर विशोकदेव अंस्तशत्रु रयदेव वैराटराज वीढराज नरब्रह्मदेव मन्युदेव चंद्रपाल शिवगणदेव रोलिचंद्र कर्मसेन नरहरि रामचंद्र

यशोदेव | ताराचंद्र | चक्रसेन | राशसिंह | साहिदेव | भगवंतदेव

३ हा भगवंतदेव नीळकंठभद्दाचा समकालीन होता. नीळकंठभट्ट नारायणभद्दीचा कर्ता जो नारायणभट्ट त्याच्या वंशांतील होता. नारा-यणभद्दाचा पुत्र शंकरभट्ट व शंकरभट्टाचा पुत्र नीळकंठभट्ट. नारायभट्ट संवत् १६२४ त ह्यात होता. दंर पिढीस वीस वर्षे धरलीं तर, नीळकंठ-भट्ट संवत् १६६४त ह्यात होता असे ठरेते.

# तुकोब्बाराय देहूकर

- १. हिरमिकिपरायण तुकोब्बाराय देहूकर यांच्या आयुष्यांतील निध-नादि प्रसंगांसंबंधाने ग्रंथमालेत मी एक निबंध लिहिला होता. त्यांतील कांहीं विधानांवर इंद्रच्या पाठशाळेंतील शिक्षक रा० रा० प्र० रा० मांडारकर यांनी गेल्या मेच्या ( जुलैंत हातीं आलेल्या ) अंकांत टीका केळी आहे. तींत खालील मुद्दे आहेत:—
  - १ मरणसमयीं तुकारामाचे वय ८१ नसार्वे-
  - २ तो सदेह वैकुंठास गेला नाहीं.
  - ३ त्यानें तीर्थास प्रयाण केलें नाहीं-
  - ४ ते। इंद्रायणींत बुडून मरण पावला.
  - ५ त्यांने जलसमाध घेतली नाहीं ( असे वाटतें ).

पैकी पहिल्या मुद्यासंबंधान रा० भांडारकरांचा कोटिकम असा.

मरणसमयीं तुकारामाचे वय ८१ नसावें.

कारण, ८१ वर्षीच्या ह्याताऱ्यांना मुर्छे होत नाहींत.

पण, तुकारामाची बायको त्याच्या मरणसमयी पांच सहिन्याची गरोदर होती.

तेव्हां, तुकाराम मरणसमयीं ८१ वर्षीचा नसून, प्रजोत्पादनाला श्वय अशा वयाचा असादा-

येथें मुख्य मदार, ८१ वर्षांच्या ह्याताऱ्याला व निदान ७० वर्षांच्या ह्यातारीला मुलें होणें शक्य आहे किंवा नाहीं, ह्या निकालावर आहे. निजामुन्मुलुखाचा मुलगा निजामअली इ. स. १८०३ त वारला, त्यावेळीं तो निदान ८० वर्षीचा होता. त्याहृन कमी वयाचा नव्हता. निजामुन्मुलूख इ. स. १०१८ त वारला ह्यणजे वापाच्या मरणसमयीं निनामअली में यय २१ होते. त्यावेळीं निजामुन्मुजुलाचें वय १०१ होते. अर्थात, निजामअली निजामुन्मुलुलाला त्याच्या ७९। ८० व्या वर्षी आहा, असे निष्पत्र होते. ह्यावरून एवढें सिद्ध होतें, की कित्येक पुरु-पांना ऐशीच्या सुमारास संतती होते. आतां, आधी ऐशीं वर्षे जगणारे पुरुष विरद्या असतात ही बाब लक्षांत घेतली, तर संतती होणारे पुरुष त्याह्न विरद्या असणार हें उघड आहे. असल्याच विरद्या पुरुषांपैकीं तुकाराम होता, असे माझे ह्यणणें आहे.

आतां, सत्तर वर्षांच्या स्त्रीचें एखोदं ऐतिहासिक उदाहरण मिळतें कीं काय, तें पाहं प्रसिद्ध गुरुचरित्र ह्या चरित्रंत्रथांत विटाळ पांनपंचवित वेर्षे छोटलेल्या एका वृद्ध स्त्रीला संतति झाल्याचे लिहिलें आहे. विटाळ जाण्याची सामान्य मयीदा जर पन्नाशीची धरली, तर, ती गुरुचरित्रांतील वाई मस्तिसमयीं ७०। ७५ वर्षीची असावी. पाऊणशे वर्गाच्या सातारीला मूलविरला होतें, हें खरें; परंतु होतें, असें ह्मणण्याला हा एक आधार आहे. आतां, गुरुचरित्र हा ग्रंथ किती ऐतिहासिक किम-तीचा आहे, हें पाहृनच हा आधार जमेस घेतला पाहिजे. महिपतीचीं चरित्रं ज्या ऐतिहासिक किंमतीची आहेत, त्याच ऐतिहासिक किंमतीचें गुरुचारेत आहे, असे माझें मत आहे. महिपतीची चारेत्रें एतिहासिक महत्वाची असावीं, असे कै॰ रानड्यांस बाटलें होतें, असे त्यांच्या इतिहासावरून दिसतं. गुरुचरित्रांत गुरूंच्या समाधीच्या संवत्सर, तिथी, नक्षत्र वंगेरे वार्वा दिल्या आहेत, त्या खऱ्या आहेत. श्रीपादश्रीवछमस्वामी ही ऐतिहासिक व्यक्ति आहे, त्यावेळी वेदरची पाच्छाही होती, गाणगा-पूर, नरसोबाची वाडी बंगेरे स्थलें होतीं, व योगवलोंन स्वामी कर्नल आन्काट प्रमाणें (मोट्याची ठहानाशीं तुलना केली आहे हें लक्षांत घरून) टोकांची दुःखं निवारण करीत; ही ऐतिहासिक माहिती गुरुचारेत्रांत सहि, खामीच्या क्रपेने बृद्ध बाईला पोर झालें, हें सांगण्यांत, लेखकाचा

कांहीं क्षुद्र हेतु होता, असेंहि ह्मणतां येत नाहीं. कारण, गुरुचरित्राचा कर्ता जो गंगाधरसरस्वती तो परमभगवद्भक्त असून, लोकांना फसिविण्यांत त्याचा कांहीं एक मतलव साधावयाचा नव्हता. कारण, गंगाधरसरस्वती हा पूर्ण विरक्त पुरुष होता. तेव्हां पाऊणशाव्या वर्षी पोर झालेल्या ह्या गुरुचरित्रांतील ह्यातारीच्या गोष्टीवर विश्वास ठेवण्यास कांहीं हरकत नाहीं. आतां अशा वाया अत्यंत विरळा असतात, हें स्पष्टच आहे. नाहीं तर, श्रीपादस्वामींच्या कृपेचें कांहीं एक कारण नव्हतें. ह्या शेवटल्या वाक्यावर कोणी अशी शंका घेईल कीं, योगिजनांच्या कृपेचें जी गोष्ट झाली, ती इतिहासांत जमेस घरूं नये. परंतु, गोष्ट जर साक्षात् घडली असली, तर ती जमेस घरली पाहिंचे, मग ती वाटेल त्या कारणांचे होवो. सांगण्याचें तात्पर्य काय कीं, कधीं कधीं ७०।७९ वर्षीच्या वयांत स्त्रियांना कचित् संतति होते. ह्या विरळा अपवादात्मक वायांपैकींच तुकारामाची स्त्री होती.

वस्तुतः पहातां ह्या बाबीचा निकाल करण्याचें काम रा. भांडारकरांचेंहि नाहीं व माझेंहि नाहीं. हें काम वैद्यकांच्या इतिहासज्ञांचें आहे.

तात्पर्य, ८१ वर्षीच्या ह्यातान्याला व सत्तर वर्षीच्या ह्यातारीला कधीं कधीं विरळा मुलें होतात, हें ज्याअधीं वरील दोन उदाहरणांवरून सिद्ध होत आहे, त्याअधीं, तुकाराम मरणसमयीं ८१ वर्षीचा नसावा, हें जें रा. भांडारकरांचें ह्याणों तें बिलकुल न टिकावें, असें ह्याणों लागतें.

२. रा. भांडारकरांच्या पहिल्या मुद्याचा हा असा त्यांच्या विरुद्ध निकाल लागला. आतां ह्या मुद्यांतील एका पोटबाबीचा छडा लावाव-याचा राहिला आहे. संतती होण्याच्या बाबीसंबंधानें टीका करतांना भांडारकर ह्यणतात, की "साधें कोडें सोडविण्यांत गहन कोडें उत्पन्न करणें हा सशास्त्र मार्ग नव्हे." येथें सशास्त्रतेचा किंवा अशास्त्रतेचा प्रश्नच कसा उपजतों तें मला समजत नाहीं. एका जुन्या पोथींत तुकारामाच्या जन्मशकाचें टिपण मला सापडलें. त्या जन्म कार्ने

育

Š

तुकारामाचा गुरू नो वावाजी त्याच्या समाधीकालाचा व त्यानें तुकारामाला दिल्हिया उपदेशाच्या कालाचा यथास्थित जम वसला. हा जम पुष्कळ वर्षे वसत नव्हता, हाणून 'कोंडें सुटेंलें ' असे समाधानाचे उद्गार मी काटलें. हा जम वसण्यानें दुसरे अनेक साधे व कठिण प्रश्न उद्भव-ध्याचा संभव आहे. ह्याताराह्यातारीला मुलें कशीं व्हावीं, हें कठिण कोंडें माझ्या साध्या कोड्यापासून रा. भांडारकरांच्या मनांत जसें उद्भ-वरें, तशीं दुसरीं अनेक कोंडी उद्भवतील. परंतु, तीं उद्भवलीं हाणून, साथें कोंडें सोडविलें असतां, तें अशास्त्र कसें ठरतें तें कळत नाहीं. अशा साध्या कोड्याला, फार तर, मोठें उपद्यापी कोंडें हाणा. असल्या उपद्यापी कोड्यांनीं शोधकांना व विवेचकांना, खरें हाटलें असतां, आनंद व्हावा. साध्या कोड्यापासून उत्पन्न होणारा उपद्वचाप व गुंतागुंत समाधानकारक रीतीनें सोडवांवी कशी, ह्याकडे विवेचकांचें, वस्तुतः, लक्ष्य लागांवें. गुंतागुंत उत्पन्न झाली हाणून त्याच्यावर रागावणें व त्याला अशास्त्र हाणून नांवें ठेवणें सशास्त्र नव्हे.

धा वावीसंत्रेषें लिहितां लिहितां रा. मांडारकर हाणतात कीं, राजवा-च्यांनी केलेला तुकारामाच्या जन्माचा कालनिर्णय चुकला, असें समजलें पाहिने; कां कीं धाताराह्यातारीला मुलें होत नाहींत. परंतु, रुद्ध माणसांना कथीं कथीं मुलें होतात, असें उदाहरणें देऊन सिद्धी केली असल्यामुळें मी दिलेला तुकारामाचा जन्मकाल खरा ठरतो, ही वाव मागें यथास्थित सांगितलीच आहे. येथें जें सांगावयाचें आहे तें हें कीं, आपल्या विधानाला पृष्टी आणण्याकरितां मी तुकारामाच्या जन्माचा कालनिर्णय केला आहे, असें मांडारकरांनी, हाटलें आहे. सबळ किंवा दुबेळ लेखी आधार नसतांना, अवांतर गोष्टींच्या जोरावर एखाद्या मसंगाचा काळ अनुमानानें ठरवर्णे हाणने कालनिर्णय करणें होय. तसा मकार मी कांहीं एक केलेला नाहीं. जन्मकालाचा अनु-मानानें निर्णय करण्यापूर्वीं, जन्मदाक मजजवळ आयता तयारच होता. तो जन्मदाक इतर प्रसंगांच्या कालाशीं कसा जमतो, ह्याची वाटाघाट प्रंथमालेतल्या मार्गाल निवंधांत मी केली आहे. ही गोष्ट एकीकडे ठेवून, रा. भांडारकरांनीं कालनिर्णय हा शब्द योजला आहे. योजनेचा मुद्दा असा, कीं, अनुमानिक कालनिर्णयांने साधें कोडें सुटल्याचा भास यद्यपि राजवावाड्यांना झाला, तलापि त्यांनीं नवेंच एक विचित्र व अशक्य कोडें उत्पन्न करून आपला अनुमानिक कालनिर्णय खोटा ठरवून घेतला, असा प्रह उत्पन्न व्हावा. हा डावपेच भांडारकरांनीं दुर्वुद्धींने केला असे मी ह्यात नाहीं. विरुद्ध मानलेल्या सिद्धान्ताचा पाडाव करतांना नकळतिह असला हेत्वाभास होऊन जातो, इतकेंच.

३. आतां रा. भांडारकरांच्या वाकीच्या चार मुद्यांकडे वळतों. १ तुकाराम सदेह वैकुंठास गेला नाहीं; (२) त्यानें तीर्थास प्रयाण केलें नाहीं; (३) तो इंद्रायणींत बुडून मरण पावला; (४) अर्थात्, त्यानें जलसमाध घेतली नाहीं; हे ते चार मुद्दे होत. ह्या मुद्यांच्या सिद्धचर्थ मांडारकरांनीं खालील अभंग दिलेले आहेत:—

(१)

अमानाचे घोष वाजती असंख्य।

रुक्त झाला डंका वैकुंठीचा ॥ १ ॥

शब्दांचा विश्वास झाली आठवण ।

करा बोळवण सज्जन हो ॥ २ ॥

आले विष्णुद्त आली विञ्चलमूर्ति ।

अवसान चित्ती सांपडलें ॥ ३ ॥

आला पाठमोरा इंद्रायणीजवळी ।

नामघोषें टाळी वाजवीली ॥ ४ ॥

प्रथम तो पाय घातला पाण्यांत ।

राहिली ते मात तुका हाणे ॥ ९ ॥

(२)

माड्यावरुतें पांजलें शरीर । झाला धुंदुकार दाही दिशा ॥ १ ॥ टाळ घोळ विणा मृदंगाचे घोष ।
गाती हरिदास नाचताती ॥ २ ॥
नेणों मार्गे पुढें होती हरिकथा ।
पहातां पहातां भ्रम छोकां ॥ ३ ॥
हातावरी हात मारुनि जातो तुका ।
परी कोणा एका उमजेना ॥ ४ ॥

(३)

वाराणसीपर्यंत असो सुखरूप । सांगावा निरोप संतासीं हा ॥ १ ॥ येथूनियां आह्मां जाणें निमधामा । सर्वे असे आह्मां गरुड हा ॥ २ ॥ कृपा असो चावी मज दीनावरीं । जातसों मोहरीं तुका ह्मणे ॥ ३ ॥ ( ४ )

सर्के १९७१ विरोधीनां संवछरेः सीमगा वद्य द्वीतीयाः वार सोमवारः ते दिवसीः प्राथःकाळीः तुकोव्वानीः तीथीस प्रयाणं केले शुभ भवतुः मंगळं

ह्या चार लेखांचा वाटेल तसा अर्थ करून रा. मांडारकरांनीं वरील चार मुद्दे काढले आहेत. वरील चार लेखांचा त्यांनीं जो अर्थ लावला आहे तो वरावर नाहीं हैं सिद्ध केंले ह्यणजे त्यांचे हे चारी मुद्दे खालीं पडतात. पिहल्या लेखांत तुकाराम सदेह वैकुंठास गेला ह्यणून लिहिलें आहे; दुसऱ्या लेखांत त्याला ताटीवर वांधून स्मज्ञानांत नेलें ह्यणून ह्यटलें आहे; तिसऱ्या लेखांत त्याला ताटीवर वांधून स्मज्ञानांत नेलें ह्यणून ह्यटलें आहे; तिसऱ्या लेखांत तो वाराणशीस गेला असे विधान ठोकून दिलें आहे; आणि चवथ्या लेखांत त्यानें तीर्थास प्रयाण केलें ह्यणून सांगितलें आहे; अमा ह्या चार लेखांचा मांडरकरांनीं अर्थ केला आहे. एकाचा नेल दुसऱ्याला नाहीं असे हे चार लेख परस्परविरोधी आहेत असे रा. भांडारकरांच्याप्रमाणें त्यांचा अर्थ करूं गेल्यास कोणालाहि वाटेल ह्यांत

बिलकुल संशय नाहीं. परंतु मराठी भाषा व महाराष्ट्रांतील रीतरिवाज नीट लक्ष्यांत घेऊन अर्थ केल्यास, हे लेख परस्परविरोधी नसून अन्योन्यपोषक आहेत, अशी कोणाचीहि निःसंशय खाती करून देतां येण्यासारखी आहे. तीर्थास प्रयाण करणें, ह्या भाषाप्रयोगाचा अर्थ पुण्यक्षेत्रास जाणें, असा राः भांडारकर करतात. परंतु उपरिलिखित चवथ्या लेखांत ह्या प्रयोगाचा अर्थ, मरून गेल्यावर स्मशानांत नेलें जाणें, असा आहे. स्मशान प्रायः नदीच्या ह्मणजे तीथीच्या सन्निध असतें, त्यावरून रुक्षणेंनें स्मशानालाहि महातीर्थ ह्मणण्याची चाल महाराष्ट्रांत आहे. तुकारामाला स्म्शानांत नेऊन सरणावर जाळेंहे, असे पहिल्या व दुसऱ्या उताऱ्यांत स्पष्ट ह्मटलें आहे. सर्वे जातीतील साधु, संत, तपस्वी व संन्यासी ह्यांच्या मृत देहाला विमानांत वसवून वाजत गाजत व कीर्तन करीत मेाठ्या थाटाने समशानांत पुरण्याकरितां किंवा जाळण्याकरितां नेण्याची चाल महाराप्ट्रांत आज हजारों वर्षीची आहे. एका ऐसपैस चौरंगाच्या किंवा पाटाच्या चारी बाजूला केळी बांघून जें यान किंवा तिरडी साधूंच्या मृत देहाला वाहून नेण्या-कारितां करतात त्याला महाराण्ट्रांत विमान असे ह्मणतात. त्या त्या साधूच्या कमजास्त लोकिपयतेप्रमाणे मनुष्यांची लाहान मोठी गर्दी ह्या विमानाच्या पुढें व मार्गे उच्च स्वरानें भजन व कीर्तन करीत नाचत बाग-हत जाते. तुकोञ्नाराय फाल्गुन वद्य द्वितियेस सोमवारी सकाळी वैकुंठास जाणार, अशी बातमी दहा पंधरा दिवस भौवतालच्या पांतांत पसरल्यामुळे, अनेक भगवद्भक्तांचे व प्रेक्षकांचे संघ देहूस जमा झाले व तुकोञ्चाच्या विमानाच्या पुढें व मार्गे कीर्तनाचे असंख्य घोष अंबरांतराळी दुमदुमूं लागले. हा प्रकार जसा साक्षात् घडला तसाच तो अमंगांत वर्णिला आहे. सदेह ्तुकारामाला क्षणजे तुकारामाच्या मृत शरीराला विमानांत ह्मणजे चौरंगावर वसवून असंख्य कीर्तनांचे घोप चालू असतां व वैकुंठीचा डंका हाणजे साधू संताच्या शरीराला स्मशानांत नेतांना वाजविले जाणारे शंख गंभीर नादं करीत असतां विष्णुदूत ह्मणजे मक्तमंडळी देह्रच्या नदीवरील तुकारामार्ने वसविलेल्या खोपटवजा विठोबाच्या देवळापाशी आले. त्यावेळी तुकारामाच्या मृत देहाची पाठ इंद्रायणीकडे झाली व तोंड विठोवाकडे झालें. असा प्रकार झाला असतों, भक्तमंडळींनी भक्तिप्रेमानें एकच आरोडी करून दिली. नंतर प्रेमानें चित्त आई होत्साते ते सर्व भगवद्भक्त तृकारामाच्या देहाला नदीतीरावर किंचित् पाण्यांत किंचित् वाहेर असा टेवृन, स्वतः इंद्रायणींत पाय टाकते झाले आणि " तुका हाणे" हे असंख्य वेळा कानावरून गेलेले शब्द येथून पुढें बंद झाले, हा तरंग एकसमयावच्छेदनानें सर्वाच्या मनांत उमटला

पहिल्या उताऱ्याचा असा उघड अर्थ आहे. विमान, डंका, वैकुंठ, तीर्थ, त्रिणुद्त वेगेरे शब्दांचा अर्थ साधुसंतांच्या स्मशानयात्रेत काय करावयाचा, ह्या वाबीकडे लक्ष्य न दिल्यामुळें, स्वधमीची व स्वदेशांतील सापुसंताच्या वचनांची थट्टा करण्यांत तरवेज असलेल्या नास्तिकांप्रमाणें रा० भांडारकरांनीं ह्या अभंगाचा अर्थ केला. तुकाराम सदेह विमानांत वम्न विप्णुदूतांच्या साहाय्यानें वैकुंठास जाईल कसा ? . अशी अद्वितीय शंका भांडारकरांना पडली; व पाश्चात्य अपविचारांनीं व अपसिद्धांतांनी मित दृषित होऊन, अर्थाचा अनर्थ करण्याकडे त्यांची प्रश्रुति झाली. स्वर्गीत विष्णु हाणून जें दैवत आहे त्याच्या स्वर्गीय दूनांनी स्वर्गीय विमानांत वसवृन निवंत तुकारामास सदेह वैकुंठास नेलें, असा अभिपाय ह्या अभंगांत कोठेंहि नाही. तुकारामाच्या मृत देहाच्या स्मरानियात्रेची साथी गोष्ट त्या त्या वस्तृला योग्य असलेल्या रूढ शब्दांनीं या अभंगांत सांगितलेली आहे. तिचा विपर्यास करून व नसत्या फत्यना गृहीत धरून, भांडारकरांनी आपलें हमें मात्र करून घेतलें आहे. नुकाराम सदेह वैकुंटास खणजे स्वर्गास गेला, अर्से विधान करण्याचा अभंगकाराचा हेतु नव्हता, हैं सिद्ध करण्यासिह यथास्थित पुरावा आहे. मांगं दिलेल्या दुसऱ्या उताऱ्यांत असे ह्यटलें आहे कीं, नुकारानाचा देह माडियावर झणजे सरणावर अथवा चितेवर पांजून क मंत्र पांत्रणाने आच्छादृन चिता धुमस्ं लागली असतां, दाही दिशा धुराने धुंद होऊन गेल्या. त्यावेळी विष्णुदास जे हिरमक्त त्यांनी टाळ, घोळ, विणे व मृदंग वाजवून एकच गर्दी उडवून विली. अभंगकार हाणतो, तुकारामाच्या चितच्या मागें व पुढें इतकीं भजने व कीर्तमें झालीं कीं प्रेक्षकांना भांबावल्यासारखें झालें नसलें हाणजे पुरवर्छे. पण प्रेक्षक भांबावले नाहींत असेंहि हाणतां येत नाहीं: कारण, तुकोन्नाराय सर्वीच्या डोल्यादेखत हातावर हात. मारून गेले असतां, कोणालाहि कोण गेला, हें उमजल्यासारखें दिसेना तेल्हां प्रेक्षकांची डोकीं ताल्यावर नव्हतीं, हेंच खरें. हीं वेडीं तुकोन्नाच्या देहाच्या पाठीमागें रडत, ओरडत, बागडत व नाचत वसलीं आहेत; पण तुकोन्नाचा आत्मा त्यांच्या डोल्यादेखत त्यांना झकांडी देऊन गेला, हें ह्या खुळ्यांना कळेना!

४ ह्या दोन अभगांवरून इतके निःसंशय सिद्ध झालें कीं, फाल्गुन वद्य द्वितीयेस, सामवारी, पातःकाळी तुकाराम आपल्या घरी वारला, भक्त-मंडळीनीं त्याच्या देहास विमानांत वसवून मिरवत व वाजतगाजत विठा-वाच्या देवळाला उजवी घालून इंद्रायणीच्या तीरावर नेलें, आणि तेथें त्याला अग्नि दिला. तुकारामाला ज्या विमानांत नेलें ते विमान केवळ साधें नव्हतें. गरुडविमान हाणून ज्याला हाणतात तें तें होतें. अत्यंत प्रख्यात असे जे साधुसंत असतात त्यांच्या स्मशानयात्रेला जे विमान तयार करतात त्याच्या खालील लाकडांना गरुडपक्षाचा आकार प्रेमळ शिष्यमंडळी देत असतात. ह्या गुरुडाचा उल्लेख उपरिनिर्दिष्ट तिसऱ्या उताऱ्यांत व अभंगांत आहे. सदर अमंगांत काशीपासून रामेश्वरापर्यच्या साधुमंतांना, मी बहा शालें।, सुख शालें।, सुखरूप शालें, आनंद शालें।, असा निरोप तुकारामाच्या तोंडून अभंगकाराने पाठविला आहे. आसीं येथूनच हाणने देहूहूनच निजधामाला हाणने विष्णुपदाला जातों, आमच्या-बरोबर हा गरुड येत आहे हाणजे आहीं गरुडविमानांत बसून स्मशान-यात्रेला जात आहों, आतां तुमची आमची देहावस्थेंतील ही शेवटची भेट होय, ऋपा असी चावी, आसी कोठें दुसऱ्या तिसऱ्या ठिकाणी जात.

नाहीं, मायघरालाच जात आहों, तेव्हां काळजी करूं नये, असाहि आणीक मजकूर ह्या अभगांत आहे. तुकाराम खुद्द देहूस मेला, असे ह्या अभगांत तर स्पष्टच झटलें आहे. पण ही गोष्ट रा॰ भांडाकरांच्या लक्ष्यांत आली नाहीं. "वाराणशीपर्यंत " ह्या शव्दाचा संबंध कोणी-कडं लावावा हेंहि त्यांना उमगलें नाहीं असे दिसतें. सारांश ह्या तिन्हीं अभगांचा अर्थविपयीस त्यांच्या हातून झाला आहे. आपल्या देशांतील चालीरीतीस व भाषेस आधुनिक विद्वान कसे पारले होत चालले आहेत स्याचा हा एक उत्तम मासला आहे.

५ येथवर केलेल्या प्रपंचावरून रा. भांडारकरांचे माझ्या पूर्वीच्या निवंधावरील आक्षेप कोणत्या मासल्याचे आहेत व त्यांत किती पोचटपणा भरला आहे ते वानकांच्या लक्ष्यांत आलेंच असेल. आतां रा. भांडार-करांच्या दुसऱ्या एका विचित्र मुद्याची वाचकांना ओळख करून धाव-याची आहे. ते निक्षून सांगतात की तुकाराम बुद्धन मरण पावला ; आणि आधाराला " प्रथम ते। पाय घातला पाण्यांत " हा पहिल्या उताऱ्यांतील चरण देतात. पण हा चरण कोणाला अनुलक्षून लिहिला आहे, तें रा. मांडारकरांना कळलें नाहीं. भक्तमंडळी तुकारामाच्या देहाला विमानांत वसवृन इंद्रायणीवर आली व पाण्यांत उतरली, ह्या हकीकतीला अनुलक्ष्त्न हा चरण लिहिला आहे, हें पहिल्या अभंगाचा पूर्वापर संदर्भ पाहतां कळून येईल. रा. भांडारकरांच्या मर्ते, तुकाराम विमानांत यस्न, भजन करीत, नाचत बागडत?, इंद्रायणीच्या तीरावर पाठमेारा आला व ह्यातारा असल्यामुळें अडखळून पडला, आणि वीतभर पाण्यांत बुडाला!!! विमानांत वसून तो नाचला कसा, पाठ-मोरा झाला कसा व वीतभर पाण्यांत बुडाला कसा, वगैरे प्रश्नांची सम-र्षक उत्तरें रा. भांडारकर विचारपूर्वक critical faculty ची मदत घेण्यास न विसरतां निःसंशय देतीलच.

### वरील प्रपंचाचा आढावा.

- रा. रा. भांडारकर.
- १ तुकारामार्ने तीथीस (परक्षेतास) प्रयाण केल, हें मत टाकाऊ.
- २ तुकाराम (स्वर्गीय) विमानांत बसून सदेह वैकुंठास गेला, हें मत टाकाऊ.
- ३ तुकाराम इंद्रायणीत बुङ्ग सरण पावला.
- ४ त्यानें जलसमाधि घेतली नाहीं.
- मरणसमयीं वृद्ध ५ तुकाराम असावा.
- स्त्री गरोद्र असर्णे अशक्य.
- ७ तुकाराम काशीस गेला नाहीं.
- बुडालेल्या तुकारामाचे शरीर मगरीनें खालें नाहीं.
- ९ इंद्रायणी डोहांत मगरासारले प्राणी आहेत किंवा नाहींतं ?

- मस्तुत लेखक.
- तुकारामाने तीर्थास सणजे स्म-शानभूमीस इंद्रायणीच्या ती-रावर प्रयाण केलें हें मत शाहा,
- २ तुकारामाचा मृतेदह लाकडाच्या विमानांतून वैकुंठास हाणजे देवळावरून विठोबाच्या इंद्रायणीतीथीस नेला गेला व त्याचा आत्मा वैकुंठास गेला, हें मत ग्राह्य.
  - ३ तुकाराम घरी स्वस्थपणे वसून वारला.
  - ४ नाहीं.
  - होता.
- ८१ वर्षांचा असल्यास त्याची ६ नवरा ८१ वर्षांचा असतांनाहिः ७० वर्षाची स्त्री गरोदर अ-सर्णे अपवादाने शक्य आहे. पण हा मुद्दा वैचशास्त्राच्या इतिहासांतील आहे.
  - ७ नाहीं.
  - ८ घरीं मेलेल्या तुकार।मार्चे शरीर मगरीने खालें नाहीं.
  - ९ स्वानुभवावरून सांगतों कीं, एखा-दी सुसर अलीकडे डोहांत असावी. तुकारामाच्या वेळीं देहूस इंद्रायणीला धरण नव्हते. तेव्हां फाल्गुनांत डोहांत पाणी अ-. ... शत्च थोडें असे . .

६ वर दिवेल्या नार उताऱ्यांचा अर्थ नीट करतां न आल्यामुळें रा. भांडारकर गोत्यांत पडले, हें उघड आहे. तुकारामाच्या अभंगांचें पारायण करतांना ज्या टीपा मी केल्या होत्या त्यावरून मछा असे दिगृन आलें की तुकाराम घरीं स्वस्थ वसून वारला. तुकाराम संदेह बेकुंटास गेला, अशी खुळी कल्पना कित्येक अज्ञ व अविवेचक वारक-न्यांची आहे, हें मी जाणून आहे. परंतु, ही कल्पना, वेदांत आगगाडी व तारायंत आहे असे मानणाऱ्या अज्ञ भिक्षुकांच्या किंवा अहंमन्य द्यानंद-जीच्या करपनेइतकीच खुळी आहे, असे मला वाटतें. ही करपना आधारमृत मानृन तिच्या जोरावर वरील उताऱ्यांचे अर्थ करूं जाणे अगर्दी अप्रयोजकपणाचे कृत्य आहे. हा अप्रयोजकपणा एखाद्या अज्ञ भिशुकानें किंवा अशिक्षित चारेत्रलेखकानें केला असता, तर ते। एक वेळ क्षम्य झाला असता. परंतु रा० भांडारकरासारख्या विवेचकांनी ता करावा, हें आश्चर्य आहे. असो. रा. भांडारकरांच्या व आमच्या वाद-विवादापासून एवढी एक गोष्ट निष्पन्न झाली कीं, तुकाराम घरीं स्वस्थ वसून वारला, व त्याने जलसमाध घेतली नाहीं. ही जलसमाध तुकारा-गाला रा॰ पारसनिसांनीं कञ्चाच्या आधारावर दिली, ह्याचें मला अद्याप गूडच आहे. तें उकलण्याला जर रा. भांडारकर मदत् करतील, तर त्यांचा मी फार आभारी होईन.

७ ह्यातारपणीं तुकारामाला मूल झालें किंवा नाहीं, आणि तो सदेह वेकुंठास गेला किंवा वरींच वसून मेला, ह्या प्रश्नांची वासलात वेथपर्यंत लागली. येथंच, खरें हाटलें असतां, हा निवंध संपावा. परंतु रा० गांडारकरांनी दोन चार अवांतर प्रश्न व कोट्या केल्या आहेत. त्यांना उत्तरं देऊन, मग समाप्ति करणें शिष्टाचाराचें होईल असे वाटतें. रा० गांडारकर विचारतात कीं इंदुप्रकाशांत छापलेल्या गांथेतील इंप्रजी चारित्राचा मराठी चरित्र तर्जुमा आहे, त्याला आधार काय? अंतस्य प्रमाणांत्रहन भांडारकरांना, असे वाटतें कीं मराठी चरित्राचा इंप्रजी तजुमा आहे. परंतु चरित्र खालील उतारा लक्ष्यांत घेतां भांडारकरांचें हें मत साधार नाहीं असें दिसेल. इंदुप्रकाशांतील गाथेच्या मुखपृष्ठावर असा मजकूर आहे:—

A

### COMPLETE COLLECTION

OF THE

#### POEMS OF TUKARAM

TO WHICH IS ATTACHED

A LIFE OF THE POET IN ENGLISH

BY

### JANARDAN SAKHARAM GADGIL, B. A.

ह्या मुलपृष्टावरील मथाळ्यांत इंग्रजी चिरत्राचाच तेवढा उहेल केला आहे, मराठी चिरत्राचा केला नाहीं. मुद्दाम उहेल करण्याचें कारण असें कीं तें चिरत्र शोधकपणानें व विवेचकदृष्टीनें जनार्दन सलाराम गाडगीळ यांनीं लिहिलें, सबब तें महत्वाचें आहे, असे लोकांना कळावें. शंकर पांडुरंग पंडिताच्या देखरेखीखालीं विष्णु परशुराम शास्त्र्यांनीं हीं गाथा छापली. विष्णु परशुराम शास्त्री पाश्चात्त्य विद्यंत व शास्त्रपद्ध तींत प्रवीण नसल्यामुळें, त्यांजवर शंकर पांडुरंगांची देखरेख देवावी लागली व शोधक व विवेचकबुद्धीनें चिरत्र लिहिण्याचें काम पाश्चात्य विद्याविभूषित जनार्दन सखाराम गाडगीळ ह्या तरुण व तरतरीत गृहस्था-कडे द्यावें लागलें. त्याच्या अनुरोधानें विष्णु परशुरामशास्त्र्यांनीं मराठी चिरत्र लिहिलें असें दिसतें. परंतु त्याचा उहेल मुलपृष्टावर नाहीं, ह्याचा अर्थ असा होतों कीं चिरत्राचें कर्तृत्व जनार्दन सखारामाकडे

होतं, विष्णु परशुरामाकडे नव्हतें. इंग्रजी चरित्र मुख्य व त्याचा तर्जुमा मराठी चरित्र, असे जें मी झटलें त्याला कारण हैं असे आहे. तें रा. भांडारकरांना पसंत पडल्याचें कळेल अशी मनीपा आहे.

भांडारकरांचा दुसरा प्रश्न असाः— " शके १५०१त शिवाजीला रामदासास भेटण्यास तुकारामांने सांगितलें, " असे जें मी विधान केलें आहे त्याला आधार काय. ह्याला आधार रामदासाच्या वखरीचा व इतर शिवाजीच्या वखरीचा, त्यांत १५७१त रामदासाला भेटण्यास शिवाजीला तुकारामांने सांगितल्याचा मजकूर रा. भांडारकरांना सांपडेल व त्यांची लज्जा रक्षण होईल. अवतरणचिन्हांतर्गत माझ्या वाक्यांत १५७१ पूर्वी शिवाजींने रामदासाला गुरू केलें नव्हतें असे कोठें ह्यट-लेलें नाहीं. रामदासाला गुरू करून तुकारामाला भेटण्यास शिवाजींनें बोलाविंनें असतां, रामदासालहेच जाण्यास तुकारामांने शिवाजीला सांगितलें असल. ह्यांत माझ्या लिहिण्यांत विरोध कोठें व कसा येतो तें फळलें नाहीं. तें कळिवण्याची तसदी रा. भांडारकर वेतीलच.

## प्रथमाला

मासिकपुस्तकांत छापलेलें प्रकरणः

# केसवन्तः



हा निबंध

रा. रा. जगन्नाथ रावजी तुंळू, बी. ए.

यांनी अनेक ऐतिहासिक कागदपत्रांच्या आधारे लिहिला,

ता

रा. रा. विष्णु गोविंद विजापूरकर, एम. ए.,

संपादक ग्रंथमाला, यांनीं

कोल्हापूर, 'श्रीसमर्थप्रसाद ' छापखान्यांत छापून प्रसिद्ध केला.

१९०५.

किंमत ४२.

,

.

.

.

•

-

Ç

1

'n,

### क्रमवन्त.

### \* मत्य्यादयोऽपि जानन्ति नीरक्षीरविवेचनम् । प्रसिद्धिरेव हंसस्य यशः पुण्यैरवाप्यते ॥

संघशक्ति सध्या उपयुक्त वाटत आहे. संघशक्तीचें माहात्म्य सर्वे सुशिक्षित राप्ट्रांस कळत आहे. संघशक्तीवर राप्ट्रोन्नति अवलंबून आहे. राष्ट्रनायक, संवराक्ति राष्ट्रांत जेवढी वाढेल, तेवढी वाढविण्याचा प्रयत्न करीत आहेत. काळाच्या तडाक्यांत, जरी हिचा लोप मधून मधून झालेला आहे, तरी ती वावटळ दूर हे।ऊन शांतता नांदूं लागली कीं, ही दिव्यज्योति झळकूं छागते. हींत मदमत्सरादि जंतु आपाेआप जळून भस्म होतात, व राष्ट्राचा नूर कांहीं विलक्षण दिसतो. न्यायमूर्ति रानडे, सुप्रसिद्ध केसरीकार रा० टिळक, कलकत्तानिवासी अमृतबझार-पत्रिकाचालक, बाबू मतिलाल घोस, मद्राप्तकर दिवाणबहादुर आर रघुनाथराव इत्यादि महात्म्यांना तो सुशिक्षित राष्ट्राचा नूर पाहून परम संतोष वाटतो. त्यावरून त्यांस या प्रिय आर्थभूचे पूर्वीचे सुदिन आठवतात व तशी स्थिति तिला पुन्हा प्राप्त होण्याकरितां ते काया-वाचामनेकरून रातंदिवस झटतात. त्यांचे अचाट कर्तृत्वशक्तीप्रमाणें त्यांचे प्रयत्निह दांडगे असतात. तूर्त, आपणांस त्यांचे एका दिशेचा विचार कर्तव्य आहे. सर्व राष्ट्र एकदिल होण्याची गोष्ट दुर्घट तर खरीच; पण त्यांतील जातींतील जाती अशा आहेत कीं, त्यांचे मिलाफ रफूप्रमाणें होऊन, विनाकारण माजत असलेला दुराप्रह, दुर-

7.

<sup>\*</sup> मासे, वगैरे प्राण्यांना पाणी कोणतें व दूध कोणतें हें समजतें. पण हसाचीव याविषयीं प्रसिद्धि आहे. (कारण) यश हें पुण्यानें प्राप्त होतें. ''

२ केसरी (वर्ष १ लें, अंक २।४।५ पहा. )

भिगान, द्वियाभाव नष्ट होऊन, एकदिलाने राष्ट्रकार्यास हातभार लावण्यास त्यांस उत्तम संधि मिळणार आहे.

यस्तुत 'क्रमवंत 'हा विषय या लेखकाच्या हिताहिताचा असून व्यास, तत्संवंधी अवश्य साहित्य उपलब्ध न झाल्याहुळें, हातीं घेतां आला नाहीं. पण आनंदाची गोष्ट ही कीं, या लेखकाचे आप्तवर्य रा० व० रागचंद्र शिवक आचार्य, माजी सरकारी वकील ठाणें, व रा. व. केशवराव गोपाळ आचार्य माजी हायकोर्ट जज्ज व कीन्सिलर इंदृर व हल्ली तथले पेन्शनर, यांनी मोठ्या श्रमानें ठिकठिकाणचे गोळा केलेले अनेक ऐतिहासिक कागदपत्र व मिळविलेली हुर्भिळ गाहिती त्यास दिल्यामुळें आजचा हा योग आला आहे. सदरहू मान्य गृहस्थ स्वतःच आपल्या प्रस्तावनेसह ती सामुग्री प्रसिद्ध करणार आहेत. पण त्यांच्या कार्यवाहुल्यामुळें तें काम दिनावधीवर पडत आहे असे दिसतें. हाणून तृर्त जिज्ञामूंची दुग्धाची तृष्णा तकावर तृप्त करावी लागत आहे.

3.

क्रमवन्तांसंबंधी निर्णात गोष्ट (Res judicata) बहुनहि, रा० पावगी-सारख्या गान्य वंथकारांनी तत्संबंधी वाद पुन्हा उपस्थित केला आहे. हिंदुस्थानांतील विशिष्ट जातीसंबंधी विवेचन करतांना त्यांनी असे झटलें आह की "क किरवन्त यांनाच क्रमवन्त असे झणतात. हे ऋग्वेदी अमृन, आश्वलायन झाखंतील एतरेयब्राझणाध्यायी आहेत. याबहलचा उद्धेख 'सवादिखंडां'त थोडाबहुत केला आहे. त्यावहरून गोमांचला-जवळ पंचकोशीत त्यांचा वसतिप्रदेश असावा असे वाटतें. त्यांची उत्पत्ति वारा ब्राझणांपास्न झाली अपल्याविषयीं वर्णन अस्न, ते अन्वाग, चंकल, रेवदंडा, इत्यादि ठिकाणीं विशेषेकहरून आहेत. कोंकणस्थांनी आपला झरीरसंबंध व्हाबा एतदर्थ ते मनापासून झटतात व उत्कट लालसा प्रदर्शित करतात."

<sup>° &#</sup>x27;भारतीय साम्राज्य ' पुस्तक ८ वें 'भरतखंडांतील जातिवीचित्र्य '

आतां अष्टागर प्रांतांतले कमवन्त हे व गोमांचल प्रदेशांतले किर-वन्त हे एकच असे ह्मणण्यास रा. पावगी यांजपाशीं कोणता पुरावा आहे तो न कळे. उलट एवढें बरीक खरें कीं, गोमांचलिवासी त्रयस्थ सारस्वतब्राह्मण व मान्य ग्रंथकार रा. गुंजीकर हे आपल्या 'सरस्वतीमंडळांत '\* सुमारें ३० वर्षे अगोदर असें नमूद करतात कीं, "उत्तर कोंकणांत अष्टागर प्रांतीं व मुंबईत 'कमवन्त 'या उपनावाचे कित्येक ब्राह्मण आहेत. गोमंतकांतील 'किरवंत ' ब्राह्मणांमध्येही कमवन्त हें उपनांव असल्यामुळें, नांवाच्या साहश्यावरून यांनाहीं कोणी 'किरवन्त 'ह्मणतात. परंतु यांचा त्यांचा कांहीं संबंध नाहीं असें समजतें. मं यांचे उपनांव 'दुल्लू 'हे देशस्थ. यांचा कोणी पूर्वज कमान्त अध्ययन केलला होता. त्यावरून 'कमवन्त 'हा शब्दः यांचे भाऊवंद आप्तसंबंधी लोक पुणतांवें, नाशिक, पुणे इत्यादि प्रदेशीं देशस्थांत आहेत. यांचे संबंध चित्पावन ब्राह्मणांमध्यें व कित्वत् कन्हाडे ब्राह्मणांमध्येंही झालेले आढळतात. ‡ "

<sup>\*</sup> पृ० ७७ पहा. + या लेखका चे परमपूज्य जनक कै० रा. सा. रावजी वासुदेव टुल्लू भगवानदास संस्कृत स्कॉलर एम्. ए., एलएल् वी., सुपिटेंडंट स्टेट एज्युकेशन इंदूर व 'होळकरवंश ' या सस्कृत काव्याचे कर्ते यांपासूनच रा. गुंजीकरांनी सदरहू माहिती मिळविल्याचे कळतें.

<sup>‡</sup> असे अंतर्विवाह शास्त्रसंमत आहेत. सातारकराचे अर्जावरून श्रीशंकराचार्यानीं तशी अनुशाही दिली आहे. केसरी पुस्तकार काशीकर महामहोपाध्याय वे. शा. सं. वाद्यशास्त्री रानडे या विद्वद्रताकडे महाराष्ट्र गौड ब्राह्मणांतील शरीरसंबंधाचा एक मुकदमा आला असतां, त्यांनी त्या दंपत्यास महाराष्ट्रसमाजांत वागण्यास जी हरकत केवळ रूडी गुळें आली होती, ती धुडकावून देऊन, पंक्तिपावन आहे असा निर्णय दिल्याचें रा. ब. हरि नारायण नेने (सुपरिटेंडंट, अर्केंटिट जनरलस् ऑफिस अल्हा-वाद) यांजकडून समजतें.

वोरघाट चढून वरनेवर देशीं जाणें, खाकाळच्या स्थितीप्रमाणें जड असल्यामुळें, जनरूढीस झुगारून क्रमवन्तांनीं तत्रस्थ कोंकणस्य कन्हाडे या दोन ब्राह्मणजातींशीं शरीरसंबंध करण्याची मोठीच छाती केली; ते विद्वान् देशस्य खरे सुधा क होत, अशी खांची प्रशंसा कै॰ रा. व. नेने (माजी क्युरेटर, गव्हेंनेट वुक डिपो मुंबई) यांचे तोंडूम् या लेखकानें स्वतः १८९७ साली ऐकिली आहे.

वंति गॅझिटियरकारिह रा. गुंजीकराप्रमाणेंच असं क्षणतात कीं, वेद्रपटनांन 'क्रम ' हाण्न एक भाग आहे. त्याचें अध्ययन करणारे हाण्न 'क्रमवन्त ' यांची ४६ वरें आहेत. हे कर्जत व साष्टी येथें असतात त्यांची मोठी वसति कुछावा जिल्ह्यांत अलिवाग व चौल यांचे दरम्यानचे समृद्रपट्टीस आहे. यांचें मूळिटिकाण पूर्वमहाराष्ट्रांतील ' जोगाईचा अंवा ' हैं गांव होय. यांचे संबंध देशस्थांत होतात; व कथीं कथीं कांकणस्थांतिह होतात. त्यांची व यांची रीतभात बहुतेक सार-र्ताच आहे. यांपैकी बहुतेक भिक्षकी करतात. त्यांच्या जिमनी पण आहेत. हे आपल्या मुलांस शिक्षण देतात. यांची स्थिति वरी आहे. सावंतवाडी प्रांतांतील कुडाळचे किरवन्त ब्राह्मण व हे एक नव्हत. + "

येणंप्रमाणं रा. पायगी यांचें मत खंडण करणारे आधुनिक मान्य अंथ आहेत. तद्वत् ऐतिहासिक परंपराही आहे. शके १६४१ च्या संम-तिपत्रांत वेदमूर्ति अप्पाजीभट क्रमवन्त व अनंतभट क्रमवन्त यांनी आपर्ले कुल्युत्त निथेदन केलें आहे. त्यांत ते ह्मणतात "पुरातन

<sup>(</sup> मार्गाल पृष्टावरून पुढें चालू. )

<sup>&#</sup>x27;पेशकांच्या रोजनाम्यांताल योडांशी माहिती 'देतांना, न्यायमृति रानडे यांनी' असे प्राटलें आहे कीं, "नानासाहेय पेशवे यांनी इ. स. १७६० त 'बाखरे ' आड-नांगाच्या देशास्य सावकाराच्या मुलीशीं आपलें लग्न लाविलें. "( प्रथमाला, अ ९०, पृ० ४६ ). न्यायमृति तेलंग यांनी 'मराठ्यांच्या इतिहासांतील क हीं निवडक गोष्टी ' सांगतांना, असे प्राटलें आहे क. ' बाळाजी वाजीराव 'जातीचा चित्तपावन ब्राह्मण व्यत्न, त्यांची वायको 'राजाबाई 'ही देशस्थाची होती. शिवाय, देशस्थ, कोंकणस्थ, कन्दाडे या तिन्ही छोकांनध्ये रोठांबेटी व्यवहार सुरू व्हावा हाणून वाळाजींन एका कन्दाक्याच्या मुलीबरोवर लग्न केलें अशीही हकाकत सांगतात. पण यास कोठें लेखी खाधार नहीं. "( प्रथमाला, अ. ८९, पृ. २५)

t Vide Bombay Gazetteer, Thana Vol. XIII, Part I. also——Kolaba and Janjira Vol XI.)

आमचें स्थान 'नीगाईचें आंबें.' आमचे गोत्रपुरुष त्या स्थलीहून निघाले. एक पुरुष पुण्यस्तंभी राहिला. त्याचे उपनांव 'दुल्लू 'पावलें. दुसरा पुरुष 'खेरडे 'हें उपनांव पावले. आमचे मृळपुरुष क्रमविद् ह्मणून असें उपनांव पावले. (नैंकलांची वही १ ली). शके १७७६ च्या संमतिपत्रांत असाच उल्लेख आहे. त्यांत पुणतांवेंकर च्यंबकभट टुल्लू यांनी असे ह्मटलें आहे कीं "मूळगांव जोगाईचे आंढ्याहून आमचे मूळ चार पुरुष 'दुल्लू 'निवाले. पैकीं एक बारामतीस गेले. त्यास त्यांचे आंडनांव तथें 'दुल्लू 'च आहे. व दुसरे खेरड्यास गेले. त्यांजला तेथें 'खेरडे ' उपनांव पावले. तिसरे 'अयाचित ' उपनांव पावले. चौथे अष्टाग-रगांवीं गेले. ते कमाध्यायी होते. सबब तेथें कमवन्त असे उपनांव पावले. " (नकलांची वही ३ री).

क्रमवन्तांच्या आद्यस्थानाविषयीं असे ऐतिहासिक प्रमाण आहे. आतः त्यांची विद्वता व लोकमान्यता आरंभापासून कशी होती तें पाई, वाराणशींत जे दुल्लू गेले, ते इतिहासप्रसिद्ध 'कायस्थधमेपद्धति 'कार

१ हें पुण्यस्थल सोलापुर वार्शांचे पूर्वेस सुमारें ३० कोसांवर निजाम सरकारचे ह्हींत आहे. सन १८८२ त, या लेखकाचे परमपूज्य पितृब्य के. रा. व. गोविंद वासुदेव दुल्लू एम्. ए. एल्एल्. बी. हे वार्शांचे मुनसिफ असतां, त्यांचेवरोवर आपल्या कुळदेवतेच्या दर्शनाचा योग यास घडून आला होता. त्यांवळीं असें कळलें कीं, जी ही यात्रा आमच्या ३१४ पिढ्यांना घडली नाहीं, ती आह्मांस घडली; व तथील पुजाऱ्यांच्या वहात आमच्या पूर्वजांची तशीं नांवें पण आढळलीं. २ पुणें. ३. सांवत चाल् असणारी 'तुलू ' (कानडाचा एक भद) भाषा चोलणारे (अर्थात, तुलूचा अपभ्रंश) या आडनांवावरून हे महाराष्ट्र बाह्मण नव्हत असें अनुमान निघत नाहीं. कारण महाराष्ट्राचे हहीवर असणारे दुभाषी असूं शकतात. यास प्रत्यंतर तसेच 'कानडे 'दांचें आहे. हे ब्राह्मण कानडी जाणणारे ह्मणून सदरहू उपनांव धारण करणारे झाले. तद्वत 'कोंकणी 'जाणणारे ते 'कोंकणे '४ आरभीं आलेल्या आचार्य ह्यांना मूळ कागदपत्रांवरून नकलांच्या वह्या केल्या आहेत; व मूळकागद ज्यांचे त्यांस परत केलेले आहेत.

च शिवहत्रपति यांचे अभिषेकार्य आणलेले महापं हित गागाभट्ट यांचे भिय शिष्य, बालकृष्णभट्ट कमवन्त व रघुनाथभट्ट कमवन्त हे होत तथे बालकृष्णभट्ट कमवंत यांचे लग्न झालें. त्यांवेळी त्यांच्या नात्याच्याणी नव्हत. " यास्तव, वेदमूर्ती गागाभट्टजीनी बालकृष्णभट्ट कम यन्तास पुत्रत्वे गानून, त्यांचा विवाह केला. व महाराज केलासवासं छत्रपति यांच्या सिंहासनप्रसंगी व महानुष्ठानप्रसंगी होते..... राज्यद्वार्र वेदमूर्ति गोपालभट्ट दुल्लू होते. कमवन्त ज्यासमयी येत, त्यासमय स्थयतांचे वंघुत्व चालत होते." ( न. व. १ ली ).

श्रीशिवाजीमहाराजांचे वेळीं क्रमवन्त जसे पूज्य होते, तसे ते पुरे संमाजीमहाराजांचे कारकीर्दीतिहि होते. संभाजीमहाराजांनी वेदमूरि रा० विश्वनाथमह क्रमवन्त व वाळकृष्णमह क्रमवन्त यांची पात्रता पाह्र् स्वराज्याचे योगक्षमचितनार्थ त्यांस मोज ' सुळें ' तर्फ खंडाळें सुभ प्रांत चेऊल हा गांव देह १ यकरास इनाम सर्वमान्य करून दिल ( न० व० २ री ).

पुढें, शाह्छलपतिमहारान यांचे दरवारी पंडित वाळाजी विश्वनाः पेशवे यांचे वजन पहूं लागल्यापासून, अंग्रागर प्रांतस्थ कमव तांचे बतनवृत्तीवर तेथील कोंकणस्थांनी ढोळा ठेविला. नागांवकर वेदम् हरभट्ट लेले या विद्वान् ब्राह्मणाचीहि बुद्धि फिरली. द्रव्यलोभापुं विद्वतेचें काय चालतें ? कालिदासानें हाटलें आहे, तें अक्षरशः खेरें आहे

अपथे पद्मप्यन्ति हि श्रुतिमन्ते।पि रजोनिमीलिताः ।

सदग्ह् लेलेमहजीनी वेदम्रिं आप्पाजीमह क्रमवन्त व अनंतमह क्रम वन्त यांस पेचांत आणण्याचा घाट घातला. या देशस्थांचा पाडा कसा होईल याकड महजी मजकुरांचे तनमनघन लागळ.

<sup>\* &</sup>quot; विपयांच झाले ह्मणजे वेदशास्त्रसंपत्रहि वाईट मार्गाला लागतात -- रपृ॰ य• ८

एके दिवशीं वे. हरभट्ट छेछे नांगांवाहून कुलाब्यास आहे. व संधी साधून राजश्री कान्होजी आंग्रे सरखेळ यांजपाशीं येऊन ह्मणाले कीं, "आपण कुडाळ प्रांतीं गेलों होतों, ते काळीं महादू किरवंत भे वोलिला— आमच्या प्रांताहून एक शेणवी मुंबई प्रांतांत बहुत दिवस गेला होता; त्यासमयीं आमचाही एक पुरुष कुटुंब घेऊन गेला. त्याचें वृत्त काय आहे किंवा नाहीं हें कळत नाहीं. 'असें बे त होता. तरी हेहीं कमवन्त आहेत. तरी त्या घराण्यांतील होतील कीं काय?" त्यावरून, सरखेलनीं सभा करून पांच सत तत्रस्थ ब्राह्मण मिळजून, वेदमूर्ती अप्पाजीभट्ट कमवन्त व अनंतभट्ट कमवन्त यांस बालावून नेऊन विचारिलें की "हरभट्ट लेले अशी अशी हकीकत सांगत आहेत. तर तुमचें मूळ ठिकाण कोणतें? तुमची जात कोणती?" त्यावर सदरहू कमवन्त भट्टद्वयांनीं त्यांस आपलें इत्थंभूत कुलवृत्त कथन केलें. पण तेवट्यानें राजश्री सरखेल यांचें समाधान झालें नाहीं, व तसें होणें शक्यही नव्हतें. कारण हरभट्ट लेले हे जें विव त्यांचे कानांत

### 🕂 ' आलंके विषमिव सर्वतः प्रमृप्तम् 🗗

मग आंग्रेसरकार क्रमवंतास बोल्ले कीं, " तुमचा निर्वाह लागत नाहीं. तो कळेपर्यंत, तुझी अपंक्त; व तुमची वृत्ति बंद " प्रभू समर्थ झणून त्यांचा उपाय चालेना.

आतां विचारी वाचकांच्या मनांत सहज असा प्रश्न उद्भवेज कीं, आंग्रे यांची जी ही दरबारी कारवाई झाली, ती कायदेशीर होती काय ? याचें उत्तर कायदेशीर नव्हती हेंच होय. कारण, या प्रकरणांत वादी लेलेमटजी, यांवर पुराव्याचा बोजा, शिरस्त्याप्रमाणें, आहे कारण, जो पक्ष असे हाणत असेल कीं अमुक वस्तुस्थिति आहे; सबब माझा प्रति-पक्ष्यावर अमुक एक हक आहे व त्या प्रतिपक्ष्यावर अमुक एक जवाब-

<sup>† &#</sup>x27; पिसाळलेल्या कुत्र्याचे विषाप्रमाणें सर्वोगीं भिनलें होतें. '
-उत्तरामचरित्र.

दारी आहे असे न्यायाघीशाने फरमवावें; त्यानें ती वस्तुस्थिति सिद्ध करून दिली पाहिने. येथे नुसती एकीन पुरान्याची लटपर चालणार नाही; लखी पुरानाच हजर केला पाहिने. मात्र तो मिळण्यासारखा असावा आणखी या नियमाची गुरुिक श्री आहे कीं, पुरावा मुळींच नसेल तर जो पक्ष हरेल त्यावर सदा पुरान्याचा वोजा असतो. याचें प्रत्यंतर पाहुं गेलें, तरी आंत्रे सरकारचें सदरहू काम अन्यायाचें दिसतें. कारण कमवन्तांकडे कित्येक शतकांपामून \* उपाध्यायपणाची द्यत्ते आहे. तेव्हां कोणाहि पक्षाकडील पुराना न घतला तरी वादी हरमष्ट लेले हे हरतील. सत्रव त्यांनी आपला बांका सिद्ध करावा हें ओधोंने येतें. शिवाय ही गोष्ट जगप्रसिद्ध आहे कीं, अस्तिपक्ष सिद्ध करणें हें जितकें मुकर, तितकेंच नाहितपक्ष सिद्ध करणें हें दुर्घट असतें. हें ज्ञान आजचें आहे असीह नाहीं; पूर्विपासून आहे. कारण हें मनुष्यस्वभावज्ञान होय व आपल्या पूर्वजांस तें पूर्ण अवगत होतें असे दिसतें. ' ज्याच्या हातांत ससा तो पारधी ' यासारख्या हाणी एतत्सवंधी अनुभवजन्य ज्ञानाच्या द्यांतक होत. असो.

आपल्यावर आलेल्या या विपत्तींत धेर्य धरून, वेदमृती अप्पाजीभट्ट कमवंत व अनंतभट्ट कमवंत यांनी अलिवाग सोडून घाटाचा रस्ता धरला ते पुण्यास आले. तेथे व्यंवकभट्ट दुख् व शिवरामभट्ट दुख् यांचे पुत्र होते. त्यांचे पत्र आणिलें कीं, "हे आह्मी गोत्रपुरुष. यांचें आमनें गांव 'जोगाईचें आवें ' याविषयीं कोणीही संदेह न गानावा. '' पुण्याहन मग ते नाशिकव्यंवकेश्वरास गेले. तेथील समस्त विद्वद्वेदिक बाह्मणांनी योग्य शोध करून, त्यांस संमतपत्र दिलें. तेथून ते कुडाळपांतीं गेले. त्यावेळीं तेथें सहस्रचंडी अनुष्ठान चाललें होतें. त्याकरितां तथें कल्याणापामृन कुडाळपर्यंतचे ४०००।५००० ब्राह्मण

<sup>\*</sup> मदरह् ' आंग्रेसरकारची उपाध्यायपणाची सनद ' या लेखकाचे आप्तवर्य के. पेरमृति महादेव समाराम दुल्कृ, अलियागकर यांचे घरी आहे; व लांचे घराण्याकडे अपादि तो कृति चालू आहे.

जमा झाले होते, व येथेही आप्पाजीमह कमवन्त व अनंतमह कमवंत यांच्या मेहनतीचें चीज झालें. येथें सभा होऊन त्यांस संमतपत्त मिळालें. ही उलटपक्षाची कवूली हाणजे किती उत्तम प्रकारचा पुरावा हें सांगणें नलगे. ती मिळण्या अगोदर त्या कमवन्तद्वयानें तेथील किरवंतांची उलट तपासणी केली. त्यांनीं त्यांस विचारलें कीं, ' तुह्मी हरमह लेले यांजपाशीं काय बोललेत? त्यावरून आह्मांस शब्द टेविला आहे.' त्यावर त्यांनीं कमवन्तद्वया उत्तर केलें कीं, ' आपण स्वाभाविक बोललें होतों की मुंबई पांतींही आमचा एक पुरुष गेल होता, तो मेला किंवा काय हें कळत नाहीं. यावरून, हरमह थोर शिष्ट ब्राह्मण यांहीं इतका अनर्थ करणें उचित नव्हतें. तुमचें गोत्र भिन्न, व कुल भिन्न, व आचार भिन्न. तुह्मांशीं आह्मांशीं संबंध नाहीं!'

याप्रमाणें दुर्घट नाहितपक्ष सिद्ध करण्याची तयारी करून, वेदमूर्ति आप्पानीमट्ट कमवन्त व अनंतमट्ट कमवन्त हे परत कुछाब्यास आले, व त्यांनी राजश्री सरखेल यांजपाशीं तीं पत्ने दिलीं. पण मोठ्या आश्र्यांची गोष्ट ही कीं, 'त्या साक्षी त्यांच्या चित्तास आल्या नाहींत.' सध्यासारखे प्रतिज्ञालेख ( Affidavits ) व किमशनें यांची सोय त्यावेळीं नव्हती. हें त्या कमवन्तद्वयाचें खडतर दुर्भाग्य! नाहींतर, एवढे अकटोविकट श्रम व यातायात करून, सारें मुसळ केरांत जातें ना! व जिवावर आलेलें शेंपटावरच गेलें असतें! पण व्हाय वें तें कोठून चुकणार?

आतां आपला वृत्तिच्छेर व कुलच्छेद झाला असे समजून, व लेलेमहर्जीची 'आत्मान्नतिः परग्लानिर्द्धयं नीतिरितीयती ' पूर्ण फलास आली असे पाहून, वेदम्तिं आप्पाजीमह व अनंतमह कमवनत ह स्वोद्धारार्थ साताऱ्यास शाहूळत्रपतिमहाराजांकडे आले. तेव्हां त्यांचे विनंतीवरून, छत्रपतीनीं वेदमूर्ति राजश्री मुद्गलमह पंडितराय यांस आज्ञा केली कीं, ''हा ब्राह्मणसमुदायाचा विचार आहे. आमच्या जातींतील कांहीं विचार नाहीं. तरी राजश्री वाळाजी पंतप्रधान हे श्रीमाहुलीसंगमक्षेत्रीं अतिरुद्ध व कोटिहोग अनुष्ठान करीत आहेत. तेथे बहुत थोर काशी आदिकरून उभय गोदातीर व कृष्णातीर येथील व कोंकणस्थ महाक्षेत्राचे थोरथोर शिष्ट ब्राह्मण आले आहेत. याचा विचार करून, या ब्राह्मणांच्या कुलाचा उद्घार होणे तो अर्थ करणे."

याप्रमाणें हे ऋगवन्त साताऱ्याहृन माहुलीस आछे. पेशवे राजश्री बाळाजी विश्वनाथ यांनी माठी सभा गद्रहू क्रमवन्ताजवळीळ क्षेत्रोंक्षेत्रींचीं संमतिपत्रें पाहिलीं स्य नसंगी हजर असलेले वे० शा० सं० वाळकृष्णम्ह हिंगणे वाराणशीकर, यांनी अशी साक्ष दिली कीं, " महाराज राजश्री गागाभट्ट यांनी वाळकृणभट्ट कमवन्त यांचे गणगात तेथे काणी नाही असे पाहून, स्वतः त्यांस पुत्रत्वें कल्पून, त्यांचा दिवाह केला. व महाराज कैलास-वामी शिवानीछलपति यांच्या सिंहासनप्रसंगीं व अनुष्ठानप्रसंगींही क्रमवन्त हा अर्थ विदित आहेच. " याप्रमाणें साक्षी पुरावा होऊन, पेशन्यांनी त्यांस + संगतिपत दिलें. त्यांचा सर्वत्र बहुमान झाला. वाह्मणसमुदायांत, अनुष्टानांत राजश्री श्रीपतराव प्रतिनिधी यांचे व राजद्वारी त्यांस अनुष्ठान सांगृन, त्यांचा बहुत सन्मान करून, त्यांशी व्यवहार केला. खुद्द राजश्री वाळाजीपंत प्रधान यांच्या अनुष्टानांत त्यांस पंक्तिपावन केळें. पेशव्यासारस्या त्राह्मण अधिका-न्याचा केवटा हा मोठेपणा व कोण ही न्यायतत्परता! त्यांच्या त्या थोर मनास दुष्टदुष्ट जातिभेदाचे वारे खास शिवले नव्हतें! त्यांचे विचार आजकालच्या महापंडिताप्रमाणं परिपक होते! ते अझून पुनरुक्त वाटत नाहीत ! एका संस्कृत कवीने थोर पुरुपाविषयी असेच आपर्छे दिलं आहे:-

उदयित यदि भानुः पश्चिमे दिग्विभागे
 पचलित यदि मेरुः शीनतां याति विन्हः ।
 विकसित यदि पद्मं पर्वताये शिलायां
 मवति पुनरुक्तं भापितं सज्जनानाम् ॥

<sup>+</sup> हें पत्र मागे आलेल्या अलियागकर कै॰ वेदमृतिं महादेव सखाराम दुल्लू यांचे परांत आहे.

मृतं पश्चिमेस उगवेल; मैठ पर्वत स्थलान्तर करील; आग्निशीत होईल; कमळ परितिधानरी शिळेवर रुजेल; पण सज्जनाचे शब्द वायफळ होणार नाहीत.

याप्रमाणें हें प्रामण्य यथान्याय मिटिवण्याचे अप्रतिम श्रेय राजश्री चाळाजी विश्वनाथ यांनी मिळवून, राजश्री कान्होजी आंग्रे गोसावी यांस पत्र लिहिलें की "विशेष सांप्रत वर्तमान ऐकिलें तें कीं, वेदमूर्ति हरभट्ट लेले यांचे शद्धावरून, कमवन्तवाह्मणांशी अञ्चसंस्कार करूं नये असा निश्चय केला. ह्मणून तरी हे गोष्ट आपल्या योग्य नाहीं. हें मनास आणतां, कमवन्त ब्राह्मण बहुत थोर, संपन्न; आणि त्यांची घराणीं ७००।८०० आहेत. तेणेंकरून, २०००।२५०० ब्राह्मणांशी संबंध झाले आहेत. दुसरें, हें कर्म नूतन आहेसें नाहीं. १००।२०० वर्षांचें आहे. तिसरें, थोरले कैलासवासी स्वामी + होते त्यांचे समयीं उत्पात रहातासा नाहीं. ऐसें असतां, आपण मल्त्याच शब्देंकरून ब्राह्मणांस दंड करावासें नाहीं. "

या पत्राचीहि आंगेसरकारनी किंमत जाणली नाहीं, व त्यास परत उत्तरहि धाडिलें नाहीं. यासंबंधी पेशव्यांचे गुरु ब्रह्मेंद्रस्वामी यांनी-देखील त्यांस पतें पाठिवलीं होतीं. पण त्यांचीहि तशीच वाट झालीं हें पाहून, राजश्री बाळाजी विश्वनाथ पेशवे यांनी त्यास असे निक्षून लिहिलें की " ज्याप्रमाणें या कमवन्तांचा निर्णय केला आहे व संगति-पत्र दिलें आहे, तेणेंप्रमाणें विचारें करून, चित्तांत आगृन, कमवन्तांचे ठायीं निर्देश पसंग करून, ब्राह्मणांची वृत्तीवर स्थापना केली पाहिजे. " व प्रसंगोपात पेशच्यांनी आंग्र्यांस हितोपदेश केला आहे की " तुझी आही धनस्थापना करून, देवब्राह्मणाचा आशीर्वाद ध्यावा हेच गेष्टी उत्तम असे. यास्तव, सहस्र प्रकारेंकरून, ब्राह्मणासमुदायाचें संगतपत्र मान्य करून, कमवन्ताचा अभिश्राप दूर केला पाहिजे." (न० व० १ छी.)

हो नाहीं करतां करतां, एकदांचा या पत्रांचा इष्ट परिणाम झाला. त्यांत पेशन्यांचे उंदेरीचे शूर योद्धेच मामलतदार रा. नारो त्रिंबक यांनीही आंग्रचांची समजूत घातली. त्यांनी त्यांस असे लिहिले कीं, 'श्रीमंत वलयांकित पृथ्वीचे सत्तापुरुष. याचत् बंगाल च महाक्षेत्र वाराणशी-पावेतों त्यांची आज्ञा कोणी मोडीत नाहीं. ऐसे असून, आपला त्यांचा

<sup>्</sup>र 🛧 अर्थात् श्रीयिवछत्रपतिमहाराजः 👉 🔻

पुरातन घरोवा. येथंच त्यांच्या आज्ञेचा लोप स्वल्प गेाष्टीसाठीं होतो. हे शट्द लागावयाचे कारण. यास्तव लिहिले आहे. आहीं लेदेरीचें कार्य सिद्ध करावें, हाण्न समस्त ब्राह्मणांस आमंत्रणें करून, अनुष्ठानं महाहद्दादिक नवसाचीं करिवलीं. त्यांत हुज्रूखी आज्ञा पाहून क्रमवन्तांही अनुष्ठान महाहद्द करवून, पंगतीस तीर्थगंघादिक यथाविधीं पूजन केलें. येणेंप्रमाणें, संगतपत्र व आज्ञाप्रमाणें केलें, तर आपणहीं स्याप्रमाणें करणें. जो न करील, त्यास ताकीद करून कोणी दुसरा तट न करी, तें करावें. ह्मणजे घरोठ्याप्रमाणें उभयपक्षीं कीत न होतां, सर्व गोष्टी उत्तम होतील. " ( न. व. २ री. )

मुंभ जळतें, पण पीळ जळत नाहीं. ज्यांचे पोटांत अष्टागरस्थ कम-यन्तांचे वत्तीविपयीं द्वेप होता, त्यांस त्यांच्या सत्यपक्षाचि असा जय पाहृन स्यस्थ वसवेना. त्यांनी फिरून त्यांची कांहीं तरी कुचाळकी करण्याचा वेत केला. त्यांनी श्रीगंतांचे पत्रास असा आक्षेप केला कीं, "श्रीमतांचे घरीं शिष्टांनीं तुझांशीं पंक्तिव्यवहार केला असता तर आधीं करतों." त्यावरून कमवन्त पंढरपुरास श्रीगंत होते तिकडे गेले; तब्हां श्रीगंतांनी उदारगनानं व न्यायञ्जद्धीस जागृन फिरून शिष्टब्राह्मणांसह कमवन्तांस पंक्तिपावन करून, पत्रं देऊन, परत रवाना केलें. तेव्हांपासृत अष्टागरांत फुकट माजलेलें हें ब्रामण्य विझालें व कमवन्तांनीं पूर्वपत्राप्रमाणं व्यवहार मुक्त झाला.

١,

पण इतकें झालें, तरी क्षुद्रगुद्धिजनांच्या मनांत अढी होतीच. एकदा कल्याण येथे वेदम्तिं राजश्री रामचंद्र दीक्षित जोगळेकर यांचेघरीं समाराधनेत पंक्तीमध्यें कमवन्त वसले आहेत असे पाहृन, चवचे माथेकिक पंक्तीतृन उदृन गेले. पण, वाकीच्यांनी शिष्टसंप्रदायाप्रमाणें कमवन्तांवरीवर भाजन केले. या अपमानाबद्दल, किल्हन कमवन्तांस श्रामन्तापाशीं जाणें भाग पडलें. यांवेद्रीहि पेशज्यांनी आपल्या हुकमाची तामिलो करण्यांत मुकीन कम्पूर केली नाहीं. त्यांनीं त्या चौचा माथेकिलंस " शिष्ट-कृत मयोदेचे उद्यवनिमिक्तक निवंधोक्त प्रायिश्चत देखन, कमदन्ताशीं शक्त रहेले त निश्चय करून पत्रें पाठिवेली आहेत त्याप्रमाणें स्वतहार करीत जावा. व पुढेंहि जो मर्यादेचें उद्यंपन करील, त्यास

शासन कराव, जो तुमचें न आयकेल, त्याचें पारिपत्य येथून होईल! "

यानंतर शके १६९१ पर्यंत क्रगवन्तांशीं व्यवहार सुरळित चालला. पण त्यासाठी वजारतमाव सरखेल आंग्रे यांचे मातुः श्रीनें श्रीसंगमेश्वर देवाची प्रतिष्ठा व देवालयाचा जीर्णोद्धार केला. त्यावेळी अर्चेकरतां संगस्त पांथस्थ ब्राह्मणांस आमंत्रणें केलीं; व त्या अनुष्ठानांत सर्व भोजनादि व्यवहार यथास्थित झाला. त्यावर एक दीड महिना लोटला न लोटला तोंच कमवन्तासंबंधी द्वेषाग्नि फिरून झळफळूं लागला. कमवन्तांचे वृत्तीवर दृष्टी देऊन, पुन्हा कल्रह निर्माण झाला. ेसंगमेश्वरी ज्या ब्राह्मणांनीं ऋमवन्तांशीं पंक्तिव्यवहार केला होता, त्यांस पंक्तींतून उठिवण्याचा विचार निघाला; व एका ठिकाणी तो दृष्टिगोचरहि झाला. जंजिरे कुछावा येथें आंग्रेसरकारनी तडागोत्सर्गार्थ समस्त बाह्मणांस आमंत्रण केलें. त्यावर तीच ती आकांक्षा फिरून पुढें आली. तेव्हां, आंग्रे यांनीं नानासाहेब पेशव्यांचे संमतिपत्नानें प्रतिपक्ष्यास मुखरतब्ध केलें. त्यावेळीं चेऊल प्रांतांतील विद्वद्वैदिक पंडित थोर थोर बाह्मण यांनी उत्तर दिलें की " श्रीमंत कैलासवासी पंतप्रधान प्रमुख शिष्टांची संमति-पत्रें आलीं, तीं आह्यांस मान्य आहेत. एतदर्थीं मान्यामान्य याची संशयनिवृत्ति जाहली पाहिजे; तरी समस्त पांथस्थांस पाचारून संमित ध्यावी. जो अमान्य हाणेल, त्यांणी पुण्यनगरी जाऊन संमतिपत्रे श्रीमंत कैलासवासी प्रमुख सगस्त शिष्ट बाह्मणांची आही आहेत, त्या पत्रांस वाघ ठेवून पत्न आणावें. न आणिल्यास, श्रीवाराणशीयात्रस गेल्याविना तो शुद्ध नाहीं! " (न० व० २ री.)

अशी चांगलांच थप्पड बसल्यावर, हें शुष्क वाग्रण बरेंच मंदावरें.
पुढें इंग्रजी झाली, तेव्हां एकदा साखरेच्या खाडींत एक मचवा
अकस्मात् बुडाला होता. त्यांतलीं जी पेतें सांपडलीं, त्यापैकीं तीन
चार ब्राह्मणांचीं होतीं. ते ब्राह्मण अलिबागचे होते. त्यांस कोणी
आप्तइष्ट नव्हते. तेव्हां त्यांची किया कोणी करावी असा प्रश्न निघाला.
उपाध्यायानें आपल्या खर्चानें करण्याची चाल आहे असे पाह्न, त्यावेळचे
आलिबागचे कलेक्टर जोन्ससाहेब यांणीं ती तेथील प्रसिद्ध उपाध्याय

वदमृति संवारामभट्ट कमवन्त यांचे हातून करवून घेतली. या ठरावाची। नकल त्यांचे निरंजीय हाणजे मागे आलेले कै० वेदम्ति महादेव संखाराम दुल्कृ यांचे घरी आहे.

पुढें द्राके १७७६ त वेदमृर्ति राजश्री वात्राचार्य पुणतांवेंकर यांचे ुत्र रामाचार्य पुणे मुक्कामी असून प्रवासास गेले असतां, त्यांचे कुटुं-वांनी आपले मुलाचा विवाह राजश्री मोग्धर महादेव मुळेकर यांच्या कन्येशीं करणार अशी वातमी पुण्यांत पसरतांच तत्रस्थ वैष्णव बाह्मणांनी अष्टागरस्थ ब्राह्मणांप्रमाणं, कमवन्तांशी फिरून निष्कारण तीच वाद पण त्यास भीक न घालतां, त्या पुणतांवेंकरीण उपस्थित केला. बाईनें धिट्टाईनें लग्न उरक्न घेतलें! तेव्हां बाह्मणांचें राहिलेलें एकुलतें एक मोठें हत्यार त्यांनी उभयपक्षांवर उपसलें. त्यांनी त्यांवर प्रामण्य आणिलें. त्यावेळी सगस्त वेष्णव मंडळीचे संमताची एक यादी तयार झाली त्यावरून मुळेकरांचे वंशुवर्गातील राजश्री विनायक भिकाजी टुल्लू व गोपाळ नारायण दुल्लृ क्रमवन्त यांणी समस्त वैष्णवमंडळी यांशी येऊने, लाचा व देशस्थ आश्वलायन व आपस्तंभ या मंडळीशीं शरीरसंबंध पूर्वी-पामून आजपर्यंत होत आहे हें साक्षीपुराव्यानिशीं दाखिवेंडे. त्या चौकशींत, एकूण दहा निशाणींचे कागद व जाव झाले. त्यांत नवीन महत्वाचा पुरावा प्रदेश सणजे वेदशास्त्रसंपन्न वाळशास्त्री टोकेकर, \* अखेरच्या पेशव्यांचे न्यायाचीश यांची साक्ष होय. यांनी वानूराव आंग्रे यांस पत्र छिहिलें होते. त्यांत वेदशास्त्रसंपन्न जगन्नाथशास्त्री कमवन्त+ यांस गोविंद्भट्ट वैशंपायन यांनीं सभेतृन निष्कारण उठविल्याचे तका्रीवरून, मागील इतिहास पाहृन प्रविरूदीप्रमाणें, तीर्थगंध पंक्तिव्यवहार चालू ठेवण्याविषधी निश्न ताकीद दिली आहे. त्यावरून सभेनें निकाल

१ सहद्वंबर.

<sup>» &#</sup>x27;रामराक्षा प्रभुवे ' या इतिहासप्रसिद्ध निस्पृह न्यायाधीशाप्रमाणेच हेहि विहान गृहस्य अप्रतिम होते. न्यायमृतिं रानडेकृत 'पेशव्यांचे रोजनाम्यांतील थोंशियां महिती. '

<sup>+</sup> यांचा नराठी केश प्रसिद्ध आहे ( 'भारतीय साम्राज्य, ' पुस्तक ११ पृष्ट १६८ पदा. ) हे रा. सदाशिव काशीनाथ छत्रे याचे जोडीदार मराठी शाळावरील सुन्द 'मुक्तपुर ' [तपासनीस ] होते. विद्याग्रद्धांचे कामी विशेष उरसाहाने व

"एकंदर पुराव्यावरून पहातां, कमवन्त मुळेकर हे देशस्थ ब्राह्मण असून, यांच्याशीं शरीरसंबंध पूर्वींपासून देशस्थ ब्राह्मण करीतच आहेत असे सिद्ध होतें. हा प्रकार पूर्वीं समजुतीस न आल्यामुळें कुलशी-लाचा विचार होईपयेत कन्या देणारे मुळेकर व कन्या घेणारी पुणतांबें-करीण बाई व यांचे सांसर्गिक यांशीं बहिष्कत ठेवण्याचे कांहीं राहिळें नाहीं असे सिद्ध होत आहे. यास्तव पूर्वींची यादी रहित करून हें संमतिपल दिलें आहे."

सध्यांसारखे प्रतिबंध ( Estoppel ) व त्याची उपजातिनिणीत गोष्ट ( Res judicata ) यांची माहिती जितकी असावी तितकी जरी त्या काळीं नव्हती, तरी हरएक प्रसंगी कमवन्तांचा पक्ष खरा ठरला आहे; व त्यांवर वृथारोप करणाव्यांनी त्यांस नाहक सतावलें आहे; हें येथवरच्या त्यांच्या इतिहासावरून व्यक्त होतें. कमवन्तांनी आपल्या विद्वत्तेच्या जारावर वृत्ति मिळविली. ती पाहून, त्यांच्या प्रतिस्पर्धीचें पोट दुखूं लागलें; पण त्यांस ओंवा देणारे वाग्भटिह मेटले! कमवन्तांनी आपले सजातीय कोंकणस्थ व कन्हाडस्थ ब्राह्मणांशी सशास्त्र शरीरसंबंध करण्याचा उपक्रम केला, तो पाहून विव्रसंतोषी जनांस कसेसे वाटूं लागलें; व तीहि त्यांची तिरीमिरी उत्रणारे पंचाक्षरी भेटले!

आतां कमवन्तांच्या कृतज्ञतेबद्दलचा अलीकडील वृत्तान्त देऊन् प्रस्तुत विषयाची रजा घेऊं. ग्वाल्हेरसंस्थानांत श्रीमंत आप्पासाहेब आंग्रे सेनापति हे वार्ल्यावर, धर्मशास्त्राविरुद्ध आंग्रेकुळांतील जवळचे संभाजीराव (कुलाव्याचे अधिपति) यांस दत्तक न घेतां, तेथील

( मागील पृष्ठावरून पुढें चालू. )

आस्थेनें या गृहस्थानीं मेहनत केली; आपले आस, सुहद, इष्टमित्र यांस शिकण्या-करितां मुंबईस आणिलें; त्यांची शिकण्याची सोय लावून दिली, व कित्येकांस आपल्या घरीं टेवून शिकविलें. त्यांपकीं कित्येक लोक मोठमोठ्या योग्यतेस चढले. ( मुंबई शहराचें वर्णन ). हे गृहस्थ या लेखकाचे प्रीपतामह होय. यांचें नांव चालविणारे व क्यांडी व मोलस्वर्थ यांच्या कोशाचे तपासनीस वे. शा. सं. वासुदेव जगन्नाथ ऊर्फ तात्याशास्त्री हे एज्युकेशन सोसायटी प्रेसचे मरेंपर्यंत (४० वर्षे) हेडशास्त्री होते. यांची अनेकभापाकोविदत्व व सीजन्य यावहल ख्याति आहे.

दुमन्या मरदार घराण्यांतील मुलगा दत्तक घेण्याचा विचार निघाला. पण बाईस ता ऋढीविरुद्ध व अशास्त्र आहे असे तारतम्यज्ञानाने सम- । ज़रें. तेऱ्हां, तिनं अलिबागकर संभाजीरावास मांडीवर धेण्याची खटपट मुख केटी ; व आपले आलियागकर कुलगुरु व तेथले सेशन्स जज्ज के. रा. व. गोविंद वासुदेव दुल्लू एम्. ए, एल्एल्. बी. यांस ती कामिगरी ईश्रमत्तेने या कामांत त्यांस यशिह आर्छ त्यांनी कायदेशीरः दत्तक कोण हों ऊं शकतो हैं योग्य आधिकाऱ्यापुढें यथातथ्य सिद्ध करून् आपली ही अमोल विकली, कवडीचा लोभ ने धरतां, पार पाडिली! त्यांनी केवळ आंग्रे घराण्याशी आपलो जुना संबंध ओळखून, जें आपलें कर्तव्य ते निष्कामबुद्धीने केलें! शील हेंच जर परमभूषण असेल, तर त्याची उणीव क्रमवन्तांस भामत नाहीं. त्याचा हा संक्षिप्त इतिहास आहे. तो जीवर त्यांचे वंशजाचे डोळ्यांसमीर आहे, तींपर्यंत त्यांस तत्संवंधी भीति बाळगण्यांचे तिलप्रायहि कारण नाहीं. याउपर त्यांस कोणी किरवन्त, सारस्वत, रोणवी, पळशीकरबाद्यण, सनदी बाह्यण असे काय हवें तें हाणीत. त्यांनी सबंध मराठेशाहीची हयात पाहिलेली आहे, व तींतील प्रत्येक न्यायासनाने त्यांची पूर्वेगीठिका निष्कलंक ठरविलेली आहे. कलह जमा तेल्हां होता, तमा हलीहि आहे. समर्थ, श्रेष्ठ, पात्र मनुष्याने उच्च पटकवावें व वरोवरीच्याशीं वंधुत्वानें वागावें ; ही नीति त्यावेळीं जशी होती, तशी आजिह आहे. त्यावेळचे एकीकरणाचे धोरण आजिह कायम रहावे; समाजाची घडी जशी पूर्वी वसत होती, तशी वसत राहृन, संयशक्तीचा उपयोग राष्ट्रहितकार्यी व्हावा; व मार्गे झालेल्या वितंडवादाचा पुनर्जन्म पदोपदी हो ऊन, काल, वल, द्रव्य यांचा व्यय व्यर्थ न षणून हा अल्पप्रयत्न केला आहे. मुज्ञ वाचकांची वृत्ति विख्यात आहेच कीं,

+ घर्गाति न तथा मुझीतलज्ञेः स्नानं न मुक्तावलि-र्न श्रीखंडविलेपनं सुखयित प्रत्यक्षमप्यार्थेतम् । प्रीत्ये सज्जनभाषितं प्रभवित प्रायो यथा चेतिस सञ्जक्षया च पुरस्कृतं मुक्कृतिनामाकृष्टिमगोषमम् ॥

<sup>+ &</sup>quot; सम्य व संयुक्तिक भाषणाने जसे सज्जनांस बहुधा समाधान वाटतें, तसें धामापूम झालेत्यास थंड पाग्याचे स्नानानें किंवा मोलाचे हारानें किंवा सर्वागीं, चंदनानी उटीने वाटत नाही.! "

